







قال الله تعالى

إِنِ الْإِنْسَانُ لِرَبِّهِ لَكَنَافٍ

تجربون عنایت حضرت رب العزت بمجموعه ملفوظات عارفان معارف حقیقت  
ساکت الک شریعت و طریقت و کوننا کما ج احاطا شاه محمد ابد و الله ص

تجربون عنایت حضرت رب العزت بمجموعه ملفوظات عارفان معارف حقیقت

شعاع المکذبه

نفخ ان مکتبه

من آثار ادبیه مستخرج

صاحب الحاسن المصاوب جناب حاجی محمد رفیع خان صاحب  
باہتمام محمد نثار حسین نثار مالک قلمی پریس پام پار تاجہ ذوقیہ

کتاب کوپین شکرینو طبع

۱۲

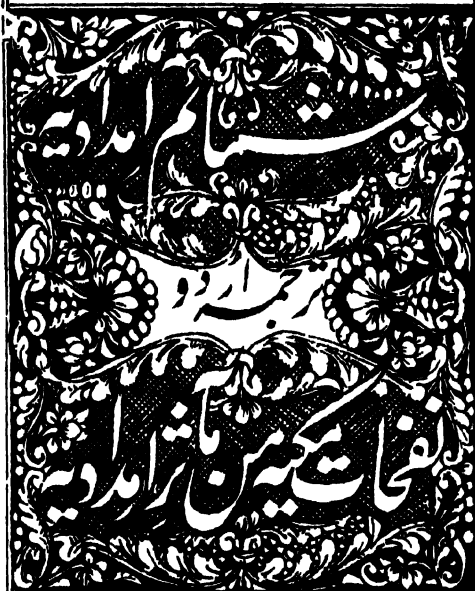
تجربون





اَلَا اَوَّلَآءِ اللّٰهِ لَا فِى حُكْمِهِ رُوحٌ

المحمدية والمنت كرمين ان كمنيت اقرا ن ساله نافعهم يوم



تضرع لالت جناب لانا المولى الحاج لكاظم شاه محمد راد الله صافى المالى

مطبع كرمين با شاد



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نفحاتِ شہنائی حمدِ آہی معطر کنِ مشامِ جان میں اور حرکاتِ نسیم  
 لغتِ رسالت بنا ہی شگفتہ فرماے غنچہ ماے قلوبِ دمیان  
 از بسکہ شنوری بحر معرفت محال ہے اسوجہ سے زبان یاران  
 ہمد و ہم صحبت کشفِ اسرارِ معنوی میں لال ہے۔ ۵  
 این مدعیان و طلبش بخیر اندے آزا کہ خبر شد خبرش با زنیامہ  
 بشکان اللہ عجیب بخودی کا سمان ہے جدھر دیکھیے صبیح اللہ  
 و من حسن من اللہ صفتہ کا رنگ عیان ہے۔ تعالیٰ غمانہ جل  
 جلالہ اللہم صل وسلم علی سیدنا محمد و علی آلہ و اصحابہ اما بعد  
 آمین و ارحم ارحم ایزدیشان صفتِ العباد محمد رضی خان  
 ابن المرحوم پیر خان قنوجی مد عا طراز ہے کہ عاجز حق تعالیٰ کے

فضل و کرم سے بہاہ شوال ۱۳۱۳ھ ہجری لغرض حج خانہ کعبہ  
 مکہ مکرمہ میں حاضر ہوا اور حسب تقدیر قسماً ازل بسکاب غلامان  
 حضرت شیخی و شیخ العالم مولانا و مرشدنا الحاج الحافظ شاہ  
 محمد امداد اللہ صاحب تھانوی ثم الملکی مدظلہ العالی منسلک ہوا۔  
 حسن اتفاق اور حضور کے الطاف سے بکوشش حاجی سید محمد  
 ابراہیم صاحب علیگڑہ سی فرید خاص حضور مدوح رسالہ نفحات مکیہ  
 مؤلفہ جناب مولوی عبدالغنی بہاری عظیم آبادی مرحوم کے چند  
 اجزاء متضمن بعض حالات حضرت صاحب قبلہ ہاتھ آگئے۔ ہر چند  
 وہ نسخہ بزبان فارسی لونا تمام تھا۔ کیونکہ مؤلف مرحوم کی موت نے  
 اسکی تکمیل کی مہلت نہ دی تھی۔ تاہم جس قدر موجود تھا بہت  
 غنیمت و تحقیق تمام تھا۔ دلی خواہش ہوئی کہ اسکا ترجمہ بزبان  
 اردو شائع کیا جائے تاکہ خواجہ تاشون کو حرز جان کرنے کا  
 موقع ملے۔ لیکن بوجہ آشوب چشم مجھ کو اس کام کے پورا کرنے میں  
 کوئی کلفت تھا لہذا غریزی مولوی محمد احسن وحشی نگر امی  
 سلمہ کو اس خدمت میں شامل کر لیا۔ چنانچہ چند روز کی محنت و  
 عرقریزی سے اللہ پاک نے اس رسالہ نافعہ کی ترتیب کو پورا  
 کیا۔ مؤلف مرحوم نے اسکو بارہ نفحون اور ایک خاتمے پر

ترتیب دیا تھا۔ مگر آخری دو تین نفحات اول تو اصل مسودے  
 میں نہ تھے ثانیاً عوام کو اون سے چند ان منفعت بھی معلوم۔  
 کیونکہ وہ امور اسرار کا بروا برار تھے۔ اونکے متعلق صرف بقدر  
 عرض کرنا کافی ہے کہ مؤلفات حضرت کے ضیاء القلوب  
 المشاہد مرشد۔ غذائے روح۔ جہاد اکبر۔ تحفۃ العشاق۔ درونیا  
 غمناک۔ مجموعہ اشعار گلزار معرفت۔ فیصلہ ہفت سلسلہ وغیرہ  
 ہیں۔ اذکار و اشغال و مراقبات و اعمال مجربہ و شجرہ شرفانہ  
 چشت تفصیل تمام ضیاء القلوب میں مذکور ہیں اور شجرہ نظم  
 ارشاد مرشد کے آخرین ہے اور آپ کے بعض جلیل القدر خلفاء  
 کا ذکر اجمالاً فقہ سوم میں لکھا گیا ہے۔ الحاصل ترجمہ مسودہ موجود  
 پر اکتفا کر کے حضرت صاحب قبلہ کے حضور میں پیش کیا اور بوجہ  
 مولانا مولوی حاجی خلیل الرحمن صاحب (ساکن رڑ کی ضلع  
 سہارنپور) بعض نفحات حضور کو پڑھ کے سنا بھی دیے۔ اوسکے بعد  
 اعلیٰ حضرت مدظلہ نے بزمید عنایت رسالہ وحدت وجود بنیض  
 شمول کتاب عطا فرمایا جسکی وجہ سے یہ تالیف مختصر ایک معنی کر  
 محمل ہو گئی اور بنا سبت اسم حضور و نام اصل رسالہ یعنی نفحات مکیہ  
 من آثار امدادیہ عروس فارسی کو لباس اردو سے آراستہ کر کے

شما علم اداریہ نام رکھا گیا۔ جب میں حضور سے رخصت ہوا اور ریاست مدینہ طیبہ کا ارادہ کیا مولانا خلیل الرحمن صاحب مجھے رخصت کرنے کو غریب خانے پر تشریف لائے میں نے اس سالہ کے طبع کرائے کا ارادہ ظاہر کیا مولانا صاحب موصوف نے فرمایا کہ مولانا محمد اشرف علی صاحب تھانوی جامع العلوم ہیں جنکے فیض سے مدرسہ جامع العلوم کا پورین سرخیمہ علم احادیث جاری ہے اور مولانا احمد حسن صاحب پنجابی جنکا فیض عام مدرسہ فیض عام کا پورین مشہور ہے دور دور سے طالب علوم دین آتے ہیں اور مقاصد دینی حاصل کر کے چلے جاتے ہیں۔ یہ دونوں صاحب میدان خاص حضرت قبلہ مدظلہ کے ہیں اور دونوں صاحبوں نے کچھ ملفوظات حضور کے جمع فرمائے ہیں اگر وہ بھی اس رسالے میں شامل ہو جاتے تو نہایت ہی مستطاب ہوتا۔ چنانچہ میں جب وطن چھو نچا چند ہی روز کے بعد خدمت میں ان دونوں حضرات کے حاضر ہونے کے متنازع دلی ظاہر کی۔

دونوں صاحبوں نے ازراہ شفقت برادرانہ میری آرزو کو پورا کر کے ممنون اور مشکور فرمایا۔ میں نے وہ اجزا بھی شامل رسالہ ہذا کر دیے۔ امید ہے کہ شائقین و آخوان دین ذوق ثبوت

سے ملاحظہ فرما کے فیض و برکات حاصل کریں گے اور خطا و عیب سے کہ لازمہ بشریت ہے چشم پوشی فرما کے اپنے اور میرے و جمیع برادران اسلام کے لیے دعائے خیر سے درگزر فرمائیں گے  
 رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

## نفیہ اول

(ببین ولادت با سعادت حضرت ایشان تحصیل علوم ظاہرہ)  
 ارباب بصیرت و اصحابِ فہریت پر ظاہر ہو کہ ولادت با سعادت حضرت ایشان بتاریخِ ہجرت ۲۰۲۳ھ دوم ماہ صفر المنظر روزِ دوشنبہ ۲۳/۱/۱۴۴۳ھ ایک ہزار و دو سو نینتیس ہجریہ مقدسہ بمقامِ قصبہ نانوہ ضلع سہارنپور ہوئی۔ قصبہ مذکور وطنِ اجدادِ مادری حضرت کا ہے۔ اہم مبارک والد ماجد امداد حسین اور تاریخِ نامِ ظفر احمد رکھا اور حضرت مولانا شاہ محمد الحق محدث دہلوی نواسہ حضرت مستند الوقت جناب حافظ مولانا شاہ عبدالغفریہ صاحبِ محدث دہلوی قدس سترہائے بلقب امداد اللہ ملقب فرمایا۔ آپ کے والد ماجد کا اسم گرامی حضرت حافظ محمد امین بن حضرت حافظ شیخ بڑھابن حضرت حافظ شیخ بلاتی بن حضرت شیخ عبداللہ۔

بن حضرت شیخ محمد بن حضرت شیخ عبدالکریم بن حضرت شیخ عبدالرحیم  
 بن حضرت شیخ سراج الدین بن حضرت قاضی چندان بن حضرت  
 قاضی محمد موسیٰ بن حضرت قاضی محمد نصر اللہ خان بن حضرت  
 قاضی محمد یعقوب خان بن حضرت شیخ نظام الدین بن حضرت  
 شیخ شہاب الدین معروف بفرخ شاہ کابلی بن محمد شاہ کابلی  
 بن حضرت نصیر الدین شاہ - بن حضرت محمود شاہ بن حضرت  
 سلیمان شاہ بن حضرت مسعود شاہ بن حضرت شاہ عبداللہ  
 واعظ اصغر بن حضرت شاہ عبداللہ واعظ اکبر بن حضرت  
 شاہ ابوالفتح بن حضرت شاہ محمد اسحق بن حضرت کامل عارف  
 شاہ سلطان محمود قدس سرہ (کہ مکہ معظمہ میں قریب دروازہ شہر  
 آسودہ میں) بن قدوۃ الاولیاء زبدۃ الاصفیاء سند العارفین  
 شیخ اکاملین تبارک الدیاء والحکومتہ سلطان الدین والمرسلۃ  
 فانی فی اللہ الکریم ہاتھی باللہ العلیٰ اعظم جناب حضرت سلطان  
 ابراہیم قدس سرہ الفیض بن حضرت ادہم قلندر بن حضرت سلیمان  
 ہین اور اجداد حضرت ایشان مآقلمی وروحی فدائہ موضع قہاۃ  
 بھون ضلع مظفر نگر میں مسکن گزین تھے۔ آب اس موقع پر  
 جاننا چاہیے کہ نسب حضرت سلطان العاشقین ملاک الواسلین



حضرت ابراہیم بن ادہم رضی اللہ عنہ میں اختلاف واقع ہوا ہے  
اکثر شیخ فاروقی کہتے ہیں اور بعضے سید زیدی حسینی کہتے ہیں۔  
صاحب تحقیقات معانی بالفاظ شریفہ پیرو مرشد حضرت مولانا  
منظر بلخی ادبی یعنی نخبۃ الکاملین زبدۃ العارفین شمس المحققین  
جناب حضرت مولانا مخدوم شیخ شرف الحق والمیلۃ والدین احمد  
بن یحییٰ بن میری مولد ابہاری اقامۃ ووقعارضی اللہ تعالیٰ عنہ  
سید زیدی حسینی کہتے ہیں اس طور پر حضرت سلطان سید  
ابراہیم بن سید ادہم قلندر بن سید سلیمان بن سید ناصر الدین  
بن سید محمد بن سید یعقوب بن سید احمد بن سید آحن بن سید  
امام زید بن الشہید رضی اللہ عنہ بن سید امام قاسم رضی اللہ عنہ  
بن امام الائمہ علی الاوسط حضرت سید امام زین العابدین بن  
حضرت امام الائمہ سید الشہداء حضرت سیدنا ابی عبد اللہ امام حسین  
شہید دشت کربلا رضی اللہ تعالیٰ عنہ ابن امیر المومنین امام المسلمین  
حضرت سیدنا علی المرتضیٰ کرم اللہ وجہہ و ابن سیدۃ النساء  
فاطمۃ الزہراء رضی اللہ تعالیٰ عنہا بنت سید المرسلین فخر الاولین  
والآخرین شافع روز جزا جناب حضرت احمد مجتبیٰ محمد مصطفیٰ رسول خدا  
صلی اللہ علیہ وعلیٰ آلہ وازواجہ وسلم جمعین۔ اور وجہ شہرت

بغا رو قیت حضرت سلطان العارفين یہ ہے کہ ہم جد مادری جناب  
 کا بھی ابراہیم ہے اور وہ فاروقی تھے اور بلخ میں سلطنت  
 کرتے تھے حضرت سلطان العارفين نے اونکی خدمت میں  
 تربیت پائی اور اونکے بعد اونکے تخت پر بیٹھے پس بوجہ کثرت  
 قیام اوس مقام کے اور نیز بوجہ مشارکت اسی جد فاسد و جانی  
 جناب سلطان العارفين یہ نسب جد فاسد خود مشہور ہوئے  
 وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ وَعِلْمُهُ اَمُّمٌ۔ اور حضرت صاحب مظلمہ و روحی  
 و قلبی فدائے کے دو برادر کلمان و یک برادر و ہمیشہ خرد بھی تھیں  
 بڑے بھائی ذوالفقار علی و منجھلے فدائے حسین نام تھے اور تیسرے  
 خود حضرت ایشان اور چھوٹے بھائی بہادر علی و ہمیشہ بی بی  
 وزیر النساء نام تھیں۔ ابھی زمانہ سن حضرت ایشان کا صرف  
 سات سال کا تھا کہ حضور کی والدہ ماجدہ حضرت بی بی حسینی  
 بنت حضرت شیخ علی محمد صدیقی نانوتوی نے انتقال فرمایا۔ اَنَا شَهِدٌ  
 وَاَنَا اِلَيْهِ رَاجِعُونَ۔ اور وقت وفات اونھوں نے حضرت  
 کے لیے اِن الفاظ میں وصیت فرمائی کہ بعد میری وفات کے  
 میرے اس تیسرے بچے کو کسی وقت کیا بروقت تعلیم و کیا کسی وقت  
 و کسی وجہ سے کبھی کوئی شخص ماتھ نہ لگا دے اور زبرد و ضرب

نہ کرے۔ چنانچہ بعد انتقال والدہ ماجدہ حضرت ایشان اونکی اس وصیت کی تعمیل میں یہاں تک بالغہ کیا گیا کہ کسی کو آپکی تعلیم کی طرف کچھ توجہ و ایتفات نہوئی۔ لیکن چونکہ تائید ربانی ابتداءے خلقت سے مربی حضرت ایشان کی تھی اوس زمانہ صغیر سنی میں بھی باوجود عدم توجہی و مطلق الغنائی کبھی لہو و نامشروع میں مشغول نہوتے تھے اور اپنے باطنی شوق سے قرآن مجید حفظ کرنا شروع فرمایا اور اپنے شوق سے اکثر حفاظ کو استاد بنایا۔ مگر تقدیرات سے کچھ ایسے موانع پیش آتے گئے کہ نوبت تکمیل حفظ کی نہ پھونچی یہاں تک کہ توفیق الہی ۱۲۵۶ء بارہوی آٹھاون ہجری میں چند دن میں یہاں اوسکی تکمیل ہوگئی۔ اور سولہ سال کے سن میں وطن شریف سے ہمرہای حضرت مولانا مملوک علی صاحب نانوتوی نور اللہ مرقدہ دہلی کے سفر کا اتفاق ہوا۔ اوسی زمانے میں چند مختصرات فارسی تحصیل فرمائے اور کچھ صرف و نحو اساتذہ عصر کی خدمت میں حاصل کی۔ اور مولانا رحمت علی صاحب تھانوی نور اللہ مرقدہ سے تکمیل الایمان شیخ عبدالحق دہلوی قدس سرہ کی قراءت اخذ فرمائی۔

(ذکر حصول کمالات معارف حضرت ایشان تا زمان رونق افزونی  
برسند ہدایت و ارشاد)

ہنوز تکمیل علوم ظاہرہ میسر نہ ہوئی تھی کہ ولولہ خدا طلبی دل خلاص  
منزل حضرت ایشان میں جوش زن ہوا اور تعمیر ہیزوہ ساکلی دست  
حق پرست حضرت مولانا نصیر الدین جنفی نقشبندی مجددی غازی  
دہلوی نور اللہ مرقدہ کہ خلیفہ و مرید حضرت مولانا شاہ محمد آفاق  
قدس اللہ سرہ الاقدس و شاگرد و داماد حضرت مولانا شاہ  
محمد اسحق دہلوی ہماجر و تیر شاگرد حضرت مستذالوقت مولانا شاہ  
عبدالغفریہ محدث دہلوی آنا را اللہ بر مانہ تھے۔ طریقہ انیقہ نقشبندیہ  
مجددیہ میں بیعت کی اور از کار طریقہ نقشبندیہ مجددیہ اخذ فرماے۔  
اور چند دن تاک اپنے پیرو و مرشد کی خدمت میں حاضر ہر ہا جازۃ  
و حرفة سے مشرف ہوئے۔ بعد ازاں بالہام غیبی و بحد بلذت  
کلام نبوی مشکوٰۃ شریف کا ایک ربع قراءۃ عاشق زار رسول اوزر  
حضرت مولانا محمد قلندر محدث جلال آبادی پر گزانا۔ اور حصن  
حضین و فقہ اکبر امام الائمہ سراج الائمۃ امام اعظم ابی حنیفہ نعمانی  
بن ثابت رضی اللہ عنہ قراءۃ حضرت مولانا عبدالرحیم مرحوم نانوتوی  
سے اخذ کیا اور یہ ہر دو بزرگوار ارشد تلامذہ عارف متعرق حضرت

مولانا مفتی امی بخش کاندھوی کے تھے اور حضرت مفتی صاحب  
 قدس سرہ خاتم دفتر شتم ثنوی مولانا روم علیہ الرحمہ وراثت اگرد  
 حکیم امت محمدیہ عارف باللہ حضرت مولانا شاہ ولی اللہ محدث  
 دہلوی کے تھے اور ثنوی معنوی حضرت محی الدین مخدومی مولانا  
 شیخ جلال الدین رومی قدس اللہ روحہ کو حسین معانی کتاب  
 وسنت کو زبان فارسی میں لا کر بطرز حمید و عنوان جدید ادا  
 فرمایا ہے اور اس شعر میں ۵ خوشتر آن باشد کہ تترالبرن  
 گفتہ آید در حدیث دیگران ۶ خود اس نکتہ عجیب کی طرف اشارہ  
 فرمایا ہے اور اس کے طرز بیان میں شور عشقی بحسن اسلوب زیادہ  
 کیا ہے اور اس اے خاص میں امام العاشقین تھے۔ اور گویا کہ  
 جذبات الکیہ و اسرار صمدیہ ان کے لیے ودیعت رکھے گئے تھے  
 اور اصول اصول دینیہ اور اسرار اسرار معارف ربانیہ کو انواع  
 انواع طریقوں سے ظاہر و ہید افرمایا ہے۔ بالجملة تعریف  
 ثنوی معنوی جو کچھ کہہ کیا وے ایک منجملہ سو کے بھی نہوسکیگی۔  
 ناگزیر خاموشی کی آبر و ریزی نہ کر کے اس قلیل فقرات پر کہ داں  
 کثیر پرہین بس کیا «مولانا شاہ عبدالرزاق رحمہ اللہ سے قرائۃ  
 اخذ کیا اور نمک خمیر اپنے دلولہ دل کا بنایا۔ اللہ بخشے مولانا شیخ

عبدالرزاق نے ثنوی معنوی کو جناب حضرت مولانا شیخ ابوالحسن رحمہ اللہ سے قراءۃ لیا تھا اور شیخ ابوالحسن نے اپنے والد ماجد حضرت مولانا مفتی الہی بخش کاندھوی مذکور خاتم دفتر ششم سے سماعت و قراءۃ حاصل کیا تھا اور حضرت مولانا مفتی رحمہ اللہ نے عالم رویا میں مصنف قدس سرہ سے پڑھا تھا اور واسطے ختم و فہرست ششم کے مامور ہوئے تھے۔ الحاصل چونکہ حضرت ایشا نے مطالعہ ثنوی کو بطور ورد کے معمول فرمایا تھا۔ خانہ اقل کو ایک حرکت بلیغ پیدا ہوتی تھی اور جوش و خروش باطنی آئینہ چہرہ انور سے ظاہر ہوتا تھا اور داعیہ تکمیل سلوک ست سینہ صفت گنجینہ میں جلوہ اضطراب ڈالتا تھا۔ یہاں تک کہ اوسی درمیان میں ایک دن آپ نے خواب دیکھا کہ مجلس اعلیٰ و اقدس حضرت سرور عالم فرید اتم صلی اللہ علیہ علی آلہ و اصحابہ و ازواجہ و اتباعہ و سلمین حاضر ہوں۔ غایتِ رب سے قدم آگے نہیں پڑتا ہے کہ ناگاہ میرے جد امجد حضرت حافظ بلاقی رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور میرا ہاتھ پکڑ کر حضور حضرت نبوی صلی اللہ علیہ وسلم میں پھونچا دیا اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے میرا ہاتھ لے کر حوالہ حضرت میا نجی صاحب

چشتی قدس سرہ کے کر دیا اور اس وقت تک بعالم ظاہر حضرت  
 میان جیو صاحب رحمہ اللہ تعالیٰ سے کسی طرح کا تعارف  
 نہ تھا بیان فرماتے ہیں کہ جب میں بیدار ہوا عجیب انتشار و  
 حیرت میں مبتلا ہوا کہ یا رب یہ کون بزرگوار ہیں کہ آنحضرت  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے میرا ہاتھ انکے ہاتھ میں دیا اور خود  
 مجھ کو انکے سپرد فرمایا۔ اسی طرح کئی سال گزر گئے کہ ایک دن  
 حضرت استاذی مولانا محمد قلند مجدد جلال آبادی رحمہ اللہ تعالیٰ  
 نے میرے منظر ار کو دیکھ کر یکمال شفقت و عنایت فرمایا کہ  
 تم کیون پریشان ہوتے ہو۔ موضع لوہاری یہاں سے قریب ہے  
 وہاں جاؤ اور حضرت میا بخویو صاحب سے ملاقات کرو شاید  
 مقصد دلی کو پھونچو اور اس حیث و بحث سے نجات پاؤ۔ جناب  
 ایشان بیان فرماتے ہیں کہ جس وقت حضرت مولانا سے  
 میں نے یہ سنا متفکر ہوا اور دل میں سوچنے لگا کہ کیا کروں آخر  
 بلا لحاظ سواری وغیرہ میں نے فوراً راہ لوہاری کی لی اور  
 شدت سفر سے حیران و پریشان چلا جاتا تھا یہاں تک کہ  
 بیرون میں آئے پڑ گئے بارے بہ شش و کوشش آستانہ شریف پہ  
 حاضر ہوا اور جیسے ہی دُور سے جمال باکمال جنابشان ملاحظہ کیا

صورت انور کو کہ خواب میں دیکھا تھا بخوبی پہچانا اور محو خود رفتگی ہو گیا اور آپ سے گزر گیا اور اُفتان و خیزان اُنکے حضور میں پھونچ کر قدموں پر گر پڑا۔ حضرت میا بخجو صاحب قدس اللہ اسرارہ نے میرے سر کو اٹھایا اور اپنے سینہ نور گبینہ سے لگا لیا اور بکمال رحمت و عنایت فرمایا کہ تمکو اپنے خواب پر کامل و ثوق و یقین ہے۔ یہ پہلی کرامت منجملہ کرامات حضرت میا بخجو صاحب کی ظاہر ہوئی اور دل کو بکمال استحکام مائل بخود کیا۔ الحاصل ایک مدت خدمت بابر جناب موصوف میں حلقہ نشین رہے اور تکمیل سلوک طرق اربعہ عموماً و طریق حشیشہ صابریہ خصوصاً کیا اور خرقہ و خلافت تامہ و اجازۃ خاصہ و عامہ سے مشرف ہوئے۔ بعد عطاء خلافت حضرت میا بخجو صاحب نے فرمایا کہ کیا چاہتے ہو۔ تخییر یا کیا۔ جسکی غیبت ہو وہ تمکو بخشون۔ آپ یہ سُکر رونے لگے اور عرض کیا کہ دنیا کے واسطے آپکا دامن نہیں پکڑا ہے خدا کو چاہتا ہوں وہی مجکو بس ہے۔ حضرت میا بخجو صاحب قدس سرہ یہ جواب نمکین سُکر بہت مسرور و خوش مزہ ہوئے اور آپ کو بغل گیر فرما کر علو ہمت کی آفرین کی اور دعا مانگے جزیلہ و جمیلہ دین اور خود حضرت میا بخجو صاحب



انا اللہ ضریحہ نے سنہ ایک ہزار دو سو اوٹھ بجری میں رحلت  
 فرمائی۔ اِنَّا بِنْدُوْا اِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُوْنَ۔ بعد ازان گو نہ قلب مبارک  
 میں جذبہ الہیہ پیدا ہوا۔ اور آپ آبادی سے دیرانے کو چلے  
 گئے۔ مخلوق سے نفرت فرماتے تھے اور جنگل پنجاب وغیرہ میں  
 بسر فرماتے تھے اور اکثر دولت فاقہ سے کہ سنت نبویہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم سے مشرف ہوتے تھے۔ یہاں تک کہ آٹھ آٹھ روز اور  
 کبھی زیادہ گزر جاتے اور ذرا سی چیز خلق مبارک میں نہ جاتی۔  
 اور حالت بندت بھوک میں اسرار و عجائب فاقہ مکشوف ہوتے  
 تھے۔ بیان فرماتے تھے کہ ایک دن بہت بھوک کی تکلیف میں  
 ایک دوست سے کہ نہایت خلوص دلی رکھتا تھا چند روپے  
 میںے بطور قرض مانگے۔ باوجود موجود ہونے کے انکار صاف  
 کر دیا۔ اوسکی اس نافرمانی سے تکرر و ملال دل میں پیدا ہوا  
 چند منٹ کے بعد تجلی توحید افعالی نے استعلا فرمایا اور معلوم ہوا کہ  
 یہ فعل فاعل حقیقی سے متکون ہوا ہے اسوقت۔ سے خلوص  
 اوس دولت کا زائد ہوا اور وہ تکرر و ملال بہ لطف ہو گیا۔ اس  
 واقعہ کو چند ماہ گزرے تھے کہ میں مراقبہ میں تھا سیدنا جبریل و  
 سیدنا میکائیل علیہما السلام کو بغایت جلال ملکائی و نہایت جمال

نورانی سنبل کا کل سیاہ کندھوں پر ڈالے ہوئے اور سبزہ نہ اوگا  
 ہوا دیکھا نحو و خود رفتہ ہو گیا جولدت کہ چل ہوئی احاطہ بیان  
 میں نہیں آسکتی اور وہ دونوں تبسم کنان دوزیدہ نگاہ سے  
 دیکھتے ہوئے اسی طرح چلے گئے اور کچھ نہ کہا۔ راقم (مؤلف)  
 پچکارہ نے بخدمت حضرت ایشان قلبی و روحی فداہ عرض کیا  
 کہ تعبیر دیکھنے لیں فرشتگان اولوالعزم کی کیا تھی ارشاد فرمایا  
 کہ مرتبہ نزدیکی کا مجھ پر ظاہر ہوا۔ کیونکہ دیکھنا جبریل کا بشارت  
 اس امر کی ہے کہ بفضلہ سبحانہ حصّہ وافر علم و تعلیم و ارشاد و  
 ہدایت سے محکوم و محنت ہو گا کہ یہ خدمت انکو تفویض ہے اور  
 دیکھنا میکائیل کا اشارہ ہے اس طرف کہ مایحتاج بہ فی الدنیا  
 بے تکلف میسر آوے کہ قسمت و تقسیم رزق کی حضرت میکائیل  
 سے متعلق ہے۔ راقم پچمیز (مؤلف) عرض کرتا ہے کہ فی الواقع  
 ایسا ہی ہوا۔ سائل چند منٹ میں ایک ادنیٰ اشارہ حضرت ایشان  
 سے صاحب حال ہوتا ہے۔ ایک شخص نے اس الاذکیا مولوی  
 محمد قاسم نانوتوی سے پوچھا کہ حضرت خدوم عالم حاجی بداد اللہ  
 عالم بھی ہیں اوسکے جواب میں فرمایا کہ عالم ہونا کیا معنی۔ اللہ  
 نے اونکی ذات پاک کو عالم کر فرمایا ہے اور نیز رسالہ آجیات

میں لکھتے ہیں۔ میں جس وقت کہ مکہ معظمہ میں زیارت حضرت طہ  
 سے شرف اندوز ہوا بوجہ تہمتی دین و دنیا کچھ پیشکش نہ کر سکا  
 بخیر اسکے کہ ان ہی اوراق سیاہ مسودہ کو پیشکش کر کے رسم  
 پیشکش بجا لایا۔ شکر یہ غایت گرامی کس زبان سے ادا کروں  
 کہ اس ہدیہ مختصرہ کو قبول فرمایا اور اسکے صلے میں دعائے  
 جزیلہ فرمائی اور نصیح و جدائی و تحسین لسانی زیادہ کیا اور  
 میری تسکین فرمائی کہ بسبب اپنی کم مانگی و بیچہدانی کے اس  
 تحریر کی صحت میں جو تردد و محکوم تھا رفع ہو گیا۔ پھر اب کے کوئی یہ سمجھے  
 ضرور ٹھوڑا متعجب ہو کہ کجا تحقیق و نتیجہ قائم نادان اور کجا صحت  
 و نصیح۔ یہ تمام نور افشانی بدولت اوسی شمس العارفین کے  
 ہے اور اس جگہ میں بھی مثل زبان و دست و قلم واسطہ ظہور  
 مضامین بکنونہ دل عرش منزل حضرت ایشان ہوا ہوں۔ ورنہ  
 اپنی بیچہدانی اوس بے سرو سامانی پریشانی پر دو شاہ عادل  
 ہین جن سے ایکارہنیں کر سکتا۔ انتہی سترجبتہ۔ ورا تم سکین  
 (مولف) نے اکثر زبان حق ترجمان حضرت ایشان قلبی و  
 روحی فدائے سنا ہے کہ آپ نے بیان فرمایا کہ مولوی محمد قاسم  
 مرحوم کو میری زبان بنایا تھا جیسے مولانا رام کو زبان حضرت

شمس تبریز قدس سرہ کی بنایا تھا اور نیز حضرت مظللہ العالی نے بیان فرمایا کہ اوسی زمانے میں مراقبے میں منے حضرت شیخ الشیوخ خواجہ معین الدین چشت کو دیکھا تھا۔ قدسنا اللہ بہارہ کہ فرماتے ہیں کہ میں نے تمھارے ہاتھ پر زبردِ خطر صرف کیا۔ شکر میں رونے لگا اور عرض کیا کہ میں نے اس لیے قدم شریف نہیں پکڑے ہیں اور میں قوتِ تحمل اس خدمت کی بھی نہیں رکھتا ہوں۔ مان ایک قطرہ جارسینہ باسکینہ انوارِ گنجینہ حضرت سے چاہتا ہوں کہ سوائے معارفِ حضرت حق کے نہیں ہے۔ حضرت خواجہ روح اللہ روضہ نے تسکین فرمائی اور ارشاد فرمایا کہ اس وقت سے کوئی حاجت ضروریہ دینویہ تمھاری بند زبانی جس قدر ضرورت ہوگی بوجہ نیک رخص ہو جاویگی۔ فالحمہ اللہ کہ اس وقت سے ایسا ہی ظہور میں آیا جیسا کہ حضرت خواجہ نور اللہ ضرہ پور نے ارشاد فرمایا۔ اور نیز اوسی دن خدمتِ اشہر فقراۓ زمانِ صابر تمکین عمر سرفان مولانا سید قطب علی جلال آبادی و تادی رحمہ اللہ تعالیٰ میں بقرب فاتحہ والدہ ماجدہ حضرت ممدوح گیا تھا۔ حضرت سید صاحب موصوف بکمال غنایت و اخلاق پیش آئے اور فرمایا کہ میں خود آپ کے پاس ارادہ حاضری لکھتا تھا تاکہ مشکو

بشارت پھونچاؤں اور مبارکبادوں نسبت اوس واقعہ کے کہ جوین نے دیکھا ہے یعنی میں نے عالم واقعہ میں تمام اولیا کو عموماً وحضرات خواجگانِ حشمت کو خصوصاً دیکھا ذکرِ تمھارا سنا ایک صاحب نے اومین سے تمھاری نسبت فرمایا کہ مصار اونکے بہت ہیں اور آمدنی اقل قلیل۔ اوکے جواب میں بزرگانِ حشمت نے فرمایا (قدس سرہم) کہ مان ایسا ہی تھا۔ لیکن فی الحال واسطے رفعِ مایحتاج بہ اُنکے لیے وظیفہ مقرر کر دیا گیا ہے اب جس قدر کہ حاجت ہوگی غایت ہو کرے گا۔ فالحمد للہ علی انوار کہ تب سے رفعِ ضروریات لاحقہ بلا تردد و تفکر غیب سے ہوتا ہے راقم عاجز نے بحشم خود دیکھا ہے کہ مصارفِ کثیرے سبب ظاہری یہ احسن وجوہ انجام پاتے ہیں۔ یہاں سے معلوم ہوا کہ استغناء تام پرستارانِ حضرت ایشان سے ہے کبھی اغنیاء و اُمراء کے یہاں قدم رنجہ نہیں فرماتے۔ بلکہ اونکی طرف اوس قدر التفات بھی نہیں کرتے جتنا کہ فقرا و مساکین پر نظر ہوتی ہے۔ آج کوئی کہ خادمِ خاص ہے اور حُسنِ بندِ نجات عظمیٰ حاضر ہوتا ہے کہ وہ بھی درویشی کے رنگ میں ہوتا ہے اور قصہ حاجی نواب فیض علیخان مرحوم برادرِ نواب محمود علیخان رئیس چھتاری مشہور



ثم الملكی قدس سرہ و حضرت عارف بالله سید قدرت اللہ خفی بنا رسی ثم الملكی سے کہ کرامات و خرق عادات میں مشہور تھے فیض و فوائد حاصل کیے اور حضرت مولانا شاہ محمد اسحق رحمہ اللہ تعالیٰ نے چند وصایا فرمائے۔ از انجملہ یہ کہ اپنے کو کمترین مخلوقات سمجھنا چاہیے اور یہ کہ تا اسکان خود قوت حرام و مشتبہ سے پرہیز واجب جانے کیونکہ نعمۃ مشتبہ و حرام سے برابر نقصان ہے۔ اور مراقبہ اَلَمْ تَعْلَمُ بِاَنَّ اللہَ یَرِیْ تَعْلِیْمَ فرمایا تاکہ ملاحظہ معنی صورت رویت حق تعالیٰ خود کھلا حظ کرے اور اوس پر مواظبت رکھے۔ تاکہ وجدان صورتِ ملکیت کا ہود اور دوسری باتیں تعلیم فرمائیں اور اپنے خاندان کے معمولات کی اجازت دی اور فرمایا کہ فی الحال بعد زیارتِ میثۃ طیبہ تمھارا ہند کو جانا قرین مصلحت ہے پھر تو انشاء اللہ تمام تعلقات منقطع کر کے اور بہت تمام یہاں آؤ گے البتہ چند ممبر ضروری ہے۔ اس وقت مدینہ منورہ کا راستہ مامون تھا۔ اور کوئی شورش بدویوں وغیرہ کی نہ تھی۔ اور آپ کے دل شوقِ منزل کو سخت اضطراب و قلق مدینہ طیبہ کی حاضری کا تھا کہ علتِ غائی اس سفر کی یہی تھی خیال تھا کہ اگر وہاں جانا

نہوا تو گویا تمام محنت و محنت را بجان ہوئی بالآخر آپ نے یہ شاہ  
 بخضر جناب سید قدرت اللہ (سابق الذکر) عرض کیا۔ حضرت یہ حجت  
 نے تسکین فرمائی اور چند بدوی مریدان خود کو آپ کے سپرد  
 کیا اور حکم دیا کہ بحفاظت تمام انکو مدینہ طیبہ لجاؤ اور پھر یہاں  
 لے آؤ اور انکی خدمت کو سعادت جانو اور انکے قلب  
 کو کوئی رنج نہ پھونچنے پاوے کیونکہ ان کے ملاں سے  
 تمھاری عاقبت کی خرابی متصور ہے۔ مولانا فرماتے ہیں۔  
 پہنچ قوے را خدار سوانہ کرد تا از وصاحب دے نامہ  
 بدرود بالجملہ آپ مدینہ منورہ کو روانہ ہوئے اور مدین خیاں  
 آیا کہ اگر کوئی عامل کامل و عارف و اصل بلا میری طلب  
 کے اجازت پڑھنے درود تنجینا کی دیتا تو بہت اچھا ہوتا۔  
 بارے بفضلہ تعالیٰ اوس جوار پاک شاہ لولاک میں پھونچے  
 اور شرف جواب صلوٰۃ و سلام حضرت خیر الانام علیہ افضل الصلوٰۃ  
 والسلام بے مشرف ہوئے اور عارف خدا حضرت شاہ علام  
 جھنجھنا نوی ثم المدنی سے ملاقات فرمائی اور اپنے شوقِ ملی  
 کا نسبت قیام مدینہ منورہ کے اظہار فرمایا۔ حضرت شاہ صاحب  
 ممدوح نے فرمایا کہ ابھی جاؤ چندے صبر کرو پھر انشاء اللہ



یہاں بہت جلد لڑ گئے اور صاحب جذب و احسان حضرت مولانا  
مولوی شاہ گل محمد خان صاحب رحمہ اللہ سے کہ متوطن قدیم  
راپور تھے اور عرصہ تیس سال سے مجاور روضہ شریف تھے  
ملاقات کی اور اونکی خدمت سے بہت فوائد حاصل کیے اور  
خود حضرت خالص صاحب موصوف نے بلا ذکر و طلب اجازت  
درود تنجینا کی دی کہ ہر روز اگر ممکن ہو ایک ہزار بار ورنہ  
تین سو ساٹھ بار پڑھا کرو اور اگر اس قدر میں بھی وقت ہو  
تو اکٹالیس بار تو ضرور پڑھا کرو اور ہرگز ناغہ ہونے پاوے  
کہ اسمین بہت سے فوائد ہیں۔ راقم (مؤلف) کہتا ہے کہ  
حضرت نے کمال خادم نوازی سے مجھ کو اس درود شریف و  
دیگر فوائد کی اجازت عطا فرمائی اور فقیر نے اسکو اپنا معمول  
کر لیا ہے۔ اور بہت کچھ فوائد پاتا ہے۔ اور درمیان روضہ  
شریفہ و منبر کریمہ کہ رَوْضَةُ مَن رِیَاضِ الْجَنَّةِ اوسکی شان ہے  
مراقبہ فرمایا۔ معلوم ہوا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم قبر مقدس خود  
سے بصورت حضرت پیانچو صاحب قدس سرہ نکلے اود عمامہ  
لپٹا و تراپنے دست مبارک میں لیے ہوئے تھے۔ میرے سر پر  
غایت شفقت سے رکھ دیا اور کچھ نہ فرمایا اور واپس شریف

لیکئے۔ راقم مسکین کہتا ہے کہ یہ عبارت سے اجازت مطلقہ  
 آنجناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم سے اور پیچیدہ  
 وتر ہونا عمامہ کا اشارہ ہے طرف سلوک بعد جذب تمکین  
 بعد تلوین و بقا بعد فنا کے و نیز یہ مجموعہ اشارہ اجازتِ وطن  
 وطن کا ہے۔ پس جبکہ یہ اشارہ ہو چکا تو آپ وہاں سے  
 روانہ ہوئے اور بفضلہ تعالیٰ بعافیت تمام مکہ معظمہ زادہ ایشاد  
 شرفائین داخل ہوئے۔ اور چند دن مکہ معظمہ میں رہ کر وطن  
 کو روانہ ہوئے اور چند دن میں اللہ کی مدد سے وطن میں  
 آ پھونچے اور دیدہ منتظران کو تروتازگی بخشی۔ واللہ ظلالِ حلالہ

## نفس سوم

(ذکر جلوہ فرمائے حضرت ایشان بکر سی تلقین و ارشاد  
 تاہنگام ہجرت اشرف البلاد)  
 بعد ازاں مکہ بفضلہ تعالیٰ سفر حج سے بعافیت تمام مکہ بارہ  
 باسٹھ ہجری میں وطن کو معاودت فرمائی گوگون نے ہمارے  
 و کوشش واسطے بیعت لینے کے کرنا شروع کیا اور آجنا بیعت  
 نے انکار فرمایا اور چندے سپر اقدم فرمایا۔ کیونکہ انتظارِ حکم و

اجازۃ غیبی کا تھا۔ یہاں تک کہ ایک بار تھانہ بھون میں خواب  
 دیکھا کہ جناب سرورِ عالم صلی اللہ علیہ وسلم مع خلفاءِ راشدین  
 و دیگر اصحاب کرام رضی اللہ عنہم تشریف رکھتے ہیں۔ اور  
 حضور موصوف کی عنایت و شفقت بے انتہا اپنے حال پر  
 بندول دیکھی۔ و نیز دیکھا کہ زوجہ شیخ فدا حسین والدہ حافظ  
 احمد حسین مہاجر داین حجاج مقیم مکہ معظمہ زادہ ابٹ شرفاؤ  
 کرامتہ برائے حضرت ایشان اپنے مکان میں کھانا پکائی  
 ہیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ان مرحومہ کے پاس تشریف  
 لائے اور فرمایا کہ تو اوٹھ تاکہ میں مہمانانِ امداد اللہ کے واسطے  
 کھانا پکاؤں کہ اونکے مہمان علما ہیں۔ یہ خواب بشارت  
 قطعی اجازت لینے بیعت کے۔ اور اسی جگہ سے ثابت ہوا  
 کہ اوس دن سے ہجوم علما و طلباء زیادہ سے زیادہ ہوا۔ پھر  
 دوبارہ اشارت غیبی اس بشارت غیبی کی تائید میں ہوئی  
 اور فہمائش ارباب معارف عموماً حضرت عرفان بھائی  
 جناب حافظ محمد صامن صاحب نور اللہ مرقدہ خصوصاً اسپر  
 مؤکہ تر ہوئی چار و ناچار بیعت لینا شروع فرمایا۔ اولاً چند  
 آدمیوں نے عوام سے بیعت کی۔ بعد ازاں اول جس شخص نے

علماء سے بیعت کی۔ جامع فضل و کمال ممکنہ افراد انسانی حضرت  
 ابی الحکیم مولانا رشید احمد کنگوہی سلمہ اللہ تھے اور تمام خلفاء  
 حضرت ایشان سے کمالات باطنیہ میں گوئے سبقت لیکئے  
 بعد ازاں وارث علوم دینی مستفیض بفیضان ہوئے۔  
 مرحوم حضرت الحاج مولانا محمد قاسم نانوتوی کے کشف اسرار  
 و دقائق علوم الہیہ میں ایک آیہ آیات الہی سے تھے۔ منتظم  
 سلسلہ بیعت ہوئے نور اللہ ضریحہ بعد ان کے علامہ عصر حضرت  
 مولوی عبدالرحمن کاندھلوی رحمہ اللہ تعالیٰ و حضرت مولوی  
 محمد حسن پانی پتی رحمہ اللہ تعالیٰ و جامع علوم الہیہ و عالیہ الحاج  
 مولانا محمد یعقوب نانوتوی مدرس اول مدرسہ دیوبند نور اللہ مہجہ  
 و حضرت مولوی حافظ محمد یوسف ٹھانوی ابن حضرت عارف  
 کامل حافظ محمد ضامن نور اللہ مرقدہ و حضرت الحاج مولوی  
 حکیم ضیاء الدین رامپوری السہارنپوری و جناب ادیب ارباب  
 فقہیہ مکتب اجل مفسر اجل فاضل فضل حضرت استادی انظار  
 الحاج مولانا فیض الحسن السہارنپوری ادامہ اللہ سبحانہ باقائدہ  
 و افاضاتہ و عالیجناب نواب حضرت الحاج مولوی محی الدین  
 مراد آبادی و صاحب تالیفات کثیرہ حضرت الحاج مولوی

محی الدین خان خاظمیسوری و مدرس بے نظیر ذکی خوش تقریر  
 حضرت الحافظ الحاج مولانا احمد حسن الدسکوی الپٹالوی  
 مدرس اول مدرسہ دارالعلوم کراچی نور سلمہ اللہ و ابقاہ و حضرت  
 الحاج المولوی نور محمد مرحوم و مغفور و حضرت الحاج المولوی  
 محمد شفیع نورنگ آبادی بلند شہری و حضرت الحاج المولوی  
 عنایت اللہ المالوی و حضرت جامع فضل و کمال الحاج  
 مولانا صفات احمد غازی پوری و حضرت فاضل متورع تقی الحاج  
 مولانا محمد فضل دلائی و حضرت ذکی رضی فاضل نقی الحاج  
 مولانا السید محمد فد حسین الرضوی محی الدین نگری سلمہ اللہ تعالیٰ  
 و ابقاہ و غیر ہم رزقہم اللہ سبحانہ و علاوۃ الایمان و ختم اللہ لہم  
 علی الایمان و العرفان داخل طریقہ حضرت ایشان ہوئے  
 اور سلسلہ متشرعین میں آئے اور اکثر مجمع طائفہ علماء سے  
 تھے اور روز بروز انکی جماعت زیادہ ہوتی تھی یہاں تک کہ  
 حد احصاء سے متجاوز ہو گئی۔ اور اسی زمانے میں بوجہ ہجوم  
 و ازدحام خلافت طبع گرامی بوجہ کشش شبی کبھی کبھی سفر کو پسند  
 فرماتے تھے۔ لیکن اپنے نفس نفیس سے تعین کسی مقام کا  
 نفرماتے تھے بلکہ **۵** رشتہ در گردنم افگند دوست **۶**

می برد ہر جا کہ خاطر خواہ اوست۔ آپکا مصداقِ حال تھا اور اکثر انتہائے سحر بست پیرانِ کلیر و دہلی بغرض زیارت خواجہ قطب الدین بختیار کاکی قدسنا اللہ باسراہ و دیگر بزرگان کے کہ اذن مقامات میں آسودہ ہین ہوتا تھا اور بمقام یانی پت واسطے زیارت حضرت شیخ شمس الدین پانی پتی و حضرت شیخ کبیر الاولیاء جلال الدین پانی پتی کے جاتے تھے اور کبھی کبھی دوسرے مقامات میں بطریقِ ندرت اتفاق ہوتا تھا اور اکابرِ علماء و اولیاء اوس نواح سے رسمِ محبت غالب تھی علی الخصوص اشرِ علماء و اکبر اولیاء قطب و سرید فرویدہ شیخ شیشی جناب حضرت الحافظ الحاج المہاجر مولانا الشاہ احمد سعید الخفئی المجدوی دہلوی المدنی اور اعلم علمایِ اہلِ محدث اہلِ التقی التقی حضرت اُستادِ الحافظ الحاج المہاجر مولانا الشاہ عبد الغنی الخفئی المجدوی دہلوی المدنی برادرِ صغر حضرت مولانا شاہ احمد سعید مذکور رحمہما اللہ تعالیٰ برحمۃ الواسعہ سے رابطہ خلوص و اتحاد بہت زیادہ تھتا اور تا زمانہ وفات ان حضرات کے بعد نہایت گرم مجلس رہے اور حضرت شاہ حسن عسکری نظامی دہلوی نور اللہ مرقدہ و بزرگ

وحضرت مولوی محمد حیات نظامی دہلوی نوزائیدہ ضریحہ وغیرہما  
 سے بھی محبت و خلوص بغایت اختصاص تھا اور اس زمانہ  
 میں شراب عشق الہی صہبا سے خمیر آنجناب میں بجالا علیان  
 تھی۔ اور میں نے ثقات سے سنا ہے کہ مستقل مزاجوں کو حلقہ  
 توجہ حضرت ایشان میں ضبط آدہ و نالہ و گریہ و بکا کرنا امکان  
 میں نہ تھا تو ناقصوں کا کیا ذکر مجلس شریف ہر دم و ہر آن  
 گرم رہتی تھی اور جو کوئی شخص دو چار منٹ کو بغرض ضرورت  
 دنیاوی یا دینی حاضر خدمت بابرکت ہوتا تھا کچھ نہ کچھ  
 حاصل کرتا تھا و نعم باقیل ۵ وللارض من کاس اللہ نصیب  
 اور اسی دریاں میں غایت جوش و لی سے خیال ہجرت  
 دل عرش منزل میں جمنے لگا اور حلقہ نشینان کو ایک کیفیت  
 معلوم ہونے لگی۔ لیکن حکم غیبی سے چارہ نہ تھا اور وہ بارادہ  
 قوت سے فعل میں نہ آتا تھا یہاں تک کہ زمانہ غد ہندوستان  
 میں مشیت حق سبحانہ تعالیٰ اس پر توجہ ہوئی اور یہ آرزو سے  
 دیرینہ کہ مدت دراز سے کانون سینہ میں شعلہ زن تھی ۱۲  
 بارہ سوچتہ ہجری قدسی میں ظاہر ہوئی اور تمام مدت قیام  
 حضرت ایشان کے ہندوستان بطریق تعلیم و ارشاد چودہ سال

ہوئے۔ بعد ازاں وہ آفتاب ہدایت و ارشاد مکہ معظمہ میں  
طالع ہوا۔ مَدَّ اَلشَّيْءُ ظِلَالِ حَبَلَالہ ۛ

## نَفْحِ حِیَارِ م

(ذکر ہجرت ایشان بمکہ معظمہ زاد ما اللہ شرفاً و تعظیماً و قیام  
بمقام مقدس مذکور)

ایام غدر بندستان میں بوجہ بے نظمی دین و تغلب معاندان  
دین قیام ہند گران خاطر ہوا اور ارادہ سابقہ ہجرت و شتیاق  
بالغہ زیارت روضہ حضرت رسالت پناہ صلی اللہ علیہ وسلم  
جوش و خروش میں آیا اور اٹل بارہ سو چھتر ہجری میں براہ  
پنجاب روانہ ہوئے اور اٹھارے راہ میں پاک پٹن وحید آباد  
رسندہ وغیرہ مواضع میں زیارات بزرگان مقامات مذکور  
سے شرف اور فیوض و برکات سے مالا مال ہوتے ہوئے  
کراچی پذیر پھونچے وہاں سے جہاز پر سوار ہوئے اور انوار  
و برکات ہجرت ابتدائے سفر سے مشاہدہ فرمانے لگے اور  
بعد طے منازل خیر البلاد مکہ معظمہ میں آکر پھونچے اور انوار و برکات  
اوس مقام متبرک سے فیضیاب ہوئے اور اوس مقام مقدس کو



مسکن و ماویٰ اپنا بنایا۔ اوّلًا چند سال تک جبل صفا پر اسمعیل سیٹھ کے رباط کے ایک خلوہ میں متکلف رہے اور مشغولی حضرت حق جلّ و علا اہملت نہیتی تھی کہ جو دوسرے مخاطب ہوں۔ ناچار مخلوق سے کم ملتے تھے لیکن مشاہیر علماء و شیوخ کے ساتھ ”مثل شیخ یحییٰ پاشا داغستانی مغنی نقشبندی مجددی مہاجر و حضرت شیخ فانیسی شاذلی و حضرت شیخ ابراہیم رشیدی شاذلی و حضرت شیخ احمد دمان کی وغیرہم رحمہ اللہ تعالیٰ“ کبھی کبھی خلوت و جلوت میں اکٹھا ہوتے تھے اور کلمات رمز و اسرار و لطف و اخلاق در بیان میں آتے تھے اور باہم رسم دوستی مستحکم رکھتے تھے اور یہ حضرات کمال تنظیم و احترام حضرت ایشان کی فرماتے تھے اور توجہ و ہمت حضرت ایشان اس بلدہ طیبہ میں طرف تعلیم ناقصان کے کچھ کم تھی غالباً بہ نسبت ہندوستان کے ایک و ہزار کا فرق تھا۔ اکبتہ جو لوگ موسم حج میں ہندوستان سے آتے تھے اور رسم ارادت سابقہ رکھتے تھے بقاضاے اخلاق کریمہ خود ان لوگوں سے بنائیت پیش آتے تھے اور ان کی خاطر سے مجلس عام میں جلد فرماتے تھے اور صل خاطر عاطر بطرف ثنوی معنوی حضرت

مخدومی مرحومی مولانا رومی قدس اللہ سرہ بہت زیادہ تھاجو  
کوئی عالم ہندوستان کا سال دو سال تک خدمتِ بابریت  
حضرت ایشان میں حاضر ہوتا ہے ضرور درس اوس کتاب  
شریف کا رنگِ ذکر و شغل و فراغت میں حاصل کرتا ہے اور  
دامنِ دل کو گلہا سے معارف گوناگون سے مملو فرماتا ہے۔  
راقم کترین (مؤلف) نے بھی اس سعادت سے حصّہ پایا  
اور حظ حاصل کیا ہے اور پچاس اور کئی سال حضرت ایشان  
نے تخرّج دینِ بسر کیے اور مشغولی حضرت حق سبحانہ تعالیٰ میں  
مصروف رہے بعد ازاں اشارتِ غیبی پھونچی کہ حضرت رسول  
اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام سنتوں میں ایک نورِ خاص  
و فیضِ خاص ہے عارف کو نہ چاہیے کہ کوئی ایک سنت  
نبویہ صلی اللہ علیٰ صاحبہا سے دُوری اختیار کرے کہ اوس میں  
نقصان ہوگا اور منجملہ سننِ سنیہ و مؤکدہ کے کالج ہے اسکو  
بجلاؤ اور انوارِ برکات اس سنت کے حاصل کرو۔ جب یہ  
اشارتِ غیبی صادر ہوئی اربابِ اخلاص و ارادہ نے بھی  
الحاح و خواہش کی اور مبالغہ حد سے زیادہ کیا یہاں تا  
کہ مرحومہ ماجرہ بی بی نوزن صاحبہ کلکتہ زیروچہ سید حیدر علی

مہاجر بنارسی مرحوم نے کہ سترندہ خاص حضرت ایشان تھیں۔  
 باصر ارتنام ۱۲۱۲ھ بارہ سو بیاسی ہجری میں اکیسویں رمضان  
 کو اپنی نواسی حضرت بی بی خدیجہ صاحبہ بنت مرحومی حاجی  
 شفاعت خان رامپوری کو کہ بے مادر و پدر تھیں اور ان  
 نانی نے پرورش کیا تھا جالہ نکاح حضرت ایشان میں بعض  
 مہر ساٹھ ریال فرانسی کہ مبلغ ایک سو چوبیس روپیہ کچھ زیادہ  
 سکے ہندی سے ہوتے ہیں دیا ہنوز کوئی اولاد متولد نہیں  
 ہوئی۔ حق سبحانہ کہ لم یلد ولم یولد و خیر الوارثین سے فرزند صالح  
 عطا فرمادے اور وراثت باطنیہ حضرت ایشان اوسکو سپرد  
 کرے۔ پھر ۱۲۱۹ھ بارہ سو چورانوے ہجری میں محلہ حارۃ البکا  
 میں بعض یارانِ طریقت حضرت ایشان نے ایک مکان  
 خریدا اور بطور خود اوسکی تعمیر کی اور حضرت ایشان کے نذر  
 کیا اور آرزو سے قیام فرمائی حضرت ایشان کی اوس مکان  
 میں کی اور بہت کچھ الحاح فرمایا۔ مجبوراً اونکی تمنائپوری  
 کرنی پڑی اور اوس مکان میں قیام فرمایا اور الی الآن  
 اوس مکان میں مسند افاضت و افادت پر متمکن ہیں اور  
 انوار و برکات حضرت حق سبحانہ و تعالیٰ طالبان کو کھونچاتے ہیں

الان بنارسی  
 حضرت ایشان  
 کے مکان  
 میں قیام فرماتے ہیں

اور وقت قیام مکہ معظمہ سے نسبت حضرت ایشان کی غایت  
لطیف ہوئی اور رنگ بیریگی کا ہو گیا یہاں تک کہ نظرِ ادراک  
اکثر اربابِ تمکین اوس نواح کی خیرگی کرنے لگی اور تاب  
مشاہدہ نہ لائی تو اصحابِ تلویں کا کیا ذکر نفعا اللہ و المسلمین  
بَعَا رِفِ الْعِلْمِ وَأَسْرَارِهِ الْجَلِيَّةِ وَادَّامَ اللَّهُ سُجَانَهُ طَلَاكَهُ  
عَلَى رُجُوسِنَا آمِينَ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ

### الفحیٰ پیچم

(ذکر بعض اخلاقِ صوریہ و معنویہ حضرت ایشان)  
سر مقدس کلان و بزرگ ہے اور پیشانی نورانی کشادہ و  
بلند ہے اور انوارِ حقانی پیشانی مبارک سے واضح و واضح  
ہیں۔ ابرو وسیع و خم دار۔ چشمان مبارک کلان ہیں اور ہمیشہ  
خار ذوقیہ ربانیہ میں سرشار رہتی ہیں۔ رنگ شریف گندم گون  
ہے۔ نحیف الجسم معتدل القامت۔ گو نہ مائل بطوالت لیکن  
نہ اتنا کہ طویل کہنے کے قابل بلکہ جیسا کہ قامت شریف  
آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں آیا ہے خفیف القام  
اصابع الیدین گویا مجازی ہیں۔ فصیح البیان عذب الکلام  
کثیر المروت عظیم الاخلاق۔ جس کسی سے بات کرتے ہیں کمال

بشاشت و خوشی تبسم فرماتے ہیں اور افضل ترین اخلاق حضرت  
 ایشان تخلق باخلاق قرآن ہے۔ کما ورد من عائشہ رضی اللہ  
 عنہا فی وصف خلقہ صلی اللہ علیہ وسلم جمیع اخلاق حسنہ  
 کہ قرآن شریف میں اونکی مدح سے ذات مبارک میں  
 جمع ہیں اور جتنے اخلاق ردیلہ کہ قرآن شریف میں اونکی  
 بُرائی سے بالطبع اون سے منفرد۔ اتباع سنتِ سینہ واجتناب  
 بدعات قبیحہ عادات جلیبہ سے ہے اور استقامت بہ شریعت  
 غرّاء و طریقت بیضا اخلاق لازمہ رضیہ سے ہے کہ الاستقامۃ  
 فوق الکرامۃ والکرامۃ تحصل بعد الاستقامۃ خمیر شریف آپ کا ہے  
 ذات پاک صاحب اشارات علیمہ و حقائق قدسیہ جامع  
 انوار محمدیہ و منازل عرشیہ ہے۔ دال علی اللہ سبحان و  
 علی سبیل الجنان و داعی الی العلم والعرفان ہے اور  
 حامل لواذ عارفان و ضیاء قلوب ناقصان و بین اشرار  
 و کاشف و منظر عوارف معارف قرنی علم و حال صاحبیت  
 و مقال ہے۔ طریقہ شریفیہ آپ کا متضمن جذب و مجاہدہ و  
 عنایت ہے۔ شکر آپ کا ادب کو بھونچاتا ہے۔ اور صحتاً  
 بحباب سے ترقی کو بھونچاتا ہے۔ حقائق توحید سامی باشریت

و مسازہین و اسرار مجاہدات گرامی معرفت سے ہمارا - اولیاً  
 عصر آپ کی ولایت پر اجماع رکھتے ہیں اور علمائے زمان  
 آپ کے علو منزل کا اعتراف کرتے ہیں حضرت حق سبحانہ  
 تعالیٰ نے علوم اسماء و صفات سے آپ کو مخصوص فرمایا  
 ہے اور معارف خاص و خصوصیات علوم اعلیٰ سے مقام  
 مرحمت فرمائے ہیں اور مقام اکبر و مدد اکثر و عطاے انفع و  
 نوال اوسع پر ممتاز فرمایا ہے۔ قطب غوث فرد جامع ہے  
 اور تفصیل اوسکی یہ ہے کہ ایک قسم ارباب معارف سے نقباء  
 ہیں کہ امور پوشیدہ نفوس کو استخراج فرماتے ہیں اور دس  
 اعمال میں دوسروں سے ممتاز ہیں بمجملہ اوسکے چار ظاہرہ  
 ہیں اور چھ باطنہ۔ چار ظاہری یہ ہیں اول کثرت عبادت  
 دوم تحقیق کمال ورع و زہد۔ سوم۔ تجربہ از ارادہ خود چھام  
 قوت مجاہدہ۔ اور چھ باطنی یہ ہیں۔ اول صدق توبہ دوم  
 انابت۔ سوم محاسبہ اعمال خود۔ چہارم تفتک۔ پنجم  
 اعظام بہ کتاب و سنت۔ ششم کثرت ریاضت۔ اور یہ  
 گروہ ہمیشہ تین سو رہتے ہیں۔ اور ایک قسم ارباب معارف  
 سے مجاہدین۔ اور وہ ہمیشہ حمل اثقال خلق میں مشغول رہتے ہیں

اور وہ آٹھ اعمال میں دوسروں سے امتیاز رکھتے ہیں۔  
 منجملہ ان کے چار ظاہرہ ہیں اور چار باطنہ۔ چار ظاہرہ یہ  
 ہیں۔ اول فوتِ دُوم تواضع۔ سوم ادب۔ چہارم  
 کثرتِ عبادت۔ اور چار باطنہ یہ ہیں۔ اول صبر۔ دوم رضا  
 سوم شکر۔ چہارم حیاء۔ اور یہ گروہ صاحبِ حکامِ اخلاق  
 ہیں اور یہ چالیس آدمی ہوتے ہیں۔ اور بعض کہتے ہیں  
 کہ ستر آدمی ہوتے ہیں۔ اور ایک قسم اربابِ معارف کے  
 ابدال ہیں۔ اور وہ اہل کمال و استقامت و اعتدال ہیں  
 وہم و خیال سے پاک اور حق تعالیٰ میں وصل۔ یہ گروہ  
 بھی آٹھ صفتوں میں دوسروں سے امتیاز رکھتے ہیں چار  
 ظاہرہ و چار باطنہ۔ ظاہرہ یہ ہیں۔ اول سکوت۔ دوم بیداری  
 سوم گرسنگی۔ چہارم عزلت و خلوت اور ان چار ظاہرہ کے  
 لیے ظہر و بطن ہے۔ ظہر سکوت ترکِ اوس کلام کا ہے کہ  
 خالی ذکرِ خدا سے ہو اور بطن سکوتِ صحتِ قلب ہے جمع  
 اخبار سے اور ظہر بیداری عدمِ خواب سے اور بطن بیداری  
 انقطاعِ غفلت سے حق تعالیٰ سے اور ظہر گرسنگی عدمِ خواہش  
 ماکولات و مشروبات ہے اور بطن گرسنگی ندینا لقمہ مرضیت

نفسِ نفس ہے اور یہ بھی دو طرح پر ہے گرسنگی ابرا برا سے تکمیل  
 سلوک و گرسنگی مُقربینِ برا سے فوائد انس اور ظہرِ غلت ترک  
 مخالطت با مخلوق ہے اور اطن غلت ترک انس با جمیع مخلوقات  
 ہے حتیٰ کہ اہل و عیال اور اپنے نفس سے بھی اور چار صفا  
 باطنہ اس گروہ کے یہ ہیں اول تجزیہ دوم تفرید سوم جمع  
 چہارم توحید۔ اور اس گروہ کا خاصہ ہے کہ جس وقت کسی  
 قوم یا مقام سے سفر کرتے ہیں اپنے جسد کو اپنی صورت پر بجائے  
 خود چھوڑ آتے ہیں کہ اونکا جسد اونکا بدل ہے نہ کہ اونکے  
 سوائے کوئی اُنکا بدل ہے۔ اور ان کے لیے ایک امام  
 مقدم رہتا ہے کہ برکات اوس سے لیتے ہیں اور اوسکے ساتھ  
 اقتدا کرتے ہیں اور وہ امام اونکا قطب ہوتا ہے اور یہ گروہ  
 ابدالِ قلب حضرت سیدنا ابراہیم علیہ السلام پر ہوتے ہیں اور  
 یہ سات تن ہوتے ہیں اور بعض کہتے ہیں کہ چالیس ہوتے  
 ہیں اور سات تن اختیار ہیں اور وہی امام مقدم کہ قطبِ ابدال  
 ہے قطبِ اختیار بھی ہے۔ اور ایک قسم اربابِ معارف کے  
 اوتاد ہیں کہ چار تن ہوتے ہیں اور ہر ایک گوشے میں اطراف  
 عالم کے مقام رکھتا ہے یعنی ایک گوشہ مغرب میں دوسرا گوشہ مشرق میں تیسرا



جنوب میں تھا چوتھا شمال میں اور انکے واسطے آٹھ اعمال مخصوص  
ہیں۔ چار ظاہرہ و چار باطنہ۔ ظاہرہ یہ ہیں اول کثرت میام  
دوم کثرت قیام درحالے کہ لوگ سوتے ہوں۔ سوم کثرت  
ایتیار پوشیدہ۔ چہارم کثرت استغفار بالاسحار۔ اور چار باطنہ  
یہ ہیں۔ اول توکل۔ دوم تفویض۔ سوم نکتہ باندہ۔ چہارم  
تسلیم۔ اور انکے لیے بھی ان کے گروہ کا ایک قطب ہوتا ہے  
اور ایک قسم ارباب معارف سے امان ہیں اور وہ شخص  
ہیں ایک دہائی طرف قطب کے رہتا ہے اور دوسرا اوٹنی طرف  
اور اہل بین افضل اہل شمال سے ہے کیونکہ نظر اہل بین کی  
ملکوت پر ہے اور خلیفہ قطب کا ہوتا ہے اور نظر اہل شمال  
کی ملک پر ہے اور خلیفہ اہل بین کا ہوتا ہے اور انکی واسطے  
بھی آٹھ اعمال مخصوص ہیں چار ظاہرہ و چار باطنہ۔ ظاہرہ یہ  
ہیں اول زہد دوم ورع۔ سوم امر بالمعروف۔ چہارم نہی  
عن المنکر اور چار باطنہ یہ ہیں۔ اول صدق۔ دوم اخلاص  
سوم حیا۔ چہارم مراقبہ۔ اور ایک قسم ارباب معارف سے  
خوش ہیں یہ مرتبہ عظیم رکھتا ہے اور سید کریم ہوتا ہے۔ آدمی  
حالت انتظار میں اوسی کے محتاج ہوتے ہیں اور اظہار علوم

داسرار کمونہ اوس سے چاہتے ہیں اور طلب دعا اوس سے  
 کرتے ہیں کہ وہ مستجاب الدعوات ہے اور وہ اوس قسم کا  
 آدمی ہے کہ حدیث صحیح کو قسم علی اللہ لا بر قسمہ مصداقِ حال  
 اوسکا ہے یعنی اگر وہ قسم کھائے اللہ تعالیٰ پر کسی بات کی  
 تو بیشک خدا اوسکی قسم وفا کرے جیسا کہ زمانہ آنحضرت  
 صلی اللہ علیہ وسلم میں حضرت اویس قرنی رضی اللہ عنہ تھے۔  
 اور ایک قسم ارباب معارف سے قطب فرد جامع ہیں اور  
 کوئی شخص قطب فرد جامع نہیں ہوتا ہے جب تک کہ اوسمیں  
 تمام صفات امان و غوث و اوتاد و ابدال و نجباء و نقباء  
 کلیۃً و جزئیۃً مجتمع نہوں اور تمام ارباب معارف امان و  
 غوث و اوتاد و ابدال و نجباء و نقباء و امنا و غیر ہم بجز افراد  
 زیر فرمان اس قطب کے ہوتے ہیں۔ اور ابجگہ ذہن میں غور  
 کرنا چاہیے کہ افرادِ نظر قطب سے بھی خارج ہیں اور اولیائی  
 تحت قبائی لا یعرفہم غیر نفقہ وقت ادنکا ہے اور ہمیشہ  
 مسندِ راحت و انبساط و وصل و نشاط پر آرام فرماتے ہیں۔  
 لیکن انہیں سے بہت صاحب ارشاد و ہدایت ہوتے ہیں۔  
 اور جاننا چاہیے کہ اُن ملامتہ ہیں اور وہ ایسے لوگ ہیں کہ

اونکے حالات باطنیہ سے کوئی اثر ظاہر پر ظہور نہیں کرتا ہے۔  
 بلکہ ظاہر انکا اکثر نظر ارباب ظاہرین خلاف شریعت معلوم ہوتا ہے  
 اور حاشاکہ کوئی امر خلاف شرع شریف کرے کیونکہ مدار ترقی  
 باطن و قرب الہی وابستہ اتباع سنتِ سنہ پر ہے اور جو  
 کوئی کہ خلاف شرع شریف ہووے کیونکہ اوسکو قربِ خدا  
 حاصل ہوگا۔ خلافِ پیغمبر کے رہ گزیدہ کہ ہرگز بمنزل  
 انخواہ رسید۔ اور جو کہ نظر ارباب ظاہرین معلوم ہوتا ہے  
 قصورِ ادراک اذکا ہے نہ نقصانِ بزرگان۔ گرنہ بنیہ  
 بروز شہرہ چشم و چشمہ آفتاب را چہ گناہ۔ نفس الامر میں فی الواقع  
 مخالف شرع ہونا امر دیگر ہے اور نظر ناقصان میں کچھ خلاف  
 معلوم ہونا امر دیگر ہے و العیب فی الاول لانی اثانی۔ اور  
 اونکا اس رنگ میں رہنا بھی ایک بھید ہے کہ اوسکا اظہار  
 خلافِ صلحتِ عظیم ہے البتہ یہ لوگ رشد و ہدایت کے  
 قابل نہیں ہیں۔ اگرچہ بعض خواہشمندِ تعلیم و تلقین بھی اون سے  
 ہوتے ہیں۔ لیکن رافضی (مؤلف) کے گمان میں اونکے  
 مسترشدین کو خوفِ سرری بہت ہے بمقابلہ اُمیدِ نفع کے۔  
 بجاۃِ اعلم و علیہ مکمل اتم۔ اور نیز اپنے ذہن میں محفوظ

رکھنا چاہیے کہ بعض حضرات قطب واسطے تکلمہ کے مامور ہوتے  
 ہیں پس انکو کلمات اسرار کے کہنے سے چارہ نہیں ہوتا اور  
 وہ لسان الغیب ہوتا ہے اور زبان اوسکی افشاے اسرار  
 میں بے اختیار ہوتی ہے جیسا کہ شیخ اکبر و شیخ ابوالحسن شاذلی  
 وغیرہا تھے قدسنا اللہ باسرارہم الاقدس اور بعضے حضرت  
 اقطاب ہیں کہ مامور سبکوت ہوتے ہیں اور یہ بھی دو گروہ  
 ہوتے ہیں ایک گروہ بالکلیہ مامور سبکوت ہوتے ہیں حتیٰ کہ  
 انکو کلمات تعلیم و ہدایت منہ سے نکالنا جائز نہیں ہوتا اور  
 ایک گروہ مامور سبکوت بالکلیہ نہیں ہوتے بلکہ گفتگو سے  
 اسرار معارف و دقائق تصوف و نکات حروف و اسماء وغیرہ  
 سے کہ بظاہر حقیقت شریعت سے مخالف معلوم ہوتے ہیں  
 ممنوع ہوتے ہیں ایسے لوگ تعلیم و ارشاد میں مشغول رہتے  
 ہیں اور بندگان خدا کو منافع چھو پجاتے ہیں اور داعی الخلق  
 الی الحق رہتے ہیں اور حقیقت میں قطب ارشاد یہی ہیں  
 حضرت ایشان ماقبلی و روحی فدائے اسی جماعت سے ہیں  
 قدس ظلہ العالی

## لفظی ششم

ربیان بعضے خرق عادات و کرامات و مکشوفات حضرت  
ایشان متلبی و روحی فدائے

از انجا کہ حضرت ایشان ماقبلی و روحی فدائے کو بغایت مرتبہ  
تمکین حاصل ہے اور سجادہ شریعت پر علی الدوام مستقیم اتباع  
سنتِ سنّیہ اخلاق رضیہ افکا ہے اور اجتناب از بدعات  
ضالہ عادتِ کریمہ آپکی سے مجبوراً کشف پر کشف مارتے ہیں  
اور ہرگز کرامت و خرق عادت سے لذت نہیں لیتے تو پھر  
رغبت و خواہش ظاہر کرنے کا کیا ذکر۔ الا اسیمن مجبوری ہے کہ  
بلا قصد و اختیار سرزد ہو جاوے کہ فاعل حقیقی اور ہے اور اوسین  
اختیار نہیں۔ پس ثابت ہوا کہ خرق عادات و کرامات حضرت  
ایشان بہت ہیں۔ از نجلہ دو چار بیان کیے جاتے ہیں۔  
(۱) ہنگام قیام رباط اسماعیل سیٹھ اوسکے (رکے) بعض باتیں  
حلاف طبع مبارک ہو میں۔ اہوجہ سے آپنے دمان کا قیام  
ترک کر کے رُخ توجہ بحضور باری تعالیٰ کیا۔ اسی مابین میں بلا  
کسی کی تحریک کے ایک محکم نامہ تباکید ریاست حیدر آباد سے

وہاں کے دکن کے نام پھونچا کہ منجملہ دو مکانات ریاست کے  
 جو مکان و جگہ کہ آپ پسند فرمائیے اور سکی کنجی خدام حضرت  
 کے سپرد کر دیجائے۔ چنانچہ دکن کے ریاست نے بڑی التجا  
 سے یہ کیفیت حضور میں عرض کی اور ایک مکان کی کنجی حوالہ  
 ملا زمان عالی کردی۔ ابھی تھوڑا زمانہ گزرا تھا کہ ایک مخلص  
 نے ایک مکان مستقل حارۃ الباب میں خرید کر کے حضرت  
 ایشان کے نزد کیا۔ (۲) قبل تریم نہر زبیدہ خاتون جیسی  
 کچھ قلت پانی کی مکتہ میں تھی ظاہر ہے۔ یہاں تک کہ ایام  
 حج میں ایک مشک ایک روپیہ و روپیہ سے کم کو نہ آتی تھی بہین  
 بھی بہت سخت وقت اوٹھانا پڑتی تھی اور غیر ایام حج میں  
 انتہا سے درجہ ایک روپیہ میں دو مشا آتی تھیں بالخصوص  
 محلہ حارۃ الباب میں آب شیرین حکم چشمہ حیات رکھتا تھا۔  
 جب حضرت نے اس محلے میں قیام فرمایا اور وقت پانی کی  
 ملاحظہ فرمائی۔ حضور حق سبحانہ و تعالیٰ میں دُعا فرمائی۔ چند دن  
 نہ گزرے تھے کہ مجلس شوریٰ تریم نہر زبیدہ منعقد ہوئی اور  
 اہل جس شخص نے اس مجلس میں چندہ داخل فرمایا ذات والا  
 حضرت ایشان تھی خلاصہ یہ کہ کام جاری ہو کر ہر کو چے میں اور

دروازہ حضرت پر شمشہ پانی کا جاری ہو گیا (۳) اوی زما نے  
 میں ایک مہندس نے آپ کے قُرب میں ایک مکان تعمیر  
 کیا اور وہ میں ایک غُرفہ رکھا کہ جس سے حضرت کے دونوں  
 کی بے پردگی ہوتی تھی اور انواع و اقسام کے ظلم و جبرِ خدا  
 شریف میں کرتا تھا اور آپ کی طرف سے اپنے دل میں  
 غنا رکھتا تھا حضرت نے ایک شخص کے ذریعے سے کلمہ الخیر  
 تبلیغ فرمایا لیکن اس نے کچھ خیال نہ کیا بلکہ کلماتِ بیوہ  
 زبان پر لایا۔ لوگوں نے یہ واقعہ حضرت سے عرض کیا اور  
 اکثر احباب کی رائے ہوئی کہ حاکم وقت کے یہاں استغاثہ  
 کیا جائے بجا اب اس کے حضرت ایشان نے ارشاد فرمایا کہ  
 میرا استغاثہ حاکمِ عقیقی کے یہاں سے حاکمِ مجازی کے آگے  
 درخواست کرنا درست نہیں ہے ایک ہفتہ بھی نہ گزرا تھا کہ  
 تیغِ برہنہ اہلِ حِشت نے اوپر گزر کیا اور باوجود اعزازِ تبلیغ  
 و اعتبارِ عظیم بلا وجہ ظاہری اپنے منصب و عہدے سے علیحدہ  
 کر دیا گیا اور ایسی ذلت و خوارگی میں مبتلا ہوا کہ اللہ کسی کو  
 نہ دکھاوے بیکسچ کہا ہے کہ خواجگانِ حِشت علیہم الرحمۃ  
 نے اپنی تلوار بے نیام کر کے لٹکا رکھی ہے اور کسی پر اسکا دار

نہیں کیا جاتا مگر جو کوئی اوس سے لگ اور چھپر کر نکلتا ہے  
اپنی کڑنی کو بھرتا ہے۔ بس تجربہ کر دیم دین دیر مکافات +  
بادردکشان ہر کہ در افتاد بر افتاد + کرامات و خرق عادات  
حضرت ایشان کے بہت ہین لیکن چونکہ نفس نفیس ایسے  
اذکار سے خوش نہیں ہوتا لاچار اتنے کو تتر کا لکھ کر بس کیا تاکہ  
اس ذکر کی برکت سے یہ رسالہ بالکل خالی نہ رہے۔

## نفس ہفتم

(ذکر بعض ملفوظات شریف و مکتوبات فیض آیات حضرت

ایشان ماقربی و روحی فداہ)

اکثر فرماتے ہین کہ فقیر وہ ہے کہ حنفی المذہب صوفی اشرب ہو  
جو کوئی میرے یارون میں سے اس سے تجاوز کر گیا میرے  
رابطہ و واسطہ سے اوسکو کچھ حصہ نہ ملیگا اور جو کوئی کہ فقیر سے  
اخلاص رکھتا ہو اوسپر لازم ہے کہ صوفی اشرب حنفی المذہب  
ہو۔ فرماتے ہین کہ میں نے اپنے زرگون سے سنا ہے کہ آپ  
وہ زمانہ آیا ہے کہ آدمی کو ضرور ہے کہ اولاً عفا ضروریہ  
اہل سنت و جماعت یاد کرے و مسائل لابدیہ متعلقہ صوم و صلوٰۃ



و بیع و شری و غیرہ موافق اپنے مذہب کے حفظ کرے اور کسی  
ایسے درویش سے کہ متبع کتاب و سنت ہو اور عقائد صحیح  
اہل سنت و جماعت کے رکھتا ہو اور اس کا سلسلہ متصل ہو اور  
کچھ دنوں کسی عارف کامل کی خدمت میں زانوئے ادب بھی  
تہ کیا ہو اور انوارِ برکات اس طالبِ عالی سے مستفیض ہو ہو  
طریقہ ذلِ خدا کا اخذ کرے اور ثنوی شریف حضرت مولانا زوم  
قدس سرہ و کیماے سعادت حضرت امام غزالی رحمہ اللہ تقا  
لیکرو گشتہ نشینی اختیار کرے اور اختلاطِ مردمانِ ناجنس سے  
پرہیز کرے اور فقیر نے اپنی عادت کر لی ہے کہ سفر و حضر میں  
کلام شریف و دلائلِ بخیرات و ثنوی معنوی حضرت مولانا کا  
ضرور پاس رکھتا ہوں اور حضرین کوئی کتاب تفسیر قرآن مجید  
جو موجود ہو اور کوئی کتاب حدیث شریف کی خواہ مشکوٰۃ المصابیح  
ہی کیون ہو اور ایک رسالہ فقہ اگرچہ مالاً بدینہ ہو اور کیماستاد  
حضرت امام غزالی قدس سرہ بھی لازم سفر پر زیادہ کرتا ہوں  
اور الحق کہ عافیت گوشہ گیری و خلوت نشینی میں ہے۔ راقم  
عاجز (مؤلف) عرض کرتا ہے کہ حضرت ایشان ماقبلی دروچی  
افادہ اربعین کو بہت پسند فرماتے تھیں اور ہر سال دو تین چلے

معتکف رہتے ہیں اور علاوہ زمانہ چلہ کے بھی خلوت کو بہت پسند کرتے ہیں اور لوگوں سے کم ملتے ہیں۔ آلیہ جو لوگ کہ خالصاً لوجہ اللہ بطلب خدا حضور اقدس میں حاضر ہوتے ہیں اور ان سے بکمال شفقت و اخلاق ملاقات فرماتے ہیں اور نہایت درجہ غنایت و محبت کا برتاؤ ان کے ساتھ ملحوظ رکھتے ہیں ایک دن کسی ہائل کے جواب میں ارشاد فرمایا کہ مذہب فخر ہمارے بزرگوں کا جامع ہے فقہ و حدیث کا اور اختلاف علماء جو فروع میں ہے اس سے انکار نہیں ہے۔ لقولہ صلی اللہ علیہ وسلم اُخْتِلَافُ الْعُلَمَاءِ رَحْمَةٌ۔ ایک نے حاضرین میں سے عرض کیا کہ وہ علماء کون ہیں کہ ان کا اختلاف رحمت ہے۔ فرمایا کہ وہ ایک جماعت ہے نہ انحصار کتاب و سنت رکھتے ہیں اور پیرو صحابہ کے ہیں خصوص سنت خلفاء راشدین ہمدین کہ ان کی نسبت لقولہ صلی اللہ علیہ وسلم عَلَیْکُمْ بَسْتَنٌ وَ سُنَّةُ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِیْنَ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے رنگ میں ہے اس کو کبھی ہاتھ سے نہیں جانے دیتے اور کمال محبت و خلوص متمسک رہتے ہیں اور یہ علماء چار گروہ ہیں۔ مفسرین محدثین و فقہاء و صوفیہ محدثین ظاہر حدیث رسول اللہ

مفسرین محدثین و فقہاء و صوفیہ محدثین ظاہر حدیث رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم کو لیتے ہیں کہ حدیث بنیاد دین اور محمد بن  
 خادم و محافظ دین ہیں اور انکی سعی بلیغ تنقیح و تنقیہ احادیث  
 میں رہتی ہے کہ احادیث صحیح کو موضوع و ضعیف سے متنازع  
 کرتے ہیں اور غیر متقلد لوگ کہ فی زمانہ دعویٰ حدیث دانی  
 و عمل بالحدیث کرتے ہیں حاشا و کلا کہ حقانیت سے بہرہ  
 نہیں رکھتے تو اہل حدیث کے ٹمرے میں کب شامل ہو سکتے  
 ہیں۔ بلکہ ایسے لوگ دین کے راہزن ہیں انکے اختلاط سے  
 احتیاط چاہیے۔ اور فقہاء احادیث نبویہ کو روایت صحابہ  
 حدیث سے اخذ کرتے ہیں اور درایت حضرت حق سے فیضان  
 حاصل کرتے ہیں۔ لقولہ صلی اللہ علیہ وسلم فیبلغ الشاہد الغائب  
 الی آخر الحدیث۔ یہ لوگ محدثین پر فضیلت رکھتے ہیں اور  
 انکو فہم و ادراک بمرتبہ کمال عنایت ہوا ہے اور احادیث سے  
 استنباط کرتے ہیں اور غور و تعمق سے احکام و حدود کو ترتیب  
 دیتے ہیں اور نسخ و منوخ مطلق مقید مجمل مفسر خاص عام محکم  
 متشابہ میں امتیاز کرتے ہیں۔ یہ جماعت مبین احکام و نشان  
 اسلام ہیں۔ اور صوفیہ علوم رسوم اسلام ان دونوں فرقوں سے  
 حاصل کرتے ہیں اور تعصب کے کوسوں دور رہتے ہیں اور عمل

کتاب و سنت و اجماع پر کرتے ہیں جو صوفی کہ علم فقہ پر محیط نہیں  
 ہوتے ہیں احکام شرع میں فقہاء سے رجوع کرتے ہیں اور جس  
 مسئلے میں کہ فقہاء اجماع کرتے ہیں صوفیہ بھی اوپر اتفاق رکھتے  
 ہیں اور مسائل جزئیہ فرعیہ کہ جسمین فقہاء اختلاف رکھتے ہیں  
 اوسمین صوفیہ قول حسن و اقویٰ و احوط کو کہ اوسمین زیادہ حقیق  
 ہوتی ہے اختیار کرتے ہیں۔ اس سے ثابت ہوا کہ الصوفی لا  
 مذہب لہ۔ یہ اونکے مذہب میں نہیں ہے کہ تاویلات عبیدہ کو  
 تلاش کرتے اور شہوات کو اختیار کرتے ہوں اور راہ ہوا ہوس  
 کی ڈھونڈتے ہوں۔ آیات شخص نے معنی تصوف کے پوچھے  
 فرمایا کہ تصوف کے معنی میں بسبب احوال مشلِ مختلف اقوال  
 نین ہر کوئی اپنے مقام یا حال کے موافق سائل کو جواب دیتا ہے  
 یعنی مبتدی سائل کو ازروے معاملات مذہب ظاہر و متوسط کو  
 ازروے احوال و منتہی کو ازروے حقیقت البتہ تمام اقوال میں  
 اظہر یہ قول ہے کہ اول ابتدا سے تصوف علم ہے اور اوسط  
 عمل و آخر عطا و بخشش و جذبہ الہی ہے اور علم مراد میر کی سنش  
 کرتا ہے اور عمل اسکی توفیق و طلب پر مدد کرتا ہے اور بخشش  
 مرتبہ غایت رجا کو کہ احاطہ بیان سے ماہر ہے پھونچاتی ہے اور

حق سبحانہ کے ساتھ وصل کرتی ہے۔ اور اہل تصوف تین قسم کے  
ہیں یعنی تین مراتب رکھتے ہیں اول مرید کہ اپنی مراد طلب کرتا،  
دوم متوسط کہ طلبگار آخرت ہے سوم منتهی کہ اصل مطلوب تک  
پھونچ گئے ہیں اور انتقالات احوال سے محفوظ ہیں۔ پھر  
ارشاد ہوا کہ طالب طریق تصوف کو چاہیے کہ ادب ظاہری و  
باطنی کو بکاہ رکھے۔ ادب ظاہریہ ہے کہ خلوت کے ساتھ بکس  
ادب و کمال تواضع و اخلاق پیش آوے اور ادب باطنی یہ ہے  
کہ تمام اوقات و احوال و مقامات میں با حق سبحانہ رہے۔  
حسن ادب ظاہر سزاوارتہ ادب باطن کا ہے اور حسن ادب ترجمان  
عقل ہے بلکہ التصوف کلمہ ادب۔ دیکھو حق تعالیٰ اہل ادب  
کی بزرگی کی مدح فرماتا ہے اِنَّ الَّذِیْنَ یُحْسِنُوْنَ صُورَاتِهِمْ عِنْدَ  
رَسُوْلِ اللّٰهِ اُولَٰئِکَ الَّذِیْنَ اُحْسِنَ اِلَیْہِمْ قُلُوْبُهُمْ لِلتَّقْوٰی لَہُمْ مِنْ غَفْرَۃٍ وَّ  
اَجْرٍ عَظِیْمٌ۔ جو کوئی کہ ادب کے محروم ہے وہ تمام خیرات و برکات  
سے محروم ہے اور جو کہ محروم از ادب ہے وہ قریب حق سے بھی  
محروم ہے۔ از ادب پر نور کشت است این فلک۔ پوزاد  
معصوم و پاک آمد ملک۔ آجیک شخص نے حاضرین سے عرض کیا  
کہ صوفی کون ہے اور ملائی کون۔ فرمایا۔ صوفی وہ ہے کہ سوا

اللہ کے دُنیا و خَلق سے شغول نہو اور دُوبول مخلوق کی پروا  
 نہ رکھو اور ح و ذمہ او کے نزدیک برابر ہو۔ اور ملامتی وہ  
 ہے کہ نیکی کو چھپا دے اور بدی کو ظاہر کرے۔ آیات آدمی  
 نے فقر کے معنی دریافت کیے فرمایا فقر دو طرح پر ہے اختیاری  
 و جسطراری فقر اختیاری کہ واسطے رضاے حق کے ہو  
 دولت مندی سے بدرجہا افضل ہے کہ حدیث الفقر فقر خیرین میں  
 اسے فقر کی طرف اشارہ ہے۔ اور فقر اضطراری عوام کو  
 ہلاکت فقر تک پہنچاتا ہے کہ حدیث کا دال فقر ان یلکون  
 کفر اسی ہی مراد ہے اور معنی فقر بے محتاجی ہین اور فقیر حقیقی  
 وہ ہے کہ اپنے نفس سے بھی محتاج ہو یعنی مانگا اپنے نفس  
 کا بھی نہ ہے کیونکہ جس قدر شہیر کا ہاتھ ہر چیز سے خالی ہوگا اوتنے  
 اوسکا دل ماسوی اللہ سے خالی ہوگا اور فانی فی اللہ باقی  
 باللہ ہو جاوے گا۔ ایک دن بطور نصیحت کے بیان فرمایا کہ  
 ہرگز ہرگز گرد دنیا کے بجاؤ اور دل کو اوسکا گرو یہ نہ بناؤ کیونکہ  
 دنیا کی مثال مثل آدمی کے سائے کے ہے اگر کوئی سائے  
 کی طرف متوجہ ہو تو وہ اوسکے آگے آگے بھاگتا نظر آئے اور  
 اگر سائے کو پس پشت کرے وہ خود پیچھا نہ چھوڑے۔ یہی حال

دنیا کا ہے کہ جو کوئی دنیا کو ترک کرتا ہے دنیا اس کا پیچھا کرتی ہے اور جو کوئی طلب دنیا میں کوشش کرتا ہے اس سے کوئی دُور رہتی ہے اور ترک کرنے والی کوتلاش کرتی ہے ایک دن ایک شخص نے سوال کیا کہ طالبِ راہ حق کو کیا کیا ضرور ہے۔ فرمایا۔ اَوَّل طالبِ شے کو لازم ہے کہ حقیقت و ماہیت شے مطلوبہ کی دریافت کرے تاکہ رغبت اس کے حاصل کرنے کی دل میں پیدا ہو پس جو شخص کہ ارادہ کرے کہ صوفیوں کے طریق پر چلے اَوَّلًا ماہیت و حقیقت و غایت تصوّف معلوم کرے۔ بعد ازاں اُونکے اعتقادات و آداب ظاہری و باطنی کو سمجھے خصوصاً اطلاقات کو کہ اُونکے حال و قال و تصنیفات میں آتے ہیں جانے اور خاص حاصلِ صیطلاات کہ اُونکے کلمات میں پائی جاتی ہیں اُون سے واقف ہوتا کہ تابعِ راہی اُونکے افعال و اقوال و احوال کی کر سکے کیونکہ کثرتِ مدعیانِ کذاب سے حالِ محققانِ باصواب کا مجھول ہو کر فساد واقع ہوتا ہے۔ اور اس بارے میں یعنی بیانِ اعتقادات و آداب ظاہری و باطنی و اخلاقِ صوفیان میں کتابِ لا جوابِ آداب المریدین مَصنّفہ حضرت ضیاء الدین ابوالنجیب سہروردی بہت

عمدہ ہے۔ ہر زمانے کے علما و اہل علم و باطن نے اس کو بنظر قبول  
 دیکھا ہے۔ طالبان طریقہ صوفیہ کو عموماً اور متعلقین فقیر کو  
 خصوصاً لازم و ضرور ہے کہ کتاب موصوف کو پیش نظر رکھیں  
 اور اس پر عمل کریں تاکہ آداب اس قوم بزرگ کے حاصل  
 ہوں ایک دن ایک شخص نے مسئلہ وحدت وجود کا سوال  
 کیا فرمایا کہ یہ مسئلہ حق و صحیح و مطابق واقع ہے اس مسئلہ  
 میں کچھ شک و شبہ نہیں ہے معتقد علیہ تمامی مشائخ کا ہے  
 مگر قال و اقرار نہیں ہے البتہ حال و تصدیق ہے یعنی اس  
 مسئلہ میں یقین و تصدیق قلبی کافی ہے اور استتار و اسکا  
 لازم اور افتاد ناجائز ہے کیونکہ اسباب ثبوت اس مسئلہ  
 کے کچھ نازک ہیں بلکہ تجدد و دقیق کہ فہم عوام بلکہ فہم علماء  
 ظاہرین کہ اصطلاح عرفاء سے غاری ہیں نہیں آتے تو الفاظ  
 میں کہنا اور دوسرے کو سمجھنا کاب ممکن ہے بلکہ جن صوفیوں کا  
 سلوک ناتمام ہے اور مقام نفس سے ترقی کر کے مرتبہ قلب تک  
 نہیں پہنچتے ہیں اس مسئلہ سے ضرر شدید پاتے ہیں اور مگر  
 نفس سے چاہا الحاد و قمر ضلالت میں پڑ جاتے ہیں نوحہ باللہ  
 مہنا اس جگہ پر زبان روکنا واجب ہے۔ راقم فقیر نور اللہ کا

۹  
 جمع  
 شنبہ  
 ۱۰  
 ۱۱



قابنہ مولف) عرض پرداز ہے کہ کچھ بیان مفصل اس سلسلہ کا  
مکتوب حضرت ایشان قلبی و روحی فداہ مین کہ جناب حضرت  
مولوی عبدالغریز صاحب خفی حشتی صابری امرہی کے نام لکھا ہے  
معلوم ہوتا ہے۔ فلینظر الیہ۔ (روہ ہندا)

بسم اللہ الرحمن الرحیم

از فقیر حقیر امداد اللہ فاروقی حشتی صابری غفا اللہ تعالیٰ عنہ  
بعد حمد و صلوة و انیات و بتقدیم سلام و تحیت مودت ثبات  
مکرم و معظم درویشان قدوہ ایشان حقائق آگاہی معارف  
دستگاہی جناب مولوی محمد عبدالغریز صاحب حشتی صابری زاد اللہ  
تعالیٰ مجددہ کی خدمت شریفین مہربن و مکشوف ہو محبت نامہ  
سامی بمضمون عجیب و اشارات غریب موصول ہوا۔ ممنون  
یا دآوری فرمایا بلحاظ ہم مشربی و ہم طریقی در بارہ سلسلہ  
وحدة الوجود و ما يتعلق بہا آپ نے دریافت کیا ہے اور اسکے  
جواب کے واسطے مجید مبالغہ کیا ہے۔ مخدو ما فقیر یہ لیاقت  
کہاں رکھتا ہے اور اپنے کوزعرہ عارفین حقائق شناس مین کب  
شمار کرتا ہے کہ ایسے ہر خطیر کو لکھ سکے۔ لیکن چونکہ جناب نے  
بہمال جوشش و کوشش جواب طلب فرمایا ہے اور متواتر پیغام

نیچے ہیں مجبوراً مثلاً للام قلم او ٹھانا پڑا اور جو کچھ کہہ کر حق اپنی  
 سمجھ میں آیا رطب و یابس لکھ دیا۔ واللہ ہو الموفق والمعين۔ حمید  
 ہے کہ اگر کوئی سو و غلطی پانی جائے دامن عفو سے چھپا کر اسکی  
 اصلاح میں کوشش فرمائے احسان ہو گا کیونکہ فقیر نے محمد ان کو  
 سوائے منصب ترجمانی اور کچھ نہیں ہے۔ (فقہ ماخوذہ مکتو  
 بطریق انتخاب مضامین) سوال اول مولوی محمد قاسم صاحب  
 مرحوم معتقدان وحدت الوجود و وحدت الوجود کو ملحد و زندقہ  
 کہتے ہیں اور انکے مرید و شاگرد مولوی احمد حسن صاحب کا بھی یہی  
 مقولہ ہے اور اقوال ضیاء القلوب کو محتاج تاویل جانتے ہیں  
 اور ان تاویلوں کا واقف اپنے سوائے دوسرے کو نہیں  
 مانتے و مولوی رشید احمد صاحب و مولوی محمد یعقوب صاحب  
 بھی اسی مسلک پر ہیں باوجود اسکے کہ آپ سے اجازت حاصل  
 کی ہے اور مشرب اہل حشت کا رکھتے ہیں۔ خلاف مشائخ  
 حشت گفتگو کرتے ہیں۔ جواب اول۔ نکتہ شناسا مسئلہ وحدت الوجود  
 حق و صحیح ہے اس مسئلے میں کوئی شک و شبہ نہیں ہے۔  
 فقیر و مشائخ فقیر اور جن لوگوں نے فقیر سے بیعت کی ہے سب کا  
 اعتقاد یہی ہے مولوی محمد قاسم صاحب مرحوم و مولوی رشید احمد صاحب

دمولوی محمد یعقوب صاحب دمولوی احمد حسن صاحب غیر ہم فقیہ کے  
 عزیز ہیں اور فقیر سے تعلق رکھتے ہیں۔ کبھی خلاف اعتقادات  
 فقیر و خلاف مشرب مثل مخ طریق خود مسلک اختیار نہ کریں گے۔  
 مگر تا اعتقاد ایک کیفیت قلبی ہے کہ بندہ کو کمالِ علم و یقین و صدق  
 سے کوئی بات دل پر مستحکم ہو جاوے اور اسکو عرفِ شرع و عرفِ  
 بین تصدیق کہتے ہیں اور اقرارِ بلسان واسطے اجراءِ احکام  
 مسلمانی کے ضرور ہے وگرنہ بنا بر ثبوتِ اسلام عند اللہ اقرار کی کوئی  
 ضرورت نہیں ہے تصدیق قلبی کافی ہے۔ یہ مسئلہ وحدت الوجود  
 ایسا نہیں ہے بلکہ امین تصدیق قلبی و یقین و زبانِ روئے رہنا  
 واجب ہے کیونکہ اسلام شرعی خدا و خلق سے تعلق رکھتا ہے اور  
 اسلام حقیقی محض خدا سے تعلق رکھتا ہے اور امین تصدیق مع  
 اقرار ضرور ہے اور امین فقط تصدیق چاہیے۔ ہواے اسکے  
 اس مسئلہ کے چھپانے میں یہ فائدہ ہے کہ اسباب ثبوتِ اس مسئلہ  
 کے بہت نازک و نہایت دقیق ہیں فہمِ عموم بلکہ فہمِ علما و ظاہر کہ  
 اصطلاح عرفاء سے عاری ہیں قوتِ ادراک کی نہیں رکھتا  
 اور علما کا کیا ذکر ہے بلکہ جن صوفیوں کا سلوک ہنوز نامم ہے  
 اور مقامِ نفس سے گذر کر مرتبہ قلب تک نہیں پہنچے اس مسئلے سے

نقصان اوٹھاتے ہیں اور مکر نفس و زلزل و لغزش سے چاہ  
 خلافت میں سرنگون ہو کر گرتے ہیں بلکہ اکثر گروہ کے گروہ گر گئے  
 ہیں۔ کما شہدنا ہم لقوڈ بآئش من ذکاک۔ آپ بھی خوب جانتے  
 ہیں کہ یہ سلسلہ خاصیت عجیب رکھتا ہے بعض راہنما دیوبند  
 مضیل۔ ہر چند نعمت خوشگوار ہو صحیح دیندہ دست کو اس سے لذت  
 و حلاوت حاصل ہوتی ہے اور مریضوں کو تلخ و ناگواری ملتی ہے  
 بلکہ اونکے لیے زہر قاتل ہے۔ اسی واسطے فرمایا ہے مَنْ صَرَحَ  
 بِأَسْرَارِ الرُّبُوبِيَّةِ فَقَدْ كَفَرَ جَهَانًا اَوْ سَكَ لَا زَمَ اَوْ سَكَ  
 نَا جَا ز۔ اول جس شخص نے اس سلسلے میں خوض فرمایا۔ شیخ  
 محی الدین ابن عربی ہیں قدس اللہ سرہ او کا اجتہاد اس سلسلے  
 میں اور اثبات سلسلہ کا براہین واضحہ سے جمیع موصدان کی گردن  
 پر روز قیامت تباہ موجب احسان ہے لطف تو یہ ہے کہ شیخ  
 اشیوخ شہاب الدین عمر سرہوردی قدس اللہ سرہ ہمعصر ہوں  
 اونکے تھے لوگوں نے حال شیخ اکبر کا اون سے پوچھا۔ فرمایا۔  
 قَمُوْزٌ نَّذِيْثٌ۔ آدمی اونکی صحبت سے احتراز کرتے تھے جب اونھوں  
 نے وفات پائی لوگوں نے شیخ اشیوخ سے اونکی آخرت کا  
 حال دریافت کیا ارشاد ہوا مَا تَقَطَّبُ الْوَقْتُ مِّنْ كَانِ فِی الْاَمَلِ

تمام لوگ متعجب ہوئے اور عرض کیا کہ کیوں اونکو زندگی بھر  
 ہمکو استفادے سے محروم رکھا۔ جواب میں فرمایا کہ وہ ولی  
 واصل حق تھے لیکن جذبہ قوی رکھتے تھے ہر چند مقرب بارگاہ  
 تھے مگر قابل اتباع تھے اخیر زمانے میں مجذوب ہو گئے تھے  
 اور دبان اونکے افشاے ہرگز میں بے اختیار ہو گئی تھی۔ اگر  
 تم لوگ اونکی صحبت میں رہتے مگر اہ ہو جاتے۔ کیونکہ غلبہ حال  
 سے ایسی باتیں کرتے تھے کہ جو تھاری سمجھ میں آنے کے قابل  
 نہیں اور عوام کے لیے نقصان رسان تھیں۔ اگر خیال کرو تو  
 میں نے تمہارے اوپر بڑا احسان کیا۔ پس اس جگہ غور فرمانا چاہیے  
 کہ ہم لوگوں کو کیا منصب ہے کہ کس و ناکس بازاریوں سے سلہ  
 وحدت الوجود و وحدت الوجود کا ذکر کیا کریں اور عوام کو کہ تھوڑا  
 بہت ایمان تقابلی رکھتے ہیں اس ایمان سے جی بے نصیب  
 کریں اس معاملے میں گفتگو فضول ہے بلکہ اپنا وقت اور عوام  
 کا اعتقاد ضائع کرنا ہے۔ معارف آگاہا اسی احتیاط کی وجہ  
 احباب فقیر مثل فقیر اس قیل وقال سے زبان کوڑو کے ہیں اور  
 بیان سے پرہیز کرتے ہیں اور پوچھنے والوں کو تاویلات کا حوالہ  
 دیتے ہیں تاکہ انکار اس مسئلہ کا انہو جاوے بہت سے جاہلون

اس مسئلے کو مسلک بنا کر مغلون میں اپنی شیخی کی گرم بازاری کر رکھی ہے اور خود بھی گمراہ ہوتے اور مسلمانوں کے گروہوں کو گمراہ کرتے ہیں جیسا کہ اکثر دیکھنے میں آتا ہے پس اس قیل و قال سے کیا فائدہ۔ اگر توفیق ہو تو آدمیوں کو طلب حق و ترک تعلق دنیا کثرت ذکر و فکر کی تحریص دلاوے اور آدمیوں کو شش کرے۔ جب اس محنت سے تزکیہ نفس و تصفیہ قلب حاصل ہو جائے گا خود ضرورت اس مراقبہ کی جو ضیاء القلوب میں لکھا گیا ہے پیش آدگی اور اللہ خود راہبری فرمانے والا ہے۔ والذین بجاؤ فینا لہدیتہم سبیلنا۔ غرض ہدایت کرنے سبیل معرفت سے بحلی ذاتی ہے قلب سالک پر تا کہ حقیقت مسئلہ وحدت الوجود کی منکشف ہووے۔ یہ راہ چلنے کی ہے کہنے اور بتانے کی نہیں ہے۔ کہنے سے جاننے تک اور جاننے سے دیکھنے اور بوجہ تک بڑا فرق ہے خدا تعالیٰ لا محکوم اور میرا جواب کو اور آپکو و آپ کے احباب کو اس راہ میں لغزش سے محفوظ رکھے۔

سیر و شیخ اکبر کے حضرت جامی قدس سرہ السامی فرماتے ہیں ۵  
از صاحب دل غبار کثرت رفتن و خوشتر کہ بہرہ در وحدت یافتن  
مغور سخن مشکوکہ توحید خداے و واحد دیدن بود نہ واحد گفتن \*

اگر انصاف کو ہاتھ سے ندیا جاوے اور نظر تمق سے حقیقت پر  
 مسئلہ کی دریافت کریں سو اسے حیرت و حیرت بدون فائدہ و فائدہ  
 کچھ حاصل نہیں ہوتا ہے۔ پھر بھلا خاک بیان کریں کہ ایسا ہے  
 یا ویساع آن سوختہ راجان شد و آواز نیامد۔ زبان نہ رہا  
 وجدانی کی تشریح میں لال ہے مثل اندھے مادر زاد کے کہ  
 خواب میں زنگھما عجیب دیکھتا ہے وہ آدمیوں سے کیا بیان  
 کرے کہ ایسا تھا یا ایسا کیونکہ کوئی چیز محسوسات میں اوسنے  
 نہیں دیکھی کہ جس سے ثابت بیان کرے اور سمجھاوے اور اگر  
 احیاناً کچھ کہے اور سمجھائے تو کبھی امر واقعی نہ کہے گا واللہ اعلم  
 سوال دوم۔ حالانکہ ضیاء القلوب میں دوزش لاٹو جو دال اللہ  
 و مراقبہ ہمہ اوست کی تصریح تاکید ہے و نیز مراقبہ ہمہ اوست  
 میں ملاحظہ معنی کو لازم کہا ہے پس یہ مراقبہ بلا لحاظ غنیّت و  
 افتادہ نہیں ہو سکتا ہے اور دوسری جگہ ضیاء القلوب ہی  
 میں ہے تا وقتی کہ ظاہر و منظرین فرق پیش نظر بالک ہے  
 بوسے شرک باقی ہے۔ اس مضمون سے معلوم ہوا کہ عابد مومن و  
 میں فرق کرنا شرک ہے۔ جواب دوم۔ کوئی شک نہیں ہے  
 کہ فقیر نے یہ سب ضیاء القلوب میں لکھا ہے اگر کہیں کہ جو کچھ

کہا نہیں جاتا ہے کیون لکھا گیا۔ جواب یہ ہے کہ اکابر دین اپنے  
 مکشوفات کو تمثیلات محسوسات سے تعبیر کرتے ہیں تاکہ طالب  
 صادق کو سمجھا دین نہ یہ کہ کائنات ہو کہ دیتے ہیں۔ مثلاً اگر نابینا  
 خواب میں سانپ دیکھے تو اس کے بیان سے عاجز ہو کر یہی  
 کہیگا کہ میری کلائی کی طرح تھا اور اسی حالت میں اس کو  
 رسی دیکھا کر نوچ پھا جائے کہ کیا ایسا تھا وہ کہہ دے گا کہ مان  
 اس کو تمثیلات کے ذریعے سے سمجھنا کہتے ہیں۔ اسی طرح پہلے  
 لوگوں کی تحریرات میں واسطے آگاہی پس آئندگان سے تاکہ  
 فیض برقرار رہے اور وقت حاجت رفع شکوک ہووے۔  
 جو اسرار کہ سینہ پر سینہ چلے آتے تھے لکھنا مناسب جانا اور راہ  
 حقیقت فراخ کی اور کہا کہ ہم وہ لوگ ہیں کہ نااہل کو ہماری  
 کتاب کا دیکھنا حرام ہے حقیقت حال یہ ہے کہ فقیر نے بھی  
 اوضہ کی تقلید پر ان کے قول کو ذکر کیا ہے لیکن باوجود  
 اس کے آئندہ کتب تفسار فرماتے ہیں اور بکشافِ اصلیت کا چاہتے  
 ہیں اَلَا عِلْمًا جَا اِتِّمَالًا لِلْاَمْرِ قُطُورِی تَشْرِیْحَ کَرَامَہِ رُہِی تَا کہ  
 خاطر نشین آپ کی ہو جاوے اور اطمینان حاصل ہو و تردید نہ رہے  
 مختصر یہ کہ بیان صالحین سلف سے معلوم ہوا کہ اصل میں تو یہ مسئلہ



حق و بالیقین ہے لیکن صدق اسکا اور سوقت معلوم ہوتا ہے کہ طالب محنت و مشقت اور استغراق اور ترک خطرات ماسوا کے ذریعے سے اپنی خودی سے دور ہو اور جب خیال خود سے گزرا گویا سب سے گزر گیا کوئی چیز اس کے نظر و خیال میں باقی نہیں رہتی بالکل ہستی حق کو معائنہ کرتا ہے اور جس وقت کہ نظر اس کی تفتیات و ہستی ماسوا سے اوٹھ گئی سوا خدا کے اور کچھ نظر نہیں آتا بے خبر ہو جاتا ہے بلکہ اس معنی کا شعور بھی جاتا رہتا ہے سب خدا ہی خدا نظر آتا ہے ہو ہو کہنے کا کیا ذکر آنا کہنے لگتا ہے اسکو مرتبہ فنا در فنا کہتے ہیں۔ ان اقوال کو سننے کا کہا ہوا نہ خیال کرنا چاہیے بلکہ سننے نواز کا قول سمجھنا چاہیے۔ مولانا فرماتے ہیں ۵؎ کہ ہر دم غم نہ آرائی کند بینی آفت از دم نالی کند ۶؎ بے فنائے خویش بے جذب قوی ۷؎ حیرم وصل را محرم شوی ۸؎ ایضا ایک عارف کا مقولہ ہے ۹؎ تو نباش صلا کمال این بہت دوس ۱۰؎ تو دران گم شو وصال این سب سلطان الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی اس حالت کی خبر دی ہے لی مع اللہ وقت لا یستعنی فیہ ملک مقرب ولا نبی مرسل اور آپ کے خواص امت میں سے بایزید بطامی قدس سرہ

نے کہا بُجھا بی ما اعظم ثانی۔ اور منصور طلاج نے انا الحق کہا  
یہ سب اسی باب میں ہے لیکن باوجود اس سب کے غیریت  
اعتباری کہ اصطلاحی ہے درمیان عبد و رب سے مُرتفع نہیں  
ہوتی ہر چند کہ حالت فنا میں شعور نظر سا لک میں باقی  
نرما ہو کیونکہ جب بے شعوری سے پھر طرف شعور کے آیا جانا  
کہ میں اپنے سے بے خبر ہو گیا تھا مثل اوس لوہے کے ٹکڑے کے  
کہ آگ میں سُرخ ہو کر پکارا اٹھا کہ میں آگ ہوں اوس کے  
اس قول سے انکار نہیں ہو سکتا۔ لیکن فی الواقع آگ نہیں  
ہو بلکہ یہ ایک حالت ہے کہ اوس لوہے پر عارض ہو گئی  
ہے ورنہ لوہا لوہا ہے او۔ آگ آگ۔ یہ ایک شتمہ حقیقت  
وحدت الوجود کا ہے۔ اس جگہ تھوڑی کیفیت عینیت و  
غیریت کی جاننا واجب ہے کیونکہ حقیقہ اس سے واقفیت  
نہوگی کیفیت وحدت الوجود کی سمجھ میں نہیں آئیگی۔ اور وہ  
مراقبہ ہمہ اوست و ملاحظہ عینیت ممکن نہیں ہے۔ جو لو کہ  
بجز دغوض مسئلہ وحدت الوجود کے زندگی میں ٹر گئے  
وہ سبب نہ جاننے مسئلہ عینیت و غیریت کے ہو آؤ جس شخص  
نے اولاً یہ دو مرتحقق کر لیے تمام مسائل جاتا اوپہر آسان ہوا

اگرچہ یہ مسئلہ عینیت و غیریت متعلق ہے تشریلات سستہ کے جاننے سے لیکن فقیر اس طوالت میں مشغول نہیں ہوتا مختصراً لکھتا ہے اور وہ یہ ہے کہ عبد و رب میں عینیت و غیریت دونوں متحقق ہیں وہ ایک وجہ سے اور یہ ایک وجہ سے اگرچہ بادی النظر میں اجتماعِ ضدین ایک شخص میں محال معلوم ہوتا ہے اَلضَّادَّانِ لَا يَجْتَمِعَانِ قولِ صحیح ہے مگر اسمین دو ضد لغوی مراد ہیں اور ضد اصطلاحی جمع ہوتے ہیں اور اسی وجہ سے محققین کو جامع الاضداد کہتے ہیں کیونکہ صوفیوں کی اصطلاح میں دوسری ہوتی ہیں۔ مثلاً نور و ظلمت ضد لغوی ہے یہ ضد ایک جا و ایک وقت جمع نہیں ہوتیں کیونکہ معنی ان الفاظ کے اپنی وضع پر قائم ہیں۔ اگر اپنی وضع پر قائم نہ رہیں جہاں اوسکا جائز ہے مثلاً سائے کو اگر ظلمت کہیں مجازاً از روئے استعارہ ہو سکتا ہے اور یہ سایہ کہ جبکا ظلمت نام رکھ لیا نور کے ساتھ ایک جگہ اور ایک وقت جمع ہو جاتا ہے جیسا کہ دیکھا گیا ہے کہ ایک وقت ایک جگہ تابشِ آفتاب کہ نور ہے اور سایہ دیوار جمع ہوتا ہے کیونکہ سائے سے مراد ظلمتِ اصطلاحی ہے پس اس تمہید سے معلوم ہوا کہ عبد و رب میں عینیت حقیقی

لغوی نہیں ہے اور غیریت حقیقی بھی لغوی نہیں ہے۔ اجمالاً ان دو ضد و ن کاشے واحد میں محال ہے پس ضد کہ علم معقولات میں ممنوع واقع ہوا ہے وہ بمعنی لغوی ہے نہ اصطلاحی۔ یہ قوم محققین اسی سبب سے جامع الاضداد ہیں کہ دو ضد کو جمع کرتے ہیں۔ وہ دو ضد بمعنی لغوی نہیں ہے کیونکہ اجمالاً ضدین لغوی اور نکلے نزدیک بھی محال و ناجائز ہے۔ اور دوسری مثال یہ ہے کہ اگر کوئی شخص اپنے گرد اگر دکنی آئینے رکھے تو ہر آئینے میں ذات و صفات اوسکی بعینہ نمودار ہووے نموداری صفات وہ ہے کہ ہر حرکت و سکون مثل شادمانی و غمگینی و ہنسی و گریہ شخص عکس میں ظاہر ہوتا ہے اسی سبب سے شخص عین عکس ہے عنایت حقیقی اصطلاحی ہے اگر لغوی ہوتی جو کیفیت کہ عکس پر گزرتی شخص پر گزرتا بھی واجب ہوتی کیونکہ عکس ہزاروں آئینوں میں ہے اس کثرت سے وحدت شخص میں فرق نہیں ہوتا اگر آئینہ عکس پر پتھر مارین یا کوئی بنجاست ڈالین شخص اوس سے متضرر نہیں ہوتا ہے بلکہ اپنے حال پر اور ان نقصانات سے بے اثر ہوتا ہے اس طرح سے غیریت حقیقی اصطلاحی ثابت ہوتی ہے پس شخص عکس میں عنایت و غیریت دونوں متحقق ہوئیں۔ جانتا چاہیے کہ عہد

وَرَبِّ مِیْن عِیْنِیَّت حَقِیْقِی لَعُوْی کا جو شخص اعتقاد رکھے اور غیرتیت کا  
 بجمیع وجوہ اِکھا کر کے ملحد و زندیق ہے کیونکہ اس عقیدے سے  
 عابد و معبود ساجد و سجد میں کوئی فرق نہیں رہتا اور یہ  
 غیر واقع ہے تَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْ ذٰلِکَ اگر محض غیرت حقیقی لَعُوْی  
 خالق و مخلوق میں امتبار کرین اور کوئی نسبت و خلق عینیت  
 عبد و رب میں سوائے نسبت خالق و مخلوقی ثابت نہ کریں مثل  
 نسبت کھار کے ساتھ برتون کے کہ اگر کھار مر جاوے اس کے  
 بنائے ہوئے برتن اپنی جگہ پر رہیں یہ بسبب غیرت سنوی کے  
 ہے برتون اور کھار میں یہ تم غیرت کی عبد و رب میں واقعی  
 نہیں ہے جو لوگ اس غیرت کے قائل ہیں علمائے ظاہر و متکلمین  
 میں موحدین کی اصطلاح سے غافل ہیں اور ڈرتے ہیں کہ عبد  
 و رب ایک ہوتا ہے یہ نہیں جانتے کہ بموجب اصطلاح محققین  
 عکس و شخص میں باوجود ثبوت دونوں جہت کے کبھی یہ وہ نہ ہوا  
 اور وہ یہ نہ ہوا۔ عکس عکس ہے اور شخص شخص۔ عکس مخلوق و  
 حادث و ناقص ہے اور شخص قدیم و باقی و کامل پس یہ نہی  
 اصل و حقیقت اس معاملے کی ہے ہر مرتبہ از وجود حکمے دارد  
 گر حفظ مراتب نہ کنی زندیقی + اور بمصدق مَرَجِ الْخُبْرِیْنَ لَیْقَیْنِ مَنَیْنِ

برزخ لائینیان ہی دو بحر حدوث و قدم ہیں نیز اس جگہ ایک  
 تمثیل لطیف یاد آئی آغنی بندہ قبل وجود خود باطن خدا تھا اور  
 خدا ظاہر بندہ کُنْتُ کُنْتُ اُنْفِیاً اس پر دلیل ہے۔ حقائق کوئیہ کہ  
 نتائجِ علم الہی ہیں ذات مطلق میں مندرج و مخفی تھے اور ذات  
 صرف اپنی پر ظاہر تھے جب ذات نے چاہا کہ ظہور خود دوسری  
 نہج پر ہو۔ اعیان کو ان کے لباس قابلیات میں اپنی تجلی  
 کے جلوے سے ظاہر فرمایا اور خود شدت ظہور خود سے انکی  
 نگاہ سے مخفی ہو گیا مثل تخم کے کہ درخت مع تمام شاخ و پتوں  
 و پھول و پھل کے اوسمین چھپا تھا گویا کہ تخم بالفعل تھا اور شجر  
 بالقوہ۔ جب تخم نے اپنے باطن کو ظاہر کیا خود چھپ گیا جو کوئی  
 دیکھتا ہے درخت کو دیکھتا ہے تخم دکھائی نہیں دیتا۔ اگر  
 غور سے دیکھا جائے تو تخم بصورت درخت کے ظاہر ہوا تخم  
 بالقوہ ہوا اور درخت بالفعل۔ ہر چند کہ ایک وجہ سے تخم دور  
 ایک ہے جدا ئی نہیں ہے عینیت پائی جاتی ہے لیکن دلائل  
 غیرت جدا ئی کے بھی اوسمین موجود ہیں اور واقعی ہیں  
 حفظ مراتب ضرور ہے کیونکہ صورت و شکل و تاثیر و خواص تخم کے  
 اور ہیں اور اجزاء درخت کے اور وجوہات غیرت بھی بہت

ہیں مرد صاحب عقل اس سے انکار نہیں کر سکتا اگرچہ از روے  
 عنیت تخم و درخت ایک ہے لیکن یہ وحدت اعتباری و  
 اصطلاحی ہے نہ باعتبار حلول کے اور نہ اتحاد کے یعنی بالفعل  
 و بالقوہ شراکت رکھتا ہے پس جو کہ بالفعل تھا بالقوہ ہوا اور جو کہ  
 بالقوہ تھا بالفعل ہوا انھم من فہم حل حلیۃ عظمت نشأت کسی نے  
 کیا خوب کہا ہے ۵ ترازد دوست بلویم حکایتے بے پوست  
 ہمہ از دوست اگر نیک بنگری ہمہ اوست \*

فائدہ۔ جب دو جہت سے نسبت عبد و رب میں ثابت و متحقق  
 ہوئی لازم آئے کہ واسطے مروج کرنے کے مرتبہ پست ترین نزول  
 سے اور حصول قرب و وصال اور پھونچنے درجہ عبدیت حقیقی کے  
 سبب سے کار ضروری میں اور وہ مجاہدہ و مراقبہ ہے و اما  
 خلقت الجن والانس الا ليعبدون عبادت کرنا یعنی عبد ہونا  
 در حقیقت عبد اللہ حقیقی خاتم المرسلین محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ و  
 سلم ہیں۔ عبد ہونا دشوار ہے جب تک کہ کوئی وہم الوہیت  
 خود سے تمام و کمال نہ گزر جاوے اس مرتبہ کو نہیں پھونچتا۔  
 بنا بران مجاہدات و ریاضات ترک تعلق دنیا و حظ نفس و ترک  
 توہم ماسوا داجب ہوتا کہ ذکر و فکر درستی و راستی سے ظاہر ہو

جب پہلے صیقلِ ذکر سے نفسِ مطیع و قلبِ صاف ہو جاوے اور  
ذوق و شوق میں ترقی ہو۔ دلِ خطرات سے رُک جاوے اب  
وقتِ مراقبہ لا موجود الا اللہ کا آیا جب اس مراقبہ میں ہمہ ازو  
سے اغماض نظر کر کے ہمہ اوست کو پیش نظر رکھے اس استغراق  
میں فیضِ باطنی و جذبہ غیبی مدد فرماتا ہے جو کچھ کہ اوسکے ہوا  
ہے اوس سے بے خبر ہوتا ہے اور اس بے خبری کی تیز بھی نہیں  
ہوتی دیکھتا ہے جو کچھ دیکھتا ہے اور جانتا ہے جو کچھ جانتا ہے  
کہتا ہے جو کچھ کہتا ہے ہر صورت معذور ہے۔ یہ ہے وحدتِ الوجود  
و وحدتِ الوجود جیسے لونا کہ آگ میں رنگ آگ کا پا کر نعرہ  
اَنَا النَّارُ کر اٹھاتا ہے کہ انقلابِ حقیقت سے آگ ہو گیا خیال  
سے تعلق رکھتا ہے نہ کہ قال سے۔ مقامِ غور ہے یعنی جس حالت  
میں کہ لوہے نے اپنے کو آگ کے حوالے کر دیا اپنے لوہے ہو  
کے خیال سے گزر کر اس انتظار میں ہے کہ آتشِ مستولی ہو اور  
اپنا رنگ بٹا کرے اس تصور میں اگر دوسرا خیال گزرے  
اوسکے واسطے شرک ہے کہ مانعِ مقصود و قاطعِ الطریق اوسکا  
یہ ہے مطلب اوسکا کہ جو ضیاءِ القلوب میں ملاحظہ سامی میں آیا  
کہ مراقبہ ہمہ اوست میں جب تک کہ فرقِ ظاہر و مظهر ہوشِ نظر ساکت ہے



بُوے شرک باقی ہے واللہ اعلم لا علم لنا الا ما علمتنا۔  
 گرامی قدر ا فقیر نے بے محابا طول لسانی کیا کیونکہ بدو ن اسکے  
 بات تمام نہیں ہو سکتی تھی ہر چند کہ اس تحریر سے میں خود نادم  
 ہوتا ہوں لیکن خوش ہوں کہ بہر تقدیر جواب خطوط مقدمہ  
 جناب ادا ہوا۔ اگر پسند خاطر و منظور والا ہو بندہ ضعیف کو  
 دعائے خیر خاتمہ سے یاد فرمائیے ورنہ اب پھر فقیر کو تکلیف  
 ندین و ما علینا الا البلاء المبین سے درین مشہد  
 بگو یا بی مزین دم + سخن ران ختم کن واللہ اعلم + محررہ (۲)  
 ذی الحجہ ۱۲۹۹ ہجری در مقام خیر البلاد مکہ معظمہ زاد اللہ شرفاً و میثاقاً

لَوْ كَانَ لِعَبْرَةٍ مَّا دَاكَلَمَاتِ رَبِّي لَنَفَذَ الْجَزَاقِلُ أَنْ تَنْفَذَ كَلِمَاتِ  
 رَبِّي وَلَوْ جُنَّا بِمِثْلِهِ مَدَدًا آتِ الشَّوْكَ وَ لَمَّا كَلِمَةً يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ  
 يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا۔

میرے پیارے ناظرین۔ ہر چند آپ کا خادم خوشی گنم  
 یہ قابلیت نہیں رکھتا کہ اوسکی ہرزہ سرائی پر آپ لوگ توجہ  
 ہوں لیکن خدا کی عزیز رحمت نے دستگیری کر کے اوسکو اتنے  
 بڑے دربار میں پھونچا کر دولت آستانہ بوس سے فیضیائے برپا

یعنی حج خانہ کعبہ و زیارت مدینہ طیبہ کے ساتھ ہی جناب قطب العالم مولانا شاہ امداد اللہ صاحب عم فیضہ کے سبک غلامان میں منسلک فرمایا اور بعد شرفیابی قدسوس بحسب اتفاق اس رسالہ متبرکہ کے ترجمہ کرنے کی خدمت جناب حاجی محمد مرتضیٰ خاں صاحب مدظلہ نے سپرد فرمائی اور اچھا برا جو کچھ ہو سکا ترجمہ مرتب ہی کیا مگر عدم تکمیل سے طبیعت کو افسوس تھا لیکن حضرت کے تصرف باطنی سے اور خاں صاحب موصوف کی جستجو سے جناب مولانا و محدو منا مولوی حاجی محمد اشرف علی صاحب نے رسالہ امداد الصادقین مولفہ مولوی حاجی محمد صادق بقین حضرت محنت فرمایا جس میں انھوں نے حضرت صاحب کے ملفوظات کو بزبان فارسی جمع کیا تھا چنانچہ اسکا ترجمہ بھی آخر کتاب میں شامل کیا گیا اور اسکے سوا مولانا مولوی احمد حسن صاحب دام مجدہ نے بھی ایک مجموعہ ملفوظات تیار فرمایا تھا وہ بھی مولانا صاحب موصوف نے بغرض شمول دیدیا اب ان دونوں

نیز مولانا نے کچھ حالات آپ کے خاندان وغیرہ کے بھی لکھے تھے وہ بحال تکرار کر کے دیئے گئے۔ کیونکہ اس رسالہ میں ذکر ہو چکا ہے اور ترتیب تحریر اپنے رسالے ہی مولانا یوں لکھی ہے کہ بعد استخارہ کے روبرو بیت اللہ شریف کے جمعہ کے دن پانچویں فرموا ۱۲۸۰ھ کو جہان حضرت صاحب نے نماز جمعہ پڑھی تھی اور کچھ بیٹھ کر لکھنا شروع کیا

رسالوں کو اس حسن و مختصص میں ترتیب وار لکھا دینے سے  
دل کی آرزو پوری ہو گئی اور مضامین کی تکمیل ضروری بھی  
انجام پا گئی۔ بڑی مسرت اور دلی شکر ہے کے ساتھ میں  
مولانا اشرف علی صاحب دہم لطفہ کا دوبارہ ذکر کرتا ہوں  
کہ ادبمنون نے اس ترجمے کے دیکھنے میں اپنا ٹھوڑا وقت  
صرف لے کر کے یہی لغزٹون کی بہت کچھ درست فرمائی۔  
اور یہ بی عسرتس کرتا ہوں کہ میں نے بعض مضامین جو مکرر کر  
ہوئے جاتے تھے سہولت کی غرض سے چھوڑ دیے ہیں۔  
اسیے کہ ناظرین یہ دھوکا نہ کھائیں کہ میں تو مولانا محمد  
ادیس صاحب عم فیضہ نگر امی کا مرید ہوں مجھے حضرت صاحب  
سے کیا تعلق۔ میں اس امر کا بھی اظہار کرتا ہوں کہ میں نے  
حضرت صاحب سے حسب الحکم حضرت مولانا کے خاندانِ حشمت

۱۴۔ کچھ حالات مینا جیٹم میں میرا ب۔ رحمت کے نیچے شروع کیے اور کچھ  
حالات باب کعبہ کے سنسنے لکھے تاکہ ان مقامات کی برکت سے ٹھٹھا اسکو پورا اور  
منظور نظر اقدس حضور پر و مرشد مدظلہ العالی کا کرے ۱۲۔ یاد رکھنا چاہیے  
کہ چونکہ مولانا صاحب نے ملاحظات کو بصورت کتاب ترتیب دیکر فیوض پر تقسیم کیا تھا  
۱۰۔ باب ۱۰ ترتیب باقی نہیں رہی لہذا تاریخ اور دن کی ترتیب صحیح نہیں باقی رہی  
ناظرین معذور سمجھ کر معاف فرمادیں۔ ۱۲

مین بہیت کی ہے اور چونکہ یہ امر اتنا آلا مرمولانا واقع ہوا  
 لہذا دون آستانے میرے لیے ایک ہیں۔  
 افسوس ہے کہ مین قید نفس لعین مین پھنکر مقصود اصلی سے  
 دور اور ہواؤ ہوس مین مبتلا ہو رہا ہوں۔ آپ ناظرین  
 اکابر ابراہیم مومنین صالحین مین دعا فرمائیے کہ خدا  
 میرے اوپر بھی رحم فرما کر میری دلی تمنا دن کو پورا  
 کرے۔ اور اب آپ بھی خوشی سے اس رسالے کے  
 دونوں۔ تھے بھی ملاحظہ فرما کر بہرہ اندوز سعادت  
 ہوئیے۔ والسلام خیر ختام ۛ





بسم اللہ الرحمن الرحیم

بعد حمد و مسلوٰۃ کے یہ احقر انام اشرف برائے نام کتا ہے کہ جب  
 میں رسالہ شماں امدادیہ مؤلفہ مامری جنا جاجی محمد رضی اللہ تعالیٰ عنہما  
 قنوجی سلمہ اللہ تعالیٰ کے دیکھنے سے فارغ ہوا خیال آیا کہ  
 میرے پاس بھی ایک مختصر ملفوظ شریف حضور پور حضرت پیر  
 مرشد قبلہ و کعبہ مدظلہم العالی کا موجود ہے جسکو ایک مخلص خادم  
 نے مکہ معظمہ ادا مالہ شرفاً و عظمتہ میں حاضر رہ کر فارسی زبان  
 میں جمع کیا تھا اور یہ احقر بھی روزانہ اوسکو دیکھ لیا کرتا تھا  
 اگر وہ بھی اسکے ساتھ شامل ہو جاوے تو موجب تکثیر نفع  
 طالبین ہے اس غرض سے میں نے ملفوظ مذکور خالصاً صاحب کو  
 حوالہ کیا۔ خالصاً نے ترجمہ کر کے میرے پاس بھیج دیا میں نے  
 بنظر غور اوسکو دیکھا اور جہاں شبہ ہوا اصل سے ملا کر مطابقت

کر لیا۔ بعض مضامین متفرقہ بلا قید تاریخ میں نے بھی فارسی زبان میں لکھے تھے اونکی نسبت بھی خالص صاحب سے درخواست کرتا ہوں کہ ترجمہ کر کے اسکے آخر میں بطور ضمیمہ شامل فرما دیں۔ میں یہ دعویٰ نہیں کر سکتا کہ ان ملفوظات میں ذرہ برابر تفاوت الفاظ و معانی کا نہیں ہے یہ فقط توضیحات محمد ثنیں رحمہ اللہ تھالے پر ختم ہو گیا مگر اپنے نزدیک بہت احتیاط کی گئی ہے ہو و خطا اللہ تعالیٰ معاف فرما و کہیں کہیں حواشی میں توضیحات کچھ لکھے بھی دی گئی ہیں فقط مقام کا پور۔ ماہ جمادی الاولیٰ ۱۲۸۲ھ

### ترجمہ ملفوظ از رسالہ امداد الصادقین

فرمایا کہ لوگ گمان کرتے ہیں کہ طریقت شریعت سے جدا ہے بھلا یہ کیسے ہو سکتا ہے اقرار باللسان اشارہ طرف شریعت کے ہے اور تصدیق بالجمان سے مطلب طریقت ہے۔ پس ایک بغیر دوسرے کے کام کا نہیں۔ اقرار بدو تصدیق اتفاق ہے اور تصدیق بلا اقرار بیکار۔ فرمایا کہ ہوا نظاہر کنایہ شریعت سے اور ہوا باطن طریقت سے۔ اگر شریعت نہوتی

اسماء الیہ کا عرفان نہوتا اور صفات آسمان و ظاہر نہوتے مثلاً  
 غفاری حق تعالیٰ کیونکہ جب شریعت قائم نہوتی مہیات  
 نہ معلوم ہوتے پس اظہار غفاری خداوند کریم کہاں سے ہوتا  
 اور اسے طرح منتقم وغیرہ۔ فرمایا کہ حق تعالیٰ نے آیہ کریمہ  
 وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ میں لفظ عبد جو اختیار  
 فرمائی آسمین نکتہ ہے کیونکہ غلام اور مزدور (نوکر) میں بہت  
 بڑا فرق ہے مزدور و ملازم سے ایک کام جو اس سے متعلق  
 ہو لے سکتے ہیں بخلاف غلام کے کہ اس کے واسطے کوئی  
 خدمت معین نہیں ہے جو کام چاہا اس کے سپرد کر دیا سچا ہن  
 جوئے اوٹھواوین یا قلمدان لینے کی خدمت متعلق کر رہا ہے  
 پھبتا ہے۔ اسی طرح آدمی کو بھی کوئی خاص کام خدا نے  
 نہیں دے رکھا آسمین یہ نکتہ ہے کہ تمام مخلوق میں ایک ایک  
 صفات ہے اور انسان جامع ہے وَهَذَا هُوَ أَحَدُ مَا فِي الْقَوْلِ  
 الْمَشْهُورِ طَرِيقُ الْوُصُولِ إِلَى الْمَدْعُوِّ أَنْفَاسِ الْخَبْرَاتِ  
 أَيْ طَرِيقُ وُصُولِ كُلِّ خَلْقٍ مُسْتَقِلٍّ۔ فرمایا کہ ایک روز  
 دو آدمی آسمین بحث کرتے تھے ایک کہتا تھا کہ حضرت  
 شیخ معین الدین چشتی رحمۃ اللہ علیہ حضرت غوث الاعظم

قدس برہ سے افضل ہیں اور دوسرا حضرت غوث پاک کو شیخ  
 پر فضیلت دیتا تھا مینے کہا کہ ہلکونہ چاہیے کہ بزرگوں کی ایک  
 دوسرے پر فضیلت بیان کریں اگرچہ اللہ فرماتا ہے قَضَلْنَا  
 بَعْضَهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ لِّیَکُنْ هُمْ دِیْدَةً بَصَارَتِ النَّاسِ رِکْھتے اس واسطے  
 مناسب نشان ہمارے نہیں ہے کہ ایسی جرات کریں البتہ  
 فرشد کو تمامی اوسکے معاصرین پر فضیلت دینا مضائقہ نہیں  
 کیونکہ ظاہر ہے کہ باپ کی محبت چچا سے زیادہ ہوتی ہے  
 اور امین آدمی معذور ہے۔ اوسنے دلیل پیش کی کہ حبوت  
 حضرت غوث پاک نے قدمی علی رقاب اولیاء اللہ  
 فرمایا تو حضرت معین الدین نے فرمایا بکل علی عینی۔ یہ ثبوت  
 افضلیت حضرت غوث کا ہے تین نے کہا کہ اس سے تو  
 فضیلت حضرت معین الدین صاحب کی حضرت غوث پر  
 ثابت ہوتی ہے نہ برخلاف اوسکے کیونکہ معلوم ہوتا ہے کہ  
 حضرت غوث اس وقت مرتبہ الوہیت میں تھے اور حضرت شیخ  
 مرتبہ عبدیت میں۔ فرمایا کہ کلمہ لَا اَکْہَ اِلَّا اللّٰہُ کے باعث  
 مراتب مردمان کے تین معنی ہیں۔ لَا مَعْبُودَ۔ لَا مَطْلُوبَ۔  
 لَا مَوْجُودَ اِلَّا اللّٰہُ اور یہ سب مراتب سے اعلیٰ ہے۔ فرمایا کہ



کفر مظہر ایمان ہے و برعکس اسکے اگر کفر مخلوق نہوتا کوئی ایمان کو کیونکر جانتا۔ فرمایا۔ سیرتین طرح پر ہے۔ سیرالی اللہ و فی اللہ و من اللہ۔ فرمایا کہ ایمان رجا اور خوف میں ہے ہم لوگ رجا پر بھروسہ اور غرور کر رہے ہیں اور خوف کو بھول بیٹھے ہیں۔ فرمایا۔ عاشق دو طرح پر ہے۔ عاشق ذاتی و عاشق صفاتی۔ اور مرتبہ عاشق ذاتی کا عاشق صفاتی سے زیادہ ہے کیونکہ عاشق ذاتی پر جو کچھ وارد ہوتا ہے اوسکو ذات اکی سے جانتا ہے پس اسوجہ سے رضا و تسلیم میں مرتبہ عالی پاتا ہے۔ ایکدن حضرت غوث الاعظمؒ سات اولیاء اللہ کے ہمراہ بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ نظر بصیرت سے ملاحظہ فرمایا کہ ایک جہاز قریب غرق ہونے کے ہے آپ نے ہمت و توجہ باطنی سے اوسکو غرق ہونے سے بچا لیا وہ ساتون آدمی کہ عاشق ذات اور مرتبہ رضا و تسلیم میں ثابت قدم تھے اس امر حضرت غوث کو خلاف خیال کر کے آپ سے ناخوش ہو چے اور اپنی مجالس سے علیحدہ کر دیا۔ ایکدن دیکھا کہ سات دوست بڑیوں کے مسلم رکھے ہیں دریافت ہوا کہ ایک درندے نے خدا سے دعا مانگی کہ مجھ کو اپنے دوستوں کا گوشت کھلا دے سنا تو

آدمی پیش کیے گئے اور اوس درندے نے گوشت اون مردانِ خدا کا  
کھانا شروع کیا۔ جس وقت درندہ دانت مارتا تھا وہ لوگ ہرگز  
دم نہ مارتے تھے۔ یہاں تک کہ تمام گوشت اپنا راہِ مولیٰ میں نثار  
کر دیا اور صرف ہڈیاں باقی رہ گئیں۔ ایک شخص نے بیان کیا کہ  
ایک بزرگ کہتے تھے کہ تمام آدمی کیا مُشرک اور کیا کافرو کیا مومن  
سب کو خدا کی سنائی ہو سکتی ہے اسلام شرط نہیں ہے ارشاد فرمایا  
کہ یہ بزرگ باوجود کمال کے سیرا سماء میں تھے البتہ مرتبہ حقائق  
میں یہ درست ہے کیونکہ مرجع تمامی خلایق اللہ جلّ شانہ ہے فرماتا  
مَآئِن دَابَّةِ الْأَرْضِ تَأْخُذُ بِمَا صَيَّدْتُمُوهَا إِنَّ رَبِّي عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ پس تمامی  
مخلوق صراطِ مستقیم پر ہے اور اسی وجہ سے اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ  
پر کفایت فرمایا اَنْتُمْ عَلَیْكُمْ کِتَابٌ لِّیْ فَاذْكُرُونِیْ اِنْ کُنْتُمْ عَابِدِیْنَ پس اس طور پر صراطِ مستقیم  
مراد ف طریق نجات کا نہیں ہے اور مرتبہ حقائق میں تمامی آدمی  
مساوی الا قدم ہیں اور کونین میں مظاہر اسماء و صفات لطیف  
و قہرین لیکن مرتبہ صورت میں جُدا و متمایز ہیں۔

۵۰ شیعہ

اثنائے درس احیاء العلوم میں زبانِ فیض ترجمان سے فوائدِ عجیبہ  
بیان فرما رہے تھے مولانا اشرف علی صاحب نے غدار کیا کہ آج  
بعض تعامات متبرکہ کی زیارت کو گیا تھا اس وجہ سے حاضری میں دیر ہوئی

ارشاد فرمایا جاے بزرگان بجائے بزرگان زیارت آثار بزرگان  
 مین برکت ہوتی ہے۔ فرمایا اِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ تصوف  
 کی جڑ ہے۔ فرمایا خوشبو لگاتے وقت سب نیتوں سے غم  
 نیت یہ ہے کہ خدا کی خوشنودی کی نیت کرے فَإِنَّ اللَّهَ  
 جَمِيلٌ يُحِبُّ الْجَمَالَ۔ فرمایا۔ ایک آدمی نے حضرت امام عظیم  
 رحمۃ اللہ علیہ کی غیبت کی آپ نے ایک طبق دینار کا اوسکو  
 بیہ دیا لو کہن نے پوچھا کہ یہ کیسا اولیٰ معاملہ ہے؟ اس نے  
 فرمایا بل جزاء الاحسان الا الاحسان۔ اس شخص نے مجھ کو  
 نعمت اخروی دی تو کیا میں اوسکو دنیا کی نعمت بھی ندوں؟  
 بری را بدی سہل باشد جزا + اگر مردی خُسنِ اِلٰی مَنْ اَسَآ +  
 فرمایا کہ اس زمانے میں فتویٰ پر عمل کرنا ہی تقویٰ ہے ایک  
 نے کسی کے گھر میں خط لکھا اور ذرا سی خاک کیا خشک ہوئے  
 خط پر ڈال دی چونکہ بلا اجازت خاک لی تھی مواخذہ کیا گیا۔  
 فرمایا۔ اگر نیت درست ہو تو آدمی آیۃ دُھم فی عَمَلُوْہُمْ دَامُوْنَ  
 میں داخل ہو جاوے یعنی حضور دائم میسر ہو۔ فرمایا۔ کہ تو اسع  
 نفاق کے ساتھ ممنوع ہے۔ فرمایا کہ ایک بزرگ حضرت بایز  
 بسطامی کی نماز جنازہ میں شریک نہو سکے لوگوں نے اوان

ع  
 سید  
 محمد  
 علی  
 شاہ

سب دریافت کیا جواب دیا کہ اصلاح نیت میں کوشش کرتا تھا  
 صحیح نہیں ہونے پائی کہ نماز ختم ہو گئی۔ احیاء العلوم کا درس ہو رہا تھا  
 مضمون یہ تھا کہ معاصی نیک نیتی سے طاعت نہیں ہو سکتے ارشاد  
 فرمایا کہ یہ صحیح ہے بلکہ حدیث شریف جَعَلَ الْقَلَمَ بَابُكَ نِیَّتِی  
 سے یہی ہیں اور جو کہ حق تعالیٰ نے ارشاد فرمایا ہے کہ  
 یَبْدَأُ بِالْإِیْمَانِ سِتِیَا تَحْزَنَاتِ مَرَاوِسیَاتِ سے وہ طاعات ہیں کہ  
 اصل نیت میں طاعت تھی مگر بسبب عوارض سیات ہو گئی  
 حق سبحانہ و تعالیٰ اپنے بے انتہا فضل سے اون عوارض کو دفع  
 کر کے اور بس طاعت کہ قبول فرماتا ہے تبدیل سے یہ مراد ہے۔  
 وحدت الوجود کا ذکر فرماتے تھے مگر کلام بت عالی تھا اسیلے  
 لکھنا نہ لیا (سترجم) ترجمہ خط نہت صاحب دربارہ وحدت الوجود  
 اسی مولوی عبید الغفر صاحب نائل سالہ (۱۸۸۵) فرمایا۔ اخوة  
 تیرنہمین ہیں۔ اخوة سبھی کہ تمام آدمی اولاد آدم ہیں۔ اخوة ایمانی  
 اِنَّا الْکُؤْمُؤُنُ اِخْوَةُ عَارِفِیْنَ لَا فَرِیْقَ بَیْنِ اَخِیْمُنْ رسلہ فرمایا  
 کہ جناب مولوی رحمت اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے ایک دن  
 فرمایا کہ اجازت ہو تو حضرت سلطان روم خلد اللہ ملکہ کو آپ کے  
 مراتب سے اطلاع دوں آپ نے جواب دیا کہ انتہائے غیاث طانی

یہی ہوئی کہ اپنے حضور میں طلب فرمائیں گے جیسا کہ آپ کو طلب  
 کیا تھا اور میں مکہ کو چھوڑنا نہیں چاہتا البتہ سلطان کی دُعا  
 چاہتا ہوں کیونکہ دُعاے سلطان عادل مستجاب ہوتی ہے اور  
 یہ استدعا سلاطین کے حضور میں بہت دشوار ہے پس مناسب  
 ہے کہ آپ میرا سلام سلطان سے کہہ دیں کیونکہ جواب سلام ضرور  
 دیں گے اور سلام دُعا ہے پس اتنا ہی کافی ہے۔ سلام کو کہہ کر حق  
 مسنون ہے ترک کر کے آداب عرض کرنا نہ چاہیے۔ فرمایا کہ آئیے  
 وَاَعْلَمُ اَدمَ الْاِنْمَاءَ کَلْبًا مِّنْ عِلْمَاے ظَاہِرِ خِیَالِ کرتے ہیں کہ مراد  
 اس سے اسماء عرضیہ ہیں اور حق قویوں سے ہے کہ اوس سے مراد  
 حقائق ہمارے ہے۔ فرمایا کہ علماء اہل سیمین تنازع کر کے الْعِلْمُ  
 جَابِ الْاَکْبَرِ کے مصداق بن جاتے ہیں اور بعض لوگ کہتے ہیں  
 کہ صوفیہ بدعات اختیار کرتے ہیں یہ کسی طرح یقین نہیں ہوتا  
 کیونکہ صوفی کو جب صفائے قلب میسر ہووے جو کچھ کہے گا حق  
 کہیگا اور زبانِ حق سے کہیگا۔ فرمایا کہ نیت نماز کی اول سے  
 آخر تک نزد حضرات صوفیہ کے ضروری ہے لیکن علماء و فضلاء نے  
 غایت رحم سے بظہرِ ہولت فتویٰ صرف اوّل نماز میں نیت کا  
 دیا ہے اُمید ارحم الراحمین سے ہے کہ قبول فرماوے۔ فرمایا کہ آئیے

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲

وَأَعْمَدُ رِجَالٍ حَتَّى يَأْتِيَكُمُ الْيَقِينُ مِّنْ عُلَمَاءِ ظَاهِرِ الْيَقِينِ سَ  
 موت مراد لی ہے لیکن نزدیک صوفیہ کے یقین کے تین مراتب  
 ہیں۔ علم الیقین۔ عین الیقین۔ اور سب سے بڑھ کر حق الیقین اور  
 یہ ایسا مرتبہ ہے کہ جب آدمی مرتبہ مَوْتُوْا قَبْلَ أَنْ تَمُوتُوا پر پہنچتا  
 ہے تب حاصل ہوتا ہے اور آدمی اپنے آپ میں نہیں رہتا  
 اور اس مرتبہ پر پہنچ کر کالیف شرعیہ سا قضا ہو جاتی ہیں اور  
 آیت میں ان کے ندان پر بھی مرتبہ مراد ہے لیکن یہ حالت  
 صرف لمحہ دو لمحہ رہتی ہے مگر خلیو جامعیت میں ہے وہ اس  
 حالت میں بھی عبادت کو ترک نہیں کرتے ہیں کیونکہ عبادت  
 تذلل ہے اور محبوب (خدا) کی محبوب ہے۔ فرمایا کہ حَبَّتِ الْفَقَائِلُ  
 لَيْسَ فِيهَا خَوْزٌ وَلَا عُصْوٌ وَمَا فِيهِ شَيْءٌ إِلَّا أَرِنِي أَرِنِي اَوْسَمِينَ مَحْضِ  
 تجلیات الہی ہوتے ہیں۔ فرمایا کہ چار مسلمانوں میں متفکر تھا  
 بعونہ تعالیٰ منکشف ہو گئے (۱) وحدت الوجود (۲) تقدیر  
 (۳) روح (۴) مشاجرات صحابہ۔ فرمایا کہ محبوبانِ خدا جن جب  
 تقدیر پر اطلاع پاتے ہیں ان کے موافق عمل کرتے ہیں اور  
 غفلت کے ساتھ اسکو انجام دیتے ہیں کیونکہ اس کے ہونے پر  
 ترقی (مدارج) موقوف ہوتی ہے پس چاہتے ہیں کہ اس امر سے

فارغ ہو کر درجاتِ علیہ پر فائز ہو جائیں۔ چنانچہ بعد از تکاب اپنی  
 منزل مقصود پر چھوٹ جاتے ہیں برادرانِ یوسف علیہ السلام نے  
 ایک امر شنیع کیا اور مرتکب گناہ کبیرہ کئے ہوئے باوجود اسکے  
 علماء کا اونکی نبوت میں اختلاف ہے اور انبیاء کبار (گناہ)  
 سے معصوم ہیں قبل نبوت و بعد نبوت اسی پر مشاجرات صحابہ  
 کو تیس کر لینا چاہیے۔ (اونکو معلوم ہو چکا تھا کہ یہ منوری ہونا  
 ہے پس تعجیل و تعجیل جہانکلام محبوب میں ہو خوب ہے اور  
 یہی وجہ تھی کہ دن کو لڑائی لڑتے تھے اور رات کو ایک  
 دسترخوان پر کھانا کھاتے تھے۔ فرمایا کہ نظر بعض عارفین کی  
 اسباب پر نہیں ہوتی اور یہ باعثِ زیان و محلِ عتاب ہے وہ  
 لوگ اسباب کو محض بے سود سمجھتے ہیں حتیٰ کہ دُعا بھی نہیں مانگتے  
 بلکہ اونکے نزدیک عاکرِ مانع ہے اور یہ غلطی ہے البتہ اگر مقام  
 رضا کا غلبہ ہے تو مجبوری ہے۔ تو عاکلی چارستین ہیں۔ اول  
 دُعاے فرضِ خلافی کو حکم ہو کہ اپنی قوم کے واسطے ہلاکی کی  
 دُعا کرے پس دُعا کرنا فرض ہے دوم دُعاے واجب  
 جیسے دُعاے قنوت۔ سوم دُعاے شدت جیسے بدترشہ اور اذنیہ  
 ما نوزہ چہارم۔ دُعاے عبادت جیسا کہ عارفین کرتے ہیں اور

اوس سے محض عبادت مقصود ہے کیونکہ عبادت میں تذلل ہے اور تذلل حق تعالیٰ کو محبوب ہے۔ لہذا اللہ علیہ السلام العبادۃ واراد ہوا ہے۔ ایک دن حضرت شاہ حاجی امام الدین رحمۃ اللہ علیہ علیل ہوئے اور آہ آہ کرنے لگے۔ حضرت مفتی اکبر نجف صاحب برادر حاجی صاحب کہ نسبت ارادت بھی حاجی صاحب سے رکھتے تھے عیادت کو آئے اور کہا کہ آہ آہ۔ کیون کرتے ہو اللہ اللہ کرو اوٹھو نہ کچھ خیال نہ کیا اور آہ میں مشغول رہے ایک دن اتفاقاً حضرت مفتی صاحب بھی اوسی دروین مبتلا ہوئے اور اللہ اللہ کرنے لگے اور آہ منہ سے نہ نکالا۔ حضرت شاہ صاحب نے تشریف لاکر فرمایا کہ جب تک آہ نہ کر گئے صحت نہوگی۔ چنانچہ یہی ہوا کہ مرض ترقی کرتا گیا کسی طرح تخفیف نہ ملی بالآخر مفتی صاحب نے آہ کرنا شروع کیا اور صحت حاصل ہو گئی یہ مقام عبودیت تھا اور تذلل عبودیت محبوب (خدا) کو محبوب ہے اور اسی میں رضا و شیانم بھی مقصور ہے اور اللہ اللہ مقام الوہیت ہے۔ فرمایا کہ مولد شریف تمامی اہل حرم کرتے ہیں اسی قدر ہمارے واسطے جنت کافی ہے اور حضرت رسالت پناہ کا ذکر کیسے مذموم ہو سکتا ہے البتہ جو زیادتی ان کو



نے اختراع کی ہیں نہ چاہیں اور قیام کے بارے میں میں کچھ نہیں کہتا۔ مان مجھ کو ایک کیفیت قیام میں حاصل ہوتی ہے۔

مولانا اشرف علی صاحب نے استفسار فرمایا کہ رویت حق تعالیٰ کی اس عالم میں ممکن ہے یا نہیں فرمایا ممکن ہے معنی آیہ لَا تَدْرُکُ الْأَبْصَارَ وَهُوَ یُبْصِرُکَ الْأَبْصَارَ کے یہ ہیں کہ اس بصارت ظاہری سے رویت حق تعالیٰ ممکن نہیں ہے اور جب نظر بصیرت

(باطنیت) حاصل ہو جاتی ہے بصارت (ظاہری) پر غالب آتی ہے پس عارف حقیقت میں نظر بصیرت سے دیکھتا ہے اور اگر

یہ سمجھے کہ آنکھوں سے دیکھا ہے تو اسکی غلطی ہے دلیل اس بات کی کہ اس نظر سے نہیں دیکھتا یہ ہے کہ اگر آنکھ بند کر لے رویت

بدستور ہے دوسرے یہ کہ دید آنکھوں کی عارضی محتاج نور تھا

کی ہے بخلاف اوس دید کے کہ محتاج نور بصیرت ہے بدون پر تو اوس نور کے غیر ممکن و محال ہے پھر مولانا نے استفسار فرمایا کہ

خطاب لَنْ تَرَانِی حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کیوں کیا گیا۔

ارشاد فرمایا کہ اسمین نفی رویت ہے حضرت موسیٰ علیہ السلام سے اور یہ درست ہے کہ عارف دیکھتا ہے اپنی آنکھ سے نہیں دیکھتا بلکہ دیدہ حق سے دیکھتا ہے اور نیز اسمین نفی رویت ذات ہے

کیونکہ فنا سے عباد کو لازم ہے اور جب فنا ہوا پھر رویت کجا۔  
 فرمایا کہ ایک دن دو طالب علم آپس میں بحث کرتے تھے ایک  
 کہتا تھا کہ نماز بدو نہ حضور قلب درست نہیں ہے کیونکہ لا صلوة  
 الا بحضرة القلب وارد ہوا ہے آورد و سر حضرت عمر رضی اللہ  
 عنہ کے قول سے استہلال کرتا تھا کہ آنحضرت فرماتے ہیں۔  
 اِنِّیْ اَنْجِزُ الْحَیْشَ وَرَافِیْ السَّلَوةِ اس سے زیادہ کون امر  
 منافی نماز ہو سکتا ہے آخر الامور آپ (حضرت صاحب) سے  
 محاکمہ چایا ارشاد ہوا کہ ان دونوں حدیثوں میں تعارض نہیں  
 ہے مقربوں کو جب بادشاہوں کی حضوری ہوتی ہے امور  
 لاحقہ عرض کرتے ہیں اور استعزاز چاہتے ہیں اور بجا آوری  
 خدمت کی کوشش کرتے ہیں پس یہ عین حضوری ہے نہ منافی  
 حضوری۔ فرمایا کہ اَلْوَلَایَةُ فَضْلٌ مِّنَ الْبُتُوۃِ حق ہے لیکن مراد  
 ولایت سے ولایت بنی ہے اسکی وجہ یہ ہے کہ ولایت توجہ  
 الی اللہ ہے اور نبوت توجہ الی الخلق اور توجہ الی اللہ توجہ  
 الی الخلق سے بہر حال افضل ہے۔ جب آنحضرت صلی اللہ علیہ  
 وسلم ولایت میں متغفر ہوتے تھے توجہ الی الخلق جو لازمہ  
 نبوت ہے کم ہو جاتی تھی۔ پس فرماتے تھے کَلِمَیْنِ یَا حَمِیْدُ رَاؤُ

تاکہ حضرت عائشہؓ الحمیرہ رضی اللہ عنہا کی گفتگو سے توجہ  
 الی الخلق عود کرے اور جب نبوت کہ توجہ الی الخلق سے مراد  
 ہے غالب ہو کر شفقت و رحم بحال خلق اس مرتبہ ہو جاتا تھا کہ  
 ولایت میں نقص پیدا ہو تو ارشاد ہوتا تھا اِرنی یا بلال۔ تاکہ ذکر  
 اسی سے توجہ الی اللہ حالت اصلی پر آجاءے۔ فرمایا کہ مراتب  
 یقین تین ہیں علم یقین مرتبہ ادنیٰ عین یقین مرتبہ وسطیٰ  
 حق یقین مرتبہ اعلیٰ ہے۔ عین یقین سے علم یقین بن  
 جانا حسنات الابراہیمات المقربین ہے۔ حق یقین مرتبہ  
 فنا فی الفنا ہے مثال اسلی یون ہے کہ علم حرارت آتش کا  
 علم یقین ہے اور جب او سپر بھلی رکھی جادے عین یقین  
 ہو اور جب لوہے کو خوب آگ میں سُرخ کیا جائے اور  
 اوسوقت لوہا اَنَا النَّار کہے جاتا ہے یہ مرتبہ حق یقین ہے  
 اور اس مرتبہ میں عبادت ساقط ہو جاتی ہے لیکن یہ مرتبہ ہمیشہ  
 نہیں رہتا تاہم جبکو جامعیت نصیب فرمائی ہے شریعت کے  
 باز نہیں رہتا۔ فرمایا کہ اَلَا یَا نَبِیُّنَ الْخَوْفُ وَالْجَادِ۔ یہی  
 خوف رجا جب مرتبہ علیا کو چھوچتا ہے اور دوسری کیفیت  
 پیدا کرتا ہے قبض و بسط کہا جاتا ہے اور جب زیادہ ترقی

حاصل ہوتی ہے انس و ہیبت سے نام ہو جاتا ہے حقیقت و احدہ  
 ہے کہ اختلاف کیفیات سے اختلاف اسماء ہو جاتا ہے کما  
 ان النفس واحدة و باختلاف الکلیفیات تسبی تارۃ بالامارة  
 و تارۃ باللوامة و تارۃ بالملکۃ و تارۃ بالمطینۃ اگر حالت بسطین  
 عبادت بجالایا طور مجتہد ہے مجتہدہ او سو وقت ہو گا کہ حالت  
 قبض میں بھی کوئی فتور نہ ہو اور ترک عبادت نہ کرے جیسا کہ  
 بہتیرے آدمی گمراہ ہو جاتے ہیں شیخ کامل او سکا دغیتہ  
 کر سکتا ہے فرمایا مشہور ہے کہ بوجہ دعائے حضرت ابراہیم بن  
 ادیم رحمۃ اللہ علیہ اونکے صاحبزادے حضرت محمود نے وفات  
 پائی لیکن محققین کے نزدیک صحیح یہ ہے کہ بوجہ غایت محبت  
 و شفقت پدری حضرت ابراہیم نے اونکو ایک دم سے بھڑبا  
 اون سے تحمل نہوسکا اسوجہ سے انتقال کیا جیسا حضرت خواجہ  
 باقی باللہ نے نان پز کو توجہ اتحادی دی اور او سکو تحمل دشوار  
 ہو گیا فرمایا مشہور ہے کہ حضرت محمود نسبت شیوخ کی صلب  
 کر لیتے ہیں یہ غلط ہے بزرگون سے عطا ہوتا ہے نہ کہ برعکس  
 اصل یہ ہے کہ نسبت شیوخ کی اس مقام تبرک میں نسبت  
 انبیاء علیہم السلام کے آگے پست ہو جاتی ہے جیسے کہ آفتاب کے

سوال ۱۳۸

سامنے چراغ نہیں جلتا۔ فرمایا اَلْاِيْمَانُ بَيْنَ الرَّجَاءِ وَالْخَوْفِ  
 جب عمل خیر کرے تو اُمید قبولیت کی رکھتے کہ موقعِ رجاء کا ہے  
 ایسے وقت میں عدمِ رجاء گناہ ہے۔ فرمایا الشَّيْخُ فِي قَوْمِهِ  
 کَا بَنِي فِي اَنْتِهٖ اَوْ مِنْ اَرَادَ اَنْ يَّجْلِسَ مَعَ اَللّٰهِ فَلْيَجْلِسْ مَعَ اَهْلِ  
 التَّقْوٰى وَغَيْرِهِ كَوْصُفِيَّةَ حَدِيثِ كَمَا هِيَ وَهَلْ يَسْبُ  
 اَحَادِيثُ هٰئِلٍ اَوْ دُوسَرِ حَدِيثِ يَنْ بَجَا اَهْلُ التَّقْوٰى  
 اَهْلُ الذِّكْرِ صِرَاطٌ مَوْجُودٌ اَوْ اَهْلُ الذِّكْرِ اَهْلُ تَقْوٰى هٰئِلٍ پَسِ  
 حَدِيثِ نَقْلِ بِالْمَعْنٰى هُوَ كِى۔ اَكْرَاسِ سَطْعِ نَظَرِ يَابَا وَاِى  
 حَدِيثِ دُورِ نَوْعِ كِى هٰئِلٍ (۱) حَدِيثِ بِالْمَعْنٰى الْمُتَعَارِفِ اَوْ  
 (۲) حَدِيثِ كَشْفِى۔ چنانچہ فرمایا حضرت رسالت مآب صلی اللہ  
 عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم نے مَنْ رَاَنِى فَقَدْ رَاَنِى فَقَدْ رَاَنِى الْحَقُّ اُسْکے دُوسَرِ ہٰئِلِ  
 اَوَّلِ يَہِ کہ مَنْ رَاَنِى فَقَدْ رَاَنِى يَقِيْنًا فَاِنَّ الشَّيْطَانَ لَا تُشْبِلُ  
 بَنِى دُورِ يَہِ کہ مَنْ رَاَنِى فَقَدْ رَاَنِى اللّٰهُ تَعَالٰى۔ پَسِ جب زيارت  
 اَمِ نَحْضَرْتِ صَلٰى اللّٰہ عَلَیْہِ وَسَلَّم کی مَیْسَرِ ہٰئِلِ يَادِیدَارِ پَرِ وَزْدِ گَارِ جَوَہِ  
 مَسْمُوعِ ہُوَ گَا يَاطَلَبِ پَرِ وَارِدِ ہُوَ گَا اَمِ نَحْضَرْتِ صَلٰى اللّٰہ عَلَیْہِ وَسَلَّم  
 کِى طَرَفِ سَ ہُوَ گَا يَافْخَا اُسْکے پَاکِ کِى طَرَفِ سَ پَسِ حَدِيثِ كَشْفِى  
 مَامِ رَکھنے مِیْنِ کِیَا مَضَافَتَہ سَ اُورِ ہَمَارے عِلْمَا اِس زَمَانِے مِیْنِ

میں  
جانی صوفیوں کو  
جانی دھڑلے  
عبد اللہ بن  
ابن۔ ابنہ  
رفیقین  
سردارین  
مفسرین  
میں  
ابن  
ابن کی  
جی

جو کچھ مسلم بن آتما ہے بے محابا فتویٰ دیتے ہیں علمائے ظاہر  
کے لیے علم باطن بہت ضرور ہے بدون اسکے کچھ کام درست  
نہیں ہوتا۔ فرمایا ہمارے علماء مولد شریفین بہت تنازع کرتے  
ہیں تاہم علماء جواز کی طرف بھی گئے ہیں جب صورت جواز  
کی موجود ہے پھر کیوں ایسا تشدد کرتے ہیں اور ہمارے واسطے  
اتباع حدیث کا کافی ہے۔ البتہ وقت تیمم کے اعتقاد تولد کا  
نہ کرنا چاہیے اگر احتمال تشریف آوری کا کیا جاوے مضائقہ  
نہیں کیونکہ عالم خلق ثقید بزبان و مکان ہے لیکن عالم امر  
دونوں سے پاک ہے پس قدم رنجہ فرمانا ذات بابرکات کا  
بعید نہیں۔ فرمایا واسطے تقویت حافظے کے یا عَلِّم عَلِّمَیْ مَا لَمْ  
أَكُنْ أَسْلَمْ یا عَلِّمَ اکتالیس بار بعد نماز عصر پڑھنا چاہیے۔ اور  
سورہ فاتحہ بعد نماز فجر گیارہ بار پڑھنا چاہیے یا روٹی پر لکھ کر  
کھالیں۔ فرمایا ۱۵ یکرمانے صحبتے با اولیا بہتر از صد سالہ عبادت  
بے ریا ۲۰ اسمین زمان عام نہیں ہے بلکہ مخصوص ہے جب اِنَّ  
رَبِّیْ مَعَ اَکْثَرِ وَقْتِ مِیْسَرِ وہ وقت مراد ہے اور فرمایا کہ ایک دم  
میں ولایت حاصل کرنے کے لیے خدمت کرنا چاہیے جیسے کہ  
حضرت شاہ بھیک رحمۃ اللہ علیہ مرید حضرت شاہ ابوالمعالی

قدس سرہ اپنے مرشد کی انواع امتہام کی خدمت کرتے تھے اور  
 بڑی مشقت کرتے تھے۔ دن کو دن اور رات کو رات نہیں  
 جانتے تھے۔ ایک دن حضرت شاہ صاحب نے نکال دیا (یہ کانہ  
 بزرگون کا محض ظاہری ہوتا ہے لیکن غالب سے کھینچتے ہیں)  
 حضرت شاہ بھیک صاحب شہر کے گرد گھومنے لگے ایک دن شاہ صاحب  
 کی اہلیہ نے کہا کہ تمہارے جیسے آدمی کو کیوں نکال دیا اگر وہ ہوتا  
 تو کوئی کام ہی کرتا۔ شاہ صاحب نے فرمایا کہ میں نکال دیا ہے تمہارے  
 تو نہیں نکالنا تم بلا لالو غرض کہ شاہ بھیک کو طلب کر کے کوٹھے کی  
 چھت بنانے کا حکم دیا۔ حضرت شاہ بھیک صاحب بے تکلف  
 اکیلے بنانے لگے اور بڑی بڑی لکڑیوں کو کاٹ و تراش کر  
 چھت بنانا شروع کیا حضرت کو یہ خدمت پسند آئی چونکہ اونکی  
 مشقتیں انتہا کو پہنچ گئی تھیں حضرت شاہ صاحب نے ایک دم  
 میں توجہ باطنی سے کمال کو پہنچا دیا یہ اونکی محنت کا پھل تھا۔  
 فرمایا یُجَوِّزُ تَصَوُّرَ الْمُطْلُوبِ عَلَى صُورَةِ الشَّيْخِ إِذَا كَانَ الْمُتَالِبُ  
 عَارِفًا ذَا كَشْفٍ۔ اکثر اوقات فرماتے ہیں کہ مجھ میں کچھ نہیں ہے  
 البتہ یہ امید ہے کہ تم لوگوں سے توسل سے میری بھی نجات ہو جا  
 اور موافق اعتقاد و گمان تم لوگوں کے مجھ کو بھی حصہ (تمہارے خدائی)

میں  
میں

بوجہ تہ لہذا ان کے اللہ تعالیٰ یاد آجاتا ہے اور گو نہ اس کے  
ذکر میں مشغول رہتا ہے۔ فرمایا کہ ضیاء القلوب کو مینے نوجزو  
میں لکھا تھا چارجہ کی اجازت ملی اور پانچ جزو کہ غمراہ میں  
تھے ممنوع الازہار والافتاء ہو گئے۔ فرمایا کلام اللہ تعالیٰ کا حقیقت  
میں نفسی ہے پھر بھی الفاظ کو کلام اللہ کہتے ہیں۔ یہی حال تہامی  
صفات کا ہے یہی معنی ہیں ہمہ اوست و وحدت الوجود کے اور  
یہی ہے لی یسبح ولی یسبح ولی یسبح الخ۔ فرمایا ایک  
آدمی خاندان نقشبندیہ میں مرید تھا لیکن اس کی طبیعت ذکر بہر  
سے مناسب تھی اور نہ لہر سے اس کو لذت ملتی تھی اس کے  
مرشد نے تلقین ذکر خفی کی کی ترک بہر سے انقباض ہو گیا اور وہ  
لذت جو حاصل ہوئی تھی جاتی رہی مجھے اپنا حال بیان کیا۔  
کہا کہ ہر شخص کو ایک ذکر مخصوص سے مناسبت ہوتی ہے بعض کو  
خفی سے بعض کو جلی سے بعض کو خیال و تصور سے تمھارے لیے  
ذکر جلی مناسب ہے نہ خفی اس نے مرشد کی تعلیم کا عذر کیا میں نے  
جواب دیا کہ جب یہ عذر تھا تب عرض حال کیا ضرور تھا جب میں  
منورہ میں پھونچا ایک برادر ارشادی کے پاس اونکے مدرسہ آ  
ضیاء القلوب نقل کے واسطے لیگیا۔ وہ ایسے بزرگ تھے کہ کا



ذکر نفی و اثبات اس درجہ پر پھونچ گیا تھا کہ جب لا الہ کے تبارکی ہو جاتی  
 اور چادر وغیرہ کچھ نہ رہتی سب فنا ہو جاتی اور جب لا الہ  
 کہتے ایک نوز ظاہر ہوتا۔ یہ دونوں کیفیت معلوم ہوتی تھیں  
 ایک شخص یہ حالت دیکھ کر متحیر رہتا تھا جب تحقیق کیا امر واقعی  
 دریافت ہوا کہ یہ آثار ذکر ان حضرت کا ہے غرض کہ ادھون نے  
 ضیاء العلوب لیکر اون نقش بندی کو واسطے نقل کے دی ہنگام  
 نقل فیض ظاہر ہوا اور انبساط حاصل ہوا شکر یہ بجالائے اور ضیاء اللہ  
 اپنے واسطے نقل کی۔ فرمایا کہ بعض لوگوں کی عادت ہوتی ہے  
 کہ بزرگوں کے حالات کی چھان بین میں رہتے ہیں یہ امر مذموم  
 اور ممنوع ہے قَالَ لَمْ تَقَالِ لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ بزرگوں  
 کے حضور میں اپنے دل کی نگہداشت کرنا چاہیے ع پیش  
 اہل دل نگہداریہ دل + آئینہ ایک صاحب میرے پاس  
 آئے اور اپنی نسبت سے میرا تفتیش حال کرنے لگے میں نے کہا کہ  
 یہ امر بہت بُرا ہے اہل نسبت اگر اپنی پونجی چھپانا چاہے تو بہت بھی  
 نہ لگنے دے۔ یہ سن کر میرے زانو پکڑے اور غدر کرنے لگے۔ فرمایا  
 کہ اَصَلُّوۃَ وَسَلَامَ عَلَیْکَ یَا رَسُولَ اللہ بھینہ خطاب میں بعض لوگ  
 کلام کرتے ہیں۔ یہ اِصال معنوی پر مبنی ہے کہ اَلْخَلْقُ وَالْاٰمِرُ

عالم امر مقید بہت و طرف و قُرب و بُعد و غیرہ نہیں ہے پس اس کے  
 جواز میں شک نہیں ہے۔ فرمایا کہ وظائف میں عدد طاق عدد  
 ہیں تو ہون یا گیارہ ایک آدمی نے پوچھا کہ ہمہ اوست و  
 لاموجود کے کیا معنی فرمایا کہ دونوں مراد ہیں جو کوئی ظالم  
 ہو اس کے بنی سمجھ سکتا ہے اسکی مثال یوں ہے کہ جیسے مندر  
 نقشہ کسی عمارت کا اپنے ذہن میں خیال کرے اور تصور کرے  
 پس اصل میں وجود و تیم عمارت کا ہو گیا بعدہ جو درود یوار ظاہر  
 ہونگے وہ پر تو حاضر فی الذہن کے ہونگے۔ اسی طرح صفات  
 اللہ کے ہیں مثل علم و قدرت اور تمامی کائنات پر تو انھیں  
 دو صفت کے ہیں تمام مخلوق علم حق تعالیٰ میں تھی اوسکی  
 موافق ظاہر ہوئی پس یہ سب پر تو وظل علم الہی ہے اور ظاہر  
 ہے کہ خدا کے صفات اوسکی ذات سے علیحدہ نہیں ہیں لامحالہ  
 لاموجود الا اللہ وہمہ اوست پیدا ہے مجملہ اول فانی آخر فانی  
 اور در میان میں جو کچھ ظاہر ہو محض خیال و تصور ہے۔ اور کہتے  
 ہیں کہ یہ مسئلہ کشفی ہے بین کہتا ہوں کہ کشفی بھی ہے اور عقلی و  
 نقلی بھی نہ صرف کشفی۔ عقل کے کئی اقسام ہیں عقل معاش و معاش  
 عقل کل و مجز معقولی جو عقل معاد نہیں رکھتے محض نامعقول ہیں۔

عقل کل و مجز معقولی جو عقل معاد نہیں رکھتے محض نامعقول ہیں۔

فرمایا کہ شیطان انواع و اقسام سے انسان کو دوسے میں ڈالتا ہے،  
 کبھی بالکلیہ عبادت سے پھیر دیتا ہے اور کبھی عبادتِ اعلیٰ سے  
 اونٹنے پر مائل کرتا ہے۔ حج زیارت کردن خانہ بود + حج  
 ربّ البیت مردانہ بود + کبھی حج ربّ البیت سے باز رکھ کے  
 رغبتِ حج مکان کی دیتا ہے اور جہاد اکبر سے جہاد صغیر کی طرف  
 متوجہ کرتا ہے۔ فرمایا کہ تمام لطافت بالائے عرش ہیں۔ تصور  
 کرنا چاہیے کہ اونکے حقائق سے فیض چل ہوتا ہے۔ فرمایا کہ  
 مذہب و ملتِ عشق جہاں ہے جیسا کہ مولانا روم فرماتے ہیں  
 ملتِ عاشق ز ملتِ ماجد است + عاشقان را ملت و مذہب  
 خداست + مجھ کو اس آیت سے تسکین و تشفی ہو گئی ماعلیک  
 مِنْ حَسَابِہُمْ مِنْ شَیْءٍ وَ مَآ مِنْ حَسَابِہُمْ عَلَیہُمْ مِنْ شَیْءٍ اور فرمایا کہ  
 جو کچھ مثنوی میں ہے اس کی تعلیم روحانی مجھ کو حضرت مولانا روم  
 نے فرمائی ہے۔ ذکر و فات و حیات و مجددیت حضرت سید احمد رضا  
 کا ہوا فرمایا کہ معتقدین اور نیکو متحد اور صدی کا کہتے ہیں اور  
 بعضوں کا اعتقاد ہے کہ وہ زندہ ہیں مگر قرائن و آثار سے یہ  
 معلوم ہوتا ہے کہ وہ شہید ہوئے ہیں اور اس ضمن میں واقعہ دیوبند  
 کا بیان فرمایا اور ارشاد فرمایا کہ آدمیوں نے حضرت کا بدن بایا

نہ  
 جی جہاں  
 سک و ظہور  
 درم سادری  
 کی کوئی  
 بین ۱۱

مع  
 خیر و ان  
 کے  
 وقت  
 جو شہادت  
 دیا

سرکہ بوجب وصیت کے جدا کر دیا گیا تھا نہیں ملا۔ امر سنگہ نے  
 بتعظیم و اکرام عام فرار تیار کیا اور فرمایا کہ میں تین سال کا تھا کہ  
 سید صاحب کی آغوش میں دیا گیا اور ادھون نے مجکو بیعت  
 بزرگ میں قبول فرمایا۔ فرمایا کہ انسان کا ظاہر عہد ہے اور باطن  
 حق۔ فرمایا نظرمات کی اول ظاہر پڑتی ہے بعدہ مظاہر  
 اسلیبہ اول کتا ہے ہزار بی۔ پھر کتا ہے لا احب الا فلین فرمایا  
 معنی ۵ من آن وقت کردم خدا را سجود و کہ ذات وصفات  
 خدا ہم نبود و کہ یہ ہیں کہ جس وقت ظہور عینی ذات وصفات  
 حق تعالیٰ کا ہوا تھا محض مرتبہ اعیان کا تھا اس وقت بھی اس  
 مرتبہ میں میں اسکی عبادت میں تھا۔ فرمایا عالم قدیم ہے قریب  
 اعیان میں کیونکہ یہ پر تو صفات اتیہ کا ہے اور صفات باری تعالیٰ  
 قدیم ہیں۔ فرمایا جو کچھ ایک نگاہ میں حاصل ہوتا ہے دیر پائین  
 ہوتا اور جو ریاضت سے رفتہ رفتہ حاصل ہوتا ہے قائم رہتا ہے  
 حق تعالیٰ فرماتا ہے الَّذِیْنَ جَاهِدُوا فِیْنَا۔ پس مجاہدہ بہتر و خوب  
 ہے اس آیت کے دو معنی ہیں اول یہ کہ مجھ میں (میرے لیے)  
 مجاہدہ کر کے فنا ہوتے ہیں اور دوسرے معنی مشہور۔ فرمایا پاس  
 انفس جو صحبت شیخ میں دفتہ میسر ہو جاتا ہے دیر پائین ہوتا ہے

مستند  
 حدیث  
 ہے

بہت عجیب ہے  
 کہ میں نے  
 یہ بیان  
 کیا ہے  
 میں نے  
 یہ بیان  
 کیا ہے  
 میں نے  
 یہ بیان  
 کیا ہے

جو خیال سے رفتہ رفتہ حاصل ہوتا ہے دیر پا ہوتا ہے اسمین اسرار  
 بین ورنہ ممکن تھا کہ اللہ تعالیٰ اوّل سے تمام مخلوق کو عارف  
 پیدا کرتا اور حاجت ریاضت کی نہوتی۔ فرمایا کہ اس زمانے میں  
 لوگوں سے مشقت نہیں ہو سکتی طلب کمال کرتے ہیں اور میں  
 باوجود ضعف کے ایکدم میں دو سو پچاس ضرب کرتا تھا مولوی  
 نوز الحسن صاحب کا ندھوی نے اس قدر کثرت درود شریف کی تھی  
 کہ بے اختیار زبان پر جاری ہو جاتا تھا اور یہ قدرت نہوتی تھی کہ  
 زبان کو زوک لین یہاں تک کہ پاخانے میں زبان کو دھون  
 سے دبائے رہتے تھے کہ ایسا نہو درود شریف منہ سے کلمات  
 فرمایا میں مثنوی شریف تین بار حضرت مولانا عبد الرزاق جھنجھالی  
 پر عرض کی اور تحقیق بعض مقامات کی مولوی ابوالحسن کا ندھوی  
 سے کی۔ فرمایا ایک مرید بہت غبی تھا مرشد نے چند اشغال  
 تعلیم کیے باوجود مشقت و چلبہ کشی کچھ اثر و لذت پیدا نہوتی۔  
 عرض کیا کہ اب کیا کروں فرمایا دیوار میں سر دے مار دہ طائر  
 صادق مستعد ہو کر دیوار کے پاس گیا اور قریب تھا کہ دیوار پر  
 سر مار کر جان نثار کر دے کہ دفعۃً بیہوش ہو کر گر پڑا اندائی کہ  
 اوس سے (مرشد سے) کہو کہ میرے دوستوں کا سر ٹھوڑا تا ہے

دو شہزاد  
 ۱۰۰  
 سنہ ۱۰۰

دو وزن پر و مرید کیفیت و جد میں ہو گئے پیر لذت خطاب سے  
 بتیاب ہو گیا۔ ہم گفتی و خر سدم عفاک اللہ نگو گفتی و جو  
 تاخ می زید لب لعل شکر خارا بد عبس و تو لی ان جائہ الا  
 اور مرید درجہ کمال کو پھونچ گیا۔ فرمایا اصل ذوق شوق محبت  
 ہے کثرت ذکرات ثمرات زائدہ میں ہوئے ہوئے نہ ہوئے  
 نہ ہوئے عارف او سکوا یک جو کے برابر نہیں سمجھتے بلکہ کثرت  
 حجاب ہوتا ہے۔ فرمایا کہ تمام فنون میں پندار (خود بینی) ہوتی  
 ہے اور پندار حجاب ہے چونکہ علم میں زیادہ پندار ہے لہذا  
 اَلْعِلْمُ حِجَابُ الْاَکْبَرِ کہا گیا پس دراصل حجاب غرور و پندار ہے  
 اور اسی وجہ سے فرمایا ہے کہ اَلْغَيْبَةُ اَشَدُّ مِنَ الزَّانَا کیونکہ غیبت  
 میں پندار ہے اور زنا میں عجز و انکسار آدم علیہ السلام و ابلیس  
 علیہ اللعن دو وزن سے خطا ہوئی۔ آدم علیہ السلام بوجہ عجز و کبر  
 مقبول ہوئے اور ابلیس اپنے حجاب کی وجہ سے مردود ہو گیا  
 فرمایا گناہ دو قسم کے ہوتے ہیں باہی و جاہی آدم علیہ السلام  
 کی خطا باہی ہے اور ابلیس کا گناہ جاہی۔ زنا گناہ باہی ہے  
 غیبت گناہ جاہی اس لیے یہ اشد ہے فرمایا کہ حلقہ میں ذکر کرنا کچھ  
 مضائقہ نہیں جیسے سماع چند شرطوں سے زمان یعنی وقت نماز

عثمان یعنی محفوظ جگہ ہو کہ شور و شغب و مان نہ پھونچ سکتا ہو۔  
 اخوان یعنی تمام آدمی ہمجنس ہوں یہاں تک کہ قوال بھی اپنی فکر  
 ہو جب سب باتیں یکجا ہوتی ہیں لذت و کیفیت حاصل ہوتی  
 ہے فرمایا کہ اویسیہ وہ گروہ ہے کہ کسی بزرگ کی روح سے  
 مستفیض ہوا ہو جیسے حضرت اویس قرنی زیارت جناب سالتما  
 سے معذور رہے مگر آنحضرت سے فیضیاب ہوئے اسی بنا پر  
 اویسیہ اویس سے منسوب کیا گیا جیسا کہ حضرت حافظ اروحات  
 حضرت علی رضی اللہ عنہ و حضرت ابوالحسن خرقانی روحانیت  
 بایزید سبطامی قدس سرہ سے کہ سو سال بعد وفات حضرت  
 کے پیدا ہوئے تھے فیضیاب ہوئے اور سعیت عثمانی بھی اسی  
 نوع سے ہے کہ جنگ حدیبیہ میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے حضرت عثمان کی غیبتہ میں بیعت لی اور یہی توجیہ ہے یعنی  
 مشائخ کی کہ مرید کی غیبتہ میں کرتے ہیں فرمایا کہ قلندریہ وہ گروہ  
 ہے کہ روش ملامت اختیار کر لی ہے اور اس زمانے میں قلندر  
 اوسکو کہتے ہیں کہ چند مختصر عات و مہملات فرضی کا جواب اذکو  
 دیکھے البتہ اوئیں بھی بعض کامل و نیک ہوتے ہیں۔ فرمایا بصورت  
 نیکن کی اختیار کرنا چاہیے۔ سیرت اللہ تعالیٰ درست کر دیا گیا

وہ واپس و فیاض ہے۔ دریافت کیا گیا کہ ساحران موسیٰ علیہ السلام  
 مشرف بہ ایمان ہوئے اور فرعونیان کافر رہے اسکی کیا وجہ  
 تھی نہ سرمایہ کہ ساحرون نے صورت موسیٰ اختیار کی تھی  
 اور اسکے طفیل میں وہ نیک ہوئے فرمایا اولیاء اللہ اپنے کوچھپنا  
 چاہتے ہیں اور ظاہر ہے کہ جسکے پاس دولت ہوتی ہے وہ  
 چھپاتا ہے لیکن اللہ تعالیٰ انہیں سے بعض کو خدمت تعلیم و تہذیب  
 کی تفویض فرما کر ظاہر کرتا ہے امام مہدی علیہ السلام اپنے کو  
 چھپانا چاہینگے مگر نہ اسے غیبی ہذا خلیفۃ اللہ المہدی راز ظاہر  
 کر دیگی۔ فرمایا کہ کوئی جملہ اولیاء اللہ سے خالی نہیں ہے۔  
 قَالَ اللہُ تَعَالٰی وَاِنْ مِنْ قُرْآنٍ اِلَّا خَلَّافِیْہِ نَذِیْرٌ۔ حرم مکہ مکرمہ میں  
 نماز پنجگانہ میں تین سو ساٹھ اولیاء اللہ شریک ہوتے ہیں اور  
 جب اولیاء اللہ باقی رہیں گے قیامت واقع ہوئی اولیاء اللہ  
 و عائم عالم کے ہیں یعنی ستون۔ فرمایا کہ باہل غذا ترک نہ کرنا چاہیے  
 اور نہ استعبد رکھنا چاہیے کہ نفسِ مارہ قوی ہو جائے اور اسکی وجہ  
 سے خضی (بجڑا) ہونا ممنوع ہے بلکہ ایک چوتھائی عمدہ خالی  
 رکھنا کافی ہے۔ فرمایا کہ صوفیہ نے اذکار اسیلے مقرر کیے ہیں کہ  
 انسان صفات بشریہ سے نکل کر متصف بصفات اللہ ہو جاوے



پس کوشش کرنا چاہیے ۵ مشکلے نیست کہ آسان نشود و مرد  
 باید کہ ہر آسان نشود و ہمت مردان مدد خدا۔ راست بے کم و  
 کاست ہے اللہ خالقکم و الممکنون۔ جو کچھ افعال وغیرہ سے  
 ظہور میں آتا ہے بجانب اللہ ہے باوجود اسکے بھی توجہ و صرف  
 ہمت بھی نجیب و اعظم ہے ہمت شرط ہے بعد محنت و مشقت  
 فیوض و برکات از جانب مبداء قیاس وارد ہوتے ہیں۔ فرمایا  
 کہ کوئی خیز قریب تر انسان کے خدا سے نہیں ہے لیکن وہ دنیا  
 نہیں ہے آئینہ جب صاف ہوتا ہے عکس نظر آتا ہے۔ قلب جب صاف  
 ہوتا ہے مبصر ہوتا ہے اور اپنا چہرہ نہیں معلوم ہوتا مگر آئینہ کے ذریعے سے اس طرح  
 مشاہدہ اللہ تعالیٰ کا بواسطہ قلب ہوتا ہے۔ جب واسطہ درست ہوتا ہے کام  
 آتا ہے مثل آئینے کے فی الواقع آدمی خود اپنا حجاب ہے پندار (خودی)  
 حجاب اکبر ہے۔ فرمایا اذکار و اشغال کے لیے استعمال مغزیات  
 و مرکبات ضرور رکھنا چاہیے اور نسخہ مہل لاصول و مفید یہ ہے  
 شکر سفید۔ اسیر۔ روغن زرد۔ اسیر۔ مرچ سیاہ۔ یہ۔ تولہ سفوف  
 کر کے سب ایک جا کر لے۔ ایک دو تولہ علی الصبح کھالیا کرے  
 بدون مرکبات کے دماغ میں نیوست آجاتی ہے اور دیوانگی  
 و جنون عارض ہو جاتا ہے اور شیخ کو حکیم ہونا چاہیے تاکہ طالب کے

علاج میں نشیب و فراز پر نظر رکھے حرارت زائر کہ لطیف ہے ظاہر  
 نہیں ہوتی جب تک کہ کثیف میں نہ مل جاوے جیسے چراغ کہ بدون  
 تیل و فتیلا کثیف روشن نہیں ہوتا اسی طرح قلب و جسم کو کہ عناء  
 سے مرکب ہے قیاس کرنا چاہیے۔ فرمایا کہ لوگوں نے تصور  
 شیخ کو کفر و شرک لکھا ہے بدلیل ماہذہ التماثل التبعی انتم لہما عاکفون  
 اور تصور نور کو روا کہا ہے میں کہتا ہوں کہ عوم کی نظر ظاہر پر  
 انداز کر کیا گیا اور نظر مونی باطن و متعلق پر ہوتی ہے شیخ  
 چونکہ میزان رحمت الہی ہے عارف اوس سے آب فیض حاصل  
 کرتا ہے اور میزان پر انہی صورت ظاہر انسانیہ شیخ توجہ نہیں  
 رکھتا اگر شیخ غیر نور بھی غیر ہے پس یہ ترجیح بلا مرجح ہے۔ فرمایا  
 ایک درویش مجھ کو ایک ہٹھکے پاس لے گئے اور فرمایا کہ میں  
 ایک شخص نے جس دم کیا ہے جوگی و غیرہ تمام مخلوق پر تشق  
 (بلمان خود) کرتے ہیں اور اہل باطل کو مدعاے نفیس حاصل  
 ہو سکتا ہے لیکن وہ سیر اعم نسل میں تہاتے ہیں ذات حقیقہ  
 کتاب نہیں چھو پختہ بخلاف اہل حق کے کہ سیر اعم مادی و غیبی  
 بھی کرتے ہیں اور اوس سے متجاوز بھی ہوتے ہیں چہ چہ  
 ندیدند حقیقت رہ افسانہ زندہ فرمایا کہ فلاں مولوی صاحب

شیخ اکبر سے نقل کرتے تھے کہ نار موجب حیات ہے یہ درست نہیں  
 ہے بلکہ نار منظر قابض ہوا منظر باسط آب منظر محی زمین منظر ممیت  
 ہے اور مراد شیخ کی حرارت غریزی ہے نہ یہ نار۔ فرمایا بعضے کثرت  
 ذکر سے انکار کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ ہر دم ذکر کرنا بدعت ہے  
 اور بے اصل میں کہتا ہوں آیات کثیرہ سے دوم ذکر ثابت ہے  
 اَيُّذْكُرُونَ اللّٰهَ تَعَالٰى مَا تَتَذَكَّرُوْنَ عَلَىٰ اَنْفُسِهِمْ وَتَتَفَكَّرُوْنَ فِيْ خَلْقِ السَّمٰوٰتِ  
 وَالْاَرْضِ اَلَا يَهْدِيْ اَحْوَالِ الْاِنْسَانِ اِسْ اِيَّكَ هَالِكٌ خَالِي  
 نہیں ہے اب وہ کون حالت ہے کہ جسمین ذکر نہ کرے اور فرمایا  
 تَاَذْكُرُوْنَ اَوْ تَكْفُرُوْنَ اَمْ كُنْ اَدْمٰى سَبِّحُوْهُ جَاهِلًا سَبِّحُوْهُ سَبِّحُوْهُ  
 خدایا نہ کرے اور فرماتا ہے قُلِ اللّٰهُمَّ ذِكْرُكَ فِيْ خَوْضِهِمْ يَلْعَبُوْنَ۔  
 اس سے ثابت ہے کہ ہر دم اللہ اللہ کرنا چاہیے اور ارشاد  
 ہوا ہے وَ مَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْاِنْسَ اِلَّا لِعِبَادِيْ۔ فرمایا کہ عباد  
 کو نعمات دنیوی سے بھی ترقی ہوتی ہے کیونکہ نعمائے دنیوی عکس  
 نعمائے اخروی ہیں جیسے کوئی شخص کسی بیابان میں شدت  
 حرارت سے بہت پیاسا اور تکلیف میں ہو اور یکبارگی ایک  
 پیالہ ٹھنڈا پانی اوسکو ملجاوے تو وہ پی کر بے اختیار الحمد للہ و  
 سبحان اللہ کہنے لگے اور کیفیت مستانہ اوپر طاری ہو پس اگرچہ

ع  
 و جہا ظاہر  
 ۱۲

پانی نعمت دنیوی تھا لیکن باعث کیسے امر نیک کا ہوا اس طرح  
نعمت دنیاوی میں عارف کی نظر رہتی ہے۔ فرمایا ایک شخص کو  
خواب میں کیفیت حاصل ہوتی تھی خورد و نوش و عبادتِ نفس  
بالاے طاق رکھ کر سویا کرتا تھا اسی طرح ایک آدمی بہت کھاتا  
تھا۔ لوگوں نے سبب دریافت کیا جواب دیا کہ پانی پینے میں  
کیفیت حاصل ہوتی ہے اور زیادہ خوری سے پانی زیادہ پیا  
جاتا ہے۔ پس یہ ذریعہ قرب محبوب ہے۔ فرمایا فیضان کی تین  
قسم ہیں فیضانِ حالی جیسا کہ عبد اللہ نو مسلم حلقہ حضرت حافظ  
محمد ضامن صاحبِ حین آیا اور گریہ شروع کر دیا۔ حافظ صاحب  
اوسکے آنسو اپنی انگلیوں میں لیکر اپنی آنکھوں کے نیچے لگائے  
بمجرد اسکے ایک کیفیت ساری محفل پر طاری ہو گئی اور سب  
دبند میں آ گئے یہ فیضانِ حالی ہے قسم دوم فیضانِ تولی کہ کوئی  
عارف کچھ کہے اور اوس سے وہ فائدہ مرتب ہو جو سالہا سال  
کی عبادت میں ممکن نہ تو قسم سوم فیضانِ فعلی کہ ریا شیخِ اخلاص  
مرید سے بہتر ہے جیسے کہ شیخ کوئی عمل اس نیت سے کرے کہ  
مرید بھی اوس پر عمل کریں فرمایا کہ ایک شخص محبت اللہ کہ پہلے قوم  
ہندو سے تھا مجاہدہ کیا کرتا تھا اور معنی توحید کے پوچھا کرتا تھا اور

یہ حالتیں کے  
نقص کو قیام  
یہ زنا چاہیے  
تو صاحب  
نفسی اسٹیم  
بیان فکر  
خون بخور  
کو صاحب  
خود انکار  
باشد ۱۳

کسی سے اسکا مطلب حاصل نہوتا تھا میرے پاس آیا اور کیفیت بیان کی اثنا گفتگو میں ایک لفظ زبان سے نکل گئی اور وہی مطلب تھا اسنے درخواست اسلام کی میں نے فوراً مقراض لیکر اسکے سر کے بال تراشکر داخل اسلام کیا اور اسنے قبل اسلام اتنی محنت کی تھی کہ چودہ طبق تک نظر نہ پختی تھی بعدہ پہاڑ پر چلا گیا توڑے دنوں بعد زیارت سے مشرف ہوا او پھر چلا گیا اسکو پہاڑ کے ساتھ نسبت ہو گئی اور وہاں کے راجہ و دایان ملک اسکے بڑے معتقد ہوئے۔ فرمایا کہ جتنے ہی شہادہ داخل وطنینہ وغیرہ حرم محترم کی راہ میں حاصل ہوتے جاتے ہیں اتنی ہی شش زیادہ ہوتی جاتی ہے مقام حیرت ہے اور یہ حیرانی محمود ہے کہ علم سے ہوتی ہے اور حیرانی مذموم وہ ہے کہ ہل کی وجہ سے ہو۔ حیرانی عارف کی حیرانی محمود ہے اور میں ایک لذت کیفیت پاتے ہیں اور یہ سراسیمگی صرف ظاہری ہے۔ فرمایا کہ جستجو سے حاصل نہیں ہوتا مگر کرنا چاہیے یہی معنی عبدیت کے ہیں۔ یا ہم اور ایا نیا ہم جستجو سے میکنم + حاصل آید یا نیا یہ آرزو سے میکنم فرمایا کہ ایک طالب ایک بزرگ سے قلین و نسبت رکھتا تھا میرے پاس آیا اسکے مرشد نے چونکہ ایک لطیفہ میں کچھ صفائی حاصل کی تھی

دوسرے میں مشغول کرنے مزید کو سیر لطافت میں ڈال رکھا تھا میں نے  
 کہا کہ اپنے پیر سے کہو کہ بہت اچھی طرح سے پہلے ایک لطیفہ کی  
 صفائی کی کوشش کریں تو ذرا سی توجہ سے تمام لطافت میں  
 صفائی ہو جاوے جب صفائے قلب حاصل ہو جاوے گا تمام جسم تمام  
 لطافت کی اصلاح ہو جائیگی تمام جسم ذکر سے لیکن توبے خبر ہے  
 اِنْ مِنْ شَيْءٍ اِلَّا لَسَجَّحْهُ رَبِّهِمْ وَلَكِنْ كَاذِبُونَ تَسْبِيحُ ہم انسان خود بنایا  
 بحباب ہے چشم بند و لب بہ بند و گوش بند و لہب بینی نور  
 حق بر من بخت بند و اسلئے دو معنی ہیں۔ ایک یہ کہ وقت ذکر و شغل  
 چشم و گوش وغیرہ میں روئی رکھ دے تاکہ کوئی خلل ذکر میں واقع  
 نہ ہو دوم یہ کہ تمام اعضا کو امور ممنوعہ سے محفوظ رکھیں تاکہ کوئی دیدہ  
 کا لون کو آواز نہ دے و علیٰ ہذا القیاس فرمایا کہ جو خود محتاج  
 وقائم بالغیر ہے دراصل وجود نہیں ہے جیسے کاغذ پر جو حروف  
 لکھے جاتے ہیں وہ کاغذ سے قائم ہیں دراصل بے بنیاد ہیں۔ قرآن  
 کہ تم باذنی قرب فوافل ہے مرتبہ الوہیت میں کہ عروج ہے  
 پیش آتا ہے جیسا کہ شمس تیز پر گزرا اور تم باذن اللہ قرب فرائض ہے  
 اور یہ نزول بعد العروج میں پیش آتا ہے جیسا کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام  
 اس مرتبے میں تھے اور یہ مرتبہ اعلیٰ ہے اول سے شرک و کفر کہنا اسکو

بھی جہل ہے۔ فرمایا کہ حضرت ابوبکر خاتم الصالحین و حضرت رسول اکرم  
 صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین و حضرت عیسیٰ خاتم الولایت میں اور  
 اوسکی تعلیم کرینگے۔ فرمایا بعض نفع را خلق سے خصوصاً اُمرا سے  
 روپوشی کرتے ہیں۔ حالانکہ فرمایا بزرگوں نے نِعْمَ الْاَمِيرُ عَلٰی بَا  
 الْفَقِيرِ جو میر کہ مجھ فقیر کے پاس آیا نغم ہو کر آیا اوس سے پرہیز کرنا  
 جنت نفس ہے اور کبر و نخوت شیطان غرور میں ڈالتا ہے جس کا  
 تواپنے بندوں کو میر کے پاس بھیجے اور میں اودن سے اغراض  
 کروں ظاہر میں خلق کے ساتھ رہنا چاہیے اور باطن میں جن کے  
 ساتھ اگر باطنی کشتی کے اندر آوے کشتی غرق ہو جاوے اور اگر  
 باہر سے باعث نجات کشتی ہے اب در کشتی ہلاک کشتی  
 است اب از بیرون کشتی کشتی است + اسی طرح محبت مال  
 و اولاد و فیرہ دل سے دُور کر دینا چاہیے کیونکہ موجب جہانگیر  
 قلب میں سوائے محبت خدا کے کسی چیز کو جگہ نہ دینا چاہیے۔

فرمایا طائف جانے کی کوئی ضرورت نہیں ہے۔ ساری چیزیں  
 آدمی کے جسم میں موجود ہیں اگر سردی کا تصور کیا جاوے جاٹا  
 معلوم ہونے لگے۔ فرمایا کہ اس زمانے میں نفع زیادہ ہوتا ہے جو  
 چیز بزرگوں کو دس سال میں حاصل ہوتی تھی فی الحال دو تین برس میں

ع  
 حالت کمال  
 کی ہی ہے  
 بین اجناد  
 بین مخلوق  
 کی ضرورت  
 ہوتی ہے

۱۱۰  
 ۱۱۱

بل جاتی ہے زمانہ نبوی صلی اللہ علیہ وسلم میں دس نیکیاں ایک کے برابر تھیں اور اس زمانے میں ایک نیکی دس پر غالب ہے کیونکہ ہم لوگوں کی بہتیں بہت ہو گئی ہیں فضل الہی اور فی ہمت میں متوجہ ہو جاتا ہے فرمایا کہ تمام عالم کہ اعیان ثابتہ تھے باعتبار باطن و تدبیر ہیں اور بہ اعتبار ظاہر حادث (نادا و قف) کہتے ہیں کہ مذہب صوفیہ مثل دہریوں کے ہے یہ غلط محض ہے صوفیہ اعتبار باطن (معنی) قدیم کہتے ہیں بخلاف دہریہ کے کہ باعتبار اس صورت (موجودہ عالم) ظاہری کے قدیم کہتے ہیں۔ فرمایا کہ اِنِّیْ اَنَا رَبُّ قَاطِعِ نَعْلَکَ جو طور پر آواز آئی تھی وہ حضرت موسیٰ کے باطن سے آئی تھی سب انسان میں موجود ہے خَلَقَ اللّٰہُ اَدمَ عَلٰی صُوْرَتِہٖ نزدیک علماء ظاہر کے مرجع صورتہ کا آدم ہے یعنی خلق آدم کا او سکی صورت پر عجیب و غریب ہوا ہے اور نزدیک صوفیہ کے صورتہ کا مرجع (لفظ) اللہ ہے۔ فرمایا کہ ہمارا دین معقول ہے نامعقول نہیں ہے البتہ عقل معاد رکارت ہے ایک قطرہ منی نکلنے سے تمام بدن نجس ہو جاتا ہے اسمین بھی ایک وجہ ہے (دوسرے ارشاد فرمایا کہ منی ہر ہر جزو و اعصاب سے نکلتی ہے بخلاف پیشاب کے کہ اس کے واسطے ایک مقام مقرر ہے) فرمایا کہ اولیاء اللہ کو

عقل و تدبیر  
اجالہ و تامل  
صورت و عین  
معقول و معقول  
جو کچھ کہیں  
معاذ اللہ



معراج روحانی ہوتی ہے اور معراج جسمانی مخصوص حضرت رسالت پنا سے ہے بخلاف معراج معنوی۔ فرمایا ایک مرشد نے مراقبہ اللہ حاضری کا تعلیم فرما کر مرید سے کہا کہ یہ کبوتر ایسی جگہ ذبح کر کہ جان کوئی نہو چونکہ تصور اللہ حاضری کا کیا تھا کوئی جگہ خالی نہ تھی کونج کرتا واپس آکر کہا کہ ہر جگہ اللہ حاضر و موجود ہے کمان ذبح کروں مرشد نے فرمایا کہ اب تو نچتے ہو اللہ پاک سب جگہ موجود ہے وہ سب کو دیکھتا ہے اور اوسکو کوئی نہیں جیسے کوئی شخص ناپن ڈال کر بیٹھے وہ سب کو دیکھے گا اور اوسکو کوئی نہ دیکھے گا۔

ایک بزرگ مراقبہ اللہ حاضری میں مستغرق تھے ہر دم متحیر رہتے تھے کوئی طواف میں کوئی نماز کوئی وظیفہ میں غرضکہ ہر کوئی عبادت میں مصروف رہتا تھا لیکن یہ اگر طواف کا قصد کرتے تو متحیر ہو کر کھڑے رہ جاتے اور نماز شروع کرتے تو حیرت میں رہ جاتے تمام ارکان کجا۔ ایک عورت بھی اسی حال و حیرت میں تھی جا نورا و سکے سر پر بیٹھے تھے مگر اوسکو خبر نہ تھی۔ یہ حیرت محمودہ ہے دیوانہ باش تاغم تو دیگران خوردہ + فرمایا کہ تمام عالم برباد ہے کیونکہ زمین گاؤں پر ہے اور گاؤں پھلی پر پھلی پانی پر پانی ہوا پر پس تمام عالم برباد (ہوا پر) اوزن پاندا رہا

بازنہ  
۱۵ سوال  
السلام

ع  
جگر حیدر  
جان فی عمار  
میں درمیان  
جہ

فرمایا تجلی حق ہے اوسکو بعضے مخلوق کہتے ہیں اور بعضے غیر مخلوق  
فرمایا کہ موسیٰ علیہ السلام کو تجلی بصورت آگ (شعلے) کے ہوئی  
جس صورت میں تجلی ہو حق ہے موسیٰ علیہ السلام مجباز (یعنی  
آگ ظاہری) سے حقیقت کو پھونچے (اسی لیے کہ وہ تجلی ظہور نور  
الہی تھی) فرمایا کہ اس عالم میں بھی رویت حق تعالیٰ ہوتی ہے  
لیکن انسان اوسوقت آپ میں نہیں رہتا (یعنی جو اس ظاہری  
و پندار خودی سے معطل ہو جاتا ہے) پس ادراک نہیں ہوتا اور  
اس فناء میں علم فنا باقی رہتا ہے اس سے بڑھ کر وہ مرتبہ ہے  
جسمین علم فنا بھی ہو جاتا ہے فرمایا کہ مراتب (عرفاء) چار ہیں  
مجدوب - سائلک - مجذوب سائلک - سائلک مجذوب -  
اور یہ سب سے بڑا مرتبہ ہے - ایک آدمی قوم ہند و ناخنوں کے  
حالت جذب میں تھا ایک دن مجھ سے کہا کہ او لے کر نیلے ایسا ہی  
ہوا اگر کافر سے ایسا ظاہر ہو تو او سے استدراج کہتے ہیں اور اسے  
آدمی حالت کفر میں مارتے ہیں - فرمایا کہ اس شعر میں مجھے خلیان  
تھا ۱۰ علم حق در علم صوفی گم نشود ۱۰ این سخن کے باور مردم شود  
حضرت مولانا روم کو عالم معاملے میں دیکھا فرمایا کہ ملکی اعظم میں  
ملک اللہ قول بایزید کا ہے تے نہیں سنا - اوسمیں غور کرو و فہم

شعر کے سمجھ میں آگئے ملک بایزید کا خدا ہے اور ملک خدا تمام کائنات  
 ہے اور خدا اعظم ہے سب سے پس ملکی اعظم من ملک اللہ کے معنی  
 حاصل ہو گئے اور یہی معنی شعر کے ہیں علم صوفی خدا ہے (حق) اور  
 علم خدا تمام مخلوقات کہ منظر اور سکے علم کی ہے پس حق کے مقابلے  
 میں مخلوقات کیا چیز ہے۔ فرمایا کہ بوجہ نہ سمجھنے معنی وحدت الوجود  
 کے بہت سے فرقے ہو گئے بعضے قائل بجلول و بعضے اتحاد یہ ہو  
 فرمایا کہ مبتدی کی نظر اول مظاہر پر پڑتی ہے اور منتہی کی نظر  
 اول ظاہر پر (حق پر) پڑتی ہے۔ فرمایا کہ اقسام تفصیلیہ فنا کے  
 بہت ہیں اوصاف فیمہ اوصاف حمیدہ میں فنا ہوتے ہیں  
 جیسے قناعت میں حرص اور اسی طرح سے فرمایا کہ مقام حق آئین  
 کا ہمیشہ نہیں رہتا ہے کبھی دن میں ایک بار اور کبھی ہفتہ میں ایک بار  
 موافق قرب (مرتبہ) کے ہوتا ہے اس مرتبہ میں کالیف (نائب)  
 جاتے رہتے ہیں بعض جب اس مرتبے پر چھوٹتے ہیں غلطی سے  
 نماز روزہ وغیرہ سب ترک کر دیتے ہیں۔ وقت غلبہ حال بخود  
 کے اگر نماز روزہ ترک ہو جاوے معذوری ہے اور اگر غصہ  
 اس حالت کے ترک کر گیا عند الشروع گنہگار و ماخوذ ہو گا اور باوجود  
 کھانے پینے اور بولنے و چلنے وغیرہ کے ترک نماز گناہ ہے

اگر اپنی حالت (اختیاری) میں نہ رہے اور کوئی کام آپ سے  
 نہ کر سکتا ہو اس حالت میں ترک نماز مضائقہ نہیں ہے (بلکہ یہ  
 ترک کیسے ہوا کیونکہ ترک تو قصداً ہوتا ہے اور یہ حالت بخودی  
 میں واقع ہوا۔) فرمایا عارف کی نظر پہلے ظاہر پر پڑتی ہے پھر  
 مظاہر پر اس وجہ سے حضرت ابراہیم علیہ السلام نے سورج و چاند  
 کو دیکھ کر کہا ہمارے جس تیز پر نظر کرو اس کی صفات کے نظر میں  
 دیواروں میں صفت قیومی ہے اور جان و حی یہ سب کیا ہے  
 اور کہاں سے ہے۔ فرمایا لوگ کہتے ہیں کہ علم غیب انبیاء و  
 اولیاء کو نہیں ہوتا میں کہتا ہوں کہ اہل حق جس طرف نظر کرتے  
 ہیں دریافت و ادراک غیبیات کا اونکو ہوتا ہے اہل میں یہ علم  
 حق ہے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو حدیبیہ و حضرت عائشہ کے  
 معاملات سے خبر تھی اسکو دلیل اپنے دعوے کی سمجھتے ہیں یہ  
 غلط ہے۔ کیونکہ علم کے واسطے تو جہ ضروری ہے۔ فرمایا کہ نزدیک  
 حضرات نقشبندیہ کے واسطے طے مقامات کے دوازمق رہیں  
 دراصل وہ حجاب ہیں۔ فرمایا کہ آدمیوں میں تین قسم کے لوگوں کا  
 مجھے بڑا خیال رہتا ہے (۱) طالب علم اور وہ آدمی کہ بصورت  
 فقیر و درویش ہو (۲) سید (۳) جو کوئی غمزدن اپنے سے بڑا ہو

میں غیبی خبریں  
 پہنچتی ہیں

میں غیبی خبریں  
 پہنچتی ہیں

میں غیبی خبریں  
 پہنچتی ہیں

میں غیبی خبریں  
 پہنچتی ہیں

اکثر انہیں صادق ہوتے ہیں۔ ان سے خدمت لینا مجھے بہت شاق ہوتا ہے۔ فرمایا کہ ایک بزرگ نے ابلیس کو دیکھا کہ گرد میں لوٹ رہا ہے پوچھا کہ اسے ملعون تجھ پر کیا (آفت) پڑی کہا کہ حبیب عجمی کو چھینک آئی اوس سے میں درہم و برہم ہو گیا۔ حضرت مولانا اشرف علی نے استفسار کیا کہ بعض کتب میں مدح ابلیس کی پائی جاتی ہے کہ چونکہ توحید و عشق اسکا اعلیٰ درجے کا تھا سجدہ آدم کو ارادہ کیا فرمایا کہ ابلیس نابکار نے ظاہر پر نظر کی اور کہا خَلَقْتَنِي مِنْ نَارٍ وَخَلَقْتَ الْآدَمِيَّةَ مِنْ طِينٍ نہ سمجھا کہ یہ خطاب کس نے فرمایا ہے اور واجب الاتباع ہے اور نظر باطن پر نہ کی کہ آدم منظر کسکے ہیں کیا ہم بیت اللہ کو سجدہ کرتے ہیں حالانکہ وہ پتھر و ن سے بنایا گیا ہے نہیں لیکن چونکہ یہ اسکا (خدا کا) منظر ہے پس مسجود الیہ ہوا وہ نابکار (ابلیس) منظر منצל (مگر لری) تھا اپنی حقیقت میں وصل ہوا اور اپنی خداداد کو بھونچا ایک درویش بھی اوسکو عاشق کہتے تھے اور یہ کہ بے مراد ہے غلط ہے کیونکہ معنی ہمدادی عاشق کے اور ہیں کہ وصال معشوق میں اس طرح سے فنا ہو جاوے کہ لذت وصال و کمالیت کنی پاوی (تیز نہ کر سکے) اللہ تعالیٰ اوسکے (شیطان کے)

مکر سے محفوظ رکھے ایک دن میں پیشاب کرتا تھا ایک نور چاروں  
 طرف سے محیط ہو گیا اور تجلی نمودار ہوئی غیب سے القا ہوا کہ  
 لا حول پڑھ چونکہ اس حالت (پیشاب کرنے کی) میں معذور  
 (زبان سے پڑھنے میں) تھا اپنے دل میں لا حول کہا (نور)  
 غائب ہو گیا حضرت غوث الاعظم رحمہ پر ایک ابرسیاہ ڈالتا تھا  
 ایک دن اوسمیں ایک چہرہ نورانی حسین نمودار ہوا اور چونکہ  
 حضرت پیا سے تھے سونے کے پیالے میں پانی پیش کیا حضرت  
 نے فرمایا طلائی برتن میں پینا شریعت میں ممنوع ہے جو ابدیا  
 کہ میں جنت سے لایا ہوں کیونکہ وہاں استعمال ظروف طلائی  
 جائز ہے آپ نے فرمایا کہ جب تک اس عالم ناسوت (دنیا)  
 فانی (میں) ہوں حرام ہے (چہرہ نے) کہا کہ تمہارے علم نے  
 تمکو بچا لیا پیالہ پھینک کر غائب ہو گیا تمکا مد شیطانی سے بچنے کے  
 لیے علم حاصل کرنا لا بدی ہے حضرت نظام الدین بلخی حضرت  
 عبدالقدوس لنگوہی کی خدمت میں آئے فرمایا اول تحصیل علم  
 کرو عرض کیا کہ عمر شریف آخر ہو آئی ہے شائد حضرت کو پھر  
 نپاؤن فرمایا میں موجود رہوں گا۔ جلال الدین تھانی سری میر خلیفہ  
 موجود ہے گویا کہ میں خود موجود ہوں اوس سے تحصیل کرنا فرمایا

مولوی اسماعیل شہید رحمہ اللہ جو حدیث تھے چونکہ محقق تھے چند مسائل میں اختلاف کیا اور  
 مسلک پیران خود مثل شیخ ولی اللہ رحمہ اللہ وغیرہ پر انکار فرمایا۔  
 وحدت الوجود کے قائل تھے اور ان کے مرشد حضرت سید صاحب  
 مسلک وحدت الہیہ و کوا رکھتے تھے باہم گفتگو ہوئی سید صاحب  
 کچھ کبیدہ ہوئے عرض کیا کہ یہ اور بات ہے کہ دن کو رات  
 کہتے یہ نہایت مقام ثنہ میں واقع ہوئی ایک شخص نے اس کو مجھے  
 بیان کیا جو اس مجلس میں حاضر تھے وحدت الوجود میں آپ نے  
 (مولانا اسماعیل نے) مثنوی بھی تصنیف فرمائی ہے۔ فرمایا کہ  
 تجلی ذاتی سیاہ مثل غلاف خانہ کعبہ و دیدہ چشم کے ہے فرمایا  
 کہ عذاب و ثواب اس جسم پر نہیں ہے بلکہ جسم مثالی پر کہ خواب  
 میں نظر آتا ہے ہوگا و نیز روح اعظم انسانی پر کہ ایک تجلی  
 حق ہے عذاب نہ ہوگا وہ مثل آفتاب کے ہے اور روح حیوانی  
 مانند چراغ من عرف نفسہ فقد عرف ربہ میں نفس حقیقی مراد ہے  
 اہل ظاہر کے نزدیک اسکے دوسرے معنی ہیں اور نزدیک  
 اہل تحقیق و اہل باطن کے اور معنی ہیں دوسرے معنی حبیب  
 دل میں آویں گے بیان کروں گا۔ جب کوئی شخص طالب ہوتا ہے  
 اور مجمع (صحبت) میں کوئی غیر نہیں ہوتا زبان پر (مطلب) آتا ہے

عین بعض

فہم لہ  
 ہر گز کی

ایک عکس  
 اس کے  
 وہ غلاف  
 کی دکان





اوسکی حالت متوسطہ کا کیا اعتبار۔ اَلْوُجُوْدُ بَيْنَ الْعَدَيْنِ عَمَّ كَالْطَرِ  
 بَيْنَ الدَّيْنِ دَم۔ فرمایا کہ حضرت سید حسن دہلوی کہ ملقب بہ  
 رسول نما ہیں دو ہزار روپیہ لیکر زیارت حضرت رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم سے مشرف کرتے تھے یہ تدبیر واسطے مجاہدہ  
 و تزکیہ نفس کے تھی جب محبت مال کی قلب میں زری پس مجاہدہ  
 نفس حاصل ہوا اور قابلیت زیارت حضور پر وز پیدا ہو گئی میں انکی  
 زیارت سے مشرف ہوا ہوں۔ فرمایا فد حسین رسول شاہی نام  
 جو شخص دہلی میں تھا صاحب باطن تھا شاہ عبدالغفر صاحب  
 کسی کو مناظرے کے لیے نہیں بھیجا جو مشہور ہے غلط ہے۔ فرمایا  
 کہ مجذوب جو کچھ مشاہدہ کرتے ہیں زبان سے کہہ دیتے ہیں اور  
 سالک زبان کو روکے رہتے ہیں لیکن لازم ہے کہ بزرگوں کے  
 حضور میں دل کو خطرات و خیالات ناہموار سے پاک رکھیں اپنے  
 دل پر مراقب رہیں مبادا اثرِ دل مکدر قلب اہل باطن پر پڑے  
 اور کچھ اوسکی زبان پر آجاوے تو شرمندگی ہو اسی وجہ سے  
 کہا گیا ہے پیش اہل دل نگہ دارید دل + تانباشی نزد خان  
 خوار و خجل + فرمایا کہ جب عرفان حاصل ہو جاتا ہے تمام اعتراض  
 جاتے رہتے ہیں۔ فرمایا زمان ظہورِ حمدی بہت سخت و خوفناک ہے

ع  
یا ایک ہزار  
کونکر  
بہ

سے  
خواہ کمال  
سبب کمال  
نہایت  
میں تین  
نہایت

اکثر لوگ مخالف ہو گئے وہ خود اہم مستقل ہو گئے تقلید خفی و ناشافی کی اوسوقت زیرگی اکثر علماء اسی وجہ سے مخالفت کر گئے اللہ تعالیٰ اوسوقت ایمان سلامت رکھے برحمتہ و بکرمہ نبیہ <sup>لمصطفیٰ</sup> فرمایا کہ اس زمانے کے بعض نقشبندیہ اپنے کو تمام خاندانوں سے افضل سمجھتے ہیں اور پابندی شریعت کو دلیل لاتے ہیں تو انکی غلطی ہے کیونکہ کوئی بزرگ ایسا نہیں ہے کہ مخالف شریعت کا ہو اور اوسکو کوئی لطف عرفان کا حاصل ہو ہو۔ فرمایا انوار کی چار قسمیں ہیں۔ انوار ذاتی۔ انوار صفاتی۔ انوار اناری۔ انوار افعالی۔ اور انوار لطائف انوار صفاتی کی قسم سے ہیں۔ فرمایا کہ بعضے لوگ ہمارے قافلے میں ایسے موجود ہیں کہ اپنے دل میں (کچھ بات) خیال کرتے ہیں اور کہتے ہیں (دل ہی میں) کہ اگر یہ (حضرت صاحب قبلہ مد فیضہ) مطلع ہو کر بتلا دین تو البتہ شیخ ہیں بزرگوں کا امتحان لینا بڑا دلی ہے اونکو کیا ضرورت ہے کہ تمھارے دل کا حال بیان کریں بزرگوں کی حضور میں چاہے کہ کاسہ دل کو خالی آگے رکھ کے تمنا و آرزو اخذ فیض کی کریں شاید کچھ حاصل ہو جائے۔ فرمایا کہ بعضے کہتے ہیں کہ ہمکو اپنے سینے سے کوئی چیز (فیض) دیجیے

وہ خدوں  
کے لئے

شیخ کا کام تحریری ہے اور آبپاشی وغیرہ کام مرید کا ہے اگر  
 شیخ کی توجہ سے قلب ذکر ہوگا دیر پا نہیں ہو سکتا جب چھوڑ دیا جائے گا  
 اور ذکر نہ کیا جاوے گا قلب اصلی حالت (سابق) پر رجوع کرے گا  
 بعد اوسکے پھر اوسوقت ذکر ہوگا کہ جب نفی و اثبات کی مدت  
 کیجاوے اور محنت کے ساتھ قلب ذکر کیا جاوے رفتہ رفتہ  
 ذکر قلب حاصل ہوگا۔ فرمایا کہ اس زمانے میں جہان ذرا سا  
 ذکر کا قلب پر پیدا ہوتا ہے قبل اوسکے پختہ ہونے کے دوسرے  
 لطیفے پر (طالب) توجہ ہو جاتے ہیں اس سے فائدہ نہیں ہوتا  
 فرمایا کہ توجہ و شفقت بزرگان ہمیشہ فقیر پر (حضرت صاحب  
 فیض پر) مبذول رہی ایک دن مدینہ منورہ میں حضرت شاہ احمد  
 کی خدمت میں عیادت کے لیے گیا ادھون نے اپنے  
 بھائی شاہ عبدالغنی صاحب سے فرمایا کہ میری بیماری تاک  
 خدمت حاجی صاحب کی تمھارے ذمہ ہے۔ فرمایا کہ غیر مقلدین  
 انکار تقلید کرتے ہیں یونٹون بالغیب میں اصاف اشارہ بلکہ  
 تصریح تقلید موجود ہے خفی و شافعی کی تقلید سے منع کرتے ہیں  
 اور اپنی تقلید کا حکم کرتے ہیں کیونکہ اونکا یہ کہنا کہ تقلید کوئی چیز  
 نہیں ہے ہم تقلید نہیں کرتے تم جی نہ کرو متلزم اسکا ہے کہ

یہاں پر  
 ذکر قلب  
 مدینہ منورہ  
 فیض  
 بزرگان  
 عیادت  
 بھائی  
 تاک  
 خدمت  
 حاجی  
 صاحب  
 ذمہ  
 غیر  
 مقلدین  
 انکار  
 تقلید  
 مبذول  
 رہی  
 ایک  
 دن  
 مدینہ  
 منورہ  
 میں  
 حضرت  
 شاہ  
 احمد  
 کی  
 خدمت  
 میں  
 عیادت  
 کے  
 لیے  
 گیا  
 ادھون  
 نے  
 اپنے  
 بھائی  
 شاہ  
 عبدالغنی  
 صاحب  
 سے  
 فرمایا  
 کہ  
 میری  
 بیماری  
 تاک  
 خدمت  
 حاجی  
 صاحب  
 کی  
 تمھارے  
 ذمہ  
 ہے۔  
 فرمایا  
 کہ  
 غیر  
 مقلدین  
 انکار  
 تقلید  
 کرتے  
 ہیں  
 یونٹون  
 بالغیب  
 میں  
 اصاف  
 اشارہ  
 بلکہ  
 تصریح  
 تقلید  
 موجود  
 ہے  
 خفی  
 و  
 شافعی  
 کی  
 تقلید  
 سے  
 منع  
 کرتے  
 ہیں  
 اور  
 اپنی  
 تقلید  
 کا  
 حکم  
 کرتے  
 ہیں  
 کیونکہ  
 اونکا  
 یہ  
 کہنا  
 کہ  
 تقلید  
 کوئی  
 چیز  
 نہیں  
 ہے  
 ہم  
 تقلید  
 نہیں  
 کرتے  
 تم  
 جی  
 نہ  
 کرو  
 متلزم  
 اسکا  
 ہے  
 کہ

وہ جو  
میں نے  
دیکھا

ہمارے طریقے پر چلو اور ہماری پیروی اختیار کرو۔ پس ہمیں بھی حکم تقلید کا کرتے ہیں۔ فرمایا کہ ایک مرتبہ میں دہلی کے بازار میں چلا جاتا تھا ایک عاشق مزاج کو دیکھا کہ ایک دکان پر بیٹھا ہوا بڑے ذوق و شوق سے رسالہ در نامہ غمناک کہ مصنف میرا (حضرت صاحب کا) ہے پڑھتا ہے اور اوپر کیفیت طاری ہے۔ مینے کہا کہ مجھ کو قال تھا اور اسکو حال ہے۔ دوسرے دن پانی پت کے دستہ میں بھی ایک آدمی کو اسی حالت سے دیکھ کر مینے پوچھا کہ کیا پڑھتے ہو۔ وہ غصہ ہو کر کہنے لگا کہ اپنی راہ لو تم کیا جانو (کہ کیا پڑھتے ہیں) میں مینے لگا جب اسکو معلوم ہوا کہ یہ مصنف رسالہ تھے حاضر ہو کر خطا معاف کرائی اور آمد و رفت رکھنے لگا۔ مولانا اشرف علی صاحب نے ایک حکایت بیان کی کہ حضرت فرید الدین عطار رحمہ اللہ نے لکھا ہے کہ ایک مرید نے اپنے مرشد سے شکایت عدم روتہ حق تعالیٰ کی کی۔ جو ابتداء کہ اسوقت نماز عشا کی نہ پڑھو مقصد حاصل ہو جائیگا اور اسکو تعجب ہوا اور فرض کا ترک کرنا گوارا نہ ہوا صرف سنت نہیں پڑھی رات کو حضرت رسالت پناہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا (خواب میں) کہ ارشاد فرماتے ہیں کہ مینے کیا کیا کہ تو نے

میں نے  
دیکھا

میری سنت ترک کر دی۔ صبح کو اوس (مرید) نے مرشد سے  
 کیفیت بیان کی اوفھون نے کہا کہ اگر فرض (نماز) ترک کرتے  
 خدا کا دیدار حاصل ہوتا نہ تھا۔ فرمایا کہ گناہ کرنے سے بعد و  
 اعراض ہوتا ہے نہ کہ قرب و وصل لیکن چونکہ اس شخص کو خدا کی  
 طرف سے کشش تھی اور مرتبہ محبوبیت میں تھا نماز ترک کرنے  
 سے اس کا مرتبہ گھٹ جاتا اور یہ اللہ تعالیٰ کو گوارا نہ تھا۔ پس  
 واسطے تنبیہ کے لامحالہ تجلی ہوتی اور مقصد حاصل ہوتا۔ فرمایا کہ  
 مولانا فخر الدین و شاہ ولی اللہ و خواجہ میر درد و مرزا مظہر  
 جان جاناں رحمہم اللہ تعالیٰ کی کسی شخص نے ضیافت کی اور اپنے  
 گھر بٹھا کر خود غائب ہو گیا اور بہت دیر کے بعد یہاں تک کہ  
 وقت نماز کا آ گیا اگر دو دو پیسے سب کے ہاتھ پر رکھ دیے  
 مولانا صاحب پر چونکہ اخلاق رحمت و احسان غالب تھا اپنے  
 اس کی تعظیم اور پیسوں کو سر و چشم سے لگا کر قبول کیا اور مرزا صاحب  
 چونکہ بہت نازک طبیعت و لطیف مزاج تھے (یہاں تک کہ زمانہ  
 بچپن میں بد صورت دایہ کی گود میں نہ جاتے تھے) کہنے لگے کہ  
 میان اگر یہی ارادہ تھا تو خواہ مخواہ اتنی دیر کی اور دوسرے حضرات  
 نے کچھ نہیں کہا۔ فرمایا کہ ایک آدمی نے حضرت مرزا صاحب سے

نہی و منع نہ  
 تھا جس کو  
 مرزا صاحب نے  
 غفلت کر کے

شکایت سماع خواجہ میر درد رحمہ اللہ کی کی آپ نے فرمایا کہ کوئی  
 آنکھوں کا مریض ہوتا ہے اور کوئی کانوں کا اونکو کانوں کا  
 مرض ہے اور مجھکو آنکھوں کا کہ حسن پرست ہوں۔ فرمایا کہ ایک  
 بزرگ نے لکھا ہے کہ ایک ایسا زمانہ آویگا کہ نیک لوگ کہے  
 چلے جاوینگے یہ وہی زمانہ ہے اس زمانے میں پورا دین نہ کہ  
 دین ہے نہ مدینہ میں اس زمانے میں دیندار وہ ہے کہ پہا  
 پر جا کر مصروف ذکر رہے ہو ایک زمانہ تھا کہ اہل مکہ بتی و تہی  
 میں ایک کلام کہتے تھے اگر کوئی کچھ کمی و بیشی کرتا تھا دکاندار  
 تعجب سے اوسکو دیکھ کر کہتا تھا حاجی رُخ (چلے جاؤ)  
 اور اب ہندیوں کے اختلاط کی وجہ سے دروغ و فریب چل گیا  
 ہے (و اے قسمت! ہندیو اب بھی جاگو۔ دیکھو تمہارا کیا حال  
 ہے اور کیسے الزام کے ملزم بنے ہو۔ افسوس!) اور مظالم حکام  
 و کج خلقی عوام اس حد کو پہنچ گئی ہے کہ ہر شے میں تشدد بڑھ گیا  
 ہے ایک وقت کرایہ مدیہ طیبہ صرحت پانچ چھ ریال تھا اور  
 اب نوبت چالیس تک پہنچ گئی ہے اور آگلے وقت میں کوئی  
 حرم مدینہ میں دھیمی آواز سے بھی بات نہیں کرتا تھا اگر کوئی  
 بولنا چاہتا تھا شرفِ حیات البتہ کہہ کر خاموش کر دیتے تھے

نظامِ امداد  
 کے تحت  
 ہر مریض  
 کو  
 مناسب  
 دوا  
 دی جاتی ہے  
 اور  
 اگر  
 کوئی  
 مریض  
 فوت  
 ہو جاتا ہے  
 تو  
 اسے  
 دفن  
 کیا جاتا ہے

اور سارے شہر میں نزاع و فساد اور زور سے بولنا مسدوم تھا  
 اتنا ادب نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کرتے تھے اور اب بالکل  
 حالت بدل گئی ہے تاہم ان کے اخلاق باوجود تغیر و کمی کے  
 اور بہن اور اہل مکہ کے اور وہ (اہل مدینہ) نور اخلاق نبی  
 کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے منور بہن اور یہاں (مکہ مکرمہ میں)  
 ظہور صفات جلالیہ اللہ تعالیٰ کا ہے۔ ایک شخص آیا اور  
 یہ آواز بلند روئے لگا اور کیفیت علالت اپنی زوجہ کی بیان  
 کرنے لگا۔ فرمایا بھلا یہ کون موقع روئے کا ہے روح قفس سے  
 رہا ہوتی ہے اور وطن اصلی کو جاتی ہے یہ امر قابل مسرت ہر  
 نہ لائق رنج کہا اس سے مجھ کو آرام تھی فرمایا جب وہ نہ تھی تب  
 تیرا کام کیسے ہوتا تھا کہا پہلے سے میرے پاس سے ہنسر فرمایا  
 کیا اسکو ساتھ لائے ہو جب شکایت شروع کی فرمایا شکایت  
 اس مقام کی بھلی نہیں معلوم ہوتی عرض کیا کہ میرا ارادہ مدینہ طیبہ  
 کا تھا فلاں شخص کفیل زاد و سامان کا ہوا ہے اور وندہ کیا ہر  
 فرمایا یہ شرک کی باتیں مت کرو خاموش رہو فرمایا کہ میں نے  
 وقت تہجد کے ایک شخص قوی سیکل زینت روکو دیکھا کہ دہلی  
 طرف سے آکر ٹھہر چمک کر ناچا مانا گا ہ دو آدمی آئے اور اسکو

نبی ان کے

۱۲۶

پکڑے گئے آؤ سکے بعد دیکھا کہ دو آدمی اور بائیں طرف سے  
 مجھ کو ایذا پہونچانا چاہتے ہیں میں نے ان کو جھڑک دیا وہ غائب  
 ہو گئے ایک خادم نے عرض کیا حضور کے دشمن ذلیل ہونگے  
 فرمایا نفس و شیطان یہی دشمن ہیں شاید یہی رہے ہوں اور  
 اگر کوئی بلا وجہ میرے ساتھ بڑائی کا ارادہ کرے گا خود کچھ  
 اولٹ پڑے گا فرمایا کہ مرید اولیٰ رجا و خوف ہے بعدہ فیض  
 و بسط و توبہ ہیبت و انس۔ فیض کو ہیبت ہوتی ہے اور بعض  
 کو انس اور بعض کو دونوں حضرت سرورِ عالم صلی اللہ علیہ وسلم  
 جامع تھے ان دونوں کے اسی وجہ سے جب انس غالب  
 ہوتا تھا ارشاد فرماتے تھے کلّیٰ نینی یا تمیزاً تاکہ طرف اپنے  
 منصب نبوت کے رجوع فرما دین اور شفقت بر حال مخلوق  
 کم نہوا اور جب ہیبت غالب ہوتی فرماتے ارحمنی یا لیل تاکہ  
 توجہ الی اللہ میسر ہو۔ لطیفہ۔ ایک خادم (حضرت صاب  
 کے) نے کسی کتاب میں کلمہ امداد اللہ پڑھا اور کہا نام نامی  
 حضور کا اور مدح و ثناء عالی پہلی کتابوں میں بھی موجود ہے  
 ہنسکر فرمایا جہان نظر کرو امداد اللہ ہے ظہور تمام عالم کا  
 امداد اللہ سے ہے اگر مدح و ثناء امداد اللہ نہ کریں کسبختی آوے۔

عجیب  
 نبی کی  
 بے جا  
 تعجب  
 و  
 حیرت  
 ہے



ایک سائل آکر بٹھا اپنے کچھ پیش فرمایا وہ لیکر چلا گیا ارشاد فرمایا کہ وہی دیتا ہے اور وہی دلاتا ہے میں ہر چند چاہا کہ زیادہ مانتے میں آؤں بار بار اسی قدر آتا تھا۔ اس سے زیادہ اس کی قسمت میں تھا بلکہ اسی قدر تھا۔ فرمایا جب تک کہ اپنی جنس کے لوگ رہتے ہیں طبیعت منبسط و خوش رہتی ہے اور جب کوئی غیر آجاتا ہے طبیعت منقبض و سست ہو جاتی ہے اور چاہتی ہے کہ جلد اس کو رخصت کیجے گدا سخاوت کا آئینہ ہے جیسے چہرے کے حالات بدون آئینے کے معلوم نہیں ہوتے ایسی ہی صفت سخا منحنی ہے بدون گدا کے اگر غور کیا جاوے تو کوئی چیز مذموم نہیں ہے کیونکہ حقیقت تمام اشیاء کی اعیان ثابتہ ہے اور وہ علم الہی ہے اور علم الہی تمام تر محمود ہے۔ پس کوئی چیز مخلوقات سے باعتبار حق تعالیٰ مذموم نہیں ہے ذم و مذح (بھلائی بڑائی) جو کچھ ہے باعتبار ہمارے ہے۔ فرمایا کہ ایک دن مجھے اور فلان مولوی صاحب سے گفتگو ہونے لگی بڑا مجمع ہو گیا میں نے پوچھا کہ تحصیل علم سے کیا غرض ہے کہنے لگے بھولات کا جاننا۔ اثنائے گفتگو میں میں نے کہا کہ مقصود تحصیل علم سے اگر صرف جاننا ہے تو مسجدین مہدم کر کے

میں نے  
فرمایا کہ وہی دیتا ہے اور وہی دلاتا ہے  
میں ہر چند چاہا کہ  
زیادہ مانتے میں آؤں  
بار بار اسی قدر آتا تھا۔  
اس سے زیادہ  
اس کی قسمت میں تھا  
بلکہ اسی قدر تھا۔  
فرمایا جب تک کہ  
اپنی جنس کے لوگ  
رہتے ہیں طبیعت  
منبسط و خوش  
رہتی ہے اور جب  
کوئی غیر آجاتا ہے  
طبیعت منقبض و  
سست ہو جاتی ہے  
اور چاہتی ہے کہ  
جلد اس کو رخصت  
کیجے گدا سخاوت  
کا آئینہ ہے جیسے  
چہرے کے حالات  
بدون آئینے کے  
معلوم نہیں ہوتے  
ایسی ہی صفت  
سخا منحنی ہے  
بدون گدا کے  
اگر غور کیا جاوے  
تو کوئی چیز  
مذموم نہیں ہے  
کیونکہ حقیقت  
تمام اشیاء کی  
اعیان ثابتہ ہے  
اور وہ علم الہی  
ہے اور علم الہی  
تمام تر محمود  
ہے۔ پس کوئی  
چیز مخلوقات  
سے باعتبار حق  
تعالیٰ مذموم  
نہیں ہے ذم و  
مذح (بھلائی  
بڑائی) جو کچھ  
ہے باعتبار ہمارے  
ہے۔ فرمایا کہ  
ایک دن مجھے  
اور فلان مولوی  
صاحب سے  
گفتگو ہونے  
لگی بڑا مجمع  
ہو گیا میں نے  
پوچھا کہ  
تحصیل علم سے  
کیا غرض ہے  
کہنے لگے  
بھولات کا  
جاننا۔ اثنائے  
گفتگو میں  
میں نے کہا  
کہ مقصود  
تحصیل علم  
سے اگر صرف  
جاننا ہے تو  
مسجدین مہدم  
کر کے

مدارس بنوانے چاہئیں۔ مولوی صاحب ساکت ہو رہے ہیں ہی  
 دیر تک گھگھو رہی تین مختصر جواب دیتا رہا بعدہ تمام رات  
 مولوی صاحب بقرار رہے اور میں پشیمانی میں گرفتار رہا کہ مجھ کو  
 زیبانتھا کہ عالم سے مقابلہ کروں۔ صبح کو مولوی صاحب نے  
 آدمی بھیج کر صلح کر لی۔ افسوس کہ اب میرے دوستوں میں کوئی  
 نہیں رہا جب مثنوی شریف ختم ہو گئی بعد ختم حکم شربت بنانے کا  
 دیا اور ارشاد ہوا کہ اوپر مولانا (روم) کی نیاز بھی کیا دی گئی گیارہ  
 گیارہ بار سورہ اخلاص پڑھ کر نیاز کی گئی اور شربت بننا شروع ہوا  
 آپ نے فرمایا کہ نیاز کے دو معنی ہیں ایک عجز و بندگی اور  
 وہ سوائے خدا کے دوسرے کے واسطے نہیں ہے بلکہ ناجائز  
 شرک ہے اور دوسرے خدا کی نذر اور ثواب خدا کے بندوں  
 کو چھو پچا نایہ جائز ہے لوگ ابکار کرتے ہیں اس میں کیا خرابی  
 ہے اگر کسی عمل میں عوارض غیر مشروع لاحق ہوں تو ان  
 عوارض کو دور کرنا چاہیے نہ یہ کہ اصل عمل سے ابکار کر دیا جائے  
 ایسے امور سے منع کرنا خیر کثیر سے باز رکھنا ہے جیسے قیام  
 مولد شریف اگر بوہہ آنے نام آنحضرت کے کوئی شخص تعظیماً قیام  
 کرے تو اس میں کیا خرابی ہے جب کوئی آتا ہے تو لوگ اس کی

بجائے



ایک خادم نے عرض کیا ملا جامی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہے  
 غلامے بود یوسف زر خریدہ۔ فرمایا کہ یہ مقام توحید کا  
 خدا کے آگے بھی عزت ہے ذلت نہیں ہے حضرت یوسف  
 علیہ السلام کیا اگر جناب رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت  
 کہا جاوے تو بھی درست ہے۔ فرمایا جب کوئی عارف کوئی  
 کام بند کرتا ہے او سکھ خدا کی طرف سے دست زما نی حمت  
 ہوتی ہے حضرت امام العارفین امام غزالی رحمہ اللہ کی عمر  
 قریب باون سال کے تھی اور تصانیف اونکی بیشمار ہیں کہ  
 اتنی مدت میں غیر ممکن ہیں یہ وسعت زما نی تھی یونہی حضرت علی  
 کرم اللہ وجہہ ایک رکاب میں قدم مبارک رکھتے تھے اور  
 دوسری تک پیر جاتے جاتے قرآن ختم کر دیتے تھے عالم خلق  
 و احرب خدا کے دست (قدرت) میں ہے جسکو چاہے اس  
 سے متعلق فرماوے اٹھارے او پر خدا کا فضل و رحمت ہے  
 کہ اتنی قلیل مدت میں اتنا ترجمہ کرتے ہو یہ خطاب حضرت مولانا  
 اشرف علی صاحب سے فرمایا۔ (الحمد للہ کہ صرف چند دن کے  
 قیام میں جو خدمت اس غلام سے و جناب حاجی محمد رضی خاٹھا  
 سے ہو سکی اوسکے باب میں حضور نے اکثر زبان فیض ترجمان سے

۷  
 مینی حضرت  
 رات پانچ  
 صلی اللہ علیہ  
 وسلم کے چہر  
 و شبہ بنی  
 ۷

۷  
 رات پانچ  
 ۷

ایسے ہی الفاظ ارشاد فرماے فالحمہ لبید علی ذکاب ۲ مترجم  
 فرمایا بستی عجب چیز ہے زمین زین کہ بستی ہے کیسے کیسے چھوٹ  
 اوگتے ہیں او پہاڑوں و چٹرون میں (اباوجود رقت) کچھ  
 نہیں (پہاڑوتا) اور پانی بستی میں ہوتا ہے اوس میں کیسے  
 کیسے فائدے ہیں فرمایا کہ جب آدمی کسی کام میں بخوبی مصروف  
 ہو کر کوشش کرتا ہے اور بالکل اوسی کا ہو جاتا ہے تو اوس  
 کام میں صنعت الہی اثر کرتی ہے اور وہ کام عجیب الصنعت  
 نظر آتا ہے کیونکہ اوس میں خدا کی صنعت ہوتی ہے لیکن (زیر  
 اوسکا کرنے والا یہ خیال کرتا ہے کہ یہ میری کار گیری ہے  
 جیسا کہ اہل صنائع جدیدہ خیال کرتے ہیں۔ فرمایا کہ نزول مولانا  
 روم علیہ الرحمہ کا بہ نسبت نزول شیخ اکبر کے کامل معلوم ہوتا ہے  
 فرمایا کہ شیر خاں صاحب خلیفہ حضرت میاں شیخ شاہ نور محمد صاحب  
 قدس سرہ میرے برادر ارشادی جب قریب رحلت ہوئے  
 وقت نزع لوگوں نے تلقین کلمہ شروع کیا اور وہ منہ پھیر لیتے  
 تھے۔ سبکو تعجب تھا کہ ایسے بزرگ کی یہ حالت ہے کہ جس سے  
 سوء خاتمہ کا خیال ہوتا ہے۔ جب حضرت مرشد تشریف لائے  
 اور پوچھا کہ کیا حال ہے فرمایا الحمد للہ لیکن یہ لوگ مجھ کو پریشان

اور بھلا ہوا ہے  
 اسی کی وجہ سے

کرتے ہیں اور سہمی سے طرف اسم کے لاتے ہیں پس مراتب  
 لوگوں کے مختلف ہیں اعراض کلمہ سے سو خانہ پر استدلال  
 نہ کرنا چاہیے ممکن ہے اوسمین کوئی وجہ خاص ہو جیسے ذکر  
 ہوا۔ فرمایا کہ شیخ عبدالقادر جیلانی رضی اللہ عنہ لباس عمدہ  
 پہنتے تھے اور کھانا لذیذ کھاتے تھے یہ سب کس نعماءِ خردی تھا  
 اور وہ عکس صفات حق تعالیٰ تھی حضرت شیخ ابن عکرمین  
 معائنہ اصل کا کرتے تھے پس یہ چیزیں اونکے واسطے بمنزلہ  
 آئینہ کے تھیں۔ فرمایا کہ عورت منظر مرد کی ہے اور مرد منظر حق  
 عورت آئینہ مرد اور مرد آئینہ حق پس عورت منظر و آئینہ حقیقی  
 ہے اور اوسمین جمال ایزدی ظاہر و نمایان ہے ملاحظہ  
 کرنا چاہیے۔ فرمایا کہ جب میں (حضرت صاحب) پہلے مکہ آیا تو  
 نوبت فاقون کی پھونچ گئی کسی کسی دن تک اتفاق کھانے کا  
 نہیں ہوتا تھا میں نے عرض کیا کہ بار آگیا مجھ میں طاقت امتحان  
 نہیں ہے بعدہ حضرت خواجہ معین الدین چشتی کو دیکھا کہ فرماتے  
 ہیں کہ لاکھوں روپیہ کا خرچ تھا رے ماحون مقرر ہو گا میں نے  
 عرض کیا کہ اس مہم کی طاقت نہیں رکھتا مہسکر فرمایا کہ تمہاری  
 حاجت بند نہیں رہنے کی اور سوقت سے خرچ ما مانہ کہ اقل تر ہے

۵۵  
 شمارہ ۲۲ - ۲۱ - ۲۰ - ۱۹ - ۱۸ - ۱۷ - ۱۶ - ۱۵ - ۱۴ - ۱۳ - ۱۲ - ۱۱ - ۱۰ - ۹ - ۸ - ۷ - ۶ - ۵ - ۴ - ۳ - ۲ - ۱

۵۵  
 شمارہ ۲۲ - ۲۱ - ۲۰ - ۱۹ - ۱۸ - ۱۷ - ۱۶ - ۱۵ - ۱۴ - ۱۳ - ۱۲ - ۱۱ - ۱۰ - ۹ - ۸ - ۷ - ۶ - ۵ - ۴ - ۳ - ۲ - ۱

سورہ پید ہے خدا اپنے خزانہ رحمت سے پھونچاتا ہے۔ فرمایا کہ  
 اَللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ الْاَسْمَاءُ الْحُسْنٰی الْاٰیہ۔ اِس آیت میں ایک راز  
 مکنون ہے پہلے نفی غیر کی فرما کر اثبات وحدۃ الوجود کا فرمایا کہ  
 بعدہ فرماتا ہے کہ سوائے میرے جو کچھ ہے وہ اسماء و صفات  
 میری سے لینے جو کچھ غیر ذات اوسکے معلوم ہو وہ سب مظاہر  
 صفات ہیں فرمایا منقول ہے کہ شب معراج کو جب آنحضرت  
 حضرت موسیٰ سے ملاتی ہوئے حضرت موسیٰ علیہ السلام نے  
 استفسار فرمایا کہ علماء امتی کا بنیاد بتی اسرائیل جو آپ نے  
 کہا ہے کیسے سمجھ ہو سکتا ہے حضرت حجۃ الاسلام امام غزالی  
 حاضر ہوئے اور سلام باضافہ الفاظ برکاتہ و منفرتہ وغیرہ  
 عرض کیا حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا کہ یہ کیا طوالت  
 بزرگوں کے سامنے کرتے ہو آپ (امام غزالی) نے عرض کیا  
 کہ آپ سے حق تعالیٰ نے صرف اس قدر پوچھا تھا مَا تِلْكَ  
 بِمِیْنَنَکَ یَا مُوسٰی تو آپ نے کیوں جواب میں اتنا طویل دیا کہ  
 ہٰی عَصٰی اَتَوَخَّأُ عَلَیْہَا وَاَسْتَشِیْ بِہَا عَلٰی عَمْنٰی وَاُولٰٓئِکَ مَآرِبُ  
 اٰخِرٰی الْاٰیہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اِدْعِ یَا  
 غَزَالِی۔ فرمایا کہ جنہلی کے نزدیک جمعرات کے دن کتاب احیاء

یہ کی بات  
 کی بات  
 کی بات

ع  
بالمعنی اللہ کے  
فرما کر کے

۲۵  
۱۲

تبرکاً ہوتی تھی جب ختم ہوئی تبرکاً دودہ لایا گیا اور بعد دعا کے  
کچھ حالات مصنف کے بیان کیے گئے طریق نذر و نیاز قدیم  
زمانے سے جاری ہے اس زمانے میں لوگ ابکار کرتے ہیں  
ایک بزرگ نے خواب میں دیکھا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
تشریف رکھتے ہیں اور ایک کتاب پڑھی جاتی ہے جسکو  
حضور کمال توجہ سے سن رہے ہیں دریافت فرمایا کہ یہ کون  
کتاب ہے کہا گیا احیاء العلوم حجة الاسلام امام غزالی کی ہے  
فرمایا کہ یہ لقب عظیمہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہے۔ فرمایا کہ  
نستی و عدم ایک لذیذ چیز ہے ہر شخص اپنے عدم کا عاشق ہے  
دیکھو جب قب ہوتا ہے سونا اختیار کرتا ہے اور نیند ایک قسم کا  
عدم ہے۔ فرمایا کہ اگر تمامی جسم و صفات سے ایک چیز کو لو  
اور اوس میں غور کرو مثلاً تکلم میں فکر کرو کہ لہان سے آتا ہے  
اور کون کہتا ہے آخر نوبت خدا تک پھونچگی اور ما سوا خدا  
معدوم و فنا معلوم ہوگا مجکور گ رگ میں وہی نظر آتا ہے۔  
فرمایا کہ چونکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اصل حق ہیں عباد اللہ  
کو عباد رسول کہہ سکتے ہیں جیسا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے قُلْ يَا  
عِبَادِيَ الَّذِينَ اسْتَوْفُوا عَلٰی انْفُسِهِمْ مَرْجِئُمْ لَكُمْ آنحضرت صلی



علیہ وسلم ہیں۔ مولانا اشرف علی صاحب نے فرمایا کہ قرینہ بھی  
انھیں منی کا ہے آگے فرماتا ہے لَا تَقْنُطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ۔ اگر مرج  
اوسکا اللہ ہوتا فرماتا من رحمتی تاکہ مناسبت عبادی کی ہوتی  
ارشاد فرمایا اے وا۔ ایک دن فرمایا کہ یہ مکان جبین میری  
نشست ہے لٹ سکا حضرت شیخ اکبر رحمۃ اللہ علیہ کی ہے  
فرمایا کہ یَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ وَاولی الامر  
منکم ای من المؤمنین یہ خطاب اون مومنین سے ہے کہ جو  
ایمان کامل رکھتے ہوں نہ مطلق مومنین پس جو کوئی اولی الامر  
صاحب باطن ہو اور تزکیہ نفس و تصفیہ قلب کر چکا ہو وہ واجب  
ہے ورنہ نہیں کیونکہ منکم فرمایا یعنی اے صحابہ جیسے کہ تم کامل  
الایمان صافی القلب پاک طینت ہو ایسے ہی اگر اولی الامر  
بھی ہوں تو واجب الطاعت ہیں ورنہ نہیں وَاٰمَنُوا بِالْمُؤْمِنِ  
مَرَاةَ الْمُؤْمِنِ مراد اس سے مومن کامل ہے نہ مطلق مومن کیونکہ  
مراد وہی ہوگا جو کہ صاف و شفاف ہو۔ پس جس شخص کا  
قلب صاف ہو وہ قابلیت مرآة (آئینہ) ہونے کی رکھتا ہے  
ورنہ نہیں۔ فرمایا کہ او تاد جمع وتد کی ہے بمعنی میخ چونکہ اونچی  
بدولت (او تاد) سے آفات و زلزلات سے حفاظت ہوتی ہے

بجائے ابدان کن  
کلام میں بھی چون  
بودی۔ اگرچہ  
من کو اور باطن  
ظاہر و باطن  
یعنی عبادت  
ایکسا ہوتا ہے  
درجہ ہوتی  
سکے ہوا  
مومن کے لیے  
عمر  
نبی صلی  
علیہ وسلم  
صلوات  
سورۃ  
مراۃ المؤمن  
بن علی  
اولی الامر  
اطاعت واجب  
ہے۔ باطن  
لا غایت  
فی تعبیر

لہذا اوتا دکتے ہیں اور ابدال کہ ساٹھ ہیں اور ہر قایم ہیں  
مقرر ہیں جب ایک اونین سے فوت ہوتا ہے دوسرا قائم  
کیا جاتا ہے اسی وجہ سے اونکو ابدال کہتے ہیں جیسے دہلی  
میں ایک ابدال کو دیکھا تھا ایک آن واحد میں مختلف  
مقامات پر دیکھا جاتا تھا۔ فرمایا کہ اولیائی تحت قبائی۔  
اللہ تعالیٰ نے اپنے اولیاء کو مخفی فرمایا۔ اسمین ایک  
مصلحت ہے کیونکہ اگر لوگ باوجود ظہور اونکی مخالفت کرتے  
تو معاتب اور مغذب ہوتے اسلیے کہ وہ (اولیاء) نصف  
بصفات الہی ہیں اونکی مخالفت (گویا) مخالفت حق ہے  
اور جو کوئی مخالفت حق ہو وہ مردود و مقہور و قابلِ عذاب ہے  
اور حالتِ نادانیت میں معذرتیں فرمایا کہ حرمین میں  
بعض امور عجیب و پسندیدہ ہیں۔ وحدت الوجود لوگوں میں  
بست مکر ہے۔ میں مدینے میں مسجدِ قبا کی زیارت گو گیا ایک  
آدمی کو دیکھا کہ اندر مسجد کے جا رو بکشی میں مشغول ہے جب  
زیارت سے فارغ ہو کر میں باہر آیا اور جوتے پہننے کا قصد کیا  
تو سنا کہ کہتا ہے یا اللہ یا موجود اور دوسرا جو بیرون مسجد تھا کہتا  
تھا بَلْ فِي كُلِّ الْوُجُوْدِ اس کو سنکر مجھ پر ایک حالت طاری ہوئی

بعض امور  
عجیب و  
پسندیدہ  
ہیں

بعدہ لڑکون کو شخوفت میں دیکھا کہ کھیل رہے ہیں اور ایک  
 لڑکا کہہ رہا ہے یا اللہ لیس غیرک اس سے میں نہایت  
 بیتاب ہوا اور کہا کہ کیوں فوج کرتے ہو اور تنازع کی حالت  
 میں جب کوئی صل علیٰ ابنتی کہہ دیتا ہے غیظ و غضب بالکل  
 کا فور ہو جاتا ہے اور درود پڑھنے میں مصروف ہو جاتے ہیں  
 اتنی محبت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے رکھتے ہیں۔ اور  
 شجاعت و سخاوت عرب کی مشہور ہے۔ رجبی زین بڑی خوشی  
 کرتے ہیں اور جو کچھ ایک سال میں پیدا کرتے ہیں مدینہ منورہ  
 میں جا کر خرچ کر ڈالتے ہیں اور بعد واپسی کے شکاریہ کی  
 دعوت کرتے ہیں اتنی اُلفت و محبت حضرت (روحی فداء)  
 کے ساتھ رکھتے ہیں نیک بات جس طرح کہجائے عمدہ ہے۔  
 فرمایا کہ تطویل و عادی اسطے عوم کے ہے اور غارف کے لیے  
 اسقدر کافی ہے اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُکَ بِرِضَاکَ وَالْجَنَّةِ وَالْغَوْثِ  
 بِاَنَّکَ مِنْ سَخَطِکَ وَالتَّائِبِ فَرَمَایَا کہ اِنَّکَ لَا تَسْمَعُ الْمُؤْمِنِیْنَ نَفْیَ  
 سَمَاعِ حَوَاسِ خَمْسَ ظَاہِرَہ سے مراد ہے نہ مطلقاً اَسْمَاعِ اور اِتِّمَاعِ  
 موتی حواس باطنیہ سے پیغمبرِ ذن و ادلیای کرام کو ممکن ہے  
 جیسا کہ حدیث قلب میں مصرح ہے وَہٰکَذَا تَوَكَّلْ عَلٰی لَا تُدْرِکُ

اَلْاَبْصَارُ اِلَّا بِرُؤْيَا رُؤْيَا حَقِّ تَعَالٰی دُنْیَا مِیْن مَمْکُنْ هَے اَیَہ مِیْن  
 نَفْیِ اِدْرَاکِ کِی فَرْمَا ئِیْ هَے نَہ نَفْیِ رُؤْیَتِ کِیوْنِکَہ جَب رُؤْیَتِ  
 حَاصِلْ ہُو تِیْ هَے فَنَایِیَّتْ مَحِیْطْ ہُو جَاتِیْ هَے اَوْر ہُو شِ دُحُوْلْ  
 کَچْھُہْ بَاتِیْ نَہِیْن رَہْتِے پَھر اِدْرَاکِ کِیسے ہُو سَکْتا هَے بَعْضُوْنْ کَا  
 گِمانْ ہَے کہ اِس دِیْدَہ ظَاہِرَہْ سَے رُؤْیَتِ مِیْسَرْ ہُو ئِیْ یَہ غَلْطْ ہُو  
 رُؤْیَتِ اُوں کِی حُو اِس بَا طِنیّہ سَے مُتَعَلِّقْ هَے نَہ حُو اِس ظَاہِرَہْ سَے  
 اَوْر جِیسا کہ حُو اِس ظَاہِرَہْ کَے لِیَے نُوْر اَنْقَابْ وَغِیْرَہْ شَرْطْ هَے  
 وِیْسے ہِی حُو اِس بَا طِنیّہ کَے لِیَے نُوْر حَقِّ تَعَالٰی شَرْطْ سَے فَاثَہْ  
 یَنْظُرُ بُوْر اَللّٰہِ وَرَا یَتْ رُبِّیْ رُبِّیْ کَے ہِی مَعْنِے ہِیْن اِکْرَمِ شَدِّ کَچْھُہْ  
 تَعْلِیْمْ کَرے اَوْر وَہ خُلُوْتِ مِیْن کِسی تَا رِیَا بْ جِگَہْہ مِیْن کِیَا جَا تَے  
 تُو اُو اَرْکَا مَشَاہِدْ ہُو تَا مَہْ اَللّٰہُ اَرْزُقْنَاہْ۔ فَرْمَا یَا کَرَبَّنَا لَا تُفْخِ  
 قُلُوْبَنَا بَعْدَ اِذْ ہَدَیْتَنَا اِلَیْہِ دَعَاے جَا تَے وَکَا فِیْ ہَے اِیَاکَ  
 اَدْمِیْ ہِیْتْ رُو تَا تَھَا پُو جَھَا کہ اُو سَکِیْ ذَاتِ رَحِیْمْ وَغَفُوْرَہْ هَے کِیوْنِ  
 اِتِنَا رُویتے ہُو اُو سَے کَہَا کہ اُسَے گِناہُوْنْ سَے ڈَرُوْنِ ہِیْن  
 رُو تَا کِیوْنِکَہ اِکْرَمِیْرَہْ گِناہْ اَسْمَانْ فَوْرِیْنْ دِپَا رُوْنْ سَے بَرُوْنِ  
 بَھِیْ ہُوْنْ تُو بَھِیْ خُدا کِی رَحْمَتْ اَدِیْمِ غَالِبْ هَے اُو سَکِیْ رَحْمَتْ  
 رَحْمَتْ سَے مِیْن ذَرَا بَھِیْ (گِناہُوْنْ کَا) خَوْفْ ہِیْن کَرِیْمَالِیْنِ

چونکہ ایک ذرہ محبت و معرفت حاصل ہوئی ہے ڈرتا ہوں کہ مبادا  
 زائل و سلب ہو جاوے اسی وجہ سے روتا ہوں پس یہ دعا  
 اس مہم کے لیے کافی ہے۔ فرمایا کہ علماء و ظاہر کے نزدیک  
 تفسیر آیت **فَنُكَلِّمُ الْكَافِرِينَ** کا **فَرِّدْنٰكُمْ** مومن کی وہ ہے جو مشہور ہے اور  
 صوفیہ کے نزدیک اسکی تفسیر یہ ہے کہ ذات و احدین کا  
 و مومن موجود ہیں خوف کرنا چاہیے کہ رگ کفر جہنم کی طرف  
 نہ لیجاوے۔ مولانا اشرف علی مدنی نے مثنوی کا ترجمہ  
 عرض کیا اور حضرت نے مسلم رکھا ۵ علتِ ابلیس انا  
 حیرت بدست ۴ این مرض و نفس ہر مخلوق ہست + مصرع  
 موسیٰ و فرعون درستی تست +

فرمایا کہ بب حالت ظاہری فرس و فروش و تکیوں سے  
 درست تھی سب تو نگر سمجھ کر قصدِ عطا نہ کرتے تھے اور وقت  
 بکثرت زیارت انبیاء و اولیاء و ملائکہ سے مشرف ہوتا تھا  
 بھوک غیب چیز ہے۔ فرمایا کہ جو کوئی مہم بین آوے سورہ  
 یس پڑھیں اور ہر بین پر پھونچکر سات بار سورہ فاتحہ مع تسبیح  
 پڑھیں اور اول و آخر سورہ کے درود شریف پڑھیں درود  
 مثل صندوق کے ہے کہ اپنے اندر لپیٹ کر (وظیفہ دودعا کو)

بیشمار

مہم بین

لیجاتا ہے ویسا سورہ فزل سات بار پڑھیں کہ معمولات مشائخ  
سے اور مجرب ہے۔ اور سورہ فاتحہ اکتالیس بار جو میں نے  
اپنے آدمیوں (مریدوں) پر لازم کیا ہے اس سے بہتر امور  
دینی و دنیاوی کے لیے کچھ نہیں ہے فقط

### ترجمہ بعض ملفوظا نوشتہ مولانا شرف علی صنا

فرمایا عشق سماع عشق معائنہ سے زیادہ قوی ہے کیونکہ  
معائنہ صرف آنکھوں سے ہے اور سماع دل سے متعلق ہے  
اگر طلب دنیا کی ہو تو اوسکو (دنیا) ترک کرے تاکہ درپے اوسکے  
(ترک کرنے والے کے) ہوسے پیش اہل دل نگہداریدل  
تا بنا شید از گمان بدجل شعرین تین باتون کا لحاظ  
رکھنا چاہیے وزن۔ زبان۔ مثال۔ اخلاق جبلیہ زائل  
نہیں ہوتے البتہ درویشوں کی صحبت سے اوسمیں تہذیب  
آجاتی ہے۔ مولوی اسماعیل صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا  
کہ حُبِ ایمانی بعد وصول رو بہ ترقی ہوتا ہے اور حُبِ عشقی  
زائل ہوتا ہے مگر میری رائے برعکس ہے قال علی رضی اللہ  
عنه لو کشف الخطا ما از دوت یقیناً۔ اور یوں ارجم فرماتے ہیں

۱۰ شق دریا میست قعرش ناپدید + البتہ مولوی صاحب کا  
 قول باعتبارِ عشق مجازی صحیح ہے کہ اوسمین محبوب کی حدود  
 انہما مقرر ہے وَالْمُحِبُّ الْحَقِيقُ لَا تَنَاهٰی تَمَامِ اَعْمَالِ مِیْنِ دُو  
 بہت ہوتے ہیں مثلاً زکوٰۃ کہ عوام کو وہ فائدہ (اور عمل) ہے  
 خوشہو رہے اور خواص کو فحل العفو اور خصل الخاص یعنی صفین  
 کو تمام مال دینا (مثال دیگر) وَلَا تَلْقُوا بِاٰیْدِنَا اِلٰی السَّلَٰةِ -  
 ہمارے (عوام) کے واسطے یہ ہے کہ موت کو تھلکہ سمجھتے ہیں  
 اور عارفین زندگی کو (یعنی برعکس) ایک صاحب علم مدینے  
 سے آئے فرمایا ۵ خوشا سعادتِ آن بندہ کہ گردِ نزول +  
 گئے بہ بیتِ خدا و گئے بہ بیتِ رسول + بعدہ اَمِنْ رَاہِ کَالِو  
 کیا۔ دانشمند نے عرض کیا کہ فلان بزرگ ہمارے ساتھ تھے  
 ہم مع الخیر پھونچے فرمایا تب کیسے اَمِنْ ہوتا اور یہ شعر پڑھا  
 ۵ صاحبِ دہ بادشاہِ جسم ہاست + صاحبِ دل شاہ  
 دہاے شہماست + رباعی بحرِ درجوش کہ آن گوہرِ نایاب  
 کجاست + چرخِ سرگشتہ کہ خورشیدِ جہان تاب کجاست +  
 دیرِ زینِ خُصّہ در آتش کہ چہ رنگ است صمغ + کعبہ زین درو  
 یہ یوش کہ مخراب کجاست + فقیہ کو چاہیے کہ نہ جمع کرے نہ جمع

کرے نہ منع کرے عارف اگر نہ بیان بھی کئے تو وہ بھی ازراہ  
 معرفت ہوتا ہے کیونکہ علم باشیاء حجابِ حقیقت ہے ۵  
 عشقِ من پیدا و معشوقہ منہاں ۛ یا ربیرون فتنہ او در جہان  
 شیخ فرید الدین عہ کا مکاشفہ ہے کہ میرا سلسلہ مغرب تک  
 پھونچیکا ایک بزرگ نے فرمایا کہ یہ کشفِ آپکی نسبت ہے کہ  
 بواسطہ آپ کے فیضِ جشتیہ اقصائے عالم میں پھونچا۔ ایک  
 درویش صاحب سلسلہ خاندان مولویہ نے بلادِ روم سے آکر  
 بیعت کی اور اثنا سے تذکرہ میں عرض کیا کہ میں کچھ نہیں ہوں  
 قسم کر کے (حضرت نے) فرمایا کہ یہ درویش اپنی تعریف  
 کرنا چاہتے ہیں اسلئے کہتے ہیں کہ میں کچھ نہیں ہوں کیونکہ  
 کچھ ہونا (مدارج) فنا سے ہے ہُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْكُمْ كَافِرٌ ظَلَمٌ  
 مومن کی تفسیر نزدیک علماء ظاہر مشہور ہے اور علماء باطن کہتے  
 ہیں کہ ہر کوئی مومن و کافر ہے کیونکہ قوی محمودہ و مذمومہ ہوتے  
 ہیں۔ آپاک شخص نے امن راہ مدینہ طیبہ کے لیے دعا پوچھی  
 فرمایا لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ يَا إِلَهَ الْاَلَمِ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
 کرو موت مدینہ سے مراد مقامِ عبدیت ہے ۵ ہر کجا دلبر و  
 حرم نشین ۛ فوق گردون است نئے قمر زین ۛ ہر کجا یوسف



رُخنے باشد چو ماہ + جنت است آن گر چہ باشد قبر چاہ +  
 مگر جامعیت اسمین ہے کہ مدینہ میں وفات پادے۔ فرمایا  
 کہ میں چہ بار حرقاً حرقاً ثنوی مطالعہ کی ہے فرمایا کہ مولوی  
 قلندر صاحب کو ہر روز زیارت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 کی ہوتی تھی ایک دن کسی جمال کے لڑکے کو کہ سید تھا اپنے  
 اماں اوس دن سے زیارت منقطع ہو گئی مدینہ منورہ کے مشائخ  
 سے رجوع کی ادھون نے ایک زن ولیہ مجذوبہ کے  
 حوالہ فرمایا جب وہ عورت مسجد نبوی میں آئی مولانا نے عرض  
 کیا سنتے ہی جوش میں آئی اور مولانا کا ماتھہ پکڑ کر کہا شرفِ اہل  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پس (مولانا نے) بیداری میں  
 چشم ظاہر سے زیارت کی اس کے پہلے اوس لڑکے سے خطاب بھی  
 معاف کرائی تھی مگر کچھ مفید ہوا۔ دُعا سے شروع ضرورستجا  
 ہے اور غیر مشروع کافروں کے حق میں اکثر مستجاب ہوتی  
 ہے۔ لذت دیدار بہت دور ہے طالب کو لذتِ زم کافی ہو  
 ابراہیم علیہ السلام واسحق علیہ السلام بہت ہی مشابہ تھے واسطے  
 فرق کے دعا فرمائی بال سہید ہونا شروع ہوئے نہ فرمایا کہ  
 تم کو کون کو میرے ساتھ گمان نیک ہے ظَنُّوا الْمُؤْمِنِينَ خَيْرًا

امید ہے کہ ثناری گواہی سے خدا تجھ کو اور تم کو (سب کو) بخش دے۔  
 فرمایا کہ سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم مظهرِ بوالنظار ہرین مولوی  
 روم فرماتے ہیں ع گرد و پنداری قبیح آمد نہ خوب +  
 شاہ عبدالعزیز فرماتے ہیں ع بعد از خدا بزرگ توئی قصہ مختصر  
 حضرت ابوالارواح و مربی ارواح ہیں اگر خجلا بنیاد کی نظر  
 تو بہ فرمایا کہ کیا عجب ہے۔ جو انی بن خوف اور پیری زین  
 رجا غالب ہونا چاہیے مولوی مظفر حسین صاحب مدد عا میں  
 اپنے موسے سفید کو وسیلہ کرتے تھے فرمایا کہ کُلْ ذَنْبٍ ذَنْبٍ اَلَا ذَنْبُ  
 الْعَاشِقِ كُلُّ دَمٍ دَمٌ اَلَا دَمُ الشَّهِيدِ ۵ ملت عاشق زلمتھا  
 جُداست + عاشقان را ملت و مذہب خداست + قال اللہ  
 قَالِ اِنَّمَا عَلَيَّكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَاَمِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ  
 شَيْءٍ بخودی میں بعضے امور ظاہر اخلاف شرع سرزد ہو جاتے  
 ہیں ایک درویش کے بارے میں فرمایا کہ اوسکا حال مثل  
 حال وزیرِ خادع کے ہے کہ ثنوی شریفین قصہ اوسکا مذکور  
 ہے۔ فرمایا کہ ایک موحد سے لوگوں نے کہا کہ اگر حلوا او غلیظ  
 ایک ہیں تو دونوں کو کھاؤ او ٹھون نے شکلِ خضر پر ہو کر گوہ کو  
 کھا لیا پھر بصورت آدمی ہو کر حلوا کھایا اِسکو حفظِ مراتب سے ہیں

جو واجب ہے۔ فرمایا کہ مجھ کو فخر ہے کہ تھانہ بھون میں ایسے ایسے  
عشاق گذرے ہیں کہ عشق میں اپنے سر و یدیرے میں جیسے  
مثنوی عاشق تھانہ بھون مشہور ہے (راقم) مولانا اشرف علی صاحب  
سے فرمایا) فرمایا کہ مرض بھی رزق ہے اور سکونت شمار  
کرنا چاہیے۔ (مومن خان دہلوی) مجھے بہت اعتقاد رکھتے تھے  
میں نے پوچھا کہ بعض لوگ کہتے ہیں کہ مثنوی کی نظم سست ہے  
جو اب دیکھ کہ کوئی جاہل کتا ہو گا اساتذہ کے نزدیک مثنوی سند  
ہے۔ بعد انتقال خاں صاحب کے لوگ حسب وصیت اونکی قبر  
پر گئے اور نکاحا حال عمدہ پایا۔ فرمایا حضرت جنید بغدادی بیٹھے  
تھے ایک کتا سامنے سے گذر آپکی نگاہ اوپر زکریا اسقدر  
صاحب کمال ہو گیا کہ شہر کے کتے اوسکے پیچھے دوڑے وہ  
ایک جگہ بیٹھ گیا سب کتوں نے اوسکے گرد حلقہ باندھ کر مراقبہ کیا  
جب نسبت روحانی حاصل ہوتی ہے وقت میں وسعت ہوتی ہے  
لَا اَیُّہُ مِنْ عَالَمِ الْاَمْرِ رَیَہُ آپ نے اوس وقت فرمایا تھا کہ ایک خادم  
نے عرض کیا کہ اگر ختم خواجگان باقی ہو میں تمام کروں اور حضرت  
قریب بفرار غ تھے)۔ آسمان سے آئینہ غیر تنہا ہی ہیں اور نو و نو نام  
کلی و اجسالی ہیں۔ اتفاق ہونے کی یہ صورت ہے کہ ہر کوئی

دوسرے کو اپنے سے افضل خیال کرے۔ اَلْفَقْرُ فُخْرٌ عارف  
 کے واسطے ہے کہ اوس سے لذت حاصل کرتا ہے اور کفقر  
 سَوَادُ الْوَجْهِ فِي الدَّارَيْنِ محبوب کے واسطے ہے۔ فرمایا کہ لوگ  
 کہتے ہیں کہ نندا نبیاء و محبوبان خود کو بلا میں کیوں ڈالتا  
 یہ نہیں سمجھتے کہ اسمین مشاہدہ جمال و جلال سے جلال بدن  
 پر اور جمال روح پر بدن روح کے واسطے بمنزلہ استیں کے  
 ہے اگر خیال ڈالا جائے تو (صلحا، و محبوبان) کچھ پرواہ نہیں  
 کرتے۔ اَلْخَيْرُ سُوءُ النَّظَرِ اے بھئیہ اَوْ بَخِيرِہ رزق چار قسم کا  
 ہے۔ مضمون و مقصوم و مامون و آتہ تَوْعُودُ و مَن تَقِی اللہ  
 معلوم جائدا و نوکری وغیرہ مَبْسُوطُ اللہ بِسْطُ الرِّزْقِ لِمَنْ يَتَّقِ اللہ  
 وَ اَتَتْهُ مِنْ فَضْلِ اللہ ای نجات عباد اللہ معالجہ میں یہ حکمت  
 ہے کہ اسم شافی ظاہر ہوتا ہے اور اگر صحت ہو قدرت ثابت  
 ہوتی ہے۔ ابراہیم علیہ السلام جب آگ میں ڈالے گئے مقام  
 عروج میں تھے اسباب پر نظر فرمائی اور بوقت اسمعیل  
 علیہ السلام کے فوج پر مامور ہوئے تو مقام نزول میں تھے مجبوراً فرما  
 فَا نْظُرْ مَا ذَاتِی اُور بوقت اسمعیل علیہ السلام مقام عروج میں  
 تھے پس مقام ابراہیم علیہ السلام اکمل ہے۔ حدیث ہے اَنَا

عَنْكَسِرَةً قُلُوبُهُمْ اَيُّ الَّذِينَ اُنْفِتْ قُلُوبُهُمْ الْحَقِيقَةُ قَالُوْهُمْ لِمَنْ جِيءَ  
 فرمایا کہ حافظ غلام مرتضیٰ صاحب غلبہ جذب میں لوگوں کو  
 پتھر مارتے تھے اور جب میں حاضر ہوتا تھا شفقت فرماتے  
 اور بشارت دیتے تھے کہ توحید پتھر منکشف ہوگی۔ مولوی قلند رضا  
 کسی کو یہاں تک کہ بھنگ پینے والے کو بھی محروم نہیں رکھتے  
 تھے بلکہ یہ فرماتے تھے کہ یہ نہ کہو کہ بھنگ پونگامان لو اور خرچ  
 کرو فرمایا کہ یہ سخاوت الہی ہے اور سخاوت محمدی حفظہ وہ دو  
 کو کہتے ہیں۔ اَلْعِلْمُ حِجَابٌ اَكْبَرُ اَيُّ لِّلْبُعْدِ لَانَّ يُوْرِثُ الْحُجُبِ  
 اَوَّلُ الْقُرْبِ كَمَا لِّلْسَلَاطِيْنِ اور معنی ثالث بطر حقائق ہیں کہ  
 علم باشیاء صحاب حقیقت ہے ۵ پر توحسنت گنجہ دوزین  
 و آسمان ۶ در حرم سینہ حیرانم کہ چون جا کردہ ۷ حسن  
 خویش از روئے خوبان آشکارا کردہ ۸ پس بچشم عاشقان خود را  
 تماشا کردہ ۹ فرمایا کہ سید صاحب بجائے توحید کے خداوند  
 اگر منظور داری حاجتش را بر آری لکھتے تھے ایک صاحب نے  
 عرض کیا کہ فقرہ اولیٰ مصرع ہے فرمایا کہ ہمارے نزدیک کسی  
 ویشی روا نہیں ہے ایک بزرگ نے کسی کو گل ہوا اللہ تعالیم کیا  
 اوسنے قل ہوا اللہ پڑھا کچھ اثر نہ ہوا فرمایا کہ میری زبان سے

پڑھو۔ جیسا تعلیم کیا ہے) بوجہ ادب کے تعویذ میں بجائے حروف  
ہندسہ لکھنا مقرر کیا گیا ہے۔ کسی شخص نے خط میں کوئی فراش  
عرض کی تھی فرمایا کہ میں بہت کاہل ہوں لوگ کیوں مجھے  
کسی کام کو کہتے ہیں فرمایا کہ مولوی محمد قاسم صاحب نے پوچھا  
کہ میں نوکری چھوڑ دوں مینے (حضرت نے) جواب دیا کہ  
جب ایسی حالت ہو کہ پوچھنے کی ضرورت نہ پڑے تب چھوڑ دو  
نسبت شریعت و طریقت کی مثل وضو و نماز کے ہے۔ فرمایا  
کہ بنائے مدارس دین فقیر نے آغاز کی ہے۔ تصوف چار علم  
سے ہے۔ طیر۔ اخلاق۔ تسلوک۔ حقائق۔ زمین منظر۔  
چند صفات کی ہے۔ علم۔ صنعت۔ عدل۔ آمانت۔ زمین  
عجب چیز ہے کہ منظر جسم محمد ہے۔ قضا کا علاج بھی قضا ہے  
عہم در تو گر زیم ار گر زیم۔ مولوی بکرا العلوم صاحب پر توحید  
ایسی غالب ہو گئی تھی کہ مدارس میں بجائے قرآن کے ثنوی  
شروع کر دی تھی۔ یوسف ہمدانی نے خواب میں مولانا دادم  
سے اجازت و طیفہ ثنوی شریف حاصل کی تھی۔ مواخذہ آنا پک  
ہے اسکو محو کرے اور بے نیطن ہو جاوے مواخذہ جاتا رہے  
یہ محو ہستی جبر محمود ہے اور دعویٰ محض جبر مذموم تو بھی اگر کوئی

قصور ہووے اپنی طرف نسبت کرے یہ ادب ہے کا دم  
 علیہ السلام و آیا ز الخلام۔ مثال شیخ مثال طوطی و آئینہ کے  
 ہے کہ وجود مطلق لباس مجانس میں فیض دیتا ہے معمول  
 مشائخ کا ہے کہ بعد نماز کے تین بار نفی و اثبات کرتے ہیں  
 فَإِذَا قُضِيَ صَلَاتُهُ فَاذْكُرُوا اللَّهَ تَوَجَّهْ أَمْرًا بَدْرُ ویش اسکی دلیل  
 ہے کہ اس درویش میں رگ دنیا باقی ہے الجھن میل الجھن  
 ایک عالم کا فتویٰ کہ قبول حج بدل میں غذر پیش کرتے تھے  
 نقل کیا کہ شائد سلطان پر حج فرض بھی ہو۔ وَأَخَاتُ أَنْ  
 يَأْكُلَهُ الذُّبُّ أَيُّ الْحَسَدِ۔ اول مدارج وحدت اخوة ہے  
 پھر کنفیس و اجدہ۔ صوفیہ کے نزدیک متشابہات ظاہر المعنی  
 ہیں۔ سُبْقَتْ رَحْمَتِي عَلَى غَضَبِي سُبْحَ زَمَانِي بھی ثابت ہے کہ  
 اولاً اسمای جمالیہ ظاہر ہوتے ہیں عالمِ ندم سے باہر تے ہیں جب  
 اہلاکِ نزدیک ہوتا ہے اسمایِ جلالیہ قہر وغیرہ ظاہر ہوتے ہیں  
 اسمینِ زمانِ قریب سے لہذا عارف شکوہ نہیں کرتا۔ وعائین  
 درویش صندوق کے ہے۔ اپنے شیخ کے حق میں ایسا عقلاً  
 رکھنا چاہیے کہ اس سے بہر میری کوشش سے نہ مافتہ آوے گا  
 کشف میں خطرات کی تیز بہت دشوار ہے۔ قادیانی اگر راہ

بھی ہوتا، ہم ہم بوجہ اپنے علم کے ابکار پر مسند و رہن ایک شخص  
 نے دہلی میں فقراء کو جمع کر کے دیر تک بٹھا رکھا دیر کے بعد  
 دو دو پیسے سب کو دیے مرزا منظر جا بجا نانا رحمۃ اللہ علیہ نے  
 فرمایا کہ مرد آدمی اگر یہی منظور تھا تو اتنا ہرج کیوں کیا  
 اور جو چستی (فقراء) تشریف فرما تھے بدین وجہ کہ اُن کا  
 شعار پستی ہے ایک لفظ بھی نہ بولے بلکہ خاموش  
 رہے۔ کئی نے مرزا صاحب سے عرض کیا کہ میر درد (رح)  
 سماعِ سنتِ ہین فرمایا کہ کوئی آنکھ رس ہوتا ہے اور  
 کوئی کان رس کیونکہ مرزا صاحب بغایت جمال پسند تھے  
 حتیٰ کہ اگر کوئی چیز بے موقع دیکھتے تھے تو مکدر ہوتے تھے۔  
 اِہْدِنَا اور رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا کا ورد ہمیشہ رکھنا چاہیے  
 فقط





بسم اللہ الرحمن الرحیم

فقیر (مولانا احمد حسن صاحب راوی ملفوظات) خدمت میں  
حاضر تھا ایک شخص پانی دم کروانے کو لایا حضرت نے  
بعد دم کرنے کے فرمایا کہ مجھ کو تعویذ گندہ کچھ نہیں آتا اکثر شراب  
کے تعویذ و گندے خوب چلتے ہیں۔ (بعض کا نام بھی لیا وہ  
حضرت کے متوسلین و معتقدین میں ہیں) بعض مشائخ نے  
مجھ کو عنایت کرنا چاہا میں نے انکار کر دیا ایک مرتبہ بن اپنے  
شہر میں اپنے رفقا کے ساتھ صحن مسجد میں بیٹھا تھا ایک  
شخص اجنبی چہرہ چھپائے ہوئے آئے اور مسجد میں سلام کر کے  
چلے گئے کھانے کے وقت میں نے ان کو بلا بھیجا انھوں نے

مؤرخ السلام  
اس کتاب کے  
مولانا احمد حسن  
راوی کی تصدیق  
ہوئی ہے

اپنا کھانا مسجد میں طلب کیا وہیں بھیج دیا گیا دو تین دن یہی دستور ہا تیسرے دن میں سہ دری میں (کہ متصل مسجد کے مینے بنوائی تھی) بعد نماز عشا کے قبل سونے کے مثنوی شریف (مولانا روم) دیکھ رہا تھا اور سہ دری میں پردہ پڑا تھا اون صاحب نے آکر آہستہ سے پردہ اٹھایا میں نے پوچھا کون ہے کیا شاہ جوہن بولے اگر اجازت ہو تو کچھ شمع کے سامنے لکھ لوں مینے کہا آئیے اندر آ کر اوٹھوں نے قلم دوتا نکالی زعفران کی روشنائی اور انار کی لکڑی کے قلم کے کوئی نقش لکھ کر فرمایا کہ یہ نقش اگر روز لکھا جاوے تو ہر روز پانچ روپیہ فتوح ہوتا ہے اور اگر کبھی کبھی لکھا جاوے تو بھی ایسا ہی روپیہ آتا ہے۔ غرض کہ ہر بار لکھنے میں پانچ روپیہ ملتے ہیں مینے جواب دیا کیا شک ہے بزرگوں کے پاس ایسے عمل ہوتے ہیں اونکی عین عرض تھی کہ فقیر (حضرت صاحب) استاد عابرے اور میں مضامین مثنوی شریف میں غرق تھا کچھ التفات نہیں کیا اوٹھوں نے پھر کہا کہ اسمین کچھ وقت مشقت بھی نہیں ہے صرف نقش کو زعفران کی روشنائی اور انار کے قلم سے لکھ کر فلان دعا پڑھ کر چھوڑ دیا جاتا ہے جب پھر یہ

لینا ہوا ایسا کرے میں نے پھر بھی کچھ خیال نہ کیا آخر الامر بچن  
 نے کھل کر کہا کہ آپ کے لنگر خانے میں ایسا عمل ہونا ضروری  
 ہے اکثر ہمان آتے ہیں یہ عمل باعث اطمینان ہے فقیر نے  
 کہا کہ جو کچھ آپ کے سینے میں ہے وہ عنایت فرمائیے تو البتہ  
 ورنہ ایسے عملوں کی مجھے ضرورت نہیں ہے ابھی میرا  
 اعتماد اوس رازق حقیقی پر ہے کہ جو میرے رزق کا ذمہ دار  
 ہے اور پھر میرا اعتماد اس عمل پر ہو جاوے گا۔ مجکو غیب پر  
 اعتماد کی ضرورت نہیں کیونکہ اسی لیے میں نے اپنی جائداد وغیرہ  
 ترک کر دی مسجد میں قیام اختیار کیا ہے اؤن بزرگ نے  
 میری ہمت کی تحسین کر کے دعادی اور فرمایا کہ ایسا شخص  
 محروم نہیں رہتا۔ مولوی عبدالرحمن صاحب جلال آبادی  
 کا قصہ بیان کیا کہ جمال شاہ مجذوب جلال آباد میں مقیم  
 تھے مولوی عبدالرحمن صاحب باوجود فضل و کمال چہرے  
 او نکی صحبت میں بیٹھے کچھ حالت جذب کی سی ہو گئی پھر تو  
 مولوی صاحب ہر وقت مجذوب جمال شاہ کی خدمت میں  
 رہنے لگے بایں بہت کدائی کہ کونوں کا تھلا گلے میں اور  
 ناریل ہاتھ میں اونکے پیچھے پیچھے پھرتے تھے جب مجذوب صاحب

حقہ کی ضرورت ہوتی آپ (مولوی عبدالرحمن) ناریل تیار کر کے سامنے رکھ دیتے تھے جب مولوی صاحب کا انتقال ہو گیا (روہی) مجذوب صاحب آکر کہنے لگے کہ مولوی صاحب ہمارا بوجھ نہ اٹھا سکے دفعۃً بوجھ اٹھا لیا اگر تدریجاً اٹھاتے تو سب بھال لیتے۔ فرمایا کہ یہی مولوی عبدالرحمن صاحب ایک دفعہ میرے پاس آئے سطر رکھا تھا اٹھا کر ایک نقش او کی پشت پر لکھ کر مجھے فرمایا کہ یہ نقش پندرہ دفعہ زمین پر لکھ کر مٹا دیا جاوے پھر لکھا جاوے میں نے کچھ توجہ نہیں کی اتفاقاً ایک مرتبہ آٹھ روز کا فاقہ ہو گیا میں نے اس نقش کو جسیا اٹھون نے کہا تھا لکھا (اگرچہ اٹھون نے کچھ تاثر نہ بیان کی تھی مگر میں نے احتمال سے اسکو استعمال کیا) بہت فتوح ہوئی معلوم ہوا کہ نقش فتوح کا تھا میں نے دو چار مرتبہ لکھ کر پھر ترک کر دیا اور باوجود فقر و فاقہ کبھی استعمال میں نہیں لایا۔ چنانچہ ۱۲۹۹ھ میں جب میں (مولانا احمد حسن) حضور میں حضرت کے حاضر ہوا تھا آپ نے ارشاد فرمایا کہ جب میں اول اول مکہ مکرمہ آیا فقر و فاقہ کی یہاں تک نوبت پہنچی کہ نور و زکات بجز زعفران شریف کے کچھ نہ ملتا تین چار دن کے بعض

اجباب سے قرض مانگا اور خون نے باوجود وسعت انکار کیا مجھے معلوم ہوا کہ یہ امتحان سے پس عہد کر لیا کہ اب قرض بھی نہ لون گا اور ضعف سے یہ حالت تھی کہ نشست و برخاست دشوار تھی آخر نوین دن حضرت خواجہ حمیری عالم واقعہ میں تشریف لائے اور فرمایا کہ اسے امداد اللہ تمکو بہت تکالیف اوٹانے پڑے اب تبرے ہاتھوں پر لاکھوں روپیہ کا خرچ مقرر کیا جاتا ہے میں نے انکار کیا کہ یہ امانت بہت سخت ہے ارشاد ہوا کہ اچھا تمہاری مرضی مگر اب مایحتاج خرچ تمہیں ملا کر گیارہ سے بلا امت و دیگر مصارف روزمرہ چلتے ہیں۔ (حقیر راوی) نے عرض کیا کہ کہی کوئی کمیہ اگر بھی آپ کو ملا ہے ارشاد فرمایا کہ مان بلا بھی اور کمیہ بھی دینا چاہی مگر میں نے منظور نہیں کیا۔ چنانچہ حب بن بنیہ منورہ گیا اور کچھ روز قیام ہوا ایک بزرگ مغربی کو تنے میں حرم کے بیٹھا کرتے تھے اور ان سے بھی ملتا تھا ایک دن فرمانے لگے کہ ہند میں آیا ب بوٹی ہے اس سے کمیہ خوب بنتی ہے بلکہ اسی وجہ سے مغربی لوگ اہل ہند کو کمیہ گر جانتے ہیں تم اس کے اہل ہو چاہو تو سیکھ لو۔ میں نے عرض کیا کہ حضرت میں میری بیوی سے دنیا لیکر جانا نہیں چاہتا اگر کچھ باطن سے عنایت فرمائیے بہتر

یہ سنکر بہت خوش ہوئے اور دعا دی۔ فرمایا کہ ایک مرتبہ میں  
 اور حافظ ضامن صاحب تہانہ سے رامپور یا نانوتہ جا رہے  
 تھے جب جلال آباد پہنچے خیال آیا کہ اگر شاہ جمال صاحب  
 مجذوب سے ملاقات ہو جائے تو بہت اچھا ہو اسی وقت  
 (مجذوب صاحب) ایک گلی سے نکل کر بیٹھتے ہوئے سامنے  
 آ گئے۔ فرمایا کہ ایک دفعہ میرے حوالی قلب میں شدت درد  
 تھا اس حالت میں بعض اوقات مجھے قہقہہ شروع ہو جاتا  
 تھا اگرچہ شدت قہقہہ سے درد زیادہ ہو جاتا تھا مگر میں مجبور تھا  
 روک نہ سکتا تھا۔ فرمایا کہ حضرت داؤد طائی کی ہمیشہ کو ایک قدم  
 چلنے میں ٹھوکر لگی جس سے ناخن الگ ہو گیا اور نگو قہقہہ  
 شروع ہوا رفتاً نے سوال کیا کہ یہ وقت رونے کا ہے  
 نہ ہنسنے کا جواب دیا کہ مجھے اسکی پادش نظر آگئی اسلئے رو رہا  
 یہ درد کچھ معلوم نہیں ہوتا۔ فرمایا کہ جبریل امین نے حضرت  
 ایوب علیہ السلام سے بعد صحت دریافت کیا کہ مرض میں آپکا  
 کیا حال تھا اور اب کیا ہے فرمایا کہ جو مزہ بیماری میں تھا وہ  
 تندرستی میں نہیں ہے بیماری میں نہ صبح کو حضرت حق سے  
 آواز آتی تھی کہ اے ایوب کیسے ہو اسلئے نہ میں غم

مست رہتا تھا اور شام کو بھی ایک آواز ایسی ہی آتی تھی کہ صبح تک مستی رہتی تھی بعد صحت کے یہ آواز کبھی نہیں آئی فرمایا کہ جو مزہ میں نے فقر و فاقے میں دیکھا اور اوس میں میرا رتبہ کی ترقی ہوئی اور انبیاء علیہم السلام و ملائک مقربین کی زیارت ہوئی اور انوار و تجلیات مجھ پر نازل ہوئے وہ امور پھر فراغت میں میرے ہوئے۔ فرمایا فقر و فاقہ بڑی نعمت ہے حضرت رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں الفقر فخری۔ فرمایا کہ میرے حضرت باوجود اسحاق احوال کے ایسا تصرف تو ہی رکھتے تھے کہ جس سے عقل حیران ہو جاتی تھی حافظ محمود صاحب داماد مولانا مولوی مملوک علی صاحب ایک مرتبہ حضرت پیر و مشرک کی خدمت میں بعد صحبت کے حاضر ہو کر عرض کرنے لگے کہ مجھے تصور شیخ کی اجازت دیجیے تاکہ تصور شیخ کیا کروں حضرت نے فرمایا کہ جب محبت و عقیدت غلبہ کرتی ہے تب تصور شیخ کون کرتا ہے غلبہ محبت سے تصور شیخ خود بخود بڑھ جاتا ہے حضرت کے اس فرمانے سے ایسا تصور شیخ اوپر غالب ہوا کہ ہر جگہ صورت شیخ کی نظر آتی تھی چلتے چلتے حیران ہو کر کھڑے ہو جاتے کہ صورت شیخ کی سامنے کھڑی ہے جہاں قدم رکھتے ہیں وہاں بھی صورت

۱۵۶

شیخ موجود ہے نماز میں سجدے کی جگہ صورتِ شیخ دیکھ کر نماز کی نیت توڑ دیتے تھے حضرت سے عرض کیا کہ اب تو نماز پڑھنی مشکل ہو گئی ہے کسکی نماز پڑھیں حضرت کی ادنیٰ توجہ سے جیسے یہ حالت پیدا ہوئی تھی جاتی رہی اور دوسری حالت ہو گئی۔ اسی ضمن میں اپنے دادا پیر کا بیان فرمایا کہ ایک ڈوم آپس مشرف بہ بیت ہوا اوسنے عرض کیا کہ تجھ کو کوئی وظیفہ بتلائے حضرت نے کسی امر شیع سے منع نہیں کیا صرف یہ فرمایا کہ جب اذان کی آواز سناو اسی وقت نماز میں شامل ہو جا چاہئے جس شغل میں ہو اوسے ترک کر دیا کرو بعض معتقدین نے عرض کیا کہ اسکو گانے بجانے سے کیون نہ منع فرمایا جواب دیا کہ میرے دل میں القا کیا گیا کہ اِنَّ الصَّلٰوةَ تَهْنِئَةُ الْعَفْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ اَوْسِ دُوم نے حضرت کے حکم کو اپنے اوپر واجب کر لیا اور بغور سننے اذان کے بعد میں چلا جاتا تھا یہاں تک کہ جب گانے بجانے کا وقت ہوتا تھا تو کسی سے کہہ دیتا تھا کہ اذان ہو تو مجھے بتا دینا ایسا نہ کہ شور غل میں اذان نہ سنوں اور حضرت کے حکم کی تعمیل نہ ہو سکے تھوڑے دنوں میں وہ ڈوم سب باتیں ترک کر کے حضرت کی خدمت میں آ بیٹھا۔ فرمایا کہ



ایک دفعہ میرے حضرت بعد نماز جمعہ کچھ وصیت کرنے لگے جس سے  
 لو مارو والے بہت مغموم ہوئے اور عرض کیا کہ ہم تو جانتے  
 تھے کہ ہمارے گھر میں دولت رکھی ہے جب چاہیں گے مستفید  
 ہونگے آپ کی باتوں سے ہمارا دل پاش پاش ہوا جاتا ہے  
 ارشاد ہوا کہ گھبراؤ نہیں میرے بہت سے یار تمھارے پاس  
 موجود ہیں انکو میرا قائم مقام سمجھو خصوصاً حافظ ضامن صاحب  
 کو حضرت پیر و مرشد نے مجمع عام میں توباً تصریح خلیفہ  
 بنایا اور ضمنتاً ہم لوگوں کو بھی مجاز کیا۔ البتہ  
 خاص لوگوں سے بالتصریح یہی فرمایا کہ ہم نے فلاں فلاں  
 کو اجازت عام دی ہے بعد اوسکے حضرت بیمار ہوئے فرمایا کہ  
 مجھے میرے وطن جھنجھانہ لیجاو جب چلتے وقت آپ تھانہ  
 بھون تشریف لائے اور مسجد کے پاس میاں رکھوا دیا۔ میں  
 بھی حاضر خدمت شریف ہوا حضرت نے فرمایا کہ تم مجھ دتھے  
 اور حافظ ضامن و مولوی شیخ محمد صاحب عیالدار میرا ارادہ تھا  
 کہ نئے مجاہدہ و ریاضت لون گامشیت باری سے چارہ  
 نہیں ہے عمر نے وفانہ کی جب حضرت نے یہ کلمہ فرمایا میں پٹی  
 (میاں کی) پکڑ کر رونے لگا۔ حضرت نے تشفی دی اور فرمایا

کہ فقیر مرتا نہیں ہے صرف ایک مکان سے دوسرے مکان  
 میں انتقال کرتا ہے فقیر کی قبر سے وہی فائدہ حاصل ہوگا  
 جو زندگی ظاہری میں میری ذات سے ہوتا تھا۔ نہرایا  
 حضرت صاحب نے کہ میں نے حضرت کی قبر مقدس سے  
 وہی فائدہ اٹھایا جو حالت حیات میں اٹھایا تھا۔ بیان  
 فرمایا کہ میرے بڑے بھائی شیخ ذوالفقار علی صاحب جب  
 ملک پنجاب سے واپس آئے اور محکو اور ادکا شائن پایا  
 فرمانے لگے کہ محکو ایک فقیر نے ایک عمل بتلایا ہے تم سیکھ  
 لینے اور سکھادو ان سے لیلیا ایک مرتبہ میرا دہلی جانا ہوا وہاں  
 عبداللہ مسند نشین درگاہ حضرت صابہ بخش نے تقریب  
 عرس میں محکو بلوایا اور کسی اپنے مرید کا ہاتھی سواری کو بھیجا  
 جب میں اونکے مکان پر پہونچا تو دیکھا کہ لوگ بڑی شان  
 و شوکت سے جمع ہیں میں فقیرانہ حالت سے گیا تھا محکو  
 دیکھتے ہی تمام لوگ اٹھ کھڑے ہوئے اور دست بوسی  
 کر کے مسند صدر پر بٹھایا محکو بڑا تعجب تھا کہ یہ کیا معاملہ ہے  
 جب رات کو وظیفہ پڑھنے لگا تب خیال ہوا کہ یہ سب اسی  
 وظیفہ کا اثر ہے خواب میں حضرت پیر و مرشد نے فرمایا کہ اس

۱۸  
۱۷  
۱۶

اعزاز سے کیا حاصل مجھے معلوم ہوا کہ آپ اس عمل سے ناواقف  
 ہیں اوسی وقت ترک کر دیا پھر نہیں پڑھا۔ فرمایا کہ میرے  
 دادا پیر حضرت شاہ عبدالرحیم صاحب و شیخ محمد جان صاحب  
 ولایت سے خدا کی طلب میں ہندوستان تشریف لائے  
 اور حضرت رحم علی شاہ سے خاندان قادریہ میں بیعت کی  
 بعد ان کے انتقال کے پھر طلب کا تقاضا ہوا۔ پھرتے پھرتے  
 اعرسے پھونچے وہاں حضرت شاہ عبدالباری کی شہرت تھی  
 اونکی خدمت میں حاضر ہوئے۔ چند دن بعد شاہ عبدالباری صفا  
 کو مطالعہ مثنوی شریف کی کیفیت ہوئی خدہم سے کہا محمد جان  
 سے کہہ دو کہ تمھارا حصہ شاہ غلام علی صاحب دہلوی کے یہاں  
 ہے اور شاہ عبدالرحیم صاحب کو میرے پاس بلا لاؤ۔ جب  
 شاہ عبدالرحیم صاحب حاضر ہوئے حضرت نے اونپر اوسکی کیفیت  
 میں نظر ڈالی پہلے تو شاہ صاحب کو حالت گریہ طاری ہوئی  
 بعدہ تہقہ شروع ہوا مگر دوسری حالت شاہ عبدالباری صفا  
 کی بھی ہوئی دونوں صاحب باغ میں تشریف لے گئے  
 اوسی حالت میں شاہ عبدالرحیم صاحب کا مقصد ولی حاصل ہوا  
 نالیاں شاہ صاحبین شیخ محمد جان سے کہہ جل بوقبیس پر رہتے تھے

۱۰  
 رقم

اور مرجع خلافت تھے وقت زیارت حرمین سنا ہے۔ فرمایا کہ  
 مومن خا نصاحب دہلوی فرماتے تھے کہ ایک بار چند حضرات  
 شاہ عبدالغفری صاحب سے حدیث شریف پڑھ رہے تھے  
 شاہ صاحب نے تذکرہ اکابر دین کا کیا ہم لوگوں نے  
 عرض کیا کہ اب بھی کوئی ایسا ہے شاہ صاحب نے فرمایا  
 کہ پرسون ہمارے پاس فلان خلیہ کا ایک شخص مسلم  
 دریافت کرنے آویگا وہ مدد کامل ہے اور سمت و وقت  
 بھی معین کر دیا۔ ہم لوگ روز موعود میں زمینت المساجد میں  
 کہ کنارے جمنائے واقع ہے اونکے اشتیاق میں بیٹھے تھے  
 وقت مقررہ پر دریا کے کنارے سے اسی خلیہ کے ایک  
 بزرگ صاحب نمودار ہوئے ہم لوگ دوڑے اور زیارت  
 مشرف ہوئے وہ شاہ عبدالرحیم صاحب تھے مومن خا نصاحب  
 اس واقعہ کی وجہ سے مجھے بہت محبت کرتے تھے۔ فرمایا کہ  
 حمزہ علیچان رئیس لوہاری حضرت عبدالرحیم صاحب کے مرید  
 تھے اونپر ایسا رعب غالب تھا کہ حضرت کو دیکھ نہ سکتے تھے  
 دیکھتے ہی حالت طاری ہو جاتی تھی بلکہ اگر وہ مکان میں ہوتے  
 اور حضرت اپنے گھوڑے پر سوار ہو کر تشریف لاتے تو وہ گھوڑے

کی ناپ سنکر ہیوش ہو جاتے تھے یہ مثرہ محبت کا ہے فرمایا کہ  
مفتی الہی بخش صاحب حدیث کا سبق پڑھا رہے تھے طلبا  
اونکے گرد بیٹھے تھے اور خود تخت یا پلنگ پر لیٹے تھے اسی  
حالت میں حدیث شریف کا سبق ہو رہا تھا حضرت دادا چھٹا  
سبق سننے کے لیے اوس حلقے میں تشریف لے گئے مفتی صاحب  
گھبرا کر بیٹھ گئے اور ادھر ادھر دیکھنے لگے جب حضرت کو دیکھا  
تو فرمانے لگے کہ شاہ صاحب تشریف رکھتے ہیں یہ انوار و  
برکات آپ کی تشریف آوری کے باعث سے پیدا ہوئے  
ہیں۔ فرمایا کہ مولانا مولوی محمد صادق صاحب بیان فرماتے  
تھے کہ چالیس برس سے مجھے اور میرا بھو نور محمد صاحب سے  
ملاقات ہے اس چالیس سال میں کبھی آپ کی تکبیر اولیٰ فوت  
نہیں ہوئی اَلَا سِتْقَامَةُ فَوْقَ الْكَرَامَةِ آپ کی استقامت  
اعلیٰ درجے کی ہے فرمایا کہ میں ایک بار حضرت پیر و مرشد کی  
شان میں ایک ٹمبس کہا چونکہ مجھ میں تاب نہا نے کی تھی  
کسی اور کی معرفت حضرت کو سنوایا آپ نے فرمایا کہ خدا و رسول  
کی صفت و ثناء بیان کرنا چاہیے میں نے عرض کیا کہ میں نے  
غیر خدا و رسول کی مدح نہیں کی تیسرے روز حضرت نے فرمایا

کہ شاہ عبدالرحیم صاحب نے تمکو سرخ رنگ کا جوڑا عنایت کیا  
 گویا وہ خلعت صلہ اوس خمس کا تھا۔ فرمایا کہ کپڑے رنگین سرخ  
 کنایہ دو امر کا ہوتے ہیں ایک مرتبہ محبوبیت دوم شہادت محبوبیت  
 کا مرتبہ تو بڑے لوگوں کو ملتا ہے ہم کیسے اوسکے مستحق ہو سکتے  
 ہیں۔ البتہ مرتبہ شہادت عطا ہو تو بے دین (یہ محض آپ کا  
 انحصار ہے ورنہ مرتبہ محبوبیت میں کیا کلام ہے تمام مخلوق عوام  
 و خواص کا آپ کو نظر محبت دیکھنا اسکی دلیل ہے جیسا کہ صلاح  
 ستہ میں حدیث وارد ہے کہ جب خدا کسی کو اپنا محبوب بناتا  
 ہے جبریل امین سے کہتا ہے کہ میں نے فلان شخص کو اپنا محبوب  
 بنایا ہے تم اوسکو اپنا محبوب سمجھو اور آسمان وزمین میں اوسکی  
 محبوبیت کی نادی کر دو پھر تمام مخلوق اوس سے نظر محبت  
 پیش آتی ہے)۔ اوس خمس کے چند اشعار یہ ہیں۔

تم ہوا سے نور محمد خاص محبوب خدا	ہند میں ہونا نبی حضرت محمد مصطفیٰ
تم مددگار مدد امداد کو پھر خون کیا	عشق کی نرسکے تہن کا پتے ہیں

اے شہ نور محمد وقت ہے امداد کا

جامِ الفت سترے میں ہی میں آنی غم	سیکڑوں درپردہ ہوش میں انیسو
دلین ہر آنکے بھرا اک بادہ و جد کا	پر ہی ہر ادھمے میں بیا یا اونکو ہوش

اسے شہ نور محمد وقت ہے امداد کا	
متم سوا اورون سے ہرگز چھینیں گے آپ کا دامن پکڑ کر یہ کون گا بر ملا	آسمان دنیا میں ہے از سب تھاری تھکا بلکہ دن محشر کے بھی ہو وقت قاضی ہو
اسے شہ نور محمد وقت ہے امداد کا	
<p>فرمایا کہ حضرت شیرخان صاحب جب حالت نوکری میں وقت شب ذکر نفی و اثبات کرتے تھے تو اون کے منہ سے ظلمت و نور دونوں نکلتے تھے مدت تک کسی کو معلوم ہوا ایک دفعہ وہ مسجد میں ذکر کر رہے تھے ایک شخص کا اود ہرگز ہوا اوسنے دیکھا کہ مسجد میں کبھی اندھیرا ہو جاتا ہے اور کبھی روشنی ہو جاتی متحیر ہو کر سبب دریافت کرنے کو مسجد کے اندر آیا آپ کو دیکھا کہ ذکر میں مصروف ہیں جب لا الہ الا کہتے ہیں منہ سے ایک تاریکی نکلتی ہے اور جب الا اللہ کہتے ہیں روشنی نمودار ہوتی ہے بعدہ اور کئی آدمیوں نے دیکھا اور اسکا چرچا ہونے لگا جب شیرخان صاحب کو اطلاع ہوئی چونکہ آپ کو بوجہ پر تو پیر و مرشد کے اظہار کمال سے تنفر تھا گھبرا کر نوکری چھوڑ دی حضرت پیر و مرشد کی خدمت میں حاضر ہوئے اور حضرت کی حیات ہی میں انتقال فرما ئیں (راوی ملفوظات) حضرت کی خدمت میں غذا سے روح کا</p>	

۱۹ نومبر

۲۲ نومبر

وہ سبق جو حضرت شاہ نور محمد صاحب کی شان میں ہر سنار تھا جب اثر  
 فرار شریف کا بیان آیا آپ نے فرمایا کہ میرے حضرت کا ایک  
 جولا مارید تھا بعد انتقال حضرت کے فرار شریف پر عرض کیا کہ  
 حضرت میں بہت پریشان اور روٹون کو محتاج ہوں کچھ  
 دستگیری فرمائیے حکم ہوا کہ تمکو ہمارے فرار سے دو آنہ یا آدھ آنہ  
 روز ملا کر یکا ایک مرتبہ بین زیارت فرار کو گیا وہ شخص بھی حاضر  
 تھا اوسنے کل کیفیت بیان کر کے کہا کہ مجھے ہر روز وظیفہ مقررہ  
 پائین قبر سے ملا کرتا ہے۔ فرمایا کہ جہاں میں حضرت پرورش  
 کا فرار ہے وہاں ایک احاطہ امام سید محمود صاحب کا مشہور  
 ہے اور اوس احاطہ میں کسی نئی قبر کا حکم تھا آپ وہاں اکثر  
 جایا کرتے اور دیر تک مشغول رہتے تھے۔ انتقال کے وقت وصیت  
 فرمائی کہ اگر ممکن ہو مجھے اسی جگہ جہاں میں اکثر جاتا ہوں دفن  
 کرنا وہاں سے مجھے بوائے انس آتی ہے الحاصل وہاں کے  
 مجاوروں کو کچھ دے کر آپ کا فرار وہاں بنایا گیا لیکن مجاوروں  
 میں باہم تکرار ہوئی کہ نئی قبر کسے بنوائی اور سر بازار نزاع  
 ہوئی اوسی حالت تکرار میں ایک آدمی کو کچھ غودگی سی طاری  
 ہوئی دیکھا کہ حضرت پرورش و سید محمود صاحب فیضی احاطہ



لکھتے ہیں اور حضرت اپنا ہاتھ سید صاحب کے ہاتھ سے  
 چھڑاتے ہیں اور کہتے ہیں کہ تمہارے بعض مجاور ناراض ہیں  
 اب ہم بیان زمین گے لیکن سید محمود صاحب نہیں چھوڑتے  
 اور فرماتے ہیں کہ ہلکوا ایک ہی تو یار غار ملا ہے ہم کیسے  
 چھوڑینگے اور اوس منکر کو بہت لعن کیا۔ جب وہ خواب  
 سے بیدار ہوا تمام واقعہ بیان کیا اور اپنے اکھار سے باز آیا  
 اور یہ کیفیت عام طور سے مشہور ہو گئی اور جنھوں نے بابت  
 دفن کے روپیہ لیا تھا بھنت و سماجت واپس کیا۔ فرمایا  
 کہ مزار مقدس آپ کا خام ہے البتہ حلقہ بختہ ہے لوگوں نے  
 چاہا کہ ایک ہاتھ سے اونچا کر دیں آپ نے کسی کو خواب  
 میں اشارہ کیا کہ خلاف سنت نکر و ایک ہی ہاتھ اونچا  
 رہے دو۔ فرمایا کہ حضرت پیر و مرشد کے کوئی قریب حج کو  
 تشریف لائے مجھے دریافت کیا کہ اجازت ہو تو قبر مبارک  
 از سر نو درست کر دیجائے میں نے کہا کیا مضائقہ ہے بعض فقہاء  
 جائز لکھتے ہیں پھر حضرت نے فرمایا کہ میں کیسے منع کر دیتا  
 جس مزار سے اپنا انوار سے میں فیض حاصل کیا ہو میرے نزدیک  
 اوسکی درستی و اصلاح تو فرض ہے۔ فرمایا کہ امر ہے میں

۲ ص ۲  
 ۲ ص ۲

ایک ہندو تھا وہ حضرت عبدالباری سے کمال اعتقاد رکھتا تھا  
 اوسنے آپ سے عرض کیا کہ میرے کوئی اولاد نہیں ہے  
 تو نیکو دیکھو حضرت نے تو نیکو دیکھ کر فرمایا کہ ابھی تو اپنی بیوی  
 کے بازو پر باندھ دو اور بے تولہ فرزند اوسکے باندھ دینا۔  
 تو نیکو کی برکت سے اوسکے لڑکا پیدا ہوا جب وہ سن تین کو  
 پھوپھا با خواجے بعض ہندو اوس تو نیکو کو کھول ڈالا اوسمین  
 اوڑھ کر بھنیرے ساون آ یا لکھا تھا یہ پڑھ کر اوسنے  
 تو نیکو پھینک دیا۔ تو نیکو پھینک کر وہ نہانے کو گیا دریا میں  
 ڈوب کر مر گیا۔ اس امر کا تذکرہ تھا کہ عارف جنتی و دوزخی کو اسکا  
 عالم میں جان لیتا ہے مناسب اسکے حکایت بیان فرمائی کہ  
 ہمارے پیر بھائی شیخ امام الدین تھا فوی ایک مرتبہ حضرت  
 پیر و مرشد کے ساتھ تھنہانے گئے تھے اور وہ زمانہ حضرت کے  
 مرض الموت کا تھا جب شیخ صاحب اپنے وطن واپس آنے لگے  
 حضرت نے فرمایا کہ جیسے دنیا میں جنتی دیکھنا ہوا نکو دیکھ لے  
 فرمایا کہ حضرت حافظ ضامن صاحب سے پیر بھائی مقام منصور  
 میں چلے گئے رہے مگر بسبب توجہ پیر و مرشد دم آنا لحن کانین  
 مارا اور کبھی کلمات شیطانیات زبان پر نہیں لائے۔ بلکہ اسموسی

میں مستغرق رہتے تھے اور ذکر قلبی و لسانی دونوں ایک وقت میں کرتے تھے اور یہ اجتماع بہت مشکل ہے۔ ثنوی معنوی کے درس میں شیخ کامل کی صحبت کے فوائد کا بیان تھا میں نے (مولانا احمد حسن صاحب نے) عرض کیا کہ کیا تجربہ صحبت بدون ذکر و شغل کے بھی مفید ہوتی ہے فرمایا مفید ہوتی ہے بلکہ شیخ کامل کی پہچان کا ایک۔ طریقہ مقرر کیا گیا ہے کہ اگر کسی شیخ کی صحبت سے دنیا سے دل سرد ہوتا جاتا ہو اور عقوبی کی طرف میلان زیادہ ہو تو وہ شیخ کامل ہے اور اگر وہ شیخ سکار ہے تو اول باعث تشابہ ظاہری کے دل میں کچھ انوار ظاہر ہونگے مگر بعد کو تیرگی ہو جاوے گی مناسب اسکے حکایت بیان فرمائی کہ حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ کثرت سے نکاح کرتے تھے اور بہت جلد طلاق دیدیتے تھے ایک شخص کے کہ کئی لڑکیاں تھیں او سے حضرت سے یکے بعد دیگرے سب کا نکاح کر دیا او سکے احباب نے پوچھا کہ باوجودیکہ حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ ٹھاری لڑکیوں کو طلاق دیدیتے ہیں پھر کیوں دوسری لڑکیوں کا نکاح او سے کرتے ہو امین کیا اسرار ہے۔ او سے جواب دیا کہ حضرت امام صاحب ارشاد

نبوی صلی اللہ علیہ وسلم جنتی ہیں مین چاہتا ہوں کہ اون کا  
جسم شریف میری لڑکیوں سے س ہو جاوے تاکہ وہ سب کی  
سب بدولت آپ کی صحبت کے پاک و جنتی ہو جائیں۔

بسم  
الحمد

فرمایا کہ جب ۱۲ھ مین مین حج کو آیا تھا تو بندہ رخصت مین آکر  
حضرت ابو الحسن شاذلی کی زیارت باسعادت سے شرف  
ہوا اور حضرت زین الدین مسند نشین درگاہ حضرت ابو الحسن  
سے بھی ملاقات ہوئی اون سے حزب البحر کی اجازت  
حاصل ہوئی اگرچہ اسکی اجازت مجھے حضرت پیر محمد سے تھی  
مگر تبرکاً دوسری اجازت بھی اون سے حاصل کر لی کیونکہ جامع  
حزب البحر کے حضرت ابو الحسن شاذلی تھے اونکے خاندان  
سے اجازت لینا نور علی نور ہے طریقہ زکوٰۃ جو اون سے مجھے  
حاصل ہوا ہے بہت سہل ہے اور حزب البحر کے ساتھ طبع ہو گیا  
ہے۔ فرمایا کہ جب مین مکہ مکرمہ مین مہاجر ہو کر آیا بیان کے  
اکثر مشایخ سلسلہ ظاہریہ و باطنیہ کے تھے وہ مجھے بہر الفیت  
تمام پیش آتے تھے ایک بار مین عمرہ کے لیے تنیم کو جا رہا تھا اور  
یہ وہ زمانہ تھا کہ مین تازہ ہند سے آیا تھا ایک مرد صالح مجھ کو  
دیکھ کر اپنی سواری پر سے اتر پڑے اور جب مین آگے نکل گیا

تب وہ سوار ہوئے لوٹتے وقت پھر وہ ملے اور ایسا ہی کیا  
 میں حیران تھا کہ یہ کیا معاملہ ہے اسکے بعد ایک شخص نے میری  
 دعوت کی جب میں اون کے مکان پر پھونچا تو معلوم ہوا کہ یہ  
 وہی بزرگ ہیں جو مسجد تنغیم کی راہ میں ملے تھے پھر معلوم ہوا کہ  
 وہ بڑے نامی گرامی و صاحب سلسلہ بزرگ مکہ معظمہ میں ہیں  
 نام مبارک اوبکا ابراہیم رشیدی ہے جو ملا فواہ صاحب و  
 محمد اسماعیل صاحب کے پیرو مرشد ہیں۔ فرمایا کہ ابراہیم رشیدی صاحب  
 آغا الماس کی رباط میں کئی بار سری خلوہ میں تشریف  
 لائے اور بہت عنایت فرماتے تھے اور جب ملتے تھے تو  
 فرماتے تھے مجھ تک فی فواد ی اور اپنے قلب کی طرف  
 اشارہ کرتے تھے۔ فرمایا کہ ایک بار مجھے ایک مشکل پیش تھی اور  
 حل نہ ہوتی تھی میں نے حطیم میں کھڑے ہو کر کہا کہ تم لوگ تین سو گٹھ  
 یا کم زیادہ اولیاء اللہ کے یہاں رہتے ہو اور تم سے کسی غریب  
 کی مشکل حل نہیں ہوتی تو پھر تم کس مرض کی دوا ہو یہ کسکر میں نے  
 نماز نفل شروع کر دی میں نے نماز شروع کرتے ہی ایک  
 آدمی کا لاسا آیا اور وہ بھنی پاس ہی نماز میں مصروف ہو گیا  
 اوسکے آنے سے میری شکل حل ہو گئی جب میں نے نماز ختم کی

وہ بھی سلام پھیر کر چلا گیا۔ فرمایا کہ مطاف میں بعض وقت ایسے لوگ ہوتے ہیں کہ ان کے انوار میں طواف کرنا مشکل ہو جاتا ہے یہی دل چاہتا ہے کہ ان کے انوار و تجلیات کو دیکھا کرے اور بعض وقت ایسی ظلمت افعال شنیعہ طائفین کی ہوتی ہے کہ قلب مکدر ہو جاتا ہے اور طواف میں لذت و حظ نہیں آتا۔ فرمایا کہ جب میں دوسری مرتبہ مکہ مکرمہ میں داخل ہوا مجھے شنوی معنوی کا بڑا شوق تھا اور حرم شریف میں چند موضع میں درس شنوی شریف ہوتا تھا۔ فرمایا کہ حافظ غلام مرتضیٰ مجذوب مقیم پانی پت ساکب مجذوب تھے حالت سلوک میں اونکو مجذوب ہو گیا تھا، ہماری بستی میں اکثر آیا کرتے تھے کیا بار غل ہوا کہ غلام مرتضیٰ پتھر مار رہے ہیں میں دنکے پاس گیا۔ مجھکو دیکھ کر اوٹھن تے پتھر مارنا چھوڑ دیے اور مجھے قریب بلایا میرے ہاتھ میں کوئی کتاب عشق کی تھی اوسکے اوراق کھلا آگئے جب یہ شعر نظر پڑا **عشق اول عشق آخر عشق کل** \* عشق شلخ و عشق غل \* عشق کل مجھکو اشارہ کیا اور بشارت غلبہ توحید کی دی۔ فرمایا کہ جو ہر ار توحید میری زبان سے بیساختہ نکل جاتے ہیں یہی اسی بشارت کا ثمرہ ہے۔ فرمایا کہ ایک دفعہ

مجھ سے حافظ غلام مرتضیٰ سے ملاقات ہوئی مجھے بشارت دی  
 مینے عرض کیا کہ میرے حوصلے کے موافق یا آپ کے فرمایا میرے  
 موافق میں بہت خوش ہوا۔ فرمایا کہ ایک دفعہ میں صحرائین  
 پھر رہا تھا۔ ایک جھاڑی میں کچھ آثار آدمی کے معلوم ہوئے  
 غور کرنے سے معلوم ہوا کہ وہی مجذوب صاحب ہیں مجھ کو  
 دیکھ کر بیٹھ گئے میں بھی بیٹھ گیا مجھ کو توجہ جذب کی دنیا شروع  
 کی جب مجھے آثار جذب معلوم ہونے لگے مینے حضرت پیر و مرشد  
 کا تصور کیا اسی وقت حضرت میرے واؤنکے درمیان داخل  
 ہو گئے مجذوب صاحب تبسم کرنے لگے مینے عرض کیا کہ تمھاری  
 طرح مجھ کو دیوانگی پسند نہیں ہے۔ فرمایا کہ ایک بار میں اون  
 مجذوب کے پاس گیا میرے پاس ایک کنگی تھی فرمانے لگے  
 کہ اس کو بچھا دو مولوی قلندر صاحب مع اپنے معشوق کے آتے  
 ہیں میں نے پوچھا مولوی صاحب کہاں ہیں فرمایا ابھی آتے  
 ہیں تھوڑی دیر میں مولوی قلندر صاحب مع محمد حسین صاحب  
 کے کہ اون سے محبت کرتے تھے آئے مجذوب صاحب نے  
 اون کو میری کنگی پر بٹھانا چاہا مولوی صاحب نے اٹھا کر کے کہا کہ  
 مجھ سے رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کو ناراض کرنا چاہتے ہو

مخدوم صاحب مولوی قلندر صاحب کی بڑی تعظیم کرتے تھے  
 حتیٰ کہ اگر ننگے ہوتے تو اسی وقت کُل اپنی شہر مگاہ پر  
 ڈال لیتے تھے اسکا سبب یہ تھا کہ مولانا قلندر صاحب کو  
 جناب سرورِ عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے نسبت حضوری تھی۔  
 فرمایا کہ میں دہلی میں آیا طابعلی میں ایک سال تک رہا  
 بعدہ کبھی کبھی جاتا تھا اور دس پندرہ روز قیام کرتا ایک دفعہ  
 میں دہلی گیا مولوی شاہ عبدالغنی صاحب سے مجھے بے غلغی  
 تھی اور آمد و رفت رہتی تھی میں شاہ احمد سعید صاحب سے  
 ملنے گیا جب اونکے مکان پر پہونچا تو وہ حلقہ مریدین میں بیٹھے  
 تھے۔ مجھے دیکھ کر وہاں سے اٹھ کر ایک علیحدہ مقام پر متصل  
 بچھا کر بیٹھے جب وہ اور میں اکجا ہوئے تو میں نے کہا کہ آج  
 نسبت حقیقیہ نسبت نقشبندیہ پر غالب ہے آج آپ میں نسبت  
 نقشبندیہ کا پتہ بھی نہیں ہے اور دنوں میں مجھ میں گری  
 غالب تھی شاہ صاحب نے فرمایا کہ سچ ہے آجکل خواجہ  
 قطب الدین بختیار کاکی کی مجھ پر غیبت ہے۔ فرمایا کہ شاہ احمد  
 مجھے پہلے مدینہ منورہ تشریف لے گئے تھے جب میں وہاں پہونچا  
 تو آپ بہت مریض تھے ترک لوگ قلعہ میں معاہدے کے لیے اٹھائے

پیش  
 حرم



تھے ترک اونکی بہت تعظیم و توقیر کرتے تھے کیونکہ ترک اکثر خالہ دیہ  
ہیں اور خالہ صاحب نے شاہ غلام علی صاحب دہلوی سے  
طریقہ نقشبندیہ اخذ کیا تھا اور شاہ احمد سعید صاحب شاہ  
غلام علی صاحب کے با تو شط مرید و خلیفہ بلا واسطہ تھے جب میں  
اونکو دیکھنے گیا باوجود نقاہت مجھکو دیکھ کر کہا کہ مجھے بٹھا دو  
حاجی صاحب آتے ہیں بعد سلام سنون کے شاہ عبد الغنی صاحب  
سے کہا کہ جب تک میں مریض ہوں حاجی صاحب کی خدمت  
نٹھارے دیتے ہے بعد صحت کے میں خود دیکھ لوں گا (حضرت صاحب)  
نے اس کیفیت کو مجھسے بھی بیان فرمایا اور شاہ احمد سعید صاحب  
کو یاد کر کے بہت رنجیدہ اور اہش کبار ہوئے ۱۲ (۱۷) فرمایا کہ  
ابو الحسن مرید خاص شاہ احمد سعید صاحب کے چاہا کہ میں  
شاہ صاحب سے کچھ اونکی سفارش کر دوں میں نے کہا یا نہیں  
کہا لیکن وہ جب میرے پاس آئے تو بہت شناس تھے  
اور کہا کہ آپکی عنایت سے شاہ صاحب نے مجھے طریقہ بھی  
بتلادیا اور مجاز بھی کر دیا۔ فرمایا کہ اسی سال ایک شخص  
محمود رافع نام باشندہ طرابلس نے بہرہی مولوی عبدالوہاب صاحب  
میرے پاس آکر استدعاے بیعت کی اور بیان کیا کہ میرے والد

مفتی عبدالغنی صاحب نے مجھے خواب میں حکم دیا ہے کہ تم مکہ  
مکرمہ میں بیٹھے کیا کرتے ہو۔ حاجی امداد اللہ صاحب سے بیت  
کیون نہیں کرتے۔ فرمایا کہ میں حرم میں بیٹھا تھا ایک شخص مسے  
عبدالرحمن باشندہ آسام میرے قدموں پر گرگرا اور کہنے لگا کہ  
میرے والد اولیاء کرام سے تھے مجھ کو آپنی صورت تمہارے  
دیکھا کہ حکم دیا ہے کہ آپ سے بیت کرو اسی علیہ خواب کو آپ  
سے موافق پا کر حاضر ہوا ہوں۔ فرمایا کہ خدا جانے لوگ مجھے  
کیا سمجھتے ہیں اور میں کیا ہوں۔ محبوب علی نقاش نے آکر  
بیان کیا کہ ہمارا آگہوٹ تباہی میں تھا میں مراقب ہو کر آپ  
تلمیحی ہوا آپ نے مجھے لشکین دی اور آگہوٹ کو تباہی سے  
نکال دیا۔ مولوی غلام حسین صاحب نے مکہ معظمہ میں خواب دیکھا  
کہ ایک مجمع میں حضرت صاحب کا ایک مرید کہہ رہا ہے کہ حضرت  
خاتم المرسلین صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ حاجی صاحب  
دیگر اولیاء سے سبقت لے گئے ہیں (راوی ملفوظات) کہا کہ میں  
کو اپنے پیر سے ایسا ہی اعتقاد رکھنا چاہیے۔ مولوی صاحب نے  
جواب دیا کہ میں اپنا اعتقاد تو بیان نہیں کرتا بلکہ حضرت رسول  
مقبول کا فرمان بیان کرتا ہوں جب حضرت صاحب سے یہ خواب

عرض کیا گیا۔ فرمایا کہ عجب معاملہ ہے کہ تم لوگ کیا کیا دیکھتے ہو اور مجھے کیا کیا اعتقاد کرتے ہو۔ حالانکہ مجھ میں کچھ بھی کمال نہیں ہے صرف اللہ کی ستاری ہے میرے عیوب چھپا رکھے ہیں۔ امید ہے کہ اسی طرح عاقبت میں بھی اپنے فضل و کرم سے میرے جرائم کسی پر ظاہر نہ کرے اس خواب کا تذکرہ کئی بار حضرت نے فرمایا۔ فرمایا کہ دہلی میں چند مشائخ کمال بہہ تھے چشتیہ نظامیہ میں حضرت فخر الدین صاحب اور قادریہ میں حضرت میر درد صاحب نقشبندیہ میں حضرت شاہ ولی اللہ صاحب اور صابریہ میں حضرت غلام سادات صاحب۔ فرمایا کہ حضرت غلام سادات کے تمام بھون میں اکثر لوگ مرید تھے ابو جے وہ اکثر یہاں تشریف لاتے تھے ایک مرتبہ آپ آئے تو تمام لوگ ملاقات کو گئے مگر حافظ ضامن صاحب کے دادا میر عبد الغنی حاضر ہوئے آپ نے دریافت کیا کہ میر عبد الغنی کیوں نہیں آئے لوگوں نے عرض کیا کہ اوکا ایک حسین و جمیل جوان اور کمال تھا مگر گیا ہے ابو جے وہ مجھوٹا لٹو اس ہو گئے ہیں۔ آپ نے فرمایا کہ ایک بار اوغین میرے پاس لاؤ مگر وہ نہ گئے۔ اتفاقاً راستے میں حضرت غلام سادات کو مل گئے آپ نے اوکا ہاتھ

۴۰  
۱۶۸

پا کر فرمایا عشق برودہ نباشد پائدار۔ اوسی وقت اونکا خط جاتا  
 رہا اور عشق حق غالب ہو گیا تب بعد میں بیٹھ رہے اور خدا کی یاد  
 میں رہی ملک بقا ہوئے۔ فرمایا کہ رامپور میں ایک شخص  
 یوسف نام میرے مدد رہتے تھے اونکو کسی سے عشق تھا اتفاقاً  
 میرا وہاں جانا ہوا میری طبیعت میں گرمی غالب تھی میں نے  
 اون سے کہا کہ جس صورت پر تم عاشق ہو وہ یہاں بھی تو  
 موجود ہے یہ سنتے ہی اوسکا حال بدل گیا اور پہلی محبت محو  
 ہو کر جدید محبت پیدا ہو گئی جب تک میرا قیام رامپور میں رہا مجھے  
 ہر وقت دیکھتے رہتے تھے جب میں مکان چلا آیا تو وہ اکثر  
 وہاں آتے اور ٹھوڑے دن رہ کر چل جاتے تھے۔ فرمایا کہ  
 اکثر لوگ ناشکری کی وجہ سے محروم رہتے ہیں کہتے ہیں کہ  
 ہم ذکر و شغل کرتے ہیں اور کچھ حاصل نہیں ہوتا حالانکہ خدا کی  
 تو میں لگ جانا اوسکی یاد میں مشغول ہونا بڑی نعمت ہے  
 اگر خداوند کریم خود جذب نفرماتا تو کون کیسے اوسکی یاد کرتا  
 بندہ کو بندگی کرنی چاہیے خداوندی خدا کے اختیار میں ہے  
 اس سے پہلے رات کو حرم شریف میں بعض لوگوں نے  
 شکایتا آپس میں ذکر لیا تھا کہ حضرت ہمارے حال پر کچھ تو جہ

مدد فرمائی

نہیں فرماتے صبح کو حضرت نے اونھیں سے مخاطب ہو کر یہ راز  
 فرمادیا۔ فرمایا کہ بدو ن مجاہدہ کے کچھ حاصل نہیں ہوتا اللہ فرماتا  
 ہے وَالَّذِينَ جَاهِدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا۔ پھر اسی کے موافق  
 فرمایا کہ مختاری تعلیم کے واسطے کہتا ہوں کہ یہ فقیر عالم شباب  
 میں اکثر راتوں کو نہیں سویا خصوصاً رمضان شریف میں  
 بعد مغرب دو لڑکے نابالغ حافظ یوسف ولد حافظ ضامن صنا  
 و حافظ احمد حسین میرا بھتیجا سو اسوا پارہ عشا تک سنا تے تھے  
 بعد عشا دو حافظ اور سنا تے تھے اونکے بعد ایک حافظ  
 نصف شب تک اوسکے بعد تہجد کی نماز میں دو حافظ اور  
 غرضکہ تمام رات اسی میں گزر جاتی تھی۔ فرمایا کہ اکثر لوگ  
 توحید و جود میں غلطی کر کے گمراہ ہو جاتے ہیں مثیل بیان فرمائی  
 کہ کسی گرو کا ایک چلیہ توحید و جود میں مستغرق تھا رات  
 میں ایک فیل مست ملا اوپر فیلبان پکارتا آتا تھا کہ یہ ہٹھی  
 مست ہے میرے قابو میں نہیں ہے اوس (چلیہ کو) لوگوں  
 نے بہت منع کیا مگر اوس نے نہ مانا اور کہا وہی تو ہے اور میں  
 بھی وہی ہوں خدا کو خدا سے کیا ڈر آخر ماٹھی نے اوسے  
 مار ڈالا جب اوسکے گرو نے یہ حال سنا کالی دے کر کہا کہ ماٹھی

حضرت علیؓ

جو منظرِ مصل تھا او سکو تو دیکھا اور فیلبان کو کہ منظرِ مادی تھا نہ  
 دیکھا مادی و مصل او پر پہنچے جمع تھے کہ فرق مراتب یعنی زندگی  
 تنوی معنوی کے درس میں جذب کا ذکر تھا حضرت نے جذبہ  
 کی تعریف کر کے فرمایا کہ خاندانِ چشتیہ میں آخر کو اکثر جذب  
 غالب ہو جاتا ہے مناسب حال حکایت حضرت علاء الدین  
 علی احمد صابر قدس سرہ کی بیان فرمائی کہ ایک خادمِ قوال  
 نے حضرت گنج شکر سے اجازت مانگی کہ آپ کے خلفاء کی  
 زیارت کو جی چاہتا ہے بعد اجازت کے وہ حضرت مخدوم  
 صابر کی خدمت میں آیا آپ بباعث غلبہ استغراق و کمال  
 جذب کے کسی کے آنے جانے سے واقف و نگاہ نہ دیتے  
 تھے۔ حضرت شمس الدین ترک نے (جو خدمت میں رہتے تھے)  
 بہ آواز بلند ہوشیار کیا اور عرض کیا کہ حضرت پیرِ دمرشد کا خادم  
 آیا ہے اور حضرت کا سلام مسنون لایا ہے آپ نے بعد جواب  
 سلام کے اتنا دریافت کیا کہ میرے شیخ کیسے ہیں اور حضرت  
 شمس الدین صاحب کو تاکید فرمائی کہ اسکی توقیر کرو اور گورون  
 میں (کہ آپ تناول فرماتے تھے) آج منک بھی ڈالنا۔ یہ کہہ کر  
 پھر حالتِ استغراق میں ہو گئے اوسکے بعد وہ قوال حضرت

سلطان الاولیاء کے یہاں حاضر ہوا یہاں تو شاہی کارخانے  
تھے بہت تعظیم و توقیر اوسکی ہوئی اور حضرت نے عمدہ عمدہ  
کھانے کھلوائے اور بہت کچھ تحفہ و ہدیہ عنایت کیا جب قال  
حضرت فرید الدین گنج شکر کے حضور میں حاضر ہوا آپ نے دونوں  
صاحبوں کا حال دریافت کیا اوسنے حضرت سلطان الاولیاء  
کی بڑی تعریف کی اور مخدوم صاحب کی شان میں عرض کیا  
کہ وہ تو کسی سے بولتے بھی نہیں نہ وہ ان کچھ ہے حضرت نے  
پوچھا کہ ہمارے حق میں کچھ بولے تھے کہا کچھ بھی نہیں آپ نے  
مکر فرمایا کہ آخر کچھ کہا۔ عرض کیا کہ صرف یہ پوچھا تھا کہ میرے  
شیخ کیسے ہیں آپ چشم پر آب ہو کر فرمانے لگے کہ آج وہ ایسے  
درجے میں ہیں کہ وہ ان کسی کی گنجائش نہیں ہے یہ اونھیں کا  
استقلال اور میرے ساتھ کمال محبت ہے کہ ایسی حالت  
میں بھی مجھے پوچھا اور یاد کیا۔ منشی عبداللہ خادم خاص حضرت قضا  
نے بیان کیا کہ ایک مرتبہ حضرت کو بیماری شدید لاحق تھی  
اسوجہ سے بالآخر خانے پر تشریف نہ لیجاتے تھے اسی دیوانخانے  
میں رہتے تھے۔ تین مہینہ کمال ہی حالت رہی انفر ذکر جبر آباد  
بلند کرتے تھے مولوی اسماعیل صاحب کو جب لوم ہوا اونھوں نے

۶۸  
۱۳۱۲ھ

عرض کیا کہ ذکر ہر شب بت اس مرض میں مضر ہے آپ نے فرمایا کہ مجھے خبر نہیں ہے کہ مینے کیا ذکر کیا اور کس کیفیت سے۔ اسی حالت میں اکثر آپ کو شدت سے ہنسی بھی آتی تھی مگر ہم لوگ بوجہ ادب کے نہ دریافت کر سکتے تھے۔ ایک بار خود حضرت نے مجھے فرمایا کہ مجھے اپنے اعمال کی پاداش نظر آ جاتی ہے وہ ہنساتی ہے اور نیز عاشق کے رنج و راحت مرض صحت و دونوں یکساں ہیں جو لطف و فرہ یار کے انعام و اکرام میں ہے وہی لطف و چین اس کے قہر و ایذا میں ہے۔ فرمایا کہ ایک سال یا دو سال ہوئے بھر سے ایک پاشا آیا اس کو مجھے ملنے کا بہت شوق تھا رات کو مکہ مکرمہ میں داخل ہوا تھا صبح کو کئی بار شیخ الحارہ کے ذریعے سے میرے مکان پر دریافت کرایا کہ شیخ بالا خانے سے اوترے یا نہیں میں نے کہہ دیا کہ آتے ہی وہ بھی بھرہا شیخ الحارہ آئے۔ لباس شاہی میں فقیر کامل تھے مجھے عقیدت و محبت رکھتے تھے۔ حضرت مولانا روم کے خاندان میں بیعت رکھتے تھے چند اشعار مثنوی معنوی کا مطلب مجھے دیا گیا اور بعد دریافت مطلب بہت مسرور ہوئے اور ان کو زیادہ عقیدت ہو گئی۔ فرمایا کہ نماز کا کشف بہت صحیح ہوتا ہے اس لیے کہ

میں نے

میں نے



نماز معراج المؤمنین ہے اور میں حضوری حق ہوتی ہے عین و بار  
 خداوندی سے جو کشف ہو گا وہ ضرور موافق نفس الامر کے  
 ہو گا اسی وجہ سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ تدابیر جو شجاعت کی  
 حالت نماز میں کرتے تھے۔ لوگ کہتے ہیں کہ خیالات نماز میں  
 کچھ نقصان نہیں دیتے ہیں اور حضرت عمر کے واقعے کی سند  
 لاتے ہیں اور یہ نہیں سمجھتے کہ وہ حضوری تھی خیالات غیر  
 نہیں ہوتے تھے بلکہ وہ فیضان باری تھا کہ عین حالت نماز  
 و حضوری میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو کشف ہوتا تھا  
 کا رپا کان راقیاس از خود نگیر + گر ناید در نوشتن شیر +  
 آن یکے شیرے کہ مردم نے خود + و ان یکے شیرے کہ مردم نے خود  
 فرمایا کہ راو عبد اللہ خان مغرب کی نماز پڑھتے تھے اپنے بیٹے  
 امیر علیخان کو پکارنے لگے امیر علی امیر علی میرے خاوند نے  
 آج مجھ کو دکھایا ہے کہ حاجی میان کو مسجد میں بند کر کے قفل  
 لگا دیا ہے اور مولوی رشید احمد کے ہاتھ میں کتاب دیکر  
 درس کو کہہ دیا ہے یہ بات حاجی میان کو کہہ دو کہ وہ اسکا مطلب  
 سمجھ لیں گے مینون (بزبان پنجابی یعنی مجھے) کچھ خبر نہیں ہے  
 اسکا کشف پورا نکلا کہ مجھے تو مکہ مکرمہ میں کراشرن المساجد سے

مقتیدہ کر دیا ہند کا خواب و خیال بھی نہیں آتا اور مولوی رشید احمد  
کو کتاب دے کے مدرس بنا دیا ہمیشہ احادیث نبویہ کا درس  
دیتے ہیں۔ فرمایا کہ راؤ عبداللہ اپنے پیر حاجی عبدالرحیم صاحب  
کو خاوند سے قبیر کرتے تھے اور زبان پنجابی بولتے تھے۔  
فرمایا کہ جب میں مکہ مکرمہ میں ہجرت کر کے آیا تھوڑے دن بعد  
میرے نکاح کے پیغام آنے شروع ہوئے گوکہ میری جوانی جو کلاچ  
کے واسطے مناسب حالت تھی تجربہ دین گزر گئی تھی لیکن خیال  
سنت نبویؐ میں قبول کر لیا۔ جہاں میرا پہلا نکاح ہوا تھا  
اوتھیں دنوں اونھوں نے خواب دیکھا کہ میری گود میں چا  
آگیا ہے اونکی والدہ نے مولوی سید حسین صاحب مجذوب  
سے اس خواب کی تفسیر پوچھی سید صاحب نے فرمایا کہ انکا  
نکاح ایسے شخص سے ہوگا جو چاند کی طرح شرق و غرب میں  
مشہور ہوگا جب اونکا نکاح مجھ سے ہو گیا سید صاحب نے کہا  
کہ جو تفسیر میں دی تھی وہی ٹھیک نکلی حاجی صاحب بیشک  
چاند ہیں کہ اونکے نور سے ہزار نا آدمی ستیز ہوئے اور  
ہوتے ہیں اور ہونگے اور اونکی شہرت بھی ہر جگہ سے تمام  
علمائے کرام و مشائخ عظام اونکو نظر اکر ام دیکھتے ہیں۔

فرمایا کہ فقر و فاقہ بڑی نعمت ہے مجھ پر یہ حالت اس طرح لڑی ہے کہ میرے احباب مجھ کو قرض نہیں دیتے تھے اور نطہری حالت میری بھی اسپر اندھنی پسنے لباس بھی عمدہ ہوتا تھا اور سنیہ بھی درست اور بھوک کے مارے یہ حالت ہوتی کہ کسی کہہ دینے پر چڑھنا دشوار ہوتا تھا۔ بلکہ بار بار بھی پڑتا تھا اوس حالت میں عجاب و غراب و اتھے پیش آتے تھے کہ جب کافر نہین بھولتا۔ مگر یہ لطف حالت تجربہ دین سے اہل و عیال والے لو مشکل ہے پھر میری (مولوی احمد حسن صاحب) طرف اشارہ کر کے فرمایا کہ اسنے باوجود عیال دار ہونے کے دولہ عشق میں اس کرب کچھ چھوڑ دیا اور چلا آیا مجھ کو اسکا خیال سے ع کہ عشق آسان نمود اول و لے افتاد مشکلا ہا آدمی کو چاہیے کہ ہر وقت خدا سے دعا مانگنا رہے کہ وہ ہم غریب کو اپنے تہلا و امتحان سے محفوظ رکھے میں نے (راوی ملفوظات) عرض کیا کہ اس فقیر حقیر نے تو آپکا دامن پکڑا ہے اسکی نگرانی و حفاظت آپ کے ذمہ ہے مجھ کو کچھ اختیار نہیں ہے سپردم تو مایہ خویش را بہ تو دانی حساب کم و بیش را + فرمایا کہ یہ بھاری محبت و عقیدت ہے اللہ کے ساتھ جیسا آدمی ظن رکھتا ہے

۱۰  
۱۱  
۱۲

اوسکے ساتھ خدا و سیاہی معاملہ کرتا ہے رزق کا فیصلہ و ذمہ دار  
 خدا سے بہتر تمام مصائب ہمارے اقتقاد سے میں اسما و اللہ  
 میں ہوں ایک اسم کی جی معرفت کامل نہیں سمجھے رزاق  
 اگر ہم اوسکو رزاق یقیناً جانیں تو پھر روزی کے لیے کیوں حیران  
 و پریشان پھرین۔ دریافت فرمایا کہ چلہ میں کچھ پرہیز بھی کرتے  
 تھے کہا گیا۔ بجز حاجت! انسانی کے خلوہ سے باہر نہیں نکلتے  
 تھے فرمایا کہ خورد و نوش کی کیا صورت تھی کہا گیا کہ محض تول  
 تھا کبھی کھانا میسر ہوتا تھا کبھی نہیں۔ فرمایا کہ صاحب چلہ کو  
 چاہیے کہ اول انتظام اکل و شرب کا کرے تب چلہ اختیار  
 کرے توکل تو عمدہ چیز ہے مگر اوسمیں امتحانات بہت ہوتے  
 ہیں۔ فرمایا کہ اہل تول کو ثابت قدم ہونا ضروری ہے اگر  
 ثابت قدم رہا تو سارے معذبات آسان ہو جاتے ہیں۔ فرمایا  
 کہ جب یہ فقیر مکہ مکرمہ میں دار و ہو کر صفائی رباط میں مقیم ہوا  
 اوس زمانے میں ایک فقیر تھا اوسکے پاس بہت سی  
 اشرفیان تھیں اوسمیں سے اوسکا کھانا پینا چلتا تھا مگر اوسکو  
 باعث اونکی نگرانی کے اوسکو نیند پڑنا دشوار تھی مجبور ہو کر چارپا  
 نے سب اشرفیان تقسیم کر دیں اور اپنے حوائج کا خدا پر بھروسہ کیا

امتحان باری شروع ہوا پندرہ روز متواتر کھانا نہیں ملا۔ مگر  
 زمزم شریف کہ از زمزم لما شرب کہ وارد ہے پی کر بسر کرتے  
 رہے پندرہ دن بعد اونکو کھانا ملا پھر آٹھ روز بعد ملنے لگا پھر  
 چار روز بعد پھر دو روز بعد وہ فقیران مصائب میں رضی رضا  
 رہے اور باب صفا کے قریب نشست و برخاست رکھتے  
 تھے جب اونکا امتحان پورا ہوا خدا نے اونکی روزی کا سبب  
 پیدا کر دیا اور ایک لڑکی لڑکا اونکے پاس آ کر لکھنے لگا اونھوں  
 نے اوسکو قلم بنانا سکھایا اور کسی حرف میں اصلاح دی  
 اوس لڑکے کا باپ یہ سب دیکھ رہا تھا۔ فقیر صاحب سے  
 عرض کیا کہ آپ اس لڑکے کو کچھ بتا دیا کیجئے اور جب اوسکو  
 معلوم ہوا کہ ابکا کوئی سامان خورد و نوش کا نہیں ہے اپنے  
 گھر سے دو دن وقت کا کھانا مقرر کر دیا ایک مدت بعد  
 وہ ترک کا تعلق بھی جاتا رہا مگر غیب سے اونکا دو وقتہ کھانا  
 جاری رہا۔ فرمایا کہ لو ماری میں ایک فقیر وارد ہوا مولوی  
 محمد صادق صاحب نے حسب عادت اہل محلہ سے کہا کہ  
 ایک بہانہ آیا ہے اوسکے کھانے کا انتظام کرنا چاہیے فقیر  
 بولا کہ میں کھانے کی آپ فکر نہ کریں میں تو بغیر مرغ پلاؤں گے

کھاتا نہیں ہوں مولوی صاحب نے فرمایا کہ یہاں کانٹوں میں مرغ پلاؤ  
 کہاں ہو سکتا ہے اوسنے جواب دیا کہ آپ کو فکر کی کیا ضرورت  
 ہے بعد نماز عشا جب سب لوگ سونے کو تیار ہوئے ایک شخص  
 نے مسجد کے کھڑا کھلوائے اور مولوی صاحب کی خدمت میں  
 مرغ پلاؤ لا کر عرض کیا کہ میرے یہاں ایک مرغ کا بچہ تھا اور میں نے  
 نذر مانی تھی خدا نے پوری کر دی لہذا یہ کھانا لایا ہوں مولوی صاحب  
 نے فرمایا کہ فقیر کو دید و اوسی کا حصہ ہے بہتیرا اوس شخص نے  
 کہا کہ میں آپ کے واسطے لایا ہوں مگر آپ نے فقیر کو دلا دیا  
 اوسکے بعد فقیر سے اسکا واقعہ پوچھا اوسنے جواب دیا کہ میں نے  
 خدا سے عہد کیا تھا کہ اگر مجھ کو کھانا کھلانا منظور ہے تو مرغ پلاؤ کھلاؤ  
 اور کچھ نہ کھاؤں گا بھوکھ سے مرجاؤں گا پہلے تو بہت کچھ  
 امتحان ہوا آٹھ آٹھ روز فاقے ہوئے بعد غیب سے سامان  
 ہو گیا ہمیشہ مرغ پلاؤ ملتا ہے۔ فرمایا کہ اللہ کا معاملہ ہر کسی سے  
 جدا جدا ہے کسی کو مرغ پلاؤ کھلاتا ہے کسی کو روکھی روٹی دیتا  
 ہے اور کسی کو فاقہ ہوتا ہے لَا تَسْأَلْ عَمَّا يُفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ۔  
 فرمایا کہ میں نے ایک بار چلے کا ارادہ کیا اور اوسکے واسطے آٹھ آنے  
 کے جو خریدے تھے میری بھانج نے کہا کہ جو کی روٹی کھانی

مشکل ہوگی مینے کہا جس طرح بنے گا لھا ونگا اوضون نے جو کثرت  
چھان کر کہیوں کی طرح بنا دیے ہر روز مجھے ایک روٹی ماتی  
تھی وہی کافی ہوتی تھی۔ اس بیان سے یہ غرض ہے کہ جہت  
کو لا بُد ہے کہ اول اکل و شرب کا انتظام کرے ایسا نولہ مابین  
چاہے اس فکر میں پڑ کر اطمینان جاتا رہے کیونکہ بدون اطمینان  
کچھ حاصل نہیں ہو سکتا۔ فرمایا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ہم  
مین ایک شخص نے توکل اختیار کر کے ایک جنگل میں سکونت  
اختیار کی۔ تین روز تک اوسکو کھانا نہ ملا۔ حضرت موسیٰ سے  
اوسنے اسکی شکایت کی آپ نے خدا سے عرض کیا جواب ملا کہ  
یہ شخص چاہتا ہے کہ عالم اسباب کہ میرے اسمک وصفات کا  
منظر ہے اور اسر حکمت سے ہٹ جاوے اس سے کہہ دو کہ تھی  
مین جا کر قیام کرے یہ بھی ایک سبب ہے۔ سبب کا ترک کرنا  
توکل کے منافی نہیں ہے حدیث شریف میں یہ مضمون وارد ہے  
غیر توکل زانوا شتر بہ بندہ فوائد صحبت میں فرمایا کہ حضرت جنید  
پر ایک بار حالت طاری تھی ایک گناہ گنا نے آگیا اوسپر ایسا اثر  
پڑا کہ چینیٹا ہوا نکلا اور باہر جا کر حراقب ہو کر بیٹھ گیا اور شہر سے گتے  
اوسکے گرد مانعہ طالب مصادق کے بغرض استفادہ جمع ہوئے

تعبیر دیا کہ بیان تھا فرمایا کہ ایک شخص نے خواب دیکھا کہ ایک آدمی مر گیا اور اسکا جنازہ حرم شریف میں آیا اور لوگوں کا اوسکے گرد مجمع ہے میں نے اوسکی تعبیر دی کہ دنیا میں اس جنازے کا بہت کچھ عروج ہو گا چند سال بعد اوسکا ایسا عروج ہو گا کہ کسی ہندی کا مکہ منتمین ایسا عروج تھا حتیٰ کہ شیخ الہند ہوا اور شرفاء و بے مین اوسکی بہت تعظیم و توقیر ہوئی۔ فرمایا کہ یہ مرنا سا لاک سے حق میں تعبیر اوسکے نفس کا مرنا ہے اور کامل کے لیے تعبیر اوسکی غفلت یا دل آہی سے ہے۔ اسکے مناسب چکا بیان فرمائی کہ ایک شخص اسی کامل کی زیارت کو چلا راستہ میں ایک دخت کے سچے آدمی اوس دخت پر جانوروں نے ہم پسین کہا کہ افسوس فلان فقیر جسکی زیارت کو یہ آدمی جا رہا ہے فلان روز مر گیا یہ سن کر اسکو تفکر ہوا مگر غم فسخ نہیں کیا جب اون بزرگ کے یہاں پھونچا تو اونکو صحیح و سالم پا کر راستہ کا حال بیان کر کے کہا کہ جانور تک جھوٹ بولنے لگے اوغنون نے جواب دیا کہ جانور سچے ہیں اوسدن میں ذکر اتنی سے غافل تھا جو میرے واسطے مرگ سے بدتر ہے۔ فرمایا کہ کسی شخص نے خواب دیکھا کہ وہ تلون میں تیل ڈال رہا ہے شاہ عبدالغریضی



تعبیر پوچھی گئی آپ نے فرمایا کہ اوسکے گھڑین اوسکی مان ہے  
 بعد تحقیق معلوم ہوا کہ فی الواقع اوسکی زوجہ اوسکی مان ہے  
 کیفیت یہ تھی کہ وہ عورت اپنا لڑکا و خاوند چھوڑ کر چلے مین  
 اکسب کرنے لگی تھی جب یہ لڑکا جوان ہوا اوس عورت سے  
 آشنا ہوئی پھر وہ عورت اوسکے گھر چلی آئی۔ پھر فرمایا کہ  
 یہ تعبیر بدون کشف و کرامت کے نہیں ہو سکتی۔ شاہ صاحب  
 بہت بڑے عارف تھے اور طریق توسط پر چلتے تھے میرا مسلک  
 بھی اویغین کی انداز پر ہے۔ اثنائے سبب ثنوی معنوی مین  
 فرمایا کہ منی مین ایک فقیر حجاج کا منہ تکتا پھر تا تھا کسی نے  
 پوچھا کہ شاہ صاحب کیا دیکھتے ہو جواب دیا خدا کو دیکھتا ہوں  
 (حضرت صاحب نے) فرمایا کہ حضرت حق صورت و شکل سے  
 پاک ہے اوسکی صورت اگر ہے تو یہی انسان کامل ہے پس  
 انسان کامل حق نہیں صورت حق ہے اگر حق کی مجالست و  
 مکالمت منظور ہو اولیائے کرام و عرفاء عظام کی صحبت اختیار  
 کرتے ہر کہ خواہد کاوشیند با خدا و انشیند در حضور اولیاء  
 (راوی نے) ایک خط اپنے دوست کا حضرت کو سنایا مضمون  
 یہ تھا کہ میرے لیے حضرت کی خدمت مین استدعا ہے دعا کرنا کہ مجھے

دوسو اس کہ اظہار ادب کا موجب کفر ہے کثرت سے آتے ہیں اور  
 روزگار کے واسطے مدت سے پریشان ہوں اسکے لیے بھی دعا  
 فرمائیں اگر کوئی وظیفہ ارشاد ہو تو مجھے اطلاع دینا آپ نے  
 فرمایا کہ و نسوسہ ان شاء اللہ جاتا رہیگا اونکو لکھ دو کہ پاس انفال کا  
 خیال رکھیں یا ہوا نظر ہوا لیاطن کا مراقبہ کریں اور روزگار  
 کے لیے سورہ واقعہ بعد نماز مغرب ایک بار و سورہ فاتحہ مابین  
 سنت و فرض صبح اکتالیس بار اور یا اللہ یا مننی گیارہ سو مرتبہ  
 کہ اصل ہے ورنہ ایک سو ایک بار معمول رکھیں۔ فرمایا کہ علماء  
 ظاہر و باطن و آتہ الا علی اللہ رزقہا ہمیشہ پڑھتے پڑھاتے  
 ہیں مگر اوپر اطمینان کامل نہیں ہے ورنہ روزی کے لیے  
 کیوں ایسے پریشان پھرتے اور اہل دول کی خوشامد کرتے نہایت  
 مال حکایت بیان فرمائی کہ مولوی عبدالقیوم صاحب قسیم بھوپال  
 داماد شاہ محمد اسحق صاحب جب مکہ مکرمہ آئے میرے پاس با  
 آغا الماس میں جہان میں مقیم تھا اکثر آتے تھے کبھی ظہر سے  
 عصر تک اور کبھی عصر سے غروب تک ایک مرتبہ وہ اور میں غمرہ  
 کو جاتے تھے راستے میں اونھوں نے حکایت بیان کی کہ ایک  
 شہر میں ایک امیر اور ایک مفلس عالم رہتے تھے امیر کا نام تگڑا

اور زانی و شرابخوار تھا اور مولوی صاحب حسین صالح و متقی تھے  
ایک فقیر و مان آئے تمام اہل شہر ان کے پاس جاتے تھے  
مولوی صاحب بھی گئے اور کہا کہ مجھے ایک شہبہ ہے اس کے حل  
کے لیے حاضر ہوا ہوں کہ ہمارے شہر میں فلان شخص میں تمام عیوب  
ہیں اور وہ امیر ہے اور مجھے سب طرح کے کمالات حاصل  
ہیں مگر نان شبینہ کو محتاج ہوں یہ کیا انصاف ہے مجھے اس میں  
بڑا اخیان ہے فقیر نے بعد تامل جواب دیا کہ کہو تو تمام عیوب  
بدل کر تم کو اس امیر کے موافق کر دوں اور اس کو تمام محاسن دے کر  
تم ساقی کر دوں مولوی صاحب نے کہا مجھے یہ منظور نہیں ہے کہ  
عیوب لیکر مالدار بنوں فقیر نے جواب دیا کہ آپ خود انصاف کیجیے  
کہ آپ کو اتنے کمالات عنایت ہوئے ہیں اگر ایک سا قہ ملا  
تو کیا ہرج ہے اور اس امیر میں تمام عیوب کے ساتھ ایک ہی  
ہوئی تو کیا ہوا انصاف یہی ہے جو وقوع میں آیا اور اگر آپ کی  
خواہش کے موافق ہوتا تو اس میں گمان نا انصافی کا بھی ہوتا۔  
فرمایا کہ ایک بار ہمارے وطن میں کوئی تقریب تھی حافظ وزیر علی رضا  
وغیرہ اجاب موجود تھے اتفاقاً تو اہل حافظ ضامن علی صاحب  
(جس کا دیوان مشہور ہے) کے آئے اور درخواست کی کہ کچھ قصائد سنائیے

۱۰  
۱۱  
۱۲  
۱۳  
۱۴  
۱۵  
۱۶  
۱۷  
۱۸  
۱۹  
۲۰  
۲۱  
۲۲  
۲۳  
۲۴  
۲۵  
۲۶  
۲۷  
۲۸  
۲۹  
۳۰  
۳۱  
۳۲  
۳۳  
۳۴  
۳۵  
۳۶  
۳۷  
۳۸  
۳۹  
۴۰  
۴۱  
۴۲  
۴۳  
۴۴  
۴۵  
۴۶  
۴۷  
۴۸  
۴۹  
۵۰  
۵۱  
۵۲  
۵۳  
۵۴  
۵۵  
۵۶  
۵۷  
۵۸  
۵۹  
۶۰  
۶۱  
۶۲  
۶۳  
۶۴  
۶۵  
۶۶  
۶۷  
۶۸  
۶۹  
۷۰  
۷۱  
۷۲  
۷۳  
۷۴  
۷۵  
۷۶  
۷۷  
۷۸  
۷۹  
۸۰  
۸۱  
۸۲  
۸۳  
۸۴  
۸۵  
۸۶  
۸۷  
۸۸  
۸۹  
۹۰  
۹۱  
۹۲  
۹۳  
۹۴  
۹۵  
۹۶  
۹۷  
۹۸  
۹۹  
۱۰۰

و مشقیہ سن پلجی میری عادت تھی کہ قوالوں کو کچھ دے کر  
 مال دیتا تھا سماع نہیں سنتا تھا اوس دن حافظ وزیر علی صبا  
 وغیرہ مضر ہوئے کہ مجرّد سماع میں کیا ہرج ہے اسکا ثبوت  
 احادیث صحیحہ سے ہے اور یہ قوال بھی صوفی مشرب ذاکر و شاعر  
 تھے قوالوں نے اسی غزل شروع کی کہ سب لوگ ٹرپے  
 حافظ عبدالرحیم صاحب کو کہ بہت ہی ذاکر و شاعر تھے ایسا  
 قہقہہ شروع ہوا کہ ختم ہی نہ ہوتا تھا محلہ کی عورتوں نے جو سنا تو  
 کوٹھے پر آکر سننے لگیں اولین سے ایک عورت بیہوش ہوئی  
 لوگوں کو گمان آسب کا ہوا۔ میں نے جاکر دیکھا تو ذکر پاپس  
 انفاس جاری تھا اوس جوش و خروش میں اوسکا انتقال  
 ہو گیا ہر شخص ایک جداگانہ کیفیت میں تھا۔ فرمایا کہ جب میں  
 قبضہ نچلا سہ میں تھا میرے قلب میں گرمی کا جوش تھا اکثر  
 میں تنہا رہتا تھا ایک بار باہر آکر بیٹھ گیا وہاں ایک دم کانٹوں  
 کا رہنے والا ذکر و شغل کرتا تھا اوس پر جوا تر پڑا تو ترپے لگا تھی کہ  
 اوس جگہ ایک کٹھا رکا آدہ تھا اوس میں جا کر لوگوں میں شور  
 و غل مچ گیا لیکن ترپے ترپے وہ باہر نکل آیا اور کچھ دیر نہ بیٹھا  
 اس واقعے کا اوس نوح میں بڑا شہرہ ہو گیا۔ فرمایا کہ جب

یہ فقیر پخلا سہ من مقیم تھا میرے چچا پر عبد اللہ خان کے رشتہ دار  
 امام الدین خان کی چچی پر اللہ بخش گنگوہی کا خلل تھا جب جھاڑ  
 پھوک سے کچھ فائدہ ہوا تو اور کہیں لیجائے کا ارادہ ہوا۔ چچا مانع  
 ہوئے اور فرمایا کہ انکو حاجی میان کی مرید کر دو امام الدین وغیرہ  
 اکثر میرے حلقے میں بیٹھتے تھے ایک دفعہ وہ بعد حلقے کے گھر  
 میں گئے تو اللہ بخش بولا کہ آج سب بڑا قصور ہوا۔ حاجی میان  
 پر ہم سے اونکی لاٹھی پر گر پڑی میں بھی حلقہ توجہ میں شامل تھا  
 آنے لگا تو لاٹھی میرے دھکے سے گر پڑی اسکی مجھے بڑی ہمت  
 ہے۔ امام الدین خان نے جواب دیا کہ جب تمکو اونکی اتنی  
 رعایت ہے تو ہماری چچی کو جو اونکی خادمہ ہے کیوں ستاتے ہو  
 بولا کہ سبے حاجی میان سے عہد ہے کہ اون کے مریدوں کو  
 نہ ستاویں گے مگر یہ عورت تو اونکی مرید نہیں ہے اسکے بعد امام الدین  
 مجھے اپنے گھر لے گئے اونکی چچی ہوش میں تھی جھٹ پٹ ٹل کر  
 مجھے مرید ہو گئی جب میں باہر نکلا اسی وقت اوپر پھر غائب  
 ہوا اور کہنے لگا کہ ہم نے کیا قصور کیا تھا جو اسکو حاجی میان کا  
 مرید کروا دیا خیر کچھ خوشبو وغیرہ لاؤں جاتے ہیں اسی وقت  
 چلا گیا پھر کبھی نہیں آیا۔ فرمایا کہ اللہ بخش بڑا عالم تھا بہت سے

گنوار جاہل کہ الف بے سے واقف نہیں بوقت غلبہ اللہ بخش  
 کے ثنوی معنوی و قرآن مجید خوب اچھی طرح پڑھنے لگتے  
 تھے۔ یہ محض کمال اللہ بخش کا تھا۔ اسی موقع کو مولانا روم  
 فرماتے ہیں کہ جب چٹات کو یہ دخل ہے کہ اپنے صفات کو  
 دوسرے میں ساری و طاری کر دیتے ہیں تو پھر اولیائے کرام  
 کا صفات باری سے متصف ہونا کیا بعید ہے۔ فرمایا کہ فضل حق  
 جو اولاد شیخ عبدالحق صاحب سے تھے یہاں مکہ مکرمہ آئے  
 تھے اونکے والد منشی برکت اللہ نے میرٹھ سے اونکو خط لکھا  
 کہ تمہارے بھائی پر اللہ بخش گنہگار کا اثر ہے حاجی صاحب  
 کوئی تعویذ وغیرہ لیکر بھیج دو اونھوں نے مجھے ذکر کیا میں نے  
 اونکو ایک خط بنام اللہ بخش لکھ دیا اور کہا کہ مریض کو مولوی  
 محمد قاسم صاحب جو میرٹھ میں موجود ہیں فرید کرادو تا کہ وہ  
 ہمارے مریدوں میں داخل ہو جائیں کیونکہ اللہ بخش کا مجھے  
 وعدہ ہے کہ میں تمہارے مریدوں کو نہ ستاؤں گا ہمارا خط دیکھتے  
 ہی چلا گیا۔ فرمایا کہ یہ مکان بھی حسین اب مقیم ہوں جنوں کا  
 مشہور تھا اہل مکہ اسکو اونکا مسکن کہتے تھے لہذا کوئی خریدتا تھا  
 اسوجہ سے ہمکو ازرا نمل گیا خدا کے فضل و کرم سے ہمکو کبھی نہ تپا

اہل بیت بعض حجاج کو جو یہاں اوتارے گئے کبھی کبھی کچھ آثار معلوم ہوئے ہیں اور مجکو بھی کبھی وقت تہجد کے ایسا معلوم ہوا ہے کہ میرے پیچھے بہت سے فانوس و شمع رکھے ہیں اور میرے ساتھ وہ اہل شمع شریک نماز ہیں مگر ایذا کبھی نہیں دی قہر مایا کہ مجکو عمل غیرہ نہیں آتے محض خوشامد و سلام سے کام نکال لیتا ہوں۔ مولوی محب الدین (اور کئی بار مختصر احضر نقاب نے) بیان فرمایا کہ چند سال ہوئے حضرت پیر و مرشد مرحوم مرحوم تر میں تشریف رکھتے تھے میں اور مولوی منور علی صاحب اور پیر جی عبداللہ انصاری خدمت میں حاضر تھے مفتی قطبی صاحب آئے اور بغیر کچھ کہے آپ کا شانہ مبارک پکڑ کر کہیں پہلے حضرت بھی اسی طرح ہمراہ ہو گئے اور ہم لوگ بھی ساتھ چلے مفتی ہنا آپکو دودھ میں جہان ترکون کا مجمع تھا اور بڑے بڑے باعز جمع تھے لگئے اوس مجمع میں ایک شیخ بہت ہی ضعیف تھے اوٹھون نے حضرت کو بہ اکرام تمام اپنے پاس بٹھایا اور حضرت کی طرف متوجہ ہوئے آپ نے بھی توجہ کی اتنے میں کسی نے کہا کہ یہ بھی فارسی جانتے ہیں ان سے آپ فارسی میں کلام کہیے اوٹھون نے جواب دیا کہ مجکو بات چیت کی حاجت نہیں ہے

وس گیا رہ منٹ کے بعد وہ شیخ حضرت کے قدموں پر گر پڑے اور اگلے روز حضرت کے آستانے پر حاضر ہو کر فیضیاب ہوئے اور انکا مصطفیٰ آفندی نام تھا اور خدیو مصر کے متعلقین کے پیرو شیخ تھے۔ عرصے سے حضرت کی ملاقات کے مشتاق تھے اور بعد ملاقات کیفیت عشق کی ہو گئی۔ فرمایا کہ ہمارے ایک یار نے شکایت کی کہ اب تو روتے روتے میری پسلیاں پھٹنے لگی ہیں اسکا علاج کیجیے جب اونکی وہ حالت بدلی گئی پھر شاکی ہوئے کہ میری وہی حالت عنایت کیجیے مہنے کہا کہ پھر پٹیاں پسلیاں ٹوٹنے لگینگی کہا بلا سے جو مزہ اوس گریہ وزاری میں تھا دوسری چیز میں نہیں۔ ہم نے (راوی) کہا کہ حضرت نے نام نہ لینے میں کیا اسرار ہے فرمایا کیا ضرورت ہے مجھے (راوی) بعض احباب نے بتلایا کہ یہ واقعہ مولانا رشید احمد صاحب کا ہے۔ فرمایا کہ عجب معاملہ ہے لوگ مجھے کچھ کا کچھ خیال کرتے ہیں وہی خیال اونکا رہبر ہو جاتا ہے ہادی و مقبل حق تعالیٰ ہے ہمارا ایک بہانہ کر رکھا ہے۔ رامپور کے ایک رئیس محمد رضا خان و مفتی عبدالقادر یہاں حج کو آئے اور بیان کیا کہ ہم نے قصوج و زیارت روضہ مظہرہ کا کیا بہت سے لوگ رامپور کے تیار ہوئے

شیخ

راوی



مگر زبانی حجاج کے معلوم ہوا کہ حجاز میں قحط سخت ہے لوٹ بہت  
 ہوتی ہے یہ سنکر سب نے قصد ملٹوی کر دیا۔ محمد رضا نے کہا کہ  
 جب ارادہ فرمادیا تو میں نے رات کو خواب دیکھا کہ ایک  
 مجمع میں حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم تشریف رکھتے ہیں  
 اور مجھے ارشاد فرماتے ہیں کہ حاجی امداد اللہ وہابی باللہ  
 سے کہہ دو کہ راہپور کا قافلہ روانہ کر دین اور آپ وہاں اسی  
 کیفیت سے جیسا میں ابوقت دیکھتا ہوں موجود ہیں اور ساتھ  
 میں ایک باریک عصا جو آپ کے اس عصا سے مشابہ ہے  
 لیے ہوئے لوگوں کو گھروں سے نکال رہے ہیں دوسری رات  
 کو پھر یہی خواب دیکھا تب ہم ادھر کو روانہ ہوئے اور بخیر و سعادت  
 حاضر خدمت ہوئے مفتی صاحب نے بھی ایسا ہی بیان کیا  
 پھر دونوں صاحب داخل سلسلہ ہوئے فرمایا کہ وہاں لوگ  
 کیا کیا دیکھ رہے ہیں اور یہاں خبر بھی نہیں ہے میرا نام امداد اللہ  
 ہے شاید امداد انہی نے میرے لباس میں اظہار کر کے اونکی  
 اعانت کی ہو۔ اتنا سے درس مثنوی شریف میں فرمایا کہ مولوی  
 امانت علی صاحب امر وہی بہت ہی مرد صالح تھے باوجود کم  
 و کبر سنی کے میری زامد از حد خاطر فرماتے تھے تین مرتبہ میری

۵۰

ملاقات کو تشریف لائے۔ کسی نے کہا کہ مولوی صاحب نے  
 آخر عمر میں سماع ترک کر دیا تھا فرمایا اوسکا باعث یہ فقیر ہی  
 تھا۔ فرمایا کہ ایک دفعہ میں حضرت عبدالقدوس کے غرس میں  
 انبیہ آیا تھا ختم غرس کے دن میں اور مولوی محمد قاسم صاحب  
 و مولوی محمد یعقوب صاحب و مولوی رشید احمد صاحب کنگوہہ  
 میں ایک دوست کے بھکان میں مقیم ہوئے اوسکی صبح کو بعد  
 نماز اشراق مولوی امانت علی صاحب تشریف لائے کسی نے  
 کہا کہ مولوی امانت علی صاحب کیسے جا رہے ہیں میں نے کہا  
 کہ میرا ارادہ تھا کہ آج اونکی و دیگر مشائخ کی زیارت سے  
 مشرف ہو گا خیر پھر دیکھا جاوے گا اتنے میں مولوی صاحب نے  
 آواز دی کہ کیا فلاں شخص کا یہی مکان ہے لوگوں نے کہا  
 ہاں یہی ہے میں مکان کے بالا خانے پر تھا مولوی صاحب نے  
 مجھ کو دریافت کیا کہ کہاں ہیں میں آواز سن کر نیچے اتر آیا  
 اون سے بلا اتنے میں حضرت صاحبزادہ صاحب سندھین  
 درگاہ حضرت عبدالقدوس صاحب مجھے بلنے آئے اور فرمایا  
 آج تمام مشائخ کی نصحت کا دن ہے میں چاہتا ہوں کہ آپ بھی  
 آج شریک دعوت ہوں میں نے کہا کہ ہماری تو چار باج روز کی دعوت

ہو گئی ہے صاحب مکان سے آپ دریافت کر لین احقر  
 اوغون نے اجازت لیلی۔ کھانے کے وقت سب مشائخ  
 صاحبزادہ صاحب کے یہاں حاضر ہوئے کھانے میں کچھ دیر  
 تھی صاحبزادہ صاحب نے کھڑے ہو کر دست بستہ حاضرین سے  
 کہا کہ میری ایک عرض ہے اگر آپ حضرات اجازت دیں  
 سب لوگوں نے کہا فرمائیے ارشاد فرمایا کہ حاجی صاحب باوجود  
 چشتی ہونے کے مخمل عرس میں کیون شریک نہیں ہوتے تین  
 صرف یہ کہے کہ وہ مخمل شیرون کی ہے مجباً ضعیف و ناتوان  
 وہاں حاضری کی مجال نہیں رکھتا خاموش ہو رہا مولوی  
 ضامن علی صاحب جلال آبادی بولے کہ حاجی صاحب آپکو  
 اس بات کا جواب دینا ہو گا مولوی محمد یعقوب صاحب وغیرہ  
 نے چاہا کہ جواب عالمانہ دیں۔ مینے اونکو منع کیا کہ محفل  
 بحث و جدال کی نہیں ہے مولوی ظہیر الدین کرانوی کہ مرد صالح  
 تھے کہنے لگے کہ حاجی صاحب یہ مخمل تو سنت پیرون کی ہے  
 اس سے کیون احتراز ہے مولوی امانت علی صاحب مراقب  
 بیٹھے تھے سر اوٹھا کر کہنے لگے کہ مولوی ظہیر الدین صاحب آپ بھی  
 اس بارے میں گفتگو کرتے ہیں حق بجانب حاجی صاحب ہے

سنت پیروں کے موافق یہ محفل کہاں ہے جن شرائط سے  
 مشائخ نے جائز رکھا وہ شرائط کہاں ہیں اب میں بھی آج سے  
 ایسی محفل میں نہ شریک ہو بنگا مدت سے میرا ارادہ تھا کہ  
 محفل سملع ترک کروں آج بدولت حاجی صاحب کے  
 اسکا وقت آگیا۔ فرمایا کہ ایک بار میں حضرت قطب الدین غنیار کا  
 کی قبر شریف پر تین روز تک معتمرا حضرت قطب صاحب کے  
 فرار مقدس سے ایک نور کاستون نکل کر بلند ہوا اور حضرت پر  
 و مرشد کے جاے اقامت (لوماری) پر جا کر چھپ گیا۔ اور  
 ایک دفعہ باین عنوان بیان فرمایا کہ حضرت پر و مرشد کے فرار  
 مقدس پر جا کر غروب ہو گیا پھر فرمایا کہ حضرت پر و مرشد تو زندہ تھے  
 اور اول عنوان فرمایا۔ پھر حضرت قطب صاحب نے مجھے  
 فرمایا کہ تمہارا مقصود دلی منت کو تمہارے پر و مرشد سے ملے گا اور  
 چند باتیں کہیں۔ فرمایا کہ اس کستون کے نکل کر جانے اور  
 حضرت قطب صاحب کے اون کلمات کے کہنے سے چند سال  
 حل ہوئے۔ اور فرمایا کہ پیر پرستی یہاں سے بخوبی واضح ہوئی۔  
 فرمایا کہ ایک بار مشائخ رامپور حمین شاہ دکن عالم بھی تھے میرے  
 وطن تھا نہ بھون میری ملاقات کو تشریف لائے اور میرے

میرے  
 صاحب

اجاب کی کیفیت دیکھ کر بہت خوش ہوئے۔ شاہ رکن عالم  
فرمانے لگے کہ آپ کے بعض اجاب تو آپ کو مشائخ قدما پر  
ترجیح دیتے اور کہتے ہیں کہ اگر اس وقت حضرت شبلی و جنید  
بھی موجود ہوں تو ہم اپنے شیخ کو چھوڑ کر ان کی طرف ہرگز رجوع  
نہ کریں مگر یہ کہ یہ مگرہ عقیدت و محبت سے دور نہ بیان تو  
کچھ کمال و نہر نہیں ہے۔ نفع ابدوی کا قصہ بیان فرمایا  
کہ اسکو مجھے عقیدت و محبت تھی جب مدینہ منورہ کو قافلہ  
جاتا تھا اول وہ میرے اجاب کو لیتا تھا بعد وہ دوسرے  
مسافروں کا متلاشی ہوتا تھا اور صاحب درد نیک تھا۔  
ایک مرتبہ مجھکو مدینہ طیبہ لیے جاتا تھا اسنے ایک جُدی  
شروع کی کہ جس سے مجھکو حقیقت حُدی کی معلوم ہوئی اور مجھکو  
خوبست کر دیا اور خود بھی مست ہو گیا۔ نفع کے باہم  
بدیوں میں ایک بار لڑائی ہوئی اسی کے پاؤں میں گولی  
لگ کر اندر رہ گئی باوجود دوا علاج کے کئی مہینے تک اچھا  
نہوا۔ میرے پاس دُعا کو کہلا بھیجا۔ تھوڑے دن بعد وہ آیا اور  
میرا بہت اعزاز و اکرام کرنے لگا۔ کبھی دست بوسی کرتا اور بھی  
پا بوسی مینے اس سے اسکی بیماری کا حال پوچھا جواب دیا کہ

وہ مجھے  
سور  
سور

جب مجکو حالتِ یاس کی ہوئی تو آپ کی طرفِ بلتی ہوادیکھا کہ آپ نے میرا پیر پکڑ کر دبا یا اور گولی کو باہر پھینک دیا صبح کو گولی خود بخود نکل گئی۔ میں نے (راوی) عرض کیا کہ آپ کی خادمہ پیرانی صاحبہ سے نقل کرتی ہیں کہ ایک بار میرے بھتیجے حج کو آتے تھے آگہوٹ تباہی میں آگیا۔ حالتِ مایوسی میں اونھوں نے خواب دیکھا کہ ایک طرف حاجی صاحب اور دوسری طرف حافظ جیو صاحب آگہوٹ کو شانہ دیے ہوئے تباہی سے نکال رہے ہیں صبح کو معلوم ہوا کہ آگہوٹ دو دن کا رستہ طے کر کے صحیح و سالم کنارے پر لگ گیا فرمایا کہ مجکو کیا معلوم فاعلِ حقیقی خداوند کریم ہے کیا عجب کہ صحیح ہو دوسروں کے لباس میں آکر خود شکلِ آسان کر دیتا ہے اور نامِ ہمارا اٹھارا ہوتا ہے (ہنگامِ واپسی از عرب یہ معلوم کر کے کہ بحرِ ہند میں بہت جوش ہے مجکو آگہوٹ میں اکثر انتشار ہوتا تھا مگر اسی حالت میں یہ معلوم ہوتا تھا کہ آگہوٹ کے داہنے بائیں حضرت صاحب قبلہ اور حضرت سخی مولانا محمد ادریس صاحب نگر امی مدظلہ چلے آ رہے ہیں اور آگہوٹ کو سنبھالے ہوئے ہیں۔ الحمد للہ کہ ۵۔ صفر ۱۳۸۷ کو بخیر و عافیت کراچی بندر پھونچ گئے اور سیون

غشیان تک نہیں ہوا۔ ایسے ہی اور اکثر واقعات و حالات حضرت صاحب کے مین جو خود زبان مبارک سے بھی ارشاد فرمائے اور یوں بھی ظاہر ہوئے لیکن اونکو لکھ کر اب کتاب کو طول دینا ہے لہذا اپنی طرف سے اس معلومے میں خاموشی اختیار کیجاتی ہے ۱۲ وحشی) فرمایا کہ آج ہمارے گھر میں ذکر تھا کہ ہمارے وطن میں ایک گھر میں افلاس تھا ادھون نے ۳ پ سے تعویذ مانگا آپ نے اونکو تعویذ عنایت کیا ادب کی برکت سے چند روز میں اونکی حالت تبدیل یہ غنا ہو گئی اون سے کسی دوسرے گھر والوں نے شکایت کی ان لوگوں نے اپنا تعویذ دیکر کہا کہ اسکو چند روز اپنے یہاں رکھو اونکو بھی خدا نے فراغت دی اسی طرح وہ تعویذ کی جگہ گیا۔ فرمایا کہ مجھکو اسکی خبر بھی نہیں ہے اونکا اعتقاد یہ کام کر داتا ہے ورنہ مجھ میں تو کچھ کمال نہیں ہے۔ تو کوئی منظور احمد صاحب کا خط مدنیہ طیبہ سے آیا تھا ادب میں ادھون نے اپنی علالت کا حال لکھا تھا او۔ یہ بھی لکھا تھا کہ مجھے موت سے بالکل گھبراہٹ نہیں ہے بلکہ موت کی ہر وقت تمنا و آرزو ہے آپ نے فرمایا کہ مولیٰ صنایا بیشک ولی ہین ولی کی نشانیوں میں ایک یہ بھی ہے کہ موت

۱۳ صفحہ

دوست رکھے اور اوسکا شائق رہے جیسا کہ قرآن شریف میں ہر اُن عجم  
 اَنْتُمْ اَوْ لِيَا اِنَّهٗ تَمْتُوْا الْمَوْتِ اِنْ كُنْتُمْ صَادِقِيْنَ اسکا خلاصہ یہ ہے کہ  
 دعویٰ ولایت باری غرائیمہ بدون تمناے موت صحیح نہیں۔ ایک بار مولوی  
 منظور احمد حضرت کی خدمت میں قدربوسی کو حاضر ہوئے تھے آپ نے  
 فرمایا کہ جسے زندہ ولی روئے زمین پر نہ دیکھا ہو اور نہ دیکھنا منظور ہو تو مولوی  
 منظور احمد کو دیکھ بے بیشک بلی اللہ میں۔ فرمایا کہ نماز اشراق کے بعد  
 دو گانہ میں آیت الکرسی وَاَمِّنَ الرَّسُوْلُ اِلٰی اٰخِرِ السُّوْرَةِ اور دوسرے دو گانہ  
 مِّنَ اللّٰهِ نُورُ السَّمٰوٰتِ وَالدَّرَجٰتِ خَرَرُ كَعَتَاكٍ اَوْ رُبَّ اللّٰهِ الَّذِیْ لَا اِلٰهَ  
 اِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغُیْبِ آخر سورۃ تک اور سیرے میں قُلْ نَا اٰیٰہَا الْكَافِرُوْنَ  
 قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ پڑھتا ہوں اور صلوٰۃ الاداب میں کے اول دو گانہ میں سورہ  
 واقعہ اور دوسرے میں قُلْ نَا اٰیٰہَا الْكَافِرُوْنَ اور قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ اور تیسرے میں  
 قُلْ اَعُوْذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ قُلْ اَعُوْذُ بِرَبِّ النَّاسِ کا ورد کرتا ہوں اور نماز  
 تہجد کی آٹھ رکعت میں آجکل بسبب گاہلی کے سورہیں اور دو  
 رکعت میں اَلَمْ نَشْرَحْ اور اَلَمْ تَرَ کَیْفَ اور دو میں سورہ اخلاص  
 تین تین بار اور اصل نماز تہجد میں یہ ہے کہ کثرت سے قرآن شریف  
 کی تلاوت کرے۔ فرمایا کہ واسطے غنائے قلب کے سورہ واقعہ و سورہ  
 نازل و سورہ فاتحہ کا ورد رکھا کرو۔ فرمایا کہ ہم دوسروں کو وہی ورد وغیرہ

وقف



بتلاتے ہیں جو خود کرتے ہیں لہذا اکثر لوگوں کا شکریہ آتا ہے جس کام کو آدمی خود نہیں کرتا اور اسکے بتلانے میں چندان فائدہ نہیں ہوتا۔ حافظ محمد یوسف ولد حافظ محمد ضامن صاحب نے ایک عریضہ ارسال کیا تھا اوسمیں اپنی پریشانی و فقر و فاقہ کا حال لکھا تھا آپ نے فرمایا کہ (راوی) اسکا جواب لکھ دو اور لکھو کہ سورہ واقعہ بعد نماز مغرب، سورہ مزمل گیارہ بار ہر روز خواہ بعد نماز عشا کے ایک ہی جلسے میں گیارہ دفعہ خواہ بعد نماز فرض کے دو دفعہ اور بعد عشا کے تین دفعہ ورد رکھا جاوے اور ہر روز یا اللہ یا نعمتی گیارہ سو مرتبہ چار ضرب سے یعنی اول داہنے پھر بائیں طرف اوسکے بعد سامنے پھر دل میں اوسکے ضرب لگائی جاوے یہ تینوں ورد واسطے دفع فقر و فاقہ کے کافی و شافی ہیں اگر تمام کیے جاویں تو بہتر و افضل ہے ورنہ ایک ایک بھی کفایت کرتا ہے مگر دوم شرط ہے اور تیسرا ورد بالخصوص مفید ہے۔ فرمایا کہ مکملہ میں ایک شیخ الائمہ سید الجمل نام تھے ادکا خرچ بہت تھا اور آمدنی کم مجھے شکایت ملی مینے کچھ ورد بتا دیا میرے بہت شکر گزار ہوئے اور چند قصائد میری شان میں بزبان عربی

۱۹-۱۰

کے۔ مین (راوی) نے عرض کیا کہ یہی وظائف تھے یا اور۔  
 فرمایا یہ بھی تھے اور دوسرے بھی۔ فرمایا کہ اکثر عرب لوگ میری  
 طرف رجوع ہوئے عبدالرحمن سرج وغیرہ مرید بھی ہوئے  
 مگر میں نے اسمین اپنا نقصان دیکھ کر خود منع کر دیا۔ امام مہدی  
 آخر الزمان کا ذکر تھا فرمایا کہ اکثر لوگ مہدویت کا دعویٰ کرتے  
 ہیں اور پہلے زمانے میں بھی کیا ہے بعض لوگ تو بالکل  
 جھوٹے ہوتے ہیں اور بعض مجبور و معذور ہوتے ہیں سیر اسماء  
 یہ غلطی واقع ہوتی ہے خاندان چشتیہ میں سیر اسماء سے محبت  
 کی جاتی ہے بلکہ شیخ کامل اپنے مرید کو سیر اسماء سے کمال دیتا ہے  
 اس خاندان میں صرف تین سیرین ہیں سیر اہل اللہ و سیر فی اللہ  
 و سیر من اللہ۔ اور دوسرے خاندانوں میں سیر اسماء کے  
 مراقبہ تعلیم کیے جاتے ہیں سیر اسماء مادی میں اکثر یہ غلطی واقع  
 ہوتی ہے چونکہ سالک پر سیر اسماء مادی میں تجلیات اسم مادی  
 کی واقع ہوتے ہیں سالک اپنے آپ کو گمان کرتا ہے کہ مہدی  
 آخر الزمان میں ہی ہوں۔ فرمایا کہ ظہور امام مہدی آخر الزمان  
 کے ہم سب لوگ شائق ہیں مگر وہ زمانہ امتحان کا ہے اول  
 اول اونکی بیعت اہل باطن اور ابدال شام بعد تین ہفتہ اشغال

مرید بھی ہوئے

کے کرینگے اور اکثر لوگ ننگے ہو جائینگے اللہ سے ہر وقت  
یہ دعا مانگنا چاہیے رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ ذَٰلِكَ ۖ هُدًى لَّنَا مِنَ  
لَدُنْكَ ۚ رَحْمَةً مِنَّا ۚ أَنْتَ الْوَكَّابُ۔ فرمایا کہ ایک  
شامی جنکا نام غالباً سید احمد تھا یہاں مکہ مکرمہ میں بہ انتظار  
امام مہدی آخرا الزمان کہ انکے مہر شد نے اونکو قرب زمانہ  
امام مہدی کی خبر دی تھی قیمت اور اب انکے پیرہانی  
سید محمد سی غرض سے مکہ مکرمہ میں مقیم ہیں اور خیر الشرائع  
میتے ہیں اور امام مہدی کے ظہور کے آثار و اخبار سناتے ہیں سید احمد  
نے مجھے بیان کیا کہ میں نے خواب دیکھا ہے کہ رسول مقبول صلی اللہ  
علیہ وسلم آپ کو مخاطب کر کے فرماتے ہیں اَللّٰہُیْ اَصْرَکَ  
اور مجھے ارشاد کرتے ہیں کہ حاجی امداد اللہ صاحب مہاجر ہندی  
کے پاس ایک تلوار ہندی ہے تم ان سے تلوار ہندی لیکر  
امام مہدی علیہ السلام کے مہین و ناصر ہو جب اونھوں نے  
یہ خواب بیان کیا میرے پاس دو عمدہ تلواریں تھیں حاجی عبد الحق  
کہ ہمارے عزیزوں سے تھے اور انگریزی سرکار میں اونکو بڑا  
اعزاز و اکرام تھا انکے پاس عمدہ عمدہ تلواریں تھیں اونھوں  
نے دو یا ایک تلوار عمدہ بہکو ہدیہ دی تھی میں نے بلوچ خواجہ

سید احمدؒ بدریہ مولوی منور علی صاحب تلوار دنیا چاہا۔ بلکہ  
 مولوی صاحب میرے پاس سے وہ تلوار اپنے حجرے میں  
 سید احمد صاحب کو دینے کے لیے لیکئے مگر چونکہ اس زمانے  
 میں کچھ شور و شر ہو گیا تھا اور وہی باعث سید احمد صاحب ثانی  
 کے خروج کا ہوا لہذا وہ تلوار انکو نہیں دی گئی۔ فرمایا کہ مکہ مکرمہ  
 میں بہت سے بزرگ ہیں کہ انکو دعویٰ ہے کہ ہم ہمدی آخر الزمان  
 ہونگے اور بعض ظہور امام کے منتظر ہیں منجملہ منتظرین کے سید علی  
 بغدادی ہیں وہ اکثر ہمارے پاس آمد رفت رکھتے ہیں اونکی  
 کشف و کرامت اہل مکہ میں مشہور ہے اونکے حساب سے  
 امام ہمدی کے ظہور میں ایک یا دو سال باقی ہیں آؤ ہوں نے  
 امام ہمدی کو رکن یانی کے پاس نماز پڑھتے بھی دیکھا ہے اور  
 اون سے مصافحہ بھی کیا ہے اوستوت امام صاحب کی عمر قریب  
 چالیس سال کے معلوم ہوتی تھی سید علی صاحب کہتے ہیں کہ  
 میں بموجب ارشاد جناب سرور علم صلی اللہ علیہ وسلم بہ انتظار  
 امام ہمدی علیہ السلام مقیم ہوں واللہ اعلم بالصواب۔ آیت  
 درس مثنوی معنوی میں فرمایا کہ علما سے ظاہر و ان من شئی الا شیخ  
 بحجۃ و لکن لا تفقہون تبیحکم کی شرح میں یہ فرماتے ہیں کہ چونکہ

ذی روح انسان جب کسی شے عجیب کا ملاحظہ کرتا ہے تو بیختہ  
 اوسکی زبان سے سبحان اللہ جاری ہوتا ہے تو گویا اوس شے نے  
 سبحان اللہ کہا جیسے سبب بناے بیت کو بانی اور آلہ قطع کو  
 قاطع کہتے ہیں یہ اونکی بے سمجھے کی دلیل ہے تمام اشیاء تسبیح  
 حقیقی کہتے ہیں نہ تسبیح مجازی البتہ اوس تسبیح حقیقی کے سننے  
 کو ان کا نون ظاہری کے سوا باطنی کان دکا رہیں وہ کان  
 اللہ تعالیٰ نے انبیاء علیہم السلام و اولیاء سے کرام کو عنایت  
 فرمائے ہیں احادیث صحیحہ میں حجر و شجر کی تسبیح کے مسموع ہونیکا  
 اکثر بیان وارد ہے ایک مرتبہ جنگل کی سیر میں ایک ہمارے  
 یار نے فرمایا کہ مجھے ان حرکات سبزہ زار سے آواز لا آ کہ اَللّٰہُ  
 مسموع ہوتی ہے۔ فرمایا کہ غدا اب اخروی اس عالم میں بھی بعض  
 اشخاص کو معلوم ہو جاتا ہے۔ جلال آباد میں (جو ہمارے قصبے کے  
 قریب ایک بستی ہے) ایک شخص رئیس نے بطبع دنیوی ہنود کو  
 اپنی زمین بٹخانہ بنانے کو دیدی جب اونکا وقت اخیر آیا حکیم  
 غلام حسن اونکے معالج نبض دیکھ رہے تھے مریض نے پکار کے کہا  
 کہ حکیم جو مجھے اس خبر سے آہنی آتشین سے بچاؤ مجھ کو اس خبر سے  
 میں ڈاے دیتے ہیں لوگ متعجب تھے اور کچھ تدارک نہیں کر سکتے تھے

آخر اسی فریاد و فزاری میں روح اوسکی پرواز کر گئی۔ فرمایا کہ حضرت  
 ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی یہ صفت ہے کہ بعض لوگوں نے  
 حضرت حق کو آپ کی شکل و سہیت میں دیکھا ہے۔ آتنا سے دس  
 ششوی معنوی نین فوائد خدمت شیخ کا بیان فرمایا کہ حضرت  
 شاہ بھیکھ صاحب نے بہت ہی اپنے پیر کی خدمت کی ہے تمام  
 گھر کا کاروبار اوں کے ذمہ تھا حضرت شاہ ابو المعالی اوں کے  
 پیر کے یہاں بوجہ کثرت اولاد فقر و فاقہ بہت رہتا تھا اکثر لوگ  
 شہر سہارنپور کے شاہ ابو المعالی کے مرید تھے جب وہ لوگ  
 حضرت کی دعوت کر کے اونکو سہارنپور لیجاتے تو شاہ بھیکھ اپنے  
 پیر سے چھپا کر میرزا بان سے کہتے کہ دعوت میں تمکو دس آ دیوں کا  
 کھانا تیار کروانا ہو گا یہ مناسب نہیں ہے کہ حضرت کی دعوت  
 کی جائے اور لڑکے آپ کے بھوکے پڑے رہیں بعد نماز عشاء و فراغ  
 طعام حضرت کے لڑکوں کے واسطے کھانا لیکر حضرت شاہ بھیکھ  
 گھر پر یعنی قصبہ اینٹہ میں جو سہارنپور سے دس کوں سے بھونچاتے  
 اور پھر سہارنپور واپس جاتے تھے تب پیر کو تہجد کے واسطے جگاتے  
 تھے جب تک حضرت ابو المعالی سہارنپور میں رہتے روزانہ یہی وقتہ  
 ہوتا حضرت جب مکان پر آتے تو غدر کرتے کہ ہم نے تو کئی دن تک

۱۰۰

خوب پیٹ بھر کھایا مگر افسوس تم لوگ بدستور بھوکے پیاسے رہے  
 بچے عرض کرتے کہ نہیں آبا جی ہمارے بھائی بھیکھ میاں ہکو  
 روز کھانا دے جاتے تھے حضرت یہ سنکر بہت خوش ہوتے  
 شاہ بھیکھ نے پندرہ بیس برس تک ایسی خدمت سیر کی کی تھی  
 مگر بظاہر اذین کو کچھ فائدہ حاصل نہ تھا البتہ خدمت پیر و رضامندی  
 باطن میں اور کا مطلب پورا کر رہی تھی۔ مینے عرض کیا کہ مولانا  
 رومؒ اولیائے کرام کی بہت صفت بیان کی ہے میرے خیال  
 ناقص میں اسکی وجہ یہ معلوم ہوتی ہے کہ مولانا تمام عمر علوم ربی  
 میں مشغول رہے آخر عمر میں بدولت مولانا شمس تبریز کے دفعۃً  
 علوم باطنیہ سے لبریز ہو گئے اور چونکہ اپنے محسن کا ذکر کرنا سنا  
 ہے اسوجہ سے بار بار اولیاء کا ذکر کیا ہے۔ فرمایا کہ مولانا روم  
 مادر زاد ولی تھے ایک بار عالم طفلی میں لڑکوں کے ساتھ  
 کھیلتے تھے لڑکوں نے کہا کہ آؤ آج اس مکان سے دوسرے  
 مکان پر جست لگائیں آپ نے فرمایا کہ یہ کھیل تو بند رہون  
 گتوں اور بلیوں کا ہے انسان کو چاہیے کہ زمین سے آسمان پر  
 جست لگائے۔ یہ کہکر غائب ہوئے لڑکوں میں شور و غل پیدا  
 ہوا اور انکے والدین کو بھی اضطراب ہوا تھوڑی دیر بعد

راویؒ

آپ ظاہر ہوے اور بیان کیا کہ جیسے ہی میں نے وہ کلمہ کہا مجھے  
دو فرشتے چہام آسمان پر لے گئے مجھے دمان کے عجائب و  
نرائب دیکھنے سے گریہ طاری ہوا میری یہ حالت دیکھ کر ہیر  
زمین پر چھوڑ گئے۔ فرمایا کہ مولانا روم کے والد اپنے وطن بلخ  
سے بقصد حج زیارت مدینہ طیبہ مع مولانا کے روانہ ہوئے  
مدینہ پوزمین مولانا فرید الدین عطار کی زیارت سے مشرف ہوئے  
مولانا عطار نے ان سے پوچھا کہ کہاں کا غم ہے انھوں نے  
جواب دیا کہ میں شریفین کا عطار نے فرمایا کہ تم  
لڑکے کے سینہ بے کینہ میں دریا سے معرفت جو ش زن۔  
اسکی بہت حفاظت رکھو اور اس سفر میں اسکو ہم اد نہ لیجاؤ  
اپنی تصنیف الہی نامہ مولانا روم کو دیکر فرمایا کہ اسکو دیکھا کرو  
تمہارے دیکھنے سے اسکو شرف ہوگا مولانا سے والد نے غم  
فسخ کر کے ملک روم میں شہ قونیہ میں اقامت اختیار کی بخیار  
تبہ کہ مولانا الہی نامہ کو روم میں رکھتے تھے اسی طریقہ شہ  
تصنیف فرمائی اور مولانا عطار کی تعریف میں سے ہفت شہ  
عشق را عطارا کہا۔ فرمایا کہ جو نعمت مولانا روم کو حاصل تھی اگر  
تمام عمر کی جانفشانی سے بھی حاصل ہو اسکا شکریہ قیامت تک



ادا ہونا دشوار ہے پھر اگر مولانا روم نے اپنی شہنوی میں بار بار  
 مشائخِ عظام کا تذکرہ کیا تو کیا عجب ہے۔ فرمایا کہ مولانا روم کہیں  
 تشہیف لے جاتے تھے اور جماعت طلبہ ہم کاب تھی مولانا شمس  
 نے آپ کی سواری کی باگ پکڑ کے پوچھا کہ حضرت بایزید بسطامی تو  
 ما اعظم شانی کا دم بھرتے ہیں اور سرورِ عالم صلی اللہ علیہ وسلم  
 ما عرفناک حق معرفتک کا وہ فرماتے ہیں پس افضل کون ہے  
 مولانا نے جواب دیا کہ رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم حوصلہ عالی  
 رکھتے تھے لہذا باوجود کمال معرفت کے ما عرفناک حق معرفتک  
 فرماتے تھے اور حضرت بایزید بسطامی باعثِ پستِ وصلگی و نقصانِ  
 ہمت کے لغوہ ما اعظم شانی کا ماتے ہیں پس افضل وہی ہے کہ  
 ہمت عالی و حوصلہ بہر رکھتا ہے یہ سن کر حضرت شمس تبریزی نے  
 شادان و فرحان ہو کر ایک چنچ ماری اوس چنچ نے مولانا روم  
 کا مطلب پورا کر دیا اور مولانا شمس تبریز کا عاشق بنا دیا اوس کے  
 بعد حضرت شمس تبریز غائب ہو گئے مولانا کو آپ کے عشق کا غلبہ  
 ہو چکا تھا لہذا بہت پریشان ہو کر آپ کے متلاشی ہوئے چونکہ  
 حضرت شمس تبریز طریقہ ملائقہ رکھتے تھے اس وجہ سے گانیوالوں کے  
 ساتھ رہا کرتے تھے مولانا روم کو ایک جگہ پہ ملا کہ مولانا شمس تبریز

ایک جگہ فرمایا ہے میں یہ سنکر دمان پھونچے اور حضرت سے  
پٹ گئے حضرت شمس صاحب اس وقت اپنے گانے بجانے میں مست  
تھے جب ہوش آیا تو دیکھا کہ مولانا روم حاضر ہیں اسی وقت ان کے  
کان میں نئے رکھ کر بجا دیا اور خود پھر غائب ہو گئے مولانا روم  
نے اول ثنوی میں اسی نئے کا حال بیان کیا ہے ۵  
بشنواز نے چون حکایت میکند + واز جدائی ماثکایت میکند +  
شارمین نے کئی طرح سے اس کا مطلب بیان فرمایا ہے۔  
فرمایا کہ مولانا احمد علی صاحب محدث سہارنپوری جب حافظ عبدالکریم  
تاج میرٹھ کے ملازم تھے یہاں مع حافظ عبدالکریم کے زیارت  
حریم شریفین کو آئے۔ مینے کہا کہ مولانا مملوک علی صاحب نے  
میر اسبق گلستان آپ کے سپرد کیا تھا اس وجہ سے آپ میرے  
استاد ہیں مگر میں ایک بات عرض کروں گا اگر ناگوار نہ ہو اور ہون  
نے فرمایا کہ میں آپ کو اپنا بزرگ جانتا ہوں جو فرمائیے بسر و چشم  
منظور ہے مینے کہا کہ آپ کا یہ منصب نہیں ہے کہ حافظ عبدالکریم  
وغیرہ آپ کو کام کا حکم دیں بلکہ ان کو آپ کا محکوم ہونا چاہیے  
لیکن نوکری میں بجز محکومی چارہ نہیں اب آپ اپنے مکان پر  
درس احادیث نبویہ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمایا کریں تاکہ خلسہ کر

۵۔ حضرت

فیض ہو تو لانا صاحب نے قبول کر کے فرمایا کہ آپ حرم محترم میں  
میرے لیے دعا کریں چنانچہ یہاں سے جا کر ترک تعلق کر کے درس  
حدیث کا شغل اختیار کیا اور صد مائے طلبا کو محدث بنا دیا اور حافظ  
عبد الکریم نے میرے سامنے بہت کچھ معذرت کی کہ مولانا کو ہم لوگ  
اپنا مخدوم جانتے ہیں میں نے کہا یہ سچ ہے مگر نوکر حقیقت خادم  
ہی ہوتا ہے چاہے اس کا آقا اسے اپنا مخدوم بھی تصور فرمائے  
اور لفظ خادمی کا زبان پر نہ لائے۔ فرمایا کہ مولانا مولوی احمد علی  
نے دربارہ مولوی محمد قاسم صاحب فرمایا کہ انھوں نے علم کی  
بالکل بقدری کردی آپ نے ان کو ایسا پست بنا دیا کہ گویا وہ  
کچھ جانتے ہی نہیں ہیں۔ میں نے جواب دیا کہ میرے نزدیک اس  
پستی نے علم کو خوب بڑھایا مولانا روم فرماتے ہیں ہر کجا  
پستی است آب بخار و دہد مولوی بہاء الدین صاحب طائف سے  
چلے کر کے حضرت کے حضور میں حاضر ہوئے اور بذریعہ فقیر حقیر (راوی)  
عرض کیا کہ میں ہر روز قریب دو لاکھ اسم ذات کا ورد رکھتا تھا  
مگر چندان غرہ مرتب نہیں ہوا۔ معلوم ہوتا ہے کہ حضور کی کچھ بخشش  
سے ورنہ ضرور معتد بہ فائدہ ہوتا فرمایا کہ میں اللہ اللہ کہنے والا ہوں  
سے کیسے ناراض ہوتا اگر ہماری عنایت نہ توتی قریب دو لاکھ کے

۱۰۹  
صفحہ

اسم ذات کا ورد کیسے کرتے گھبرا کر چھوڑ دیتے ثنوی کا قصہ کہ  
یا وہین ہے کہ ایک شخص کو شیطان نے بہکایا کہ تم جو یا اللہ  
کہتے ہو کبھی اللہ کی طرف سے لبتیک کی آواز بھی سنی معلوم  
ہوتا ہے کہ ذکر تمہارا مقبول نہیں ہے اوسنے ذکر الہی چھوڑ دیا  
حضرت حق نے بواسطہ حضرت خضر علیہ السلام کے اوس سے  
دریافت فرمایا کہ بتنے ہمارا ذکر کیون ترک کر دیا اوسنے وہی  
جواب دیا کہ اوس طرف سے لبتیک کی آواز نہیں آتی تھی  
حق نے فرمایا کہ تمہارا ذکر کرنا بھی ہماری لبتیک ہے اگر تم تنکو  
توفیق ذکر نہ دیتے تم کیونکر ہمارا ذکر کرتے۔ بالآخر خانہ سے لفظ  
لا کر مجھے (راوی کو حضرت نے) دیا اور فرمایا کہ پڑھو میں نے  
عرض کیا کہ عبدالفتاح بن سید مصطفیٰ نے شہر لاذقیہ سے  
دو شجرے ایک نقشبندیہ آفاقہ نصیریہ امدادیہ کا اور دوسرا  
چشتیہ صابریہ امدادیہ کا عربی میں نظم کر کے بھیجے ہیں اور  
لکھا ہے کہ مجھے ہاتھ غیبی نے ندا دی ہے کہ لبتیک لبتیک  
با جابۃ المامول اور استدر مجھے فتوح و فیوض ان ناموں  
کی برکت سے حاصل ہوئے ہیں کہ اس سے پہلے کبھی حاصل  
نہیں ہوئے حضرت نے فرمایا کہ عبدالفتاح کی مجھے بیعت

منہ  
عمر

عثمانی ہے اوھوں نے مجھے نہیں دیکھا ہے بذریعہ خطوط  
 و اجازت جمیع سلاسل کی حامل کی ہے خصوصاً چشتیہ صابریہ  
 و نقشبندیہ نصیریہ کی خدا کی شان او نکو اسقہ فیض و برکت  
 حاصل ہے کہ حاضرین کو غبطہ ہوتا ہے ان کے والد بھی مجھے  
 بیعت کر کے اجازت جمیع سلاسل کی اور ضیاء القلوب وغیرہ  
 لے گئے ہیں۔ پھر میں (راوی) عرض کیا کہ اوھوں نے  
 لکھا ہے کہ ان شجروں کو آپ طبع کرادین اور خدام کو اجازت  
 ورد کی دیجیے اور کچھ شجرے بطوعہ مجھے بھیج دیجیے تاکہ میں  
 اس طرف شایع کروں فرمایا کہ اگر کوئی ہمارا احوال لکھے تو  
 وہ اسکو بھی چھپوا سکتا ہے اور بایں عنوان شایع کر سکتا ہے  
 کہ خدا نے حضرت مخدوم علی احمد صابر کو عرس روح عنایت  
 فرمایا ہے کہ اوھکا سلسلہ اکثر بلاد میں بالخصوص بلاد عرب و  
 حرمین شریفین و شام و روم و مغرب میں شایع ہوا ہے۔  
 اور اوسکی تائید میں ان شجروں کو پیش کرے۔ فرمایا کہ  
 جب میں ماجرت کر کے مکہ مکرمہ آیا تو یہاں منجملہ علمائے کرام  
 کے شیخ جمال بہت بڑے محدث و شیخ تھے بعد ملاقات و تقاریر  
 کے میری بہت ہی توقیر و تعظیم کرتے تھے میں اون دنوں حنفی

منصلے کے پیچھے بیٹھتا تھا شیخ جمال صاحب بعد نماز صبح اکثر طواف کرتے تھے اور چونکہ حنفی تھے دو گانہ طواف ہر طواف کے بعد نہیں پڑھتے تھے بلکہ جمع کر کے بعد طلوع آفتاب پڑھتے تھے جب اپنے مکان کو جانے لگتے میری طرف آکر مسکرا کے ملتے اور اپنے مکان کو لوٹ جاتے میں ان کے راستہ میں نہیں ہوتا تھا بلکہ قصد امیرے پاس آتے تھے ایک مرتبہ میں عرض کیا کہ آپ اس قدر سیکر حال پر عنایت فرماتے ہیں اور عرب لوگ ہندیوں کو بہت کراہت سے یاد کرتے ہیں فرمایا کہ یہ قول سفہاء کا ہے ہمارے نزدیک جس قدر قدر و منزلت اہل ہند کی ہے دوسرے ملک والوں کی نہیں ہے ہند کے علماء بھی جید اور فقراء بھی بے مثل اور اہل حرفہ بھی لاثانی اور طبیب بھی بے نظیر مشائخ مکہ میں شیخ فاسی اور احمد دمان و ابراہیم رشیدی وغیرہ تھے جمیع مشائخ و علماء اس فقیر کی خاطر و تعظیم کرتے تھے اور شیخ احمد دمان کو تو ہندیوں سے بہت ہی عقیدت تھی یہاں تک کہ اپنی اولاد کو تاکید کرتے تھے کہ علوم و فنون اہل ہند سے حاصل کرو چنانچہ ان لوگوں نے مولوی رحمت اللہ صاحب کے مدرسے میں فراغ حاصل کیا ہے فرمایا

کہ عبداللہ سراج (جنکی جگہ پر شیخ جمال درس دیتے تھے اور شیخ جمال اونکے شاگرد تھے) جنہی مصالے کی جگہ کہ خالی تھی اور جنہی مصلّا قریب چاہہ فرم کے تھا درس دیتے تھے اور شاہ محمد اسحق صاحب اونکے درس میں ایک کستون سے لگ کر کھڑے رہتے تھے بعد فراغ درس کے عبداللہ سراج صاحب شاہ صاحب کی طرف تشریف لاتے تھے شاہ صاحب آگے بڑھ کر ملتے تھے۔

عبداللہ سراج آپ کا ہاتھ پکڑ کر لوگوں سے مخاطب ہوتے اور کہتے تھے کہ یہ ہند کے بڑے عالم ہیں اور بڑی تعریفیں کرتے تھے۔ فرمایا کہ ایک بار شاہ محمد اسحق صاحب سے مینے یا مولوی رحمت اللہ صاحب نے پوچھا کہ عبداللہ سراج صاحب بڑے عالم ہیں یا شاہ عبدالغفر صاحب آپ نے جواب دیا کہ دنیا میں تو عبداللہ سراج صاحب شاہ عبدالغفر صاحب سے بڑھے ہونگے ہاں دوسرے علوم میں شاہ صاحب بیشک زاہد ہیں دوسرے فنون کا اس ملک میں رواج و چرچا کم ہے۔ ان لوگوں کو دیگر فنون کی طرف میلان نہیں پھر یہ لوگ اوسمیں کیسے کمال حاصل کر سکتے ہیں۔ مین (راوی) نے عرض کیا کہ اگر شیخ کسی کو وظیفہ بلا دے تو دوسرے ساعین کو بھی اجازت ہے

میں نے  
سنا ہے

فرمایا کہ اگر شائقِ ہین تو کیا مضائقہ۔ میں نے (راوی) حضرت  
 دریافت کیا کہ حضرت پیر و مرشد کا اول ہاتھ کس نے پکڑا ہے  
 اس سے یہ مطلب تھا کہ پہلے کون شخص مرید ہوا نہ یہ کہ آپ پہلے  
 کس سے مرید ہوئے آپ نے فرمایا کہ ظاہر میں اول بیعت میری  
 طریقہ نقشبندیہ میں حضرت نصیر الدین صاحب دہلوی خلیفہ  
 حضرت شاہ محمد آفاق صاحب سے ہوئی اور باطن میں بلا واسطہ  
 خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس طرح ہوئی کہ میں نے دیکھا  
 کہ حضور ایک بلند جگہ پر رونق افروز ہیں اور حضرت سید احمد رضا  
 شہید کا ہاتھ آپ کے دست مبارک میں ہے اور میں بھی  
 اسی مکان میں بوجہ ادب کے دُور کھڑا ہوں حضرت سید احمد رضا  
 نے میرا ہاتھ پکڑ کے حضور کے ہاتھ میں دیدیا خدا نے مجھ کو کچھ  
 اور بھی دکھایا ہے اگر ظاہر کروں تم لوگ کچھ کا کچھ کہو گے (پھر  
 وہ کیفیت مجھ سے خفیہ بیان فرمائی)۔ فرمایا کہ بیعت باطنی پہلے  
 ہے اور ظاہری اسی روز ہے یا ایک دو روز بعد۔ فرمایا کہ  
 پیر و مرشد حضرت نصیر الدین اکثر اوقات تلاوتِ کلامِ مجید  
 فرماتے تھے اور بہت روتے تھے چہرہ مبارک پر کثرتِ گریہ سے  
 سیاہ نشان پڑ گئے تھے۔ فرمایا کہ میں حضرت نصیر الدین صاحب



کی خدمت میں بہت کم رہا میرے والد ماجد بیمار ہو گئے تھے دہلی سے مجھ کو اپنی تیمارداری کے لیے طلب کیا میں حضرت سے رخصت لینے گیا حضرت مجھے رخصت کرنے مدرسہ حضرت شاہ مولانا محمد اسحاق صاحب سے جو یہ مکان قیام سے کچھ دور تھا میرے ہمراہ تشریف لائے ہر چند میں نے غدر کیا سموع بنسٹریا جب حضرت واپس جانے لگے میں بیاس ادب حضرت کے ہمراہ مدرسہ تک گیا پھر جب میں واپس آنے لگا حضرت میرے مکان تک رخصت کرنے تشریف لائے پھر جب مراجعت فرمائی میں بدستور مدرسہ تک گیا جب تیسری دفعہ میں مدرسہ سے چلنے لگا اور حضرت نے پھر قصد تشریف آوری کیا مجبور ہو کر میں حضرت کے قدموں پر گر پڑا حضرت نے مجھے سینہ مبارک سے لگا کر بہت دعا دی اور طریقہ نقشبندیہ کی اجازت عطا فرمائی میرے والد ماجد کئی مہینے مریش رہے بہت علاج ہوئے کچھ مفید نہوا اور دنیا سے رخصت فرمائی اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ اتنی وجہ سے میں اپنے پیرومرشد کی خدمت میں دوبارہ حاضر ہو سکا اور اسی درمیان میں حضرت بغرض جہاد افغانستان کو چلے گئے میرا ارادہ تھا کہ میں بھی حاضر حضور ہو گا مگر اس باب میں

شہر غزنی سے حضرت کی ولت فرمانے کی خبر آئی انا بندہ انا الیہ  
راجون میں اونکی خدمت شریف میں بہت قلیل مدت حاضر رہا  
کچھ لطائف جاری ہو گئے تھے۔ فرمایا کہ میں چوبیس ہزار مرتبہ  
کہ درجہ اوسط ہے ہر روز اہم ذات پڑھتا تھا اور فنی و اثبات  
جس دم میں ڈھائی سو تک کیا ہے۔

حضرات ناظرین حضرت صاحب کے مناقب و اوصاف  
و حالات جیسے کچھ ہیں محتاج بیان نہیں بلکہ کالشمس اظہرین  
ہر خادم کو کچھ نہ کچھ فیض ربانی باطنی و ظاہری ضرور حاصل  
ہوا ہے اگر غور اٹھو ڈا بیان کیا جاوے دفتر عظیم ہو جاوے۔  
مختصراً اسی قدر واسطے بہرہ اندوزی سعادت کے کہ عنہ  
ذکر الصالحین تنزل الرحمۃ واقع ہے کافی دوائی ہے اور  
زیادہ حوصلہ کرنا چھوٹا منہ بڑی بات ہے۔ ہذا عنان قلم  
کو روک کر یہ مضمون عالی ختم کیا جاتا ہے و آخر دعوانا ان  
الحمد لله رب العالمین ۛ

خاتمہ از افاضات عالم ربانی ضل لا ثانی جامع معقول و  
منقول حاوی و معصون جامع لا انا اثر علی صنادم المجاہدین و المہجوب

بسم اللہ الرحمن الرحیم

ونحمہ اللہ العظیم ونصلی علی رسولہ الکریم

اما بعد اس احقر اخلاق اثرت عفی عنہ ادنی ترین خدام درگاہ فیض پاسگاہ سی سی و سندی مولائی و مرشدی اعانہ علیہ الشان میراداد اللہ صاحب جنوخت برکاتہم نے اس رسالے کو حاجت حضور محتشم الہیم جو بواسطہ مکرمی جناب مترجم صاحب سلمہ اللہ تعالیٰ کے مجھ تک پہنچاؤں سے آخر تک حرافہ فادیکھا باوجود اپنی ناقابلیت کے محض بجزات کین کین بطور حاشیہ کے لکھ لکھ بھی دیا۔ میں نے کسی زمانے میں اس ترجمے کی اصل بھی جلاؤں دیکھی ہے اور سیکھہ خیال میں بھی ہوا اور رسالہ وحدۃ الوجود تو میرے پیش نظر ہی۔ بلاشبہ اصل اور ترجمے کے انطباق سے جناب مترجم صاحب کی خوش فہمی اور قوت تحریر و مراعات شروط ترجمہ کی داد دی جاسکتی ہو۔ یہ بربکت اخلاص و محبت حضرت شیخ کی ہو اللہ تعالیٰ اور زیادہ برکت فرماوے اور اس رسالے کو غافلین کیلئے موجب تذکرہ و ذکرین کے لیے سب تکثیر شوق کریں تبرکات مناسب معلوم ہوتا ہو کہ آخر میں شجرہ طیۃ حشریہ امادیہ مختصرہ منظومہ بنظر حفظ خادین اور ایک قصیدہ مدحیہ امادیہ بغرض تہیج

شوق مجورین لکھا جاوے والسلام خیر ختام لکل کلام۔  
غزوہ ریح الثانی ۱۲۱۷ھ مقام کانپور

## شجرہ ہے

برکت نور محمد شمع انوار جلی	رحم کن یارب قطب وقت آمد الہ
عبد ہادی عضد دین شاہ محمد تقی	سابی عبد الرحیم و عبد باری مرحوم
شہ نظام الدین جلال الدین کشتہ نیری	شہ محمدی و غیب اللہ و شاہ بو سعید
حضرت عارف جانا عتبہ جو کمال ولی	قطب عالم عبد قدوس و محمد دین پناہ
شہ فرید الدین قطب الدین اوشی ہندی	شہ جلال الدین شمس الدین صابر کلیری
خواجہ متو و دبو یوسف امامی سیدی	شہ معین الدین عثمان خواجہ حاجی شریف
خواجہ علو و ہبیرہ شہ حذیفہ مرعشی	بو محمد شاہ بو احمد ابو اسحاق شام
آن حسن بصری حیدر دان سی ہاشمی	شاہ ابراہیم و ہمیشہ فضیل و ابن زید
کن بفضل خویش فائز بر مراوات دہا	رحم کن ماو بر بیدل کہ این منظوم از دست

## قصیدہ ہے

قال مولانا ذوالفقار علی من روءساء الدیوبند و فضلائہا  
دام محمد ہم ما د حال استیانا و سندا و مرشدنا و وسیلہ یومنا و غدنا

الحاج الشاه املا د الله ابقاه الله تعالى على راس المسترشدین

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رفقا بصیطانف یا حادی	ملاوداعم وداع فوادی
فکانن منکم علی میعاد	لا تجعلن وقف قلبلا واثشد
فکلون فی هذا الحشا شت زادی	فلعلن منکم افوز بنظرة
فدسکه داغیر حنر طقاد	من لم یلن بالعشق لاجدی وله
هو عندا رباً بالهوی کجاد	من لم یزق فی الحب ائقة القنا
کیف الحیوة منیت بالاضداد	والقلب نار والدروع سواکب
جارت علی متفتت الاکباد	یا قاتل الله الصابة انها
عبد لن هو مغز لاوتا د	او ما تظننت الصابة انن
الاریحی الکامل الارشاد	مولای املا د الله القطب العلی
قلأ وغایة مقصدک ومرادی	شیخی ومستندک واقض مطلبی
وفضائل جلعت عن التعاد	رب السعار فی المحامد والعل
یا ملجأی فی مبادی ومعادی	یا مرشدی یا موکل یا مقدر
اکهف سوی حبیکم من زاد	ارحم علی ایاغیاث فلیس
وامیل لجداد ترن شادی	اصبو الیکم اذ بنوح مطوق
من جاع فی من حاضر او بادی	وابکی شتیاقا اذ ارحلکم

وہو اکرم دینی وجل طریقہ	شفیع بکم ولذا کرکمر اورادی
وحلالتہ خیر البلاد وطبتم	وآہم فی واد عقیب الواد
وفیوضکم فی عصر ناعم الوری	وبفضلہ تبقی علی الابد
فازالانام بکم وانی ہائے	فانظر الی برحۃ یا ہادی
یا سیدی اللہ شیئانہ	انتم لیلجدی وانی جادی
ثم السلام علی النبی المصطفیٰ	خیر الانام والہ الامجاد

تقریظ از افاضات عالم نامی فاضل گرامی جناب  
 مولانا محمد اویس صاحب گرامی منظر السامی

بسم اللہ الرحمن الرحیم

منک الاستمداد یا محمد المستمدین و نیک التمدد یا محمد المستمدین  
 و رائج الصلوٰۃ علی معدن الشیم ذی غلق النظم سیدنا محمد وآلہ  
 وصحبہ ذوی المہابۃ والتکریم اہا کعبہ رسالہ شما کھ امدادیہ کی  
 توصیف از قبیل مالایطاق ہی۔ تمیزیت محمولت فضیلت علم پر اتفاق  
 ہی۔ اس رسالے میں سید العرب و اجمع شہ اہل العلم و اکرم حضرت مولانا  
 حاجی شاہ امداد اللہ صاحب تہانوی مہاجر مکہ کا ذکر خیر مذکور ہے۔  
 آدر آپ ہی کی سونچ عمری مسطور ہی۔ امداد اللہ سے امید ہو کہ یہ رسالہ

مقبول خاص و عام ہو اور اسکے مولف و مترجم مکرمی حاجی محمد  
مرتضیٰ خان صاحب قنوجی دہر خوردار مولوی حاجی  
محمد حسن صاحب وحشی نگرامی کی عرق ریزی کی جود  
خیر عطا ہو بحق النبی وآلہ الامجاد و صحبہ الی یوم المتناہ

قطعہ تاریخ نفحات مکتبہ شام امدادیہ زتازہ فاضل انور زین  
خا قانی دوران جناب جہ عزیز الدین صاحب نیروام محض

چندوش سالہ شد از فیض مرتضیٰ خا طبع	کہ مستفیض شود طبع خاص عام از د
بیان محرم راز حریم سبحانی ست	کہ محرم حریم است احترام از د
عنایت حق و ایداد ایزدی پندار	دل توی طلبہ گزشتان د نام از د
حلاوت سخن من بہشتیان دہند	کہ شہد و شیر بہشتی بود بکام از د
بجای حکمہ این نسخہ ہست عارف	کہ صاف بادہ عرفان برد بکام از د
ہوای مصرع تاریخ در سرم پیچید	کہ خنجر و لم آمد باقسام از د
عزیزان نفحات از صبا شنید گف	رسد شام امداد در شام از د

۳۱۰

ایضاً

این نسخہ شکر و بگرفت نگ طبع

گلدستہ ایست تازہ کہ بر بہت بہار

هر نه نفیس بیز تر از نگشت تبار	هر صفحه نافه خیز تر از خطه خطا
در دیده بصیرت ارباب روزگار	دارد عیار سر نه کی سواد او
که سوی مگه گشته مهاجر ازین دیار	تفسیر حال سالک او هستی
آخر گرفته است بگرز چو برق قرار	پرگار و اگر جهان گشت سالها
وزر دهنه قبول شیمی بن بایر	در خدش تحیت ازین بای نسیم
کافاس من جو باد بهارست مشکبار	زنگ قبول بو که بیانم ازو گرفت
نشر شیم نافه زان زمین شمار	تایخ طبع این نفحات خوشای غریز

قطعه تاریخ طبع کتابی که از کفر فتن اول حرف هر مصرعه  
تایخ ترجمه ظاهر میشود از عالم نامی بوی محمد حسن بوشی نامی

بجب امداد الله سے چپ گیا	یہ نسخہ ہے تحفہ ماضیستان
شب فکر وحشی میں تاریخ کا	غل و غلہ کہ لہو و زہی ارمغان

تایخ طبع از صاحب صبا و فہم تا قیام حکیم محمد عبد حکیم صاحب

این نسخہ را چون مرتضی خان زکی	ذی دانش و با خلق عالی پانگاہ
باسعی و تحقیق از شوق دلی	خوش ترجمہ فرمود و زادوالہ
ہر صفحہ اش از جلوہ معنی شدہ	پر تو سنگ بر عارفان ماندہ
ہر لفظ او پر نور از مبہنی بود	ہم معنیش روشن کن نور نگاہ



داز پر تو انوار عسقران مسرور	چون طور شد او عارفان را جلو گاہ
پس بہر عالم گشتہ ہادی ہر زمان	این فیض باطن از شہ ذی حی و جاہ
آن شہ کہ امداد اللہ آمد نام او	وان شہ کہ حصن شرع را باشد پناہ
یارب بود متویر قلب عارفان	از پر تو عسقران امداد الہ
یارب بود روشن صراط سالکان	از حرمت آن سالک ہادی راہ
چشم دول مستر شدین از وی بود	تا بان چو خورشید و قمر شام و بگاہ
تاریخش از وی حساب آید حکیم	مجموعہ ملفوظ امداد الہ

### تاریخ طبع از تاج طبع عزیز از جان محمد مصطفیٰ خان سلمہ النان

فتم شد چون این کتاب صبح ہر شمع و شتاب	جلوہ گر گردید از ضنون و انوار غیب
ساعتی آفت چو فکر سال تاریخش نمود	از سر دوش عالم غیبی ندانکار غیب

### ایضا تاریخ تالیف

عون باری سے یہ کتاب شریف	ہو کلی ختم جب تمام و کمال
صنعت تخریجہ میں آفت نے	تذکرہ لاجواب - لکھ سال

مثنوی نوحی حشی از تارہ تالیفات عالم ناجی صاحب محی الحسن صاحب حشی نگار ام شفق

الابر کشم پرودہ راز را	بہ میدان برم عشوہ و ناز را
چہ راز سے کہ دارندستان راز	چہ ناز سے کہ بیند صاحب نیاز
ہمان سر کہ دارند صاحب کرم	رجائے کہ دارند اہل ہسم

گه از س که در قلب عاشق بود  
 متاعی که و آسمان و زمین  
 چه در وی که زو سکه اش بر جهان  
 که نیرنگ عالم هوید اغود  
 پسندید بر جمله قیاس بدل  
 کنیسه و دیو سرم ساخته  
 چنان کرده هوشش صهای خود  
 کند رسم هر یک که من رستم  
 ز ند طعنه بر غیسر کاین بی خبر  
 من آنم که دافم که مقصود چیست  
 با سر ر خلاق ارض و سما  
 منم سالک مسلک مستقیم  
 یکی میزند لاف هند و منم  
 یکیک عاشق ملت عیسوی  
 یکی راز بورت بس تاج سر  
 یکیک خیم کند پیش آتش سرش  
 یکی زند و ستا بخواند بوحش  
 ز مصحف یکی ساز دار و بدل  
 یکی رات تسبیح گوین زبان

غمے کو ز غمهای فائق بود  
 کشیدند خط ابا بر حبسین  
 فلندہ چنان غلغلہ در جهان  
 دل خلق بر خویش کشید اغود  
 گرفتار او قلب اهل غسل  
 به هر رنگ هر سو به پرداخته  
 که مست اند در حال خود نیک و بد  
 من اینک طریق هدی یانستم  
 سبیل هدایت نیابد مگر  
 به پند آستم من که مجود کیست  
 بجز من نه شد اطلاع غیر را  
 شده بهر من خلق خلد نعیم  
 یکی گوید آتش پرستی کنم  
 یکی بنده مذہب موسوی  
 یکیک راست زار در زیر بر  
 صلیب یکیک راست زیر برش  
 یکی داد از بهر توریت هوش  
 یکیک روست خود را بالذکر  
 یکی سجده آرد پیش بتان

یکے را پسندست روزه نماز  
 کسی را بعالم بقوی ست فخر  
 یکے قاضی و صاحب سنت است  
 سبب شور و غوغا غرض در جهالت  
 خفی و تدبیر و لطف پروردگار  
 همه کار خود میکنند از گمان  
 که هرگز کسی را نه پرده دردد  
 ببیند همه آنچه انسان کنند  
 کسی راست انکار از قدرش  
 آنست که شش میکند بهجوش  
 ای کی میکند ناز بر عقل خویش  
 گرفتار هر یک بفکر و خیال  
 مسلمان و ترسا و گبر و جهود  
 ز انعام باری همه خورند  
 زن و بچه و ملک و مال و منال  
 ز امراض بخشد شفا جمله را  
 ز سردی و گرمی به هر خط  
 نه بینی مگر اے عزیز رشید  
 مگر شرم ناید ترا ای پسر

یکے را چو محمود منکر ایا ز  
 بترسد یکے هر دم از خوف حشر  
 یکے را ز پیر مغان بیعت است  
 که هرگز نه بر اهل دانش نیست  
 که باشد برین وضع لیل و نهار  
 مراد راست بر جمله لطف انجان  
 نه زنهار بر کس عتابے برد  
 بر او نیز از جهل طعنه زنند  
 کسی را بود یاس از رحمتش  
 سراید یکے هرزه این کیت و  
 بگوید که ازین نه یحییت بیش  
 نیارد به کس فسر از نزد تعال  
 همه را دهد رزق رب و دود  
 که ایام خود را به عشرت برند  
 کرامت کند جمله را ذوا بجلال  
 نگهدارد از لطف صبح و مسا  
 ز مهرش بهر کس صد حصه  
 که هر دم کند رحم او غریبید  
 که در جبل عمرت نمودی بسر

نه حق که مهاش بشناخته  
 نه بینی مگر اصل خود لای خبی  
 نه دانی که از نطفه ات ساختند  
 ز ناپاک جاے هویداشدی  
 تن و جان ز آلائش آگنده بود  
 نه طاقت که از چهره رانی گس  
 سر سربدی عاجز دانا توان  
 حسین و طرحدار و خوشتر نمود  
 ازان پس شدی تو جوان دلیر  
 تو نمند گشتی چو پیل دمان  
 مگر عاقبت چیست انجم تو  
 که ناگاه چون مرگ پیش آیدت  
 همان دم که از تن رود جان پاک  
 چو تنهاته خاک مدفون شوی  
 تن تو شود روزی مار و مور  
 غلام دوزن و دخت پور و حرم  
 همان مال کان گرد تو کرده  
 به لود لعب صرف بیجا کنند  
 تو در قبر باشی اسیر بلا

که در غفلت و حرص پر دشتی  
 که شیدا شتی بر جهان چون صبی  
 ز خون صورت و حسنت آراستند  
 بخاک آمدی چونکه پیدا شدی  
 حواست ز طغیله پر آگنده بود  
 نه نطفه که تا شیر خواهی گس  
 خداوند عالم نموت جسمان  
 و گر نه همان نطفه ات بود بود  
 بمیدان پیکار غم زنده شیر  
 فکندی ز خود غلغله در جهان  
 چنان باشدت عاقبت کام تو  
 بزیر زمین می شود جاگفت  
 نهند عزیزانت در مہر خاک  
 یقین دان که آغشته خون شوی  
 نه آید عزیزت کسے تا بگور  
 یکے را نباشد ز مرگ تو غم  
 غم در پنج از بھر و خورده  
 در اقصای عالم تا نشا کنند  
 به قبر آبی شوی مبتلا

تقویت رسد از خدا پے پے  
 نیایی پنا ہے کہ مصون شوی  
 نہ ملاقت کہ از حق نہائی ستیز  
 الا لرحمہ سند و سر زانہ  
 نباشا کہ چون رخت رحلت بری  
 ہمین بایدت کوشش ادا کنی  
 یک اندیشہ بنامی در چلش  
 غنیمت شمر مہلت اندر جهان  
 تو بدار این زق و ذق و قال  
 نگویم کہ تنہی دستی کنی  
 نوید کہ باشی تو در کیش گبر  
 ہمین گویت رسم بر جان کن  
 عمل کن بران کان ترا کردنیست  
 بیا بندہ صاحب را از شو  
 گزار این ہمہ قصہ ملک و دین  
 بین کیستی از بکا آمدے  
 مگر بخت فرخ شد و یار تو  
 بگیسری کے دلر باد کنار  
 نہ ہے طالع ای سزیز سعید

کہ جبار و قہار شد نام وے  
 نہ عذرے کہ از قہر مامون شوی  
 نہ حاصل شود زان عذابت گریز  
 بہ عقل و ہنرمرد مردانہ  
 بہ عمر گذشتہ ندامت خوری  
 دل خود بدلد از شید کنی  
 کہ آئینہ اسل آید پیش  
 بکن انچہ کار آیدت امی جوان  
 کہ راضی شود از تو ایزد تعال  
 نگویم کہ تو بت پرستی کنی  
 نخواہم کہ گشتی میسجی جبر  
 توجہ سوے اصل انسان بکن  
 کہ ہر کامدہ در جهان رفتنیست  
 بہ بزم حریفان دل شاد و رو  
 بشو صاحب درد را ہمنشین  
 بدنیاسے فانی چہر آدمی  
 کہ با مہ حبیبینان شود کار تو  
 از جام سرورش شوی دہخار  
 کہ مخمور گردی ز تاب نہید

د به پیرنخ مر ترا ساغسک  
 شوی بیه و غلص و بے ریا  
 پیلے کشتی ساغسرا ده را  
 ز ناز و نیاز و ز حسن و ادا  
 بل شوق داری و سازی بآن  
 نباشے گرفتار دام و درم  
 همه دولت و باده و مسند و قمار  
 ندانی که دین و شریعت کجاست  
 ندانی چه چیز است نفع و ضرر  
 نه زندانه باشی نه چون پارسا  
 نه از کس تراننگ نار آیدت  
 نباشد ترا حسرت و جبه  
 نه تسبیح داری نه دستار و دول  
 نه ترس ز گرما و سرما گله  
 ندانی که چون بودم و چون شدم  
 زن و مال و فرزند و پسر و کنیز  
 شوی از همه دین و دنیا جدا  
 همه وقت باشی توشید اسی دوست  
 نه فرقی کنی در میان جیب

که واهی نه گردی ز در تا درے  
 نشینی بر زندان تو هم اے کیا  
 شوی بیه و آن مرد آزاده را  
 ز استرار و انکار آن دلربا  
 نه آید به لب کای چرا این بآن  
 نه آید بدل خواشش ملک جم  
 بفرمان دلدار سازی نثار  
 نه بینی که تقوی و حمت کجاست  
 نه فنی که خود گیت مر خیر و شر  
 ز احباب و بیگانا باشی جدا  
 نه از نیک بد هیچ کار آیدت  
 نشینی نه ز نهار در قبه  
 نه خواهی شدن شیخ و زکیا خلق  
 نه باشد به بتان باخت روی  
 نه فکر آیدت این چنین ز خورم  
 نه در طاعت گاه آید عزت  
 ندانی که تاجت شاه و گدا  
 که هم تو و هم کار تو جمله دوست  
 نه خواهی که زو و مسل گرد و نصیب

<p> نہ یاد آیت از خودی و خدا  ز خود میسکنی جامہ عمر چاک  شود زلف او بر دلت پیچ پیچ  که از پیش مرگ آمدن خود میر  شود جای تو از جهان در جهان  نشینی بفضل خدا بر سریر  ہمین ست از زندگی حاصلت  ہمین امر نگران خیر الہ است  کہ خود را نیاری گمے در شمار  کہ یا بے مگر عاقبت کام را  ہر آن سو کہ مینی بہ مینی ہمان  شود کار تو ہر زمان با حبیب  ہمان باشد روز و شب قنط  ز منقلب مگر شہر ایت کند  کہ از یاد و از عشق ہم بگذری  نہ علم تو ماند باند بس او  کہ آزاد از این و از آن شوی  ز او تا بہ تو کس نداند تمیز  ازین بہن گیتی و چرخ برین </p>	<p> نواز جملہ افکار و خواہش جدا  نداری ز مرگ ای پسر بیج باک  ہمان شوخ باشد نباشی تو بیج  شوی آن چنان در کندش اسیر  کہ چون مرگ آید ترا سے جوان  پس آید چو زان بعد یوم عسیر  ہمان باشد در وجود دلت  الا ای پسر این نہ گفتار بہت  مگر فرض شد بر تو سے یار غار  چنان حفظ بنما سے آن نام را  و جود تو خالی نباشد از ان  دوام حضوریت گردو نصیب  ہمان یار باشد ہمان صاحب  بُن موی تو ز وحکایت کند  چنان ست در یاد آن بت شوی  نہ در تو واد و سرق ماند نہ تو  پس آن وقت اُمیست سلطان  پس انگہ بماند ہمان ای عزیز  ز مخلوق و مخلق ز دنیا و دین </p>
--	---

ز شمس و قمر از نسیم محراب  
 ز شیخ و برهمن ز ترسا و گیسر  
 همه کان تراد نظر آیدت  
 بوقت حجره آفتاب  
 شبانگاه انجسم به بام فلک  
 سحر که وزیدن صبا ی نسیم  
 به گلزار خندیدن غنچه ها  
 وزیدن هوا نازک و خوشخام  
 معنی و جام صبو حه و یار  
 حریفی لب حوض با صد خروش  
 بصحر او کوه و بباغ و به آب  
 به در دو غم و غصه و آه و های  
 ز دیوار و در هم ز فرش و مکان  
 همان کان تراد نظر آیدت  
 همین ست مقصود از بود تو به  
 بگویم که ز بنسارای پوشمند  
 پندار گفتار وحشی ست این  
 گفت هم منت مختصر یادوار  
 مرده گوش بر طعن این ناکسان

ز ذرات و اجسام ز ناز و تراب  
 ز تلخی و شیرین ز سختی و صبر  
 همان یار دلبر نظر آیدت  
 نمایان بان خوبی و آب تاب  
 مع تیغ سه در نیام فلک  
 که از زلف مشکینش آرد شمیم  
 ز طبل سرائیدن نهما  
 ز خوشبو شمیدن معطر مشام  
 گرفته کس را کس در کنار  
 ز ساقی صدای بنوش و بنوش  
 به عیش و نشاط و بچنگ و رباب  
 ز صبح و مسا و ز وعظ و ز نای  
 ز کالای دکان و شیخ و شبان  
 همان یار دلبر نظر آیدت  
 و گرنه چه بود و چسب بود تو به  
 بد نیامش و کت رساند گزنه  
 که حکم نبی قریشی ست این  
 که فردا مگر آیدت این بکار  
 که دنیا بدین میخزند این سگان



پے نان بگویند در دل حیل  
 شمارند خود را به از یزید  
 نه کار از حد او نه از حد طغیان  
 بهین پسند طمات طمات را  
 بدانند بس مایه فتنه  
 ندانند از اصل و ایمان خبر  
 رزیدند حسرتی برای فریب  
 بگویند آن ابلهان کاین دلیست  
 چو خواهد زمین را کند ز آسمان  
 الا ای پسر دودار این کلام  
 برده دل بیارے که یاری کند  
 چو خواهی که یابی طریق صفای  
 که جز این پی طالبان راه نیست  
 چو از صدق در راه عشق آمدی  
 بهین ست آن کو بمن یار ما  
 بهین ست کان گفت امداد ما  
 ترا هم چه گویم جز این اے همام

نمایند پیدا به ایمان حیل  
 بمانند در بند نفس پلید  
 نه واقعت زار سرار راه صفا  
 و چندین مراسم و بدعات را  
 انا الله گویند لیل و نهار  
 خالف ز ایمان خیر البشر  
 یہ گرد آمده چند کس شایب  
 دیگر منشین نبی و علی ست  
 کرامت کند مرده را نور جان  
 ترانیت زین رهبران هیچ کام  
 برسم ولا استواری کند  
 لکن عادت سنت مصطفی  
 و رای نبی، هیچ در گاه نیست  
 بشو سالک مسلک احمدی  
 بفرمود پوشیده و بر ملا  
 بهین ست ز اور لیس هم یاد ما  
 که بیوده باشد دگر و السلام

بتدویم که نسخه نافع شائهم امدادیه قومی پریس لکهنومیں باد ذیحجه ۱۳۱۳ هـ مطبع ہوا

# کافارخانہ مصطفیٰ خان مجتبیٰ خان شہر لکھنؤ وائع بازار چوک

ہمارا کافارخانہ مصطفیٰ شہر قلعہ میں ایک محلہ سے جاری ہوا اور اپنی ایما داری اور راستبازی سے نہایت مشہور ہو کر چلا گیا  
والد ماجد حاجی محمد رفیع خان صاحب (میر جو کارخانہ) ہسٹری و محمد علی صاحبان لکھنؤ میں تشریف لے گئے ہیں اس  
وجہ سے ہم دونوں بھائیوں میں سے ایک کو لکھنؤ میں ضرور رہنا ہوتا ہوا اور یہاں سے غرض خیزانہ کام  
معلوم ہوا اسی سبب وہ لکھنؤ کے ایشیا کی فرمائش قلعہ کا ذکر کرتے تھے جسکی تعمیل ان غیر ممکن تھی لہذا بعض  
صاحبوں کے اصرار سے یہ مکان آخر تک لکھنؤ میں کھولنی پڑی اس مکان سے مندرجہ ذیل ایشیا کے سوا اور  
سا ان فرمائش بھی سیکھ لیں لیکن پھر یہ جاننا ہوا صاحبان فرمائش کل اوپر اور اگر اعتبار ہو تو بعد محسوس کیا گئے  
پڑے ہیں بڑے بیہوشی اور بھوکہ میں نہ رہا ایک سے ہزار تک کی فرمائش نہ ہو سکتی تھی جس میں پیشکش فسخ کر دیا  
جائے گا کیونکہ ایک دوسرے پاس تک ایک نہ اور پاس سے سونگ ہوا۔ اس کے بعد خط و کتابت سب سلاطین پر ہو سکتا

حس کا میر گزین مہر خوشنوداری سیر عا سے ہر تک	گرمی کا سامان۔ تھان کا دانی بل پور اور سمرقند اور پھلی
سیر۔ دانی عمدہ ہڈی دانہ کی اور ہر تک۔ ناک تین	سور سے وضو تک۔ تھان مکن ص۔ سے عہدہ کا دانی
پنسنے کی ایل طلائی اور سے لور تک۔ چاندی کی گولٹھیاں	و سے صفت۔ تھان کا دانی س جکن مر سے عہدہ
زمانی و مردانی اور سے لور تک۔ اس کے سوا سمن اور س	تھان ملل کی سیاہ یاں ہانچے نو پین مکن ہر سمن چو گوشت
اور بان کی لالچائی و سرق سی سبب شیا بکفایت مانہ ہو گئے	دو بڑی مرغین ہر وضع کی سبب جموتی بقیت مناسب۔
پان کا سامان۔ گھوڑی کی کیلین فیصدی اور دم تھان	جاڑ سے کا سامان۔ خود رضائی فیصدی ٹکڑی میں کی تین کچھ
چاندی کا طے فی ۱۲ سے ہر تک۔ اور قاصد ہر آبادی	پر بھار دیار و بوئیدانی میر سے لور تک۔ پٹنگ پوش
ہر سمن کے تھان و کچنی دلی۔ تبا کو کی گولیاں اور قوام وغیرہ	ہر سمن کے۔ کان ہر سمن کے۔ رومال۔ دو کچا۔ ہر سمن کے۔
حقے مراد آبادی۔ پٹل اور تانبے کے ہر سمن قیمت کے	بڑا زئی کا سامان۔ بانات کی گزیر سے لور تک۔
متال گٹ فی اور دم متال شیشے عار و لور و ہر تک	ٹالین فی گزیر سے ہر تک۔ کتھیر و قفل طلس گزیر۔
نیچ۔ فی ۶، ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۱، ۱۲، ۱۳، ۱۴، ۱۵، ۱۶، ۱۷، ۱۸، ۱۹، ۲۰، ۲۱، ۲۲، ۲۳، ۲۴، ۲۵، ۲۶، ۲۷، ۲۸، ۲۹، ۳۰، ۳۱، ۳۲، ۳۳، ۳۴، ۳۵، ۳۶، ۳۷، ۳۸، ۳۹، ۴۰، ۴۱، ۴۲، ۴۳، ۴۴، ۴۵، ۴۶، ۴۷، ۴۸، ۴۹، ۵۰، ۵۱، ۵۲، ۵۳، ۵۴، ۵۵، ۵۶، ۵۷، ۵۸، ۵۹، ۶۰، ۶۱، ۶۲، ۶۳، ۶۴، ۶۵، ۶۶، ۶۷، ۶۸، ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۲، ۷۳، ۷۴، ۷۵، ۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۰، ۸۱، ۸۲، ۸۳، ۸۴، ۸۵، ۸۶، ۸۷، ۸۸، ۸۹، ۹۰، ۹۱، ۹۲، ۹۳، ۹۴، ۹۵، ۹۶، ۹۷، ۹۸، ۹۹، ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۲، ۱۰۳، ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۰۷، ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۰، ۱۱۱، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۴، ۱۱۵، ۱۱۶، ۱۱۷، ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۲۰، ۱۲۱، ۱۲۲، ۱۲۳، ۱۲۴، ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۳۰، ۱۳۱، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۳۹، ۱۴۰، ۱۴۱، ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴، ۱۴۵، ۱۴۶، ۱۴۷، ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۱، ۱۵۲، ۱۵۳، ۱۵۴، ۱۵۵، ۱۵۶، ۱۵۷، ۱۵۸، ۱۵۹، ۱۶۰، ۱۶۱، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۴، ۱۶۵، ۱۶۶، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۰، ۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۷۷، ۱۷۸، ۱۷۹، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳، ۱۸۴، ۱۸۵، ۱۸۶، ۱۸۷، ۱۸۸، ۱۸۹، ۱۹۰، ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۳، ۱۹۴، ۱۹۵، ۱۹۶، ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵، ۲۰۶، ۲۰۷، ۲۰۸، ۲۰۹، ۲۱۰، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۱۳، ۲۱۴، ۲۱۵، ۲۱۶، ۲۱۷، ۲۱۸، ۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۲، ۲۲۳، ۲۲۴، ۲۲۵، ۲۲۶، ۲۲۷، ۲۲۸، ۲۲۹، ۲۳۰، ۲۳۱، ۲۳۲، ۲۳۳، ۲۳۴، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۳۹، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۳، ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۴۶، ۲۴۷، ۲۴۸، ۲۴۹، ۲۵۰، ۲۵۱، ۲۵۲، ۲۵۳، ۲۵۴، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۵۹، ۲۶۰، ۲۶۱، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۵، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۳، ۲۷۴، ۲۷۵، ۲۷۶، ۲۷۷، ۲۷۸، ۲۷۹، ۲۸۰، ۲۸۱، ۲۸۲، ۲۸۳، ۲۸۴، ۲۸۵، ۲۸۶، ۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹، ۲۹۰، ۲۹۱، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۴، ۲۹۵، ۲۹۶، ۲۹۷، ۲۹۸، ۲۹۹، ۳۰۰، ۳۰۱، ۳۰۲، ۳۰۳، ۳۰۴، ۳۰۵، ۳۰۶، ۳۰۷، ۳۰۸، ۳۰۹، ۳۱۰، ۳۱۱، ۳۱۲، ۳۱۳، ۳۱۴، ۳۱۵، ۳۱۶، ۳۱۷، ۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۲۲، ۳۲۳، ۳۲۴، ۳۲۵، ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸، ۳۲۹، ۳۳۰، ۳۳۱، ۳۳۲، ۳۳۳، ۳۳۴، ۳۳۵، ۳۳۶، ۳۳۷، ۳۳۸، ۳۳۹، ۳۴۰، ۳۴۱، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۴، ۳۴۵، ۳۴۶، ۳۴۷، ۳۴۸، ۳۴۹، ۳۵۰، ۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۳، ۳۵۴، ۳۵۵، ۳۵۶، ۳۵۷، ۳۵۸، ۳۵۹، ۳۶۰، ۳۶۱، ۳۶۲، ۳۶۳، ۳۶۴، ۳۶۵، ۳۶۶، ۳۶۷، ۳۶۸، ۳۶۹، ۳۷۰، ۳۷۱، ۳۷۲، ۳۷۳، ۳۷۴، ۳۷۵، ۳۷۶، ۳۷۷، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱، ۳۸۲، ۳۸۳، ۳۸۴، ۳۸۵، ۳۸۶، ۳۸۷، ۳۸۸، ۳۸۹، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۲، ۳۹۳، ۳۹۴، ۳۹۵، ۳۹۶، ۳۹۷، ۳۹۸، ۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۱، ۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۰۸، ۴۰۹، ۴۱۰، ۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵، ۴۱۶، ۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹، ۴۲۰، ۴۲۱، ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷، ۴۲۸، ۴۲۹، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۳۴، ۴۳۵، ۴۳۶، ۴۳۷، ۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰، ۴۴۱، ۴۴۲، ۴۴۳، ۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۶، ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۴۹، ۴۵۰، ۴۵۱، ۴۵۲، ۴۵۳، ۴۵۴، ۴۵۵، ۴۵۶، ۴۵۷، ۴۵۸، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲، ۴۶۳، ۴۶۴، ۴۶۵، ۴۶۶، ۴۶۷، ۴۶۸، ۴۶۹، ۴۷۰، ۴۷۱، ۴۷۲، ۴۷۳، ۴۷۴، ۴۷۵، ۴۷۶، ۴۷۷، ۴۷۸، ۴۷۹، ۴۸۰، ۴۸۱، ۴۸۲، ۴۸۳، ۴۸۴، ۴۸۵، ۴۸۶، ۴۸۷، ۴۸۸، ۴۸۹، ۴۹۰، ۴۹۱، ۴۹۲، ۴۹۳، ۴۹۴، ۴۹۵، ۴۹۶، ۴۹۷، ۴۹۸، ۴۹۹، ۵۰۰، ۵۰۱، ۵۰۲، ۵۰۳، ۵۰۴، ۵۰۵، ۵۰۶، ۵۰۷، ۵۰۸، ۵۰۹، ۵۱۰، ۵۱۱، ۵۱۲، ۵۱۳، ۵۱۴، ۵۱۵، ۵۱۶، ۵۱۷، ۵۱۸، ۵۱۹، ۵۲۰، ۵۲۱، ۵۲۲، ۵۲۳، ۵۲۴، ۵۲۵، ۵۲۶، ۵۲۷، ۵۲۸، ۵۲۹، ۵۳۰، ۵۳۱، ۵۳۲، ۵۳۳، ۵۳۴، ۵۳۵، ۵۳۶، ۵۳۷، ۵۳۸، ۵۳۹، ۵۴۰، ۵۴۱، ۵۴۲، ۵۴۳، ۵۴۴، ۵۴۵، ۵۴۶، ۵۴۷، ۵۴۸، ۵۴۹، ۵۵۰، ۵۵۱، ۵۵۲، ۵۵۳، ۵۵۴، ۵۵۵، ۵۵۶، ۵۵۷، ۵۵۸، ۵۵۹، ۵۶۰، ۵۶۱، ۵۶۲، ۵۶۳، ۵۶۴، ۵۶۵، ۵۶۶، ۵۶۷، ۵۶۸، ۵۶۹، ۵۷۰، ۵۷۱، ۵۷۲، ۵۷۳، ۵۷۴، ۵۷۵، ۵۷۶، ۵۷۷، ۵۷۸، ۵۷۹، ۵۸۰، ۵۸۱، ۵۸۲، ۵۸۳، ۵۸۴، ۵۸۵، ۵۸۶، ۵۸۷، ۵۸۸، ۵۸۹، ۵۹۰، ۵۹۱، ۵۹۲، ۵۹۳، ۵۹۴، ۵۹۵، ۵۹۶، ۵۹۷، ۵۹۸، ۵۹۹، ۶۰۰، ۶۰۱، ۶۰۲، ۶۰۳، ۶۰۴، ۶۰۵، ۶۰۶، ۶۰۷، ۶۰۸، ۶۰۹، ۶۱۰، ۶۱۱، ۶۱۲، ۶۱۳، ۶۱۴، ۶۱۵، ۶۱۶، ۶۱۷، ۶۱۸، ۶۱۹، ۶۲۰، ۶۲۱، ۶۲۲، ۶۲۳، ۶۲۴، ۶۲۵، ۶۲۶، ۶۲۷، ۶۲۸، ۶۲۹، ۶۳۰، ۶۳۱، ۶۳۲، ۶۳۳، ۶۳۴، ۶۳۵، ۶۳۶، ۶۳۷، ۶۳۸، ۶۳۹، ۶۴۰، ۶۴۱، ۶۴۲، ۶۴۳، ۶۴۴، ۶۴۵، ۶۴۶، ۶۴۷، ۶۴۸، ۶۴۹، ۶۵۰، ۶۵۱، ۶۵۲، ۶۵۳، ۶۵۴، ۶۵۵، ۶۵۶، ۶۵۷، ۶۵۸، ۶۵۹، ۶۶۰، ۶۶۱، ۶۶۲، ۶۶۳، ۶۶۴، ۶۶۵، ۶۶۶، ۶۶۷، ۶۶۸، ۶۶۹، ۶۷۰، ۶۷۱، ۶۷۲، ۶۷۳، ۶۷۴، ۶۷۵، ۶۷۶، ۶۷۷، ۶۷۸، ۶۷۹، ۶۸۰، ۶۸۱، ۶۸۲، ۶۸۳، ۶۸۴، ۶۸۵، ۶۸۶، ۶۸۷، ۶۸۸، ۶۸۹، ۶۹۰، ۶۹۱، ۶۹۲، ۶۹۳، ۶۹۴، ۶۹۵، ۶۹۶، ۶۹۷، ۶۹۸، ۶۹۹، ۷۰۰، ۷۰۱، ۷۰۲، ۷۰۳، ۷۰۴، ۷۰۵، ۷۰۶، ۷۰۷، ۷۰۸، ۷۰۹، ۷۱۰، ۷۱۱، ۷۱۲، ۷۱۳، ۷۱۴، ۷۱۵، ۷۱۶، ۷۱۷، ۷۱۸، ۷۱۹، ۷۲۰، ۷۲۱، ۷۲۲، ۷۲۳، ۷۲۴، ۷۲۵، ۷۲۶، ۷۲۷، ۷۲۸، ۷۲۹، ۷۳۰، ۷۳۱، ۷۳۲، ۷۳۳، ۷۳۴، ۷۳۵، ۷۳۶، ۷۳۷، ۷۳۸، ۷۳۹، ۷۴۰، ۷۴۱، ۷۴۲، ۷۴۳، ۷۴۴، ۷۴۵، ۷۴۶، ۷۴۷، ۷۴۸، ۷۴۹، ۷۵۰، ۷۵۱، ۷۵۲، ۷۵۳، ۷۵۴، ۷۵۵، ۷۵۶، ۷۵۷، ۷۵۸، ۷۵۹، ۷۶۰، ۷۶۱، ۷۶۲، ۷۶۳، ۷۶۴، ۷۶۵، ۷۶۶، ۷۶۷، ۷۶۸، ۷۶۹، ۷۷۰، ۷۷۱، ۷۷۲، ۷۷۳، ۷۷۴، ۷۷۵، ۷۷۶، ۷۷۷، ۷۷۸، ۷۷۹، ۷۸۰، ۷۸۱، ۷۸۲، ۷۸۳، ۷۸۴، ۷۸۵، ۷۸۶، ۷۸۷، ۷۸۸، ۷۸۹، ۷۹۰، ۷۹۱، ۷۹۲، ۷۹۳، ۷۹۴، ۷۹۵، ۷۹۶، ۷۹۷، ۷۹۸، ۷۹۹، ۸۰۰، ۸۰۱، ۸۰۲، ۸۰۳، ۸۰۴، ۸۰۵، ۸۰۶، ۸۰۷، ۸۰۸، ۸۰۹، ۸۱۰، ۸۱۱، ۸۱۲، ۸۱۳، ۸۱۴، ۸۱۵، ۸۱۶، ۸۱۷، ۸۱۸، ۸۱۹، ۸۲۰، ۸۲۱، ۸۲۲، ۸۲۳، ۸۲۴، ۸۲۵، ۸۲۶، ۸۲۷، ۸۲۸، ۸۲۹، ۸۳۰، ۸۳۱، ۸۳۲، ۸۳۳، ۸۳۴، ۸۳۵، ۸۳۶، ۸۳۷، ۸۳۸، ۸۳۹، ۸۴۰، ۸۴۱، ۸۴۲، ۸۴۳، ۸۴۴، ۸۴۵، ۸۴۶، ۸۴۷، ۸۴۸، ۸۴۹، ۸۵۰، ۸۵۱، ۸۵۲، ۸۵۳، ۸۵۴، ۸۵۵، ۸۵۶، ۸۵۷، ۸۵۸، ۸۵۹، ۸۶۰، ۸۶۱، ۸۶۲، ۸۶۳، ۸۶۴، ۸۶۵، ۸۶۶، ۸۶۷، ۸۶۸، ۸۶۹، ۸۷۰، ۸۷۱، ۸۷۲، ۸۷۳، ۸۷۴، ۸۷۵، ۸۷۶، ۸۷۷، ۸۷۸، ۸۷۹، ۸۸۰، ۸۸۱، ۸۸۲، ۸۸۳، ۸۸۴، ۸۸۵، ۸۸۶، ۸۸۷، ۸۸۸، ۸۸۹، ۸۹۰، ۸۹۱، ۸۹۲، ۸۹۳، ۸۹۴، ۸۹۵، ۸۹۶، ۸۹۷، ۸۹۸، ۸۹۹، ۹۰۰، ۹۰۱، ۹۰۲، ۹۰۳، ۹۰۴، ۹۰۵، ۹۰۶، ۹۰۷، ۹۰۸، ۹۰۹، ۹۱۰، ۹۱۱، ۹۱۲، ۹۱۳، ۹۱۴، ۹۱۵، ۹۱۶، ۹۱۷، ۹۱۸، ۹۱۹، ۹۲۰، ۹۲۱، ۹۲۲، ۹۲۳، ۹۲۴، ۹۲۵، ۹۲۶، ۹۲۷، ۹۲۸، ۹۲۹، ۹۳۰، ۹۳۱، ۹۳۲، ۹۳۳، ۹۳۴، ۹۳۵، ۹۳۶، ۹۳۷، ۹۳۸، ۹۳۹، ۹۴۰، ۹۴۱، ۹۴۲، ۹۴۳، ۹۴۴، ۹۴۵، ۹۴۶، ۹۴۷، ۹۴۸، ۹۴۹، ۹۵۰، ۹۵۱، ۹۵۲، ۹۵۳، ۹۵۴، ۹۵۵، ۹۵۶، ۹۵۷، ۹۵۸، ۹۵۹، ۹۶۰، ۹۶۱، ۹۶۲، ۹۶۳، ۹۶۴، ۹۶۵، ۹۶۶، ۹۶۷، ۹۶۸، ۹۶۹، ۹۷۰، ۹۷۱، ۹۷۲، ۹۷۳، ۹۷۴، ۹۷۵، ۹۷۶، ۹۷۷، ۹۷۸، ۹۷۹، ۹۸۰، ۹۸۱، ۹۸۲، ۹۸۳، ۹۸۴، ۹۸۵، ۹۸۶، ۹۸۷، ۹۸۸، ۹۸۹، ۹۹۰، ۹۹۱، ۹۹۲، ۹۹۳، ۹۹۴، ۹۹۵، ۹۹۶، ۹۹۷، ۹۹۸، ۹۹۹، ۱۰۰۰، ۱۰۰۱، ۱۰۰۲، ۱۰۰۳، ۱۰۰۴، ۱۰۰۵، ۱۰۰۶، ۱۰۰۷، ۱۰۰۸، ۱۰۰۹، ۱۰۱۰، ۱۰۱۱، ۱۰۱۲، ۱۰۱۳، ۱۰۱۴، ۱۰۱۵، ۱۰۱۶، ۱۰۱۷، ۱۰۱۸، ۱۰۱۹، ۱۰۲۰، ۱۰۲۱، ۱۰۲۲، ۱۰۲۳، ۱۰۲۴، ۱۰۲۵، ۱۰۲۶، ۱۰۲۷، ۱۰۲۸، ۱۰۲۹، ۱۰۳۰، ۱۰۳۱، ۱۰۳۲، ۱۰۳۳، ۱۰۳۴، ۱۰۳۵، ۱۰۳۶، ۱۰۳۷، ۱۰۳۸، ۱۰۳۹، ۱۰۴۰، ۱۰۴۱، ۱۰۴۲، ۱۰۴۳، ۱۰۴۴، ۱۰۴۵، ۱۰۴۶، ۱۰۴۷، ۱۰۴۸، ۱۰۴۹، ۱۰۵۰، ۱۰۵۱، ۱۰۵۲، ۱۰۵۳، ۱۰۵۴، ۱۰۵۵، ۱۰۵۶، ۱۰۵۷، ۱۰۵۸، ۱۰۵۹، ۱۰۶۰، ۱۰۶۱، ۱۰۶۲، ۱۰۶۳، ۱۰۶۴، ۱۰۶۵، ۱۰۶۶، ۱۰۶۷، ۱۰۶۸، ۱۰۶۹، ۱۰۷۰، ۱۰۷۱، ۱۰۷۲، ۱۰۷۳، ۱۰۷۴، ۱۰۷۵، ۱۰۷۶، ۱۰۷۷، ۱۰۷۸، ۱۰۷۹، ۱۰۸۰، ۱۰۸۱، ۱۰۸۲، ۱۰۸۳، ۱۰۸۴، ۱۰۸۵، ۱۰۸۶، ۱۰۸۷، ۱۰۸۸، ۱۰۸۹، ۱۰۹۰، ۱۰۹۱، ۱۰۹۲، ۱۰۹۳، ۱۰۹۴، ۱۰۹۵، ۱۰۹۶، ۱۰۹۷، ۱۰۹۸، ۱۰۹۹، ۱۱۰۰، ۱۱۰۱، ۱۱۰۲، ۱۱۰۳، ۱۱۰۴، ۱۱۰۵، ۱۱۰۶، ۱۱۰۷، ۱۱۰۸، ۱۱۰۹، ۱۱۱۰، ۱۱۱۱، ۱۱۱۲، ۱۱۱۳، ۱۱۱۴، ۱۱۱۵، ۱۱۱۶، ۱۱۱۷، ۱۱۱۸، ۱۱۱۹، ۱۱۲۰، ۱۱۲۱، ۱۱۲۲، ۱۱۲۳، ۱۱۲۴، ۱۱۲۵، ۱۱۲۶، ۱۱۲۷، ۱۱۲۸، ۱۱۲۹، ۱۱۳۰، ۱۱۳۱، ۱۱۳۲، ۱۱۳۳، ۱۱۳۴، ۱۱۳۵، ۱۱۳۶، ۱۱۳۷، ۱۱۳۸، ۱۱۳۹، ۱۱۴۰، ۱۱۴۱، ۱۱۴۲، ۱۱۴۳، ۱۱۴۴، ۱۱۴۵، ۱۱۴۶، ۱۱۴۷، ۱۱۴۸، ۱۱۴۹، ۱۱۵۰، ۱۱۵۱، ۱۱۵۲، ۱۱۵۳، ۱۱۵۴، ۱۱۵۵، ۱۱۵۶، ۱۱۵۷، ۱۱۵۸، ۱۱۵۹، ۱۱۶۰، ۱۱۶۱، ۱۱۶۲، ۱۱۶۳، ۱۱۶۴، ۱۱۶۵، ۱۱۶۶، ۱۱۶۷، ۱۱۶۸، ۱۱۶۹، ۱۱۷۰، ۱۱۷۱، ۱۱۷۲، ۱۱۷۳، ۱۱۷۴، ۱۱۷۵، ۱۱۷۶، ۱۱۷۷، ۱۱۷۸، ۱۱۷۹، ۱۱۸۰، ۱۱۸۱، ۱۱۸۲، ۱۱۸۳، ۱۱۸۴، ۱۱۸۵، ۱۱۸۶، ۱۱۸۷، ۱۱۸۸، ۱۱۸۹، ۱۱۹۰، ۱۱۹۱، ۱۱۹۲، ۱۱۹۳، ۱۱۹۴، ۱۱۹۵، ۱۱۹۶، ۱۱۹۷، ۱۱۹۸، ۱۱۹۹، ۱۲۰۰، ۱۲۰۱، ۱۲۰۲، ۱۲۰۳، ۱۲۰۴، ۱۲۰۵، ۱۲۰۶، ۱۲۰۷، ۱۲۰۸، ۱۲۰۹، ۱۲۱۰، ۱۲۱۱، ۱۲۱۲، ۱۲۱۳، ۱۲۱۴، ۱۲۱۵، ۱۲۱۶، ۱۲۱۷، ۱۲۱۸، ۱۲۱۹، ۱۲۲۰، ۱۲۲۱، ۱۲۲۲، ۱۲۲۳، ۱۲۲۴، ۱۲۲۵، ۱۲۲۶، ۱۲۲۷، ۱۲۲۸، ۱۲۲۹، ۱۲۳۰، ۱۲۳۱، ۱۲۳۲، ۱۲۳۳، ۱۲۳۴، ۱۲۳۵، ۱۲۳۶، ۱۲۳۷، ۱۲۳۸، ۱۲۳۹، ۱۲۴۰، ۱۲۴۱، ۱۲۴۲، ۱۲۴۳، ۱۲۴۴، ۱۲۴۵، ۱۲۴۶، ۱۲۴۷، ۱۲۴۸، ۱۲۴۹، ۱۲۵۰، ۱۲۵۱، ۱۲۵۲، ۱۲۵۳، ۱۲۵۴، ۱۲۵۵، ۱۲۵۶، ۱۲۵۷، ۱۲۵۸، ۱۲۵۹، ۱۲۶۰، ۱۲۶۱، ۱۲۶۲، ۱۲۶۳، ۱۲۶۴، ۱۲۶۵، ۱۲۶۶، ۱۲۶۷، ۱۲۶۸، ۱۲۶۹، ۱۲۷۰، ۱۲۷۱، ۱۲۷۲، ۱۲۷۳، ۱۲۷۴، ۱۲۷۵، ۱۲۷۶، ۱۲۷۷، ۱۲۷۸، ۱۲۷۹، ۱۲۸۰، ۱۲۸۱، ۱۲۸۲، ۱۲۸۳، ۱۲۸۴، ۱۲۸۵، ۱۲۸۶، ۱۲۸۷، ۱۲۸۸، ۱۲۸۹، ۱۲۹۰، ۱۲۹۱، ۱۲۹۲، ۱۲۹۳، ۱۲۹۴، ۱۲۹۵، ۱۲۹۶، ۱۲۹۷، ۱۲۹۸، ۱۲۹۹، ۱۳۰۰، ۱۳۰۱، ۱۳۰۲، ۱۳۰۳، ۱۳۰۴، ۱۳۰۵، ۱۳۰۶، ۱۳۰۷، ۱۳۰۸، ۱۳۰۹، ۱۳۱۰، ۱۳۱۱، ۱۳۱۲، ۱۳۱۳، ۱۳۱۴، ۱۳۱۵، ۱۳۱۶، ۱۳۱۷، ۱۳۱۸، ۱۳۱۹، ۱۳۲۰، ۱۳۲۱، ۱۳۲۲، ۱۳۲۳، ۱۳۲۴، ۱۳۲۵، ۱۳۲۶، ۱۳۲۷، ۱۳۲۸، ۱۳۲۹، ۱۳۳۰، ۱۳۳۱، ۱۳۳۲، ۱۳۳۳، ۱۳۳۴، ۱۳۳۵، ۱۳۳۶، ۱۳۳۷، ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، ۱۳۴۰، ۱۳۴۱، ۱۳۴۲، ۱۳۴۳، ۱۳۴۴، ۱۳۴۵،	

# ان شاء اللہ واجب الاذعان

بمجد خداوند عالم و

نست حضرت رسول اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ  
وسلم واقع ہو کہ راقم نے اس کتاب کے ترجمہ کرنے اور چھپوانے  
میں قلاوہ صرف زر کشیر کے نہایت محنت و کوشش کی اور  
بہت تجسس تلاش سے حضرت ممدوح دام ظلہ علینا کے حالات  
اونکے خاص مرید و سچ طلب کر کے جمع کیے ہیں لہذا حق  
تالیف و ترجمہ اس کتاب کا بموجب قانون سرکاری  
باضابطہ محفوظ ہو کوئی صاحب تصنیف نفع نہیں لے سکتا  
بارسال قیمت فی نسخہ دہ طلب فرمائیں

محمد تقی خان منیر کاغذی  
صنعتی محمد علی صاحب





